مجلة الثقافة / الوطنية



نوفمبر ١٩٩٨

10934



آدبونقد

مجلة الثقافة الوطنية الديمقراطية شهرية يصدرها حزب التجمع الوطنى التقدمى الوحدوى/ نوفمبر ١٩٩٨

> رئيس مجلس الإدارة: د. رفعت السعيد

> > رئيس التحرير: فريدة النقاش

> > > مدير التحرير: حلمي سالم

سكرتير التحرير: مصطفى عبادة

مجلس التحرير:

إبراهيم أصلان/ صلاح السروى/ طلعت الشايب/ غادة نبيل/ كمال رمزى/ ماجد يوسف

المستشارون:

د. الطاهر مكى/ د. أمينة رشيد/ صلاح عيسى/ د. عبد العظيم أنيس/ ملك عبد العزيز

شارك في هيئة المستشارين ومجلس التحرير الراحلون: د. لطيفة الزيات/د. عبد المسن طه بدر /محمد روميش

أدبونقد

التصميم الأساسي للغلاف للفنان: محيى الدين اللباد

> الغلاف للفنان: عصمت داوستاشی

أعمال الصنف والتوضيب الفنى: مؤسسة الأهالى: عزة عز الدين / منى عبد الراضى / مجدى سمير / خالد عراقى

المراسلات : مجلة أنب ونقد // شارع كريم الدولة/ ميدان طلعت حرب "الأهالي" القاهرة/ت ٢٩/٨٢/ ٢٩١٦٢٧٥ / فاكس ٥٧٨٤٨٦٧

الاشتراكات (لمدة عام) ٢٤ جنيها / البلاد العربية ٣٠ دولارا للفرد - ٦٠ دولارا للمؤسسات / أوربا وأمريكا ١٠٠ دولار باسم الأهالي - مجلة أدب ونقد. الأمال المارية المالية لا تربيلا ما المالية المالية لا ماليا

الأعمال الواردة إلى المجلة لا ترد لأصحابها سواء نشرت أم لم تنشر

الهجتوبات

```
* أول الكتابة/ المحررة / ٥
                            - السعادة، أنه فرحة ثقيلة / فريدة النقاش /١١
                                      - العلمانية/ در اسة / أيمن فايد / ١٤
                  * سلامة موسى: أول الموسوعيين / د. رفعت السعيد/ ٢٩
                        * لم تعطه مصر الا قليلا/ رءوف سلامة موسى / ٣٨
                         * مثير للخلاف حيا وميتا / أيمن عبد الرسول /٤٢
                                      * شهادات جديدة / هاني ليبب / ٤٤
             - هوس العمق (قصة) باتريك زوسكيند / ت: طلعت الشابب/ ٤٦
                                – مش قادر اسلم / شعر / مدحت منسر / ٤٩
                              - ملاك / شعر / محمود فهمي الدسوقي / ٥١
                                 - للمواجيد رب/شعر/عطية معبد/٥٣
                           - الحتمية والمبادرة / دراسة / د. طاهر لبيب/ ٥٥
                 - كيف تحيا الحياة / ألان دي يوتون / ت: غادة الحلواني / ٦١
   * المصوراتي / عبد الحليم حافظ: راوي عموم مصر / سمير درويش /١٦
- الجامعة الأمريكية: محاكم تفتيش آخر القرن / تحقيق / إبراهيم فرغلي/٧٦

    الديوان المنفير

                   برتولد بريخت شاعراً / إعداد وتقديم: د. حسن طلب/ ٨٠
                        - ليلة الزفاف/ قصة / لاندولفي/ ت: طاهر غانم/ ٩٧
                                 – طائر / قصة/ عبد الحميد البرنس / ١٠١
                  - المسرح هو مرعى الأغنام / متابعة / جرجس شكري / ١٠٥
         - سينما ماخمالياف بين الأصولية والعقلانية /ت: ممدوح شلبي/ ١١٠
                     - أنشودة البنائين وهنيدي/سينما/كمال رمزي/ ١٢٢
                              مرايا متعاكسة/ إعداد: مصطفى عباده / ١٢٩
                     - تخريب الفن وبليله/ فن تشكّيلي / ناصر عراق/ ١٣٧
                              - نساء فرويد وخواتمه / نضال حمارنة / ١٤٢
                          - الفقد معلق بشص/ نقد / محمد الكفراوي/ ١٥١
```

- إبراهيم عبد الملاك: المرأة وطن / محمد كمال / ١٥٥



أول الكتابة

العلمانية مرة أخرى هي موضوع رئيسي في عددنا هذا، إذ يقدم لنا كلاً من المفهوم والنشأة والممارسة الباحث الشاب الذي تفخر أدب ونقد بتقديمه لكم "أيمن فايد" والذي نتمني أن نكون قادرين على اتاحة الفرصة له بالنشر "أيمن فايد" والذي تتمني أن نكون قادرين على اتاحة الفرصة له بالنشر جدد والرعاية ليقدم كل ما لديه ويطور أدرات، فما أشد حاجتنا لباحثين جدد يتسممون بالجدية والكفاءة وينشغائرون انسفالاً حقيقياً - من القلب - بالقضايا الكبيرة في حياتنا الفكرية ذات التأثير المباشر والقوى في تطورنا الاقتصادي والاجتماعي وينشغلون أيضاً بفتح أفاق المعرفة العلمية أمام ملايين البشر الذين يتشوه وعيهم بانتظام وتتعقد أشكال تطلعهم وحركتهم للسيطرة على

كذلك؛ فإن العلمانية هي واحدة من قضايا النهضة الكبرى التي أفلح الرجعيون والمحافظون والوعاظ في تشويهها في وعي الجماهير. حين جعلوها مرادفا الإلعاد فنفر المؤمنون بل وامتشق بعضهم سيوف الجهاد ضدها لدرجة أن مناقشات طويلة ومضنية تدور حولها في أوساط السياسيين بين الحين والآخر خاصة حين تبرز على السطح قضايا ملحة مثل قضية نصر حامد أبو زيد ، وليس نادراما تصل مثل هذه المناقشات إلى نتيجة يعتبرها البعض عاقلة الا وهي إنه ليس من الضروري أن تستخدم تعبير العلمانية في أبياتنا بعد كل ما أصاب من تشويه واقتران بالإلحاد وسط شعب مؤمن.

لكن رجهة النظر الأخرى في المناقشة والتي غالبا ما تعبر عنها أقلبة ترى المكس تمام، وقدعو لفنرورة استخدام المصطلح كما هو والإلحاح عليه دون كلال المكس تمام، وقدعو لفنرورة استخدام المصطلح كما هو والإلحاح عليه دون كلال وشرحه وتوهيمحه لا كلما سنحت الفرصة وإنما في كل وقت بهدف أن تتعرف عليه الجماهير على حقيقته وأساسه العلمي ويرى هؤلاء أننا إذا نجحنا ققط في إثارة الشكوك لدى قطاع من الجمهور تشبع بالخطاب الديني الوعظى المبسط أوارة شكرك ولم بسيطة حول صحة ما يلقنونه له عن العلمانية وكونها هي الإلحاء، إن النجاح في زرع هذه الشكوك بهد الطريق دون أدني شك لبناء عقل ناقد ومتسائل لا فحسب حول العلمانية وحدها وإنما في كل قضايا الواقع سياسية واقتصادية وثقافية.

العلمانية تفضى الاستباك بين المقدس والدنيوي وتسعى لإنشاء دائرة سياسية لها منظومة قانونية شاملة ومستقلة ومنفصلة عن الدائرة الدينية. وأريدكم معى أن تسألوا هذا السؤال الذي طرحه القائد الثوري الصيني الذي نظم ونظر لحرب الفلاحين ومسيرتهم الطويلة لتحرير الصين وإعلان الدولة الاشتراكية فيها في منتصف هذا القرن:

من أينَ تنبّع الأفّكار السديدة، أتنزّل من السماء؟.. لا .. وهل هي فطرية في العقل؟.. لا.. إنها تنبع من الممارسة الاجتماعية في حقل الإنتاج ، والمسراع

الطبقى والتجربة العلمية...".

أى أنها نتاج كفاح الجماهير من أجل صنع حياتها ، وإزاحة الاستغلال عن كاهلها وتطوير واقعها بصغة منتظمة والوصول أثناء هذه السيرورة الممتدة إلى تصورات ومفاهيم حول الكون ووضع الإنسان ودوره فيه.

ويؤكد لنا أيمن بعد استقصاء أن:

"العلمانية هي موقف من المعرفة يؤمن بنسبية الحقائق ، كما يؤمن بالبحث والاجتهاد الغقلي في كل القضايا التي تواجه الإنسان في حياته بما فيها القضايا الدينية...".

ولعلنا سوف نكتشف بعد الدراسة والقحص أن لتأخرنا العلمي – وإذ العلم هو أهم الميكانيكيات للتقدم الضارى، هذه الميكانيكيات العاطلة جلها في مجتمعنا العباري – إن لهذا التأخر ملاقة وثيقة بهزيمة مشروع الإصلاح الديني وإحباطه في كل مرة نهض فيها منذ "بن رشد" وحتى نصر حامد أبو زيد حيث لوحق في كل مرة نهض فيها منذ "بن رشد" وحتى نصر حامد أبو زيد حيث لوحق في بلداننا والتي كانت ستفضى حتما للقبول بدراسة الدين دراسة علمية في بلداننا والتي كانت ستفضى حتما للقبول بدراسة الدين دراسة علمية كشرط لازم لتحديد موقف منه، بل ولتفعيل قيمه الكبرى مثل العدالة والرحمة في حياتنا الاجتماعية دون قسر أو إرهاب .. وحيث تتحرر العقلية العربية من هروبها الدائم إلى الماضي والتصاقها به بحثا عن حلول لن توجد العلمية أدا المخلات العاضو.

إننا لو تأملنا متى بدأ انتكاس التوجه العلمى ومعه الدعوة للعلمانية ومعودها وعرفنا أن ذلك كله تبلور بقوة فى بداية السبعينيات مع طفرة النفط وتراجع تجرية التنمية المستقلة التي شكلت الأرضية الاقتصادية والاجتماعية لمواجهة المشروع الامبريالي الصهيوني .. وبدأت هوجة الانفتاح الاقتصادي التي طبعها الرئيس الراحل أنور السادات في مصر بطابع ديني في صراعه من الدناح البساري الناصري حين أعلن نفسه أر نبساً مؤمناً".

ومع وفرة النفط التي قال عنها محمد حسنين هيكل إنها استبدلت "الثورة بالثروة وسائدت طغيان الموجات الدينية المافظة وسلمتها بالأموال والقولات والثروية. وسائدت طغيان الموجات الدينية المافظة وسلمتها بالأموال والقوط على والنفيرة عاد التشكك العربي في العقل والإنسان والعلم والطبيعة يطفو على السطح ولكن بأشكال جديدة، وتحت عباءات بالغة العصرية في بعض الأحيان..." كما يقول المفكر الأردني الدكتور إيراهيم بدران.

هكذا سوف ننشغل على الدوام بقضية العلمانية كأساس للنهضة أو بالأحرى أحد الأسس التى بدونها لن يكون بوسعنا الدخول إلى العصر كقوة فاعلة ونحن مشد ودون بسلسلتين معا إلى الخلف، إحداهما للقوى المتسترة بالدين خاصة جناحها الظلامي الإرهابي المسلح، والأخرى لقوى الطقيليين والفساد التي

جناحها الطلامي الإرهابي المسلع، والأخترى لفوى الطفيد تنهش اللحم الحي للبلاد وتفقرها ولا تفتح أمامها بابا للأمل.

كما نواصل في هذا العدد قراءات متنوعة لتجربة وفكر سلامة موسى أحد رواد التنوير والعلمانية الذي جري تجاهله باعتباره كذلك - وربما أيضاً باعتباره قذلك - وربما أيضاً باعتباره قبطيا - فيكتب لنا الدكتور رفعت السيعد عن أول الموسوعيين .. آخر الموسوعيين الذي دعا مبكرا جداً للاعتماد على الذات .. لتحرير المرأة ..

للعلمانية والعقلانية والتنوير .. وظل على حد قول رفعت ممسكا بقلمه ، مستغلا كل ثقب إبرة يمكن أن تنفذ منه كلماته .. تماما كما نحاول نحن أن نفعل الآن.

وإن كان "سلامة موسى" قد رحل دون أن يتحقق حلمه الكبير.. فإننا نأمل دان كان "سلامة موسى" قد رحل دون أن يتحقق حلمه الكبير.. فإننا نأمل نحن تلاميذه أن نحقق ولو جزءاً من هذا العلم وإننا على ثقة من ذلك لا اعتمادا على قانون التطور الذي أمن به وذلك بعد أن أثبتت خبرة البشرية أن كل إنجاز عظيم يمكن أن ينتكس، وإنها اعتمادا على ما نتطلع إليه بشوق ألا وهو فعالية القرى الاجتماعية صاحبة المصلحة في إنجاز العلم الكبير حلم التحرر الشامل والعدالة والمساواة .. هذه القوى التى هي هدف سعينا، ووعيها النقدي هو أملنا.

ويقدم باحث شاب غمرنا فرح عميق حين وجدناه بيننا هو "أيمن عبد الرسول" شهادته كتلميذ "لسلامة موسى". ألم أقل لكم إننا سوف ننتصر يوماً ..

وتقدم لنا نُضال حمارنة سيرة لعلاقة مؤسس التحليل النفسى سيجموند فرويد بالنساء وكيف أن نهايات غالبيتها كانت مأسارية بطريقة أو أخرى.. ويعرف المتخصصون وغير المتخصصون أن فرويد هومؤسس ما يعكن أن نصميه اختزالاً بدونية النساء معتمدا على الأساس البيرلوجي والاختلاف الفسيولوجي بين المرأة والرجل الذي تحسده المرأة لأنه يمتلك قضيبا لا تمتلك هي وقد اسمى العقدة بحسد القضيب.

وكما كتبت في العدد الماضي ردا على الدكتور ماهر شفيق فريد فان المدارس الجديدة في علم النفس والتحليل النفسي قامت بتقويض نظريات فرويد من أساسها وكشفت طابعها الميتافيزيقي الذي يتعلق بفكرة محورية من بنائه كله إلا وهي الارتباط البذري بين اللاوعي الإنساني ومفودات جسده ولا يلعب المجتمع في هذا الارتباط إلا الدور الثانوي. كما أن مفودات الجسد هي بدورها عناصر اجتماعية وليست مجرد أجزاء من تكوين بيولوجي.

وبينت النظريات الجـديدة أن الدور المحـوري في تشكيل كل من الوعي واللاوعي هو للعلاقات الاجتماعية وأشكال السيطرة والقوة فيها.

وقالت إحدى الباحثات ساخرة لابد أن يحسد الرجل المرأة لأن لها أثداء لا يملك هر مثلها وأنها تستطيع أن ترضع الأطفال ويعجز هو.

وكتب فرويد في إحدى رسائلة يقول: فلو كان على مثلا أن أرى خطيبتى الحلوة واللطيفة منافسا لى لانتهيت حتما إلى مصارحتها قائلاً كما فعلت قبل سبعة عشر شهرا بأننى شديد التعلق بها وأننى أناشدها التخلى عن ميدان المعركة...

"برسعنا أن نرى فى هذا النص لو تأملناه جيدا فكرتين أساسيتين الأولى هي روح المنافسة لحد العراق و التى اقتحمت ميدان العام قادمة من علاقات ومثل المجتمع الرأسمالى القائم على المنافسة لحد القتل إذ تحركه المنفعة الخالصة المجتمع الرأسمالى القائم على المنافسة لحد القتل إذ تحركه المنفعة الخالصة مو ما حدث – ويموت غضبا لو نسب لأحد غيره إحراز تقدم ما فى ميدان علمه ، وكان بذلك نموذجا فذا للعالم والباحث اللانقدى للرأسمالية، ولذا لم تخطر

على باله أبداً فكرة التعاون بينه وبين خطيبته التى تعمل فى نفس الميدان بدلا من المنافسة وتكسير العظام، ولو تأملنا قليلا فى الطريقة التى اشتغل بها ماركس وانجلز مع معضهما لوجدنا نموذجا مستقبلياً لتجاوز المنافسة.

أما الفكرة الثانية فهى شديدة الارتباط بالأولى وهى روح التملك التى تشكل الساسا مركزيا فى الراسمالية حين يقصي خطيبته من ميدان المعركة كما سماها – وهى ليست إلا العمل العلمى والطبى – حتى لا تكون ندا له وتبقى دائماً أدنى كما تصور هو وكانه فى كل عمله يقوم بعملية الإقصاء تلك بإنتاعها أنه شديد التعلق بها .. والتعلق الذي بخاف موضوعه هو تعبير عن الرغبة في تملك ، وموضوع التعلق هو خطيبته ذاتها أى المرأة التى شاء أن يستبعدها من ميدان عمله حتى ولو كانت هناك إمكانية أن تصبح مشاركتها له نوعا التكامل وتعبيرا عن الحب بالعمل المشترك.

وفى هذا العام نحتفل باكثر من مئوية ميلاد لكاتب أو فنان عظيم ، وكنا منذ بداية العام نحاول أن نحصرهم لنقدم أكبر عدد منهم احتفالا ودراسة ، ووجدنا أننا سوف ندخل فى منافسة مع الدوريات الأخرى ثم عد لنا عن فكرة المناسبة لأن بريخت وسلامة موسى وتوفيق الحكيم على سبيل المثال يستحقون المزيد من الدراسة والكشف، وفى هذا العبد نقدم الديوان الصغير من شعر "بريخت" وسوف نضطر إلى تأجيل احتفالنا بتوفيق الحكيم حتى نقدم جديدا.

ويكتسب "بريخت" معنى إضافيا مع إسهامه العبقرى كشاعر ومنظر للمسرح الملمص وكاتب لبعض أهم نصوصه.. هذا المعنى هو الصعود القريجي مرة أخرى لقوى اليسار وأفكاره في كثير من أنحاء العالم. وبريخت أول مؤلف مسرحي بعد "شكسبير" يستحدث شكلا مسرحيا جديدا يلائم عصر التطلع إلى الاشتراكية والسعي نحوها.

ورغم أنَّ "بريخت" كانَّ قد هرب من بطش النازية إلى أوروبا وأمريكا وهناك كتب بعض أفضل أعماله إلا أنه حين سنحت له فرصة للعودة إلى بلاده ألمانيا بعد سقوط النازية عاد وأسس البرلز انسميل الفرقة

التي لعبت دورا مهما على الصعيد العالمي في بلورة وتطوير أشكال المسرح اللحمي والمسرح السياسي.

لا يعرف المصريون إلا أقل القليل عن السينما الإيرانية التى لفتت الأنظار لها في المهرجانات العالمية وأدهشت الناس لأنها خارجة من تحت وطأة القيود الثقيلة لحكم الملالي وأشكال التزمت الديني التى يفرضها، والمقال الذي ترجمه لنا "معدوح شلبي بالغ الدلالة على طبيعة التطور الإيراني نفسه والذي أفضى إلى إلغاء فتوى الخميني ضد سلمان رشدى " والقنان واحد من أهم مخرجي هذه السينما التى سنشاهد بعض نماذجها في مهرجان القاهرة السينمائي الدولي في ديسمبر ۱۹۹۸. واسمه "محسن ماخمالباف" انتقل من الأصولية الدينية إذ كان في شبابه معاديا للسينما بوازع ديني إلى التفتع والانتقاد وصولا إلى شكل

من الذاتية العلمانية التى تهتم بمشاكل المجتمع وقضاياه ولعله يكون انتقالا رمزيا سوف يلقى بظلاله بعد ذلك على المجتمع الإيراني كله.

وربما يتيع لنا مُهرجان القاهرة السينمائيّ أنْ نَتَعرفُ هذه المرة على السينما الإيرانية الجديدة. مستاسية المميرانات في فاتنا في المدر الله مثانية المستقلمة المثالنات.

وبمناسبة المهرجانات فقد فاتنا في العدد الماضي أن ننشر قراءة الناقد جرجس شكري لهرجان المسرح التجريبي لأننا قررنا أن تكون المجلة بين أجديكم في اليوم الأول من الشهر تماما، فلعل هذا الانتظام أن يغفر لنا استبعاد بعض للواد الأساسية والعاجلة .. وهو ما ساوف نسعي إلى تجنب من الأن فلاحقاً..

أما القصة البديعة التى ترجمها لنا الصديق طلعت الشايب وس العمق لباتريك زوسكيد صاحب رواية العطر، فهى لشدة أهميتها تحتاج لكتابة ثقفية لباتريك زوسكيد ثنها تطرح ببساطة غلبة وجمال أسر تضيية من قضايا النقد الحديث ومصطلحات ، وتصنع بسخرية هؤلاء الذين اختاروا باسم العمق والتجديد النصب على القارئ العادى ودمروا مواهب كثيرة وضللوا أخري، وسوف أتوقف الأن خشية أن يكون ما أكتبه خاليا من العمق.

المحسررة



ن

السعادة!!! أية

فرحة ثقيلة*

فريدة النقاش

إننى حقا سعيدة ..

ه كذا صحت قبل ما يزيد على ثلاثين عاما، إذ كنت أقنى من كل قلبى أن ألد بننا، وجين جامت «رشا» وجدتنى حقا سعيدة، كان عالمي الصغير متماسكا وقد اكتمل بها الآن، زوج أحبه، وظفلة جميلة حلمت بصورتها وجدكت ضفائرها، وعمل مستقر ومشروعات كبرى على الصعيدين الوطئى والشخصى.

وعبدالناصر» يحكم مصر، والاتحاد السوفيتي قوى وسند لنا، وعبدالناصر يقول لنا . دون أن نجادله ـ لقد نجحت الخطق الخمسية الأولى وسوف نشرع في الثانية، وحينها سوف يكتمل والسد العالى» . . كان الكفاح المسلح قد بدأ وبانت وفلسطين، على مرمى حجر.

كانت سعادتي كاملة حينذاك كأنما أحلق في فضاء بديع ومفتوح.

وربما لأن حظى قليل انقلبت الأمور بسرعة.

فبعد عامين فقط من ولادة رشا والكفاح المسلع معا. حملت ابنتى التى كان تقترب من عامها الثالث، حملتها على ظهرى من مساء القاهرة الذي لونه الرصاص وملأته الأسئلة. لم تكن المدينة قد

* طلبت جريدة والاتحاد، العربية التي يصدرها الحزب الشيوعي وراكاح، في إسرائيل من رئيسة المتحرير أن تكتب عن السعادة فكان هذا النص. استكملت دهان زجاج شبابيكها بالأزرق. كنت أيكى وأهتف مع المتظاهرين الذين لم أعرف كيف تنادوا بالآلاف ليسلأوا الشوارع والميادين غير آبهين بالخطر، كان طريق الإسرائيليين إلى القاهرة مفترحا ولم يعرف أحذنا أننا كنا نحميها بأجسادنا، ولو عرفنا لحميناها بأجسادنا.

وكَأَغَا تَلقَى الجميع في خطة واحدة إشارة سرية من بطلنا المأساوي الجريح.. قال لنا وهو يغالب بحر الدموء:

لقد هزمنا وأنا المسئول وسوف أرحل.

فصحنا جماعة: لا. لن ترحل.. فنحن مسئولون معك.

بدا لى الشعب يتيماً وأنا أحمل ابنتى وأبكى، وكل منا يشعر أن هزية عبدالناصر هى هزيته الشخصية. ألع على فى ذلك الحين مشهد لا أنساه من طفولتى الأولى حين حملنى أبى ـ الذى كان نادرا ما يقعل ذلك ـ حملنى ويكى قائلا:

- لقد ضاعت فلسطين.

لم يكن ٩ يونيو ١٩٦٧ مساء صيغيا بل ليلا حالك السواد، ضاعت فيه سعادتي، ولم أُجروُ منذ ذلك الحين أن أقول بفرح: ياه كم أنني سعيدة.

وقد تعليت من فداحد الهزيمة الارتياب في حقيقة العبور في أكتوبر ١٩٧٣ ، وأن أكبح أشواني وسعادتي التي كانت قد شحت. ففي كل الأفراح كبيرة وصفيرة تخايلني هذه الفصة التي لم أفقد طعميا على مر السنن.

وكان على أن أقاتل بالمعنى الحرفى للكلمة لانتزاع لحظات السعادة انتزاعا.

من ضحكات حفيدي وندى» ووأحمد» أشعر أن العالم يتجدد وأهتف للحظة تحيا الحياة.

حين تفاجئني ورقة جديدة نابتة في شجرة كنت أظنها ماتت فإذا بها تهزم الموت.

حين تنجع امرأة بسيطة في فك المنظ وتفرح بكتابة اسمها في فصل لمحو الأمية أقامه الحزب. في ابتسامة عابرة لصغيرة تشاكس أمها محتيثة خلف جدار وعيناها تتفجران شقارة وخبثا بريئا.

في ابتسامه عابرة لصفيرة نسانس أمها محبيته حلف جندر وعيبات تنصبران تنصوره وحبت بريع. في رائحة تهب فجأة فأقول لنفسي إنه طبيخ أمي.

فى خُطْقة استعصاء الكتابة التي أسأل نفسى طبلة الوقت عن جدواها، ثم يكون انبشاق الفكرة وتبلورها وخلق كلماتها سعادة خالصة، ويحل وثام مع نفسى للحظة لكنه لا يدوم لأن ذلك الطعم المنابر الذي أخذ يلع أكفر منذ سقوط التجرية الاستراكية الأولى يظل بلازمنى.

أدهش للحظة حين أسمع أحدهم يقول:

الاتحاد السوفيتي السابق. . يسقط قلبي وأشعر أنني خائرة القوى أتهاوي.

أنتمى لهذا الصنف من البشر الذين تكتمل سعادتهم حين يرجهون جل طاقاتهم خارج ذواتهم، ولكن تبقى شرارة القلق الروحى مشتعلة أبدا فى مكان ما من ذاتى، فأظل أحسد هؤلاء المؤمنين الواثقين من مصيرهم الشخصى ومصير العالم على السواء فى كل الظروف لأن الخير بيقينهم قد فاز مسبقا من أزل.

مع نفسها وتناغم مع الدنيا بكل ما فيها.

قى مسرحية للكاتب الألماني وزيجفريد لينتسء يدفع عصدة المدينة بأهلها دفعها إلى ووادى الشيخة مسرحية للكاتب والدي الذي يضع السنداء، والانتقال من حالة الإبصار إلى العمى الكامل هو شرط العيش في هذا الوادى الذي يضع كل فود فيد غماءة على عينيه يبلغ تأثيرها القلب فيطول العمى كلاً من البصر والبصيرة وتكتمل السعادة، وبكن الشقاء للمبصرين.

لم أستطع أبدا أن أغمض عينى، ووجدتنى فى غالب الأحيان مثل المبصرين التعساء واقعة بين فكى كماشة.. بين اللامبالين السعداء من جهة، والاستبداد الذى يعتمد عليهم من جهة أخرى فيولد شقاء معمم.

> الآن فقطُ وأنا أكتب هذه الكلمات أعرف لماذا بقى معى دائما هذا البيت من شعر المتنبى: وسوى الروم خلف ظهرك رومٌ

> > فعل*ى* أى جانبيك تميل

وهذا المقطع من «أمل دنقل» الذي جاء بعد المتنبي بألف عام ليقول لنا:

لاتحلموا بعالم سعيد

فخلف كل قيصر يموت

قيصر جيد

السعادة. السعادة.. يبدر السزال مدهشا.. هل أنت سعيد؟ كأنه فرحة ثقيلة.. فمن ذا يا ترى برسعه أن يقول بثقة إنه سعيد وهو منغمس في هذا العالم وفي زمن يلوح فيه الشقاء الإنساني كأنه قدر محكم.

ومع ذلك سوف نظل ندق على جدرانه، ونحفر بدأب لتنفتح للنور ثفرة تضىء ظلام العالم. تبقى السعادة اشتغالا دويا، لا أتوقف عن ابتكارها. وأظل أحلم وأنشد انسجاما يدوم خارجة - خلسة - من دوامة الحظر المحدق بكل أحلامنا الكبيرة، وتكون السعادة هي هذه التفاصيل التي أنسجها ولو يخيوط دينيلوبي على مدار الزمن.. فأبنى وظنا بديلا عن الوطن المهان، وزمنا بديلا عن الزمن المقيم، وحلما بديلا عن الذي راح.



دفاتر النهضة

7

العلمانية

(المفهوم ـ النشأة ـ الممارسة الاجتماعية)

أيمن فابد

فى البدء كان التساؤل. إن صح هذا الافتراض فى عموميته، أمكن انسحابه بشكل خاص على مفهرم العلمانية Secularism، ويصبح تساؤلنا عن كُند المفهوم ومدلوله أمرا بديهيا، على الرغم من أننا قد أصبحنا الآن على مشارف القرن الحادى والعشرين.

والواقع أن والعلمانية من حيث المفهوم في الفكر العربي الحديث، تفتقر إلى تعريف علمي موضوعي لا ينقاد إلى تعريف علمي موضوعي لا ينقاد إلى متاهات الأيديولوجيا (١)، ورعا كان هذا هو السبب الرئيسي في «أن الفهم السائد للعلمانية في أوساطنا المثقفة وغير المثقفة، المؤمنة بالعلمانية والناهضة لها، هو فهم سطحي جنايقوم على تعريف العلمانية بالأغراض التي استهدفت تحقيقها الحركة العلمانية في الغرب» (٢). وهو في الحقيقة فهم يخترل العلمانية كمفهوم في أحد سياقات نشأته دون محاولة البحث العميق عن جوهره الحقيقي، هذا البحث الذي يكن أن يسهم في تحقيق التراكم المعرفي اللازم للتوصل إلى تأويل مناسب للعلمانية، يكن أن تستفيد منه ونستند البد.

ما العلمانية إذن؟ قد يتنق القارئ معى على أن الإجابة عن هذا التساؤل تبدأ من البحث في المصطلح ذاتم، أي من مصطلح علمانية Secularism ومدلوله اللغوي. وهذا ما سأحاول إيضاحه فيما يلي:

العلمانية لغويا

«يرتبط مصطلح «العلمانية» بتاريخ الحضارة الغربية ارتباطا وثيقا، نشأة ومفهوما » (٣). أي أن

مصطلح العلمانية Secularism، هو مصطلح غربى النشأة فى الأصل، وعندما تم تعريب المطلع، اختلف المفكرون العرب على الترجمة الصحيحة له، فهل هى عَلمانية (بفتح العين)، أم علمانية (بكسر العين)؟!

وبالرغم من وجود عدد من المؤلفات في المكتبة العربية تعتمد مصطلح (علمانية) بكسر العين في متونها، إلا أنني أستخدم مصطلح (علمانية) بغتج العين في هذه الدراسة، فمصطلح (علمانية) مشتق من «عالم» وليس من «علم» والطريقة الصحيحة للنطق به بفتح حرفي العين واللام معا» (٤)، و «ثمة اتفاق حول اعتبار العلمانية (بفتح العين) مرادفة لمصطلح Secularisation بالفرنسية بن « الكلمة اللاتينية الكنيية بالمؤنسية » (٥)، ومصطلح Secularism بالإنجليزية المستقى من « الكلمة اللاتينية الكنيية يشير التي تعنى لغويا الجيل من الناس، والتي اتخذت بعد ذلك معنى خاصا في اللاتينية الكنيسية يشير إلى العالم الرومي في قيزه عن العالم الرومي » (١).

أما لفظ علمانية (بكسر العين) فهر مُشتق من Science، وبُعد مصطلح Secularism هو المقابل له في الإنجليزية وبعني والنزعة العلمية، أي الاعتقاد وفي العلم من حيث مقدرته على حل المقابل له في الإنجليزية وبعني والنزعة العلمية، أي الاعتقاد وفي البشرية، بل ويقدرته على أن يتنبأ بسير السلوك الإنساني، وأن يتحكم فيه كما يقر (هذا الاعتقاد) بأن في استطاعة العلم أن يمد الانسان بفلسفه شاملة، للحارا).

على أية حال، قد يمكننا «حسم العلاقة بين العُلمانية (بفتح العين) والعلمانية (بكسر العين)، بأسبقية العَلمانية على العلمانية، ذلك أن لفظة العلمانية كان اشتقاقها من العلم (كما رأينا)، أما العُلمانية فهى أشمل وأقدم لأنها اقترنت بالعالم، أي بالحيط البشرى المترامى في هذا الكون النسع، وتتفاعل الكلمتان في الانتصار للعلم ومقولات العقل(A)».

وهناك مصطلح آخر يتداخل لغويا ومفهوميا مع مصطلح العلمانية، ألا وهو مصطلح «اللازكية LAicism بالعلمانية» لاسيما «LAicism بالعلمانية» لاسيما «لمترجمون الشوام قديا حيث كانوا يستعملون لفظ العلمانية كترجمة للكلمة الفرنسية LAique أو المترجمون الشوام قديا حيث كانوا يستعملون لفظ العلمانية كترجمة للكلمة الفرنسية LAique أو المتخدمت عبارة اللازكية . استخدمت عبارة اللازكية للإنجليزي Laicite (التي انتحلتها اللغة التركية في عبارة Laikiki) المشتقة من العبارتين البونانيتين Laos أي النساس، وLaiki أي عمامة الناس في تميزهم عن الأكليسروس*! كبديل لكلمة Secularism التي ضاع تداولها أكثر في البلدان البروتستانتية. وسأحاول فض هذا الاشتباك المفهومي من خلال التعرض بإيجاز شديد لمفهوم اللاتكية LAicism في السطور القليلة التالية.

: LAicism اللائكية

«يذهب لوبى كابيرو Louis Capereau) مؤلف كتاب والفزر اللاتكية إلى اعتبار اللاتكية نزوعا إلى الاستقلال الكلى أو التحرر الفعلى من التفكير الكاثوليكي، (١٠). ممثلا في فدخل رجال الكنيسة الكاثوليكية في شئون الدولة بشكل سافر، بل ومهين أيضا، إلا أن اللاتكية ليست «كما يتبادر إلى الذهن، هي الفصل بين الدين والسياسة فقط، وإنما فهمها مفكرو أوروبا خصوصا في القرن التاسع عشر على أنها تكريس للقطيعة بين البُعد الدينى والقضاء الوضعى، وبينوا أنها مبدأ عقلامى بدعو إلى الاستقلالية التامة للدولة والأمة عن المسلمات الغيبية، وكان الهدف من ذلك جعل الإنسان هو المسئول الأول والأخير عن مصيره فى الدنيا، واعتبار التدين أمرا لا يهم إلا صاحبه، وأن ثمة قانونا يخضع له الجميع منذ ولادة كل فرد، فلا قرق بين متدين وغير متدين، مثلما نادت بذلك الثورة الفرنسية، ولعل (برتراند رسل Bertrand Russell) قد طرق هذا المعنى فى كتابه «الدين والعلم» حسينما وضح أن اللاتكيسة تعنى القسانون الذى يهدف إلى «أن يكون كل إنسسان سيسداً لنفسه» (١١)،

ما العلاقة إذن بين اللاتكية LAicism والعلمانية Secularism. ربا أمكننا اعتبار أن «اللاتكية إذن بين اللاتكية اعتبار أن «اللاتكية تجسد الجانب العلمي والسياسي للعلمانية، وقد أصبحت (اللاتكية) في القرن التاسع عشر، فضلا عن ذلك تبارا فكريا قريا، وموجة ذهنية نشطة، استقطبت الاعتمام وأصبحت لها نواديها ومؤلفوها والمدافعون عنها، وقد خاص أنصارها من أهل السياسة والفكر صراعا مريا ضد الكنيسة والبابا» (١٢٧). كما أن اللاتكية «بما كرست من أنشطة ومصادمات وصراعات في المجتمع الأوروبي، هيأت الأرضية الملاتمة لعلمنة المجتمع في شتى مجالات الحياة، إلا أن لاتكية النصف الثاني من القرن التاسع عشر في أوروبا لا تعنى في المتية الإعاد».

وقد كان اللاتكيون من أشد المعادين للكنيسة ولممارسات البابا، معتبرين العبادة علاقة تجمع بين الحالق والمخلوق. (فقط ودون حاجة لوسيط)، وظلت الدولة محايدة، إلا أن الكثيبر من دعاة اللاتكية من غرودا على الكنيسة، وحتى الذين تحاملوا على الدين واعتبروه قيدا (على الإنسان) إغا قصدوا من وراء ذلك الكنيسة، ولكن هذا التيار اللاتكي في غضون هذا القرن خصوصا النصف الثاني منه أصبح أكثر أريحية في علاقته بالدين، خصوصا بعد التطور الكبير في مجالات علم اجتماع الدين Sociology of Religion).

فيماً سبق ألقيت الضوء على مفهوم العلمانية Secularism لغريا، كما حاولت فض الاشتباك المفهومي بين العلمانية (بكسر المين) Secularism واللاتكية LAicis، واللاتكية Secularism واللاتكية وربًا كنا متهيئين الآن للدخول إلى لب مُفهوم العلمانية ذاته، في محاولة للإجابة عن تساؤلنا في بناية هذه الدراسة. ما العلمانية؟

ما العلمانية ؟

«العلمانية Secularism ولدت (نشأت) في أوروبا المسيحية قبل الحديثة بهدف مكافحة التأثير العلمانية بمثابة المختوق للكنيسة على الحيز السياسي وعلى الحياة الثقافية» (١٤). ويمكننا اعتبار العلمانية بمثابة «حركة ترجه المجتمع نحو الاهتمام بالأمور الدنيوية والحياة المعاشة على الأرض. ففي حقبة العصور الوسطى كان هناك ميل قرى من جانب الشخصيات الدينية لاحتقار الأمور الإنسانية، والتركيز على العرس لله من أجل الحياة الأخرى (ما بعد الحياة)، وكرد فعل لهذا الميل أو النزعة القروسطية ظهرت العلمانية في وقت عصر الإصلاح (Renaissance) والنهضة العلمية (من منتصف القرن الرابع عشر حتى القرن السادس عشر) في أوروبا، وكرست نفسها (العلمانية) في سبيل تنمية النزعة

الإنسانية Humamism, وعندما بدأ اهتمام الإنسان يزداد بالثقافة الإنسانية، وبدأ يعتقد في إمكانية تحقيق أهدافه في هذا العالم المعاش، أزدادت العلمانية تقدما ورسوخا »(١٥)، حيث بدأت فاعلية العلمانية في الوضوح والنمو في القرن السابع عشر».

«ويعد (جورج ج. هرليواك Gocrge J. Holyoake) هو أول من صاغ النظام الفلسسفى المسلمان قبي محرب المسلمان في موال عام ١٩٤٦ بانجلترا. وكانت دعوته الأولى إلى حرية التفكير، فيكون لكل إنسان الحق في أن يفكر للاته، والدعوة إلى حق الاختلاف في الآراء حول كل موضوعات الفكر، كما تطالب العلمانية أيضا بحق الأفراد في مناقشة كل الأسئلة الحيوبة، كمفهوم الإلزام الخلقي، ومسألة وجود الله، وفساد الروح، وسلطة الضعير» (١٦).

كما ويمكن أيضا تعريف العلمانية بأنها نزعة استقلالية بشرية انبنت على الانسلاخ عن سيطرة المنافقة المقاطة على الانسلاخ الذي جاء كرد فعل للفكر الكنسي الذي اضطهد المقاطه الدينية المسلطة على الإنسان، هذا الانسلاخ الذي جاء كرد فعل للفكر الكنسي الذي اضطهد العلماء وأهل الرأي المخالف، ويرى ج. ويل أحد مؤرخي العلمانية - وأن العلمانية تنطوى على مفهوم فلسفي يتعلق باستقلال المعلى في قدراته، ومن هذا المنطلق تصبح العلمانية مظهرا بشريا يعرد إليه الإنسان في كل ما يربطه بمحبطه البيئي والبشرى والمعرفي، مع الاعتساد على ملكاته الشي تا الذاتية (۱۹۷).

. ويضير فصل شلق أن «العلمانية مفهوم برى أن الدولة والمجتمع يجسدان علاقات إنسانية، أى بين البشر وليس علاقات وينية، أى بين البشر وربهم، فالدولة والمجتمع العلمانيان هما حاصل علاقات إنسانية واقعية، وليست انعكاسا الإرادة إلهية، والبنية الاجتماعية العلمانية تتكون كعملية «Process» من خلال وفي إطار النشاط الإنساني، وأنها (العلمانية) تفصل اللين عن الدولة، كما تفصل بين المارسة الدينية والمارسة السياسية «٨١).

وعند «بيتر برجر Peter Berger» أن العلمانية تتحقق واقعيا «بخروج قطاعات تابعة للمجتمع والثقافة عن سلطة المؤسسات والرموز الدينية» (١٩). من هذا السرد السابق - شديد الإيجاز - لمفهوم العلمانية عند بعض المفكرين الغربيين والعرب»، يتراى لنا أنه على الرغم من شيرع البعدين الثقافي والإنساني في هذه الشعريفات، إلاأن هناك بعدين آخرين محورين في مفهوم العلمانية هما البُعد الديني وبُعد الدولة بحيث إننا لا نستطيع فصلهما عن مفهوم العلمانية، الذلك سنعرض فيما يلى طبيعة العلاقة بين العلمانية والدين، وكذلك لأهم سمات الدولة العلمانية.

أ. العلمانية والدين

«مصطلع علماني Secularism . وهو المصطلع النبثق عنه مصطلع العلمانية Secularism . يشير بمعناه العام في العلوم الاجتماعية إلى كل ما هو واقعى، ومدنى، وغير دينى، وذلك تمييزا له عن الأشياء الروحانية. وقد استخدم هذا المصطلح «هوارد بيكر» كمقابل لمصطلح آخر هو المقدس Socred (۲۰).

والحقيقة أن التراث السوسيولوجي (علم الاجتماع) يمدنا بالعديد من الرؤى التي تحدد طبيعة

العلاقة بين ما هو علمانى (دنيوى) وما هو دينى (مقدس)، فنجد واميل دوركايم» ـ على سبيل المثال ـ فى كتابه والصور الأولية للحياة الدينية » .. يبلور لنا أحد أشكال العلاقة الانفصالية بين ما فو مقدس Sarted بشكله البدائي، فقد «درس دوركايم النشاطات ألاجتماعية لقبيلة والآرونتا» البدائية فلاحظ أن حياتهم تنقسم قسمة عادلة إلى جانبين؛ الأول علمانى Secular يتمشل فى انقسام العشيرة إلى مجموعات صغيرة من الأفراد حيث يمارسون حياتهم الخاصة سعيا وراء قضاء مطالبهم وحاجاتهم. أما الجانب الثانى (القدس Sacred) فيتمثل غي التعقيق سيادة الجماعة ((٢١) علم على تنظيمها لتعقيق سيادة الجماعة ((٢١) علم الدورية المقدسة للعشيرة التى تعمل على تنظيمها لتعقيق سيادة الجماعة ((٢١)

و «يشير المقدس Sacred . في رأى دوركايم . إلى كافة الأشياء التي يحددها الإنسان ويعزلها عن غيرها ، نظرا لطبيعتها الخاصة ، وهى تتضمن المعتقدات الدينية والطقوس والمعبودات ، بل هى تتسع لتشمل أى شيء اصطلح اجتماعيا على أنه يتطلب معالجة دينية خاصة ، ويضيف دوركايم إلى ذلك حقيقة أخرى ، «فدائرة الأشياء المقدسة لا يكن أن تتحدد مرة وإحدة، لأنها تختلف في مداها أختلافا يتوافق مع المقدس Sacred وهو ذلك الذي لا يكن أن يسمه العلماني Secular ، لأن له حصانة خاصة ، وقد تختلف الأشياء المقدسة أو العلمانية وفقا للزمان وللمكان، لكن هذا التمييز يظل مع ذلك يغرض نفسه على سلوك الإنسان، ويجبره على اتباعه (٢٢) .

الدين بذلك «في نظر دوركايم نسق من المعتقدات والممارسات المتصلة بالأشياء المقدسة Sacred قبيزا لها عما هو علماني Secilat » (۲۳)، ويتمضح من ذلك أن «إميل دوركايم» يرى أن الدين (المقدس) له طبيعة خاصة مفارقة عما هو دنيوى (علماني)، وأن هذه الطبيعة المفارقة، هي ما تُعلى من شأن الديني (المقدس)، وتزيد من قدسيته وتساميه عن كل ما هو علماني (دنيوي).

أما إذا توقفنا أمام الخطاب الماركسى، فسنجد أن ملاحظة ماركس المحورية حول موضوع الدين أنه يستخدم من قبل الطبقة المسيطرة استخداما ذرائعيا، بهدف تبرير الوضع القائم، لتحقيق المزيد من السيطرة على سائر الطبقات المسيطر عليها وتتبلور هذه الرؤية الماركسية للدين من خلال قول «فردريك إنجاز» وإن المسيحية «.. وفي مرحلتها الأخيرة.. أصبحت أكثر فأكثر ملكا للطبقات الحاكمة وحدها تستخدمها كمجرد وسيلة للحكم، ولجاما للطبقات السفلي، وفي هذه الحالة تستخدم كل طبقة من الطبقات الحاكمة دينها الخاص.. أما قضية معرفة ما إذا كان هؤلاء السادة أنفسهم يؤمنون بدينهم أم لا، فهي قضية لا ترتدى أية أهمية (٢٤).

ووققا لما يراه ماركس أنه يمكن تحقيق الاعتاق الدينى للإنسان وتحريره من المخاطر (الاستخدام الذرائعى للدين) عبر التحرير السياسي له (أي فصل الدين عن السياسة) وهذا يستلزم بناء ثقافيا علمانيا Secularizarion (٥٠٥)، أو بعبارة أخرى ينبغى توفير مناخ ثقافي ـ بالمعنى الأشمل ـ علماني ينفصل من خلاله الدين عن الاستخدام السياسي له.

وعلى الرغم من السطور السابقة التى لا يفهم منها وجود أي تعارض جوهرى بين العلساني والعلمانية وبين الدين (المقدس) في حد ذاته، إلا أن والعلمانية غالبا ما يُنظر إليها كما لو كانت ضد المسبحية وضد الديانات» (٢٦)، وهذا غير صحيح، فالعلمانية ولا تتعارض مع الدعوة المسيحية (أو الدينية عموما) لكنها تصر على الدعوة إلى استقلالية المقدس (الديني) عن العلماني ع(٢٧). صحيح أن «العلمانية في نشأتها، كانت حركة فكرية ضد التفسيرات الكنسية الحرفية المغلقة للمسيحية، وضد سيطرتها وهيمنتها على شئون اللولة والمجتمع»(٢٨)، إلا أن هذا لا يعني على الإطلاق إمكانية تأويل العلمانية على أنها ضد الدين (المقدس) بصفة جوهرية وفالعلمانية في جوهرها ليست سوى التأويل الحقيقي والقهم العلمي للدين ع(٢٩). من حيث ما سبقت الإشارة إليه من طبيعة متسامية للدين (المقدس) تجعله في مرتبة أعلى ومنفصلة عن العلماني والدنيوي).

ب - الدولة العلمانية

«العلمانية مفهوم يرمى إلى أن الدولة والمجتمع بجسدان علاقات اجتماعية وليست علاقات دينية، والعلمانية لا تلغى الدين ولا الممارسة الدينية، بل تخرج السياسة والتنظيم الاجتماعي من حيز الممارسة الدينية كما تخرج الأخيرة من الحيز الاجتماعي والسياسي بمعنى أنها تقوم على فكرة فصل الدين عن الدولة» (٣٠)، وبعبارة أخرى أدق، «العلمانية.. تحرر الدين من قيود الدولة وتحرر الدولة من قيود رجال الدين» (٣١).

وعكننا تعريف «الدولة العلمانية (المدنية). Secular (civil) state بأنها الدولة التى تنتقل فيها سلطات الحكم والإدارة والتشريع والتعلم، من المؤسسات والمحافل الدينية إلى الهيئات المدنية (العلمانية) الخالصة (۳۲)، والتى تحاول بدورها تنظيم شئون المجتمع وفقا للأساليب العلمية بما يكفل «توفير الرفاهية للمجتمع بأكمله في وطن يمكن للناس أن يلتقوا فيه كمواطنين، دون أي اعتبار للفروق في العنصر أو. العقيدة «۳۲)، فالدولة العلمانية Secular state . لا ينص دستورها على دين أو مذهب معين تتبعه حكومتها، ويتساوى مواطنوها على اختلال عقائدهم الدينية في جميع المقوق» (۳۲).

كما وتقر العلمانية بحرية المواطنين الدينية، وتحترم في كل إنسان حقه الجوهري في اختيار الحقيقة التي تنير حياته، مادامت لا تتعارض مع النظام العام (للمجتمع)» (٣٥)، وفالعلمانية في جوهرها العميق ترادف حرية الاعتقاد والتعبير»(٣٦).

«ويعود استسخدام مصطلح الدولة، بمعناها العلماني الحديث - إلى الفكر الإيطالي الشهيس «ميكيافيللي»، فالدولة عنده سلطة [قليمية علمانية، تدوم وتبقى برغم تغيير الحكومات المفردة» (٧٣)، وبرغم التخلى عن تأبيد الكنيسة الكاثوليكية لها، بخلال ما كان يحدث في العصو، الوسطى بأوروبا الاقطاعية.

ورفى عام ١٩٦٥ صدر كتاب لو هارفى كوكس» عنوانه والمدينة العلمانية Secular Tawn » دار عليه جدل حاد ، وقد نشر هذا الجدل فى كتاب بعنوان (جدل حول المدينة العلمانية) عام ١٩٦٦. وقد أشار كوكس إلى أن العلمانية، تعنى انتقال المستولية من السلطة الكنسية إلى السلطة السياسية.. فلا أحد يحكم بالحق الإلهى فى المجتمع العلمانى »(٣٨).

على أية حال، يمكن تلمس أسس الدولة العلمانية فيما يلى:

أولا: إن حق المواطنة هو الأساس في الانتسماء، بصرف النظر عن أي عنصر آخر مثل الدين،

والجنس، والنوع.. إلخ.

ثانيا: إن الأساس في الحكم للدستور، الذي يساوى بين جميع المواطنين، ويكفل حرية العقيدة (للأقراد) دون محاذم أو قدود.

ثالثا: إن المصلحة العامة والخاصة هي أساس التشريع.

رابعا: إن نظام الحكم مدنى (علمانى)، يستمد شرعيته من الدستور (بالمقهوم السابق)، ويسعى لتحقيق العدل من خلال تطبيق القانون، ويلتزم بميشاق حقوق الإنسان (بمضمونه الحضارى العام) » (٣٩).

استعرضنا فيما سبق العلمانية على المستوى المفهرمي.. فماذا عن كيفية نشأة وتعمق هذا المفهوم اجتماعيا؟

العلمانية في سياقها الأوروبي (النشأة والنضج)

«العلمانية كفلسفة ولدت في السياق الغربي داخل الإطآر الأشمل لفلسفة التنوير، ضمن البنية الفوقية للمجتمعات الأوروبية، وجسدت الثورة الفرنسية عام ١٧٨٨ لحظة الميلاد الحقيقي للعلمانية على أرض الواقع في المجتمعات الأوروبية. فقد عاشت أوروبا كلها في ظل نظام المشروعية الكهنوتية القدية حتى مجيء الثورة الفرنسية» (٤٠) - بورجوازية الطابع - عام ١٧٨٩، «والتي انتصرت تحت شعارات الشورات البورجوازية: الحرية والمساواة والأخوة» (٤١)، وتأسيس المشروعية العلمانية الحديثة القائمة على الإعلان الشهير «خقوق الإنسان والمواطن» (٤١).

انتصر الفكر العلماني في السياق الاجتماعي الغربي إذن.. ولكن.. كيف؟ كيف يمكن لأى فكر أن ينتصر ايفعل داخل مجتمع معين دون ينتصر ويفعل داخل مجتمع معان دون أن ينتج هذا أن يرتبط بالظروف الداخلية وبالتطور المحيط بالراقع التاريخي لهذا المجتمع، ودون أن ينتج هذا الفكر مفاهيم ورسائل تعكس الواقع الحقيقي لهذا المجتمع، وليس زاقع مجتمع غريب(٤٣١). فالفكر المفاهيم ورسائل تعكس الواقع الحقيقي لهذا المجتمع، وليس زاقع مجتمع غريب(٤٣١). كالفكر المشاوطية (اجتماعية وتابينية) كما يترهم المثاليون والتقليديون(٤٤). فالفكر المؤلفية التي يؤمن بها الناس، تعكس إلى حد كبير، تاريخهم، وظروف حياتهم، وتركيب المجتمع الذي يعيشون في ظله.. إنها تولد من الأوضاع الاقتصادية والاجتماعية، أي من الأساس المادي الذي يسود في المجتمع.. ومع ذلك لا تعكس هذا الأساس المادي بحذافيره، ويشكل آلي وتلقائي .. فاللفسفة، والقيم ونظرة الناس للحياة، هي نتاج الجهد الفكري والتأملي الذي يبطيب الأفراد والمفكرون والعباقرة، وقادة .

يقول: «ماو تسى تونع»: من أين تنبع الأفكار السديدة؟! أتنزل من السساء؟! لا.. وهل هي فطرية فل السساء؟! لا.. وهل هي فطرية في العقل؟! لا.. إنها تنبع من المعارسة الاجتماعية وحدها، تنبع من ثلاثة أنواع من المعارسة الاجتماعية من أجل الإنتاج، والصراع الطبقى، والتجربة العلمية(٤٤). ونستطيع أن نضيف لإجابة ماو السابقة عن تساؤله، الفكر الفلسفي بالمنهوم (الألتوسيري) من حيث إن الفلسفية هي مجال الصراع الطبقي في شكله الأبديولوجي بالمجتمع.

انظبق ذلك قاما على العلمانية . متعسرة الولادة . في المجتمعات الغربية (الأوروبية) ، ففي طريقها إلى المجتمع المدني الحديث إلى العلمنة قدمته البشرية (في أوروبا) عشرات الألوف من الضحايا (في المردة المفررة المفررة الأوروبية) ١٩٨٨ التي عمت إيطالبا وفرنسا والنمسا والمجر وألمانيا، وقدمت عشرات المكتشفات العلمية والأفكار الجديدة (مثل أفكار نبكولا كوبرنيك وبالمانيات ووباليلبو ونبوتن ويراهو وكبيبا، فضلا عن الثورة الصناعية)، وفي الطويق إلى المجتمع المدني الحديث والعلمانية حصل تنوير (فلسفة التنزير على يد فولتير وروسو وديدوو ومونتيكلاس)، وثورة داخل الفكر الديني المسيطر خلال العصور الوسطى (مثل بووتستانية مارتن لوثر وكالفن والتي مشلت خطوة كبيرة تحو العلمنة والعقائمة هنا بالإضافة إلى نقد سبينوزا الجرى، لنصوص والتي مشلت خطوة كبيرة تحو العلمنة والعقائمة هنا بالإضافة إلى نقد سبينوزا الجرى، لنصوص الكتباط الميانية والاجتماعية، أي حصل فك الارتباط بين والمقدس ووالدنيوى»(٤٧) فخرجت العلمانية إلى الوجود.

وعما لاشك فيه أن البورجوازية الأوروبية قد لعبت دورا حاسما في هذا المجال، حيث شهدت البورجوازية غذا المجال، حيث شهدت البورجوازية غذا المتربية منذ القرن السادس عشر استمرارية متواصلة.. عندما شهدت أوروبا منذ ذلك التاريخ انبثاق طبقة اجتماعية نشطة كانت في البداية تجارية ثم أصبحت رأسمالية وصناعية، واستمر الحال على هذا النحو حتى يومنا هذا. هكذا راحت البورجوازية تفتتح وتشكل تدريجيا دائرة مستقلة للفعالية الاقتصادية.. وهكذا استطاعت أوروبا أن تفتتح دائرة مستقلة للاقتصاد. وفي الرقت ذاته أصبح مكنا تدثين دائرة سيسية مستقلة ومنفصلة عن الدائرة الدينية (۱۵).

والحال إذن أن مفهوم العلمانية كما نشأ في المجتمع الأوروبي آم يكن مجرد مفهوم فلسفي يُحلق في مسعاء البنية الفوقية للمجتمع، بل على العكس تماما حيث تبلور هذا المفهوم كنتيجة حتمية في مسعاء البنية الفوقية للمجتمع الأوروبي، متمثلا في للديالكتيك المستمر بين زخم شديد وقوح متواصل في البنية السفلي للمجتمع الأوروبي، متمثلا في تحمول اقتصادي من نمط إنتاج إقطاعي إلى نمط إنتاج وأسمالي، مع ما صاحب ذلك من ثورات بورجوازية التكوين والأهداف انضم إليها الآلات من الطبقات المستقلة والمهمشة في أوروبا الذين طالت معنائلهم من نمط الإنتاج الإقطاعي، ووطأة الحكم الإمبراطوري أو الملكي ومحايشة الكنيسمة الكاثوليكية له من جانب، وفلسفات التنوير ونقذ الخطاب الديني والمكتشفات العلمية في البنية الكاثوريية للمجتمع من جانب آخر، وفي هذه البنية الاجتماعية الأوروبية بسياقها التاريخي، نشأت العلمانية ونصحت

نسبية العلمانية

تتعدد صور العلمانية . من حيث المارسة والتطبيق . على أرض الواقع، وتتباين اختلافا فيما بينها ، بالدرجة التى «رعا ينبغى معها الحديث عن علمتات بصيغة الجمع»(٤٩)، وليست علمانية واحدة، وفالعلمانية ليست نظاما ولا أيديولوجية»(٥٠)، حيث إن «العلمانية كمفهوم يكن أن تتبناها فلسفات متبايئة، من أشد الفلسفات مثالية إلى الفلسفات المادية»(٥١). وبشكل عام، يمكن القول إن «العلمانية عرفت في التاريخ الحديث أربعة أشكال أساسية: أولها وأقدمها علمانية الغرب الرأسمالي بعد الثورة الفرنسية التي فصلت التعليم الديني عن التعليم، ولم تعد الكئيسية عنصرا في بناء الدولة، والثاني هو علمانية الشرق الاشتراكي (السابق) التي كرست العلمانية الغربية وأضافت إليها اختصاص الدولة بمختلف الخدمات الاجتماعية التي كان تقوم بها الكئيسة، وقدمت البديل للتعليم الديني، وهو الاشتراكية العلمية.

وفي كلتا التجربتين كان القاسم المشترك هو المساواة بين المواطنين بغض النظر عن أديانهم وأجناسهم وألوانهم، أما الشكل الثالث فهو علمانية الغاشية والنازية، التي آمنت بتغوق العرق أو العنصر على ما عداه، بما في ذلك الدين، لذلك قامت الهتلرية والمرسلينية بحربها الكبرى - برفقة البابان وتركيا - ضد الغرب الليبرالي والشرق الاشتراكي (السابق) على السواء، ويأتي الشكل الرابع للعلمانية التي ضد الغرب الليبرالي والشرق الاشتراكي (السابق) على السواء، ويأتي الشكل الرابع للعلمانية التي يذيب (يدعوها غالى شكري) بالأناتوركية (نسبة إلى كمال أناتورك) وهي العلمانية التابعة التي تذيب الخصوصية الوطنية لهوية الشعب في خضم هويات حضارية أخرى، فيصبح شعبا عسوخا لا هو الشعب الذي كان، ولا هو الآخر (الذي يتبعه). إنها إحدى عناصر الأيديولوجية التابعة، ولا علاقة لذلك بالموقف الذي اتخذته أوطان أخرى كمصر، لذلك بالموقف الذي اتخذته أوطان أخرى كمصر، لكنها أوطان لم تنسلخ من جلدها التاريخي والحضاري والقومي»(١٢).

التعلمن في المجتمعات العربية أ . العناوين الرئيسية

تُعد العلمانية أحد أغاط الفكر الإنساني الذي افتان به بعض الفكرين العرب، والواقع أن أي تحليل لتاريخ الفكر العربي والثقافة العربية، سواء كان من منظور تاريخي أو من منظور بنيوي، سيظل ناقصا وستكون نتائجه مضللة إذا لم يأخذ في حسابه دور السياسة في توجيه هذا الفكر وتحديد مساره ومنع جاته (٣٣).

وبالنسبة للمجتم العربى تحديدا، فإن الدعوة للمجتمع العلمانى، ماتزال جديدة جدة عملية التمدين، ورعاً يكن تأريخ ابتدائها بتلك الرسالة التى أرسلها إبراهيم باشا ابن محمد على إلى مُتسلم اللاذقية فى ٢٤ ربيع الثانى ١٩٤٨هـ ١٩٠٨م، وفيها يقول: «المسلمون والنصارى جميعهم رعايانا، وأمر المذهب ما له دخل بحكم السياسية، فيلزم أن يكون كل بحاله، المؤمن يجرى إسلامه والعيسوى (المسيحى) كذلك، ولا أحد يتسلط على أحد.. هكذا قارب إبراهيم باشا العلمائية لأسباب إدارية وسياسية» (١٥٥).

كما أن العلمانية كانت منذ البداية ركنا جوهريا من أركان حركة التحرر الوطنى العربي (٥٥)، التي اتفقت مع غيرها من حركات التحوين، فمن حيث الأهداف أو من حيث التكوين، فمن حيث الأهداف أو من حيث التكوين، فمن حيث الأهداف تجد على سبيل المثال القطاء على السيطرة الأجنبية والظفر بالاستقلال الوطنى، وتصفية الاضطهاد الاستعمارى والاستغلال الأجنبي، فضلا عن تحقيق الأمة لحقها في تقرير المسير وإقامة الدولة الوطنية (٦٥). أما من حيث التكوين فقد أسهمت في حركة التحرر الوطني العربي بقسط فعال كل من الإنتلجنسيا الوطنية والشرائح المتوسطة والبورجوازية الصغيرة التي تشمل الحرفيين وصغار التجار وأمثالهم، تلك الشرائح كثيرة العدد وذات النفوذ لاسيما في بلدان أفريقيا »(٥٧)،

ومن خلال حركة التحرر الوطنى ورثت البورجوازية العربية الوليدة ونغبها السلطة عن الاستعمار وطرحت مشروعها السياسى ـ الاجتماعى، القائم على تحديث المجتمع، الذى كان يعنى ـ بالنسبة إليها ـ القضاء على المجتمع التقليدى استنادا إلى إعادة إنتاج التجربة الأوروبية فى الحكم والاقتصاد والتعليم والثقافة.. إلخ (٥٨).

كان هذا المشروع مشروع نخب مدينية ذات ثقافة أوروبية، تسعى نحو تفتيت البنى القدية عبر الدونية والمستد الفكرية، الدول الحديثة من خلال التعليم بإنشاء المدارس المدنية غير الدينية والاقتصاد والمؤسسة الفكرية، ويتكوين الجيسوش ذات النعط الأوروبي، وربا كسان هذا السبب في اصطدام هذا المسروع بينى (اجتساعية) تقليدية صلبة ذات تاريخ طويل من الركود الاقتصادى والسياسي والمجتسعي بعامة (٥٩).

باختصار تكونت الدول الحديثة في المغرب وتونس والجزائر ومصر وسوريا والعراق والأودن ولبنان والسودان، وتقاسمت فيها الأحزاب الديقراطية البورجوازية - أو البورجوازية الصغيرة - ولاء الشعب كالوفد في مصر، والحزب اللستورى في تونس، والحزب الرطني في سوريا، والخزاب الاشتراكية وبعض الأحزاب القومية، وفي فترة ما بعد الاستقلال فمت وتطورت الأحزاب الشيوعية والقومية في بلاد الشاء (- ١).

وينظرة سريعة فى خطاب الحركة السياسية فى الوطن العربى يكل تنريعاتها سنجد أن مفاهيم: الأمة والوحدة والمحلوم والاشتراكية والوحدة والعربة والمحلوم والاشتراكية والوحدة والعربة والمحلوم والاستراكية والوحدة والعربة، وهى مفاهيم السائدة، كان هذا الخطاب يتوجه إلى الناس الذين فى دياتهم اليومية، وفى عاداتهم، وتقاليدهم، وتفايدهم، وتقاليدهم، وتقاليدهم، وتقاليدهم، وتقاليدهم، وتاتقرب المحلوم ال

١. جميع الدول العربية . باستثناء لبنان . تنص فى صدر دساتيرها على أن دين الدولة الرسمى هو الإسلام، وأحيانا يضاف دين رئيس الدولة، وهو . باستثناء لبنان أيضا . الإسلام، وغالبا يضاف أن الشريعة الإسلامية هى الصدر الرئيسى للتشريع، وأحيانا لا يكون هناك باعتبار أن القرآن هو النص التشريعي الوحيد كما هو الحال فى السعودية، أو أنه «شريعة المجتمع» كما هو الحال فى ليبيا، وبالرغم من أن الدولتين تختلفان فى اللاقتات، فإنهما يتوحدان فى البنية الأساسية حيث تنعدم الأحزاب السياسية فيهما.

٢ . جميع الدول العربية لا ينقصل فيها الدين عن بقية المواد الدراسية في مختلف مراحل التعليم
 (حتى في المدارس المدنية).

 ٣ . في جميع الدول العربية دار للإنتاء وأحيانا مؤسسة رسمية كالأزهر في مصر ومجمع البحوث الإسلامية في السعودية.

٤. في حسيم الدول العربية لا ينفصل الدين عن بقية المواد الإعلامية في أجهزة البث الإذاعي

والتليفزيون والصحافة.. وتحتل حيرًا كبيرا (نسبيا) إذا ما قيس بالمواد العلمية والثقافية والترفيهية.

 ٥. تصل السلطة الدينية في كثير من الأقطار العربية إلى حد وقف العمل أثناء الأذان وأوقات الصلات (٦٢).

تساوقت هذه الممارسات السابقة في جميع البلاد العربية مع أيديولوجية دينية (إسلامية في الفال) شعبية تختلط فيها نصوص الكتب الدينية بالتاريخ الاجتماعي للمسلمين بالخرافات المتعدرة من عصور الانحطاط، وتشكل هذه الأرضية الأبديولوجية مناخا جاهزا لاستقبال وتدعيم التيارات الدينية السياسية، وتشكل أيضا عائقا في بعض الأحبان يحول دون التطور والتقدم، ويقيم التعارض مع أيم مبادرات تسجم مع منجزات العلم (٦٣)، خاصة في ظل الاضطهاد الذي لقيته التيارات اليسارية المختلفة في أغلب البلاد العربية اضطهادا لم يسمح لشروعها ومن ضمنه العلمانية (١٤٥).

رالحال أنه لم تكن هناك علمانية عربية في أي وقت وإنما كنانت هناك أوتوقراطية عسكرية أو أوتوقراطية دينية، وقد تتوحد الاثنتان، والاستشناءان الوحيدان. لبنان وتونس. شوهت الأول الطائفية المعلنة، وشوهت الآخر الديكتاتورية المدنية إن جاز التعبير عن حكم «الشخصية التاريخية» (مثل بورقيبة) رمز الاستقلال الشكلي والقيادة الكاريزماتية» (٦٥).

ب ، نقد تجربة التعلمن العربية

يتحدث البعض عن إخفاق دعوة العلمانية العربية مقياسا على ما حققته هذه الدعوة في أمكنة أخرى، لكن دون أن يلاحظ هؤلاء أن أية دعوة هي مشل أية تجرية ومهمة ومشروع، إغا تتم في الزمان والمكان، وأن العقلاتية الأروبية بقيت تكافح أكثر من أربعة قرون تخللتها هزائم وانتصارات، حتى اتضحت في شكل التنظيم العقلاتي، للمجتمع المدنى الحديث، أي حتى أظهرت كل مخزون قرتها الدافعة، بينا الدعوة إلى المجتمع الحديث، أي إلى المجتمع المدنى وإلى العقلاتية والعلمانية بينا الدعوة إلى المجتمع الحديث، أي إلى المجتمع المدنى وإلى العقلاتية والعلمانية والعلمانية والتحديث الأروبية إغا تحققت دون عامل ضغط خارجي، دون استعمار، بل وعلى حساب الاستعمار أحرينا لأمريكا، فأليات المجتمع الأوروبي والغري كالمحساب الاستعمار أحريا لأمريكا، فأليات المجتمع الأوروبي والغري كانت تعمل دون ضغوط وكوابح خارجية، في حين أن أليات التحديث والعقلاتية والعلمانية العربية عمن مواجهة معوقات داخلية وظارجية، أي في مواجهة معوقات الماضي والعقلية الغيبية، من ناحية في مواجهة آكثر صعوبة، وزمن إنجازها أطول مدة على ما يبدو (١٧).

رباختصار، إن العلمانية قد ظهرت في مجتمعاتنا العربية في ظل شروط لم تساعد على ربط فهمنا لها بفهم متطور لطبيعة السياسة والاجتماع وما يتصل بهما، فكانت علمانية ذرائعية (براجماتية) تقوم على أسس هشة»(٦٧)، تساوقت مع معادلة توفيقية للنهضة لم تعرف إحياء حضارة قفية ولا تواصل مع صضارة وسيطة ولا تفاعل مع إنجازات الآخرين»(٦٨). لذلك آثرت إطلاق مصطلح التعلين وليس العلمانية ـ على التجربة العربية، لإيضاح الشكل الشائه والذرائعي للتجربة العربية المتعلمة.

ونما لاشك فيه أن جانب مهم من جوانب مأساة أو مأزق العالم العربي.. تتجلى على النحو (السابق الإيضاح)، وللخروج من هذا المأزق يتسحتم القيام بشورة اتشافية تشيح الفصل بين العقل والإيمان» (٦٩). أو بين ما هو نسبى وما هو مطلق، هذا إذا أراد أبناء هذه المجتمعات العربية بشكل فعلى تحقيق شكل من أشكال التقده.

وفى ختام هذه الدراسة أؤكد أن العلمانية Secularization هى موقف من المعرفة يؤمن بنسبية الحقائق كما يؤمن بالبحث والمجتهدة والمعتمدة والمجتهدة العقلى فى كل القضايا التي تواجه الإنسان فى حياته (يا فيها القضايا الدينيية)، وينادى يتطبيق المنهج العلمى فى شتى المجالات الدنبيرية دون الرجوع إلى إطار مرجعى دينى أيا كانت نوعيته، كما ترفص العلمانية وجود حقيقة مطلقة للأمور يجب على الإنسان اتباعها دون غيرها، بدون إعمال للعقل فيها.

ويترتب على ذلك بالضرورة فصل المؤسسات الدينية برجعيتها الدينية . سواء كانت هذه المرجعية، ديانة يهودية أو مسيحية أو إسلام . عن الدولة وتشريعاتها، دون أن يعنى ذلك من قريب أو من بعيد معنى الإلحاد أو مهاجمة الأديان.

كما أود أن أؤكد أيضا أن التجارب التاريخية الواقعية تعلمنا أن العلمانية كمنتج فكرى إنساني، لم ولن يكتب لها أنوجو المؤتم الموسة لم ولن يكتب لها الوجود المؤثر الفعال على أرض الواقع، متجسدة في ممارسات اجتماعية ملموسة ومحددة في مجتمع، إلا من خلال استيعاب ومحايثة كل مؤسسات المجتمع للعلمانية، في وحدة كلية متناغمة لا تنفصم عُراها، وإلا تعرضت المارسات الاجتماعية ذات السمة العلمانية للاختزال والتشويه والإعاقة على أرض الواقع المعاش.

الهوامش

١ ـ فتحى القاسمي: العلمانية وانتشارها غربا وشرقا، تونس، الدار التونسية للنشر، ١٩٩٤، ص ٤٢.

٢ ـ عادل ضاهر: الأسس الفلسفية للعلمانية، لندن، دار الساقى، ١٩٩٣، ص٩.

 [&]quot; - سنتى هوك: التراث الغامض، ماركس والماركسيون، ت. سيد كامل زهران، القاهرة، سلسلة الألف كتاب (الثاني)، الهيئة العامة للكتاب، العدد ٢٨، ١٩٨٦، هامش ص ٣٣.

^{*} انظر . على سبيل المثال وليس الحصر . مؤلف عزيز العظمة، العلمانية من منظور مختلف، بيروت، ١٩٩٣، حيث يذكر المؤلف في ص ١٨ من الكتاب أن والعلمانية . بكسر العين . هي العبارة المصدة في هذا الكتاب.

٤ ـ عادل ضاهر: الأسس الفلسفية للعلمانية، مرجع سابق، ص ٣٧.

٥ . فتحى القاسمي: العلمانية وانتشارها غربا وشرقا، مرجع سابق، ص ٤٢.

٦ عزيز العظمة: العلمائية من منظور مختلف، مرجع سابق، ص ١٨.

لا أحمد زكى بدرى: معجم مصطلحات العلوم الآجتماعية، الطبعة الثانية، بيروت، مكتبة لبنان، ٢٩٨٦، ض
 ٣٦٨.

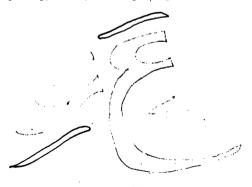
٨ . فتحى القاسمي: العلمانية وانتشارها غربا وشرقا، مرجع سابق، ص ٥٨.

- * انظر ـ على سبيل المثال ـ أحمد زكى يدوى: معجم مصطلحات العلوم الاجتماعية، مرجع سابق، ص ٢٣٩، حيث بترجم (الكانب) Laicism ويُعرفها بالعلمانية.
 - ٩. خالد منتصر: العلمانية هي الحل، مجلة أدب ونقد، عدد أغسطس، ١٩٩٤، ص ١٢٦٠.
- * الأكليروس، الكهنوت Clergy. هي طائفة الكهنة التي تقوم بخدمة الدين المسيحي.. ويقال والنزعة الأكليروسية Clericolism للرأى أو النشاط السياسي الذي يدافع عن حق الكنيسة في الاشتراك في شئون الحكم عن طريق الأحراب أو الحركات السياسية. أحمد زكم يدوى: معجم مصطلحات العلوم الاجتماعية، مرجم سابق، ص ٦٥.
 - ١٠ . عزيز العظمة: العلمانية من منظور مختلف، مرجع سابق، ص ١٨.
 - ١١ . انظر: برتراند رسل: الدين والعلم: ت. رمسيس عوض، القاهرة، كتاب الهلال، فبراير ١٩٩٧.
 - ١٢ . فتحى القاسم،: العلمانية وانتشارها غربا وشرقا، مرجع سابق، ص ٢٧.
- * يُعرف أحمد زكى بدرى الإلحاد Atheism بأنه وإنكار وجود إله، أو إنكار وجود إله مشخص، والعنى الأول أكثر شيوعا. كذلك يرفض الإلحاد جميع الحجج التى يستند إليها المفكرون على وجود إلهء، أحمد زكى يدوى: معجم مصطلحات العلوم الاجتماعية، مرجم سابق، ص ٧٦.
- * استلهم المذكرون اللاتكيون رؤيتهم للتدين من البروتستانتية. ووالبروتستانتية (من اللاتينية من اللاتينية Protestant المحتج، المعلن) ظهرت في أوروبا في عهد الإصلاح في القرن السادس عشر على بد راهب كاثوليكي هو مارتن لوثر يثاية احتجاج على وطأة نير الكيسة الكاتوليكية والأرثوذكسية تقول البروتستانتية بارتباط الإنسان بالإله ارتباطا مباشرا، بدون ترسط الكنيسة، ويأن وخلاص، المؤمن يمر عبر إيانه الشخصى ققط، وترفض البروتستانتية تقليس الأيقونات وتعظيم القديسين من الرهبان، وعبادة العذراء (مريم البتول) المسائلة بين برعال اللهن وعامة الشعب.
 - المعجم الفلسفي المختصر: ت. توفيق سلوم، موسكو، دار التقدم، ١٩٨٦، ص ص ٩٠، ٩٠.
 - ١٠. فتحى القاسمي: العلمانية وانتشارها غربا وشرقا، مرجم سابق، ص ١٧.
- Secularism in Encyclopedia Britanmica: XIII edition, U.S.A, University of انظر الفارة, انظر chicago, 1995, V.10, P. 594.
- * انظر: فرانكلين . ل . بارمر: الفكر الأروبي الحديث، الجزء الثاني، ت. أحمد حمدي محمود ، سلسلة الألف كتاب Secularism in Encyclopedia. ١٦ (الثاني)، القاهرة، الهيئة المصرية العامة للكتاب، ١٩٨٨، ص ١٩٨٨. المامة Americana: U.S.A, Library of Congress, 1980, V. 24, P. 510.
 - ١٧ ـ انظر قتحى القاسمي: العلمانية وانتشارها غربا وشرقا، مرجع سابق، ص ص ٤٧ ـ ٤٨.
- ۱۸ ـ نقلا عن صابر أحمد محمود: تطور الفكر العلماني في مصر في النصف الأول من القرن العشرين، رسالة ماجستير، جامعة القاهرة، كلية الأداب، ۱۹۵۳، ص ۱٤.
- ١٩ . نقلا عن عبدالجيد الشرقي: العلمنة في المجتمعات العربية الإسلامية الحديثة، مجلة الفكر العربي المعاصر،
 بيروت، العدد ٩٣ . ٩٣، ١٩٣، ص ٢١.
- * لا أرْعم أن التعريفات الواردة في هذه الدراسة للعلمانية هي كل ما توصل إليه المفكرون الغربيون والعرب في هذا " المجال، إلا أننى حاولت اختيار التعريفات التي تلم بختلف جوانب المفهوم المحورية، واكتفيت بذلك فقط تجنيا للإطالة أو التكرار اللذين أحارل تجنبهما قدر المستطاع في هذه الدراسة.
- ٢٠ . نخبة من أساتذة علم الاجتماع بجامعة الإسكندرية؛ المراجع في مصطلحات العلوم الاجتماعية، الإسكندرية، دار المدفة الجامعية، درن، ص ٤٠٤.
- ٢١ . نيقولا تبماشيف: نظرية علم الاجتماع، ت. محمد عردة وآخرون، الطبعة الثامنة، القاهرة، دار المعارف،

- ۱۹۸۳، ص ۱۷۸.
- ٢٢ ـ المرجع السابق : نفس الصفحة.
- ٢٣ أحمد زايد: علم الاجتماع بين الاتجاهات الكلاسيكية والنقدية، القاهرة، دار المعارف، ١٩٨١، هامش ص ٨٦.
- * لأن العلمانية ظهرت في سبّان المجتمع الأروبي، ولأن الصيغة الدينية غالبة الشيوع في البنية الفوقية لهذا المجتمع الأروبي، ولأن الصيغة للدين لا يكن تطبيقها إلا مع الديائة المسيحية فقط، غير أنمي ما لمسيحية فقط، غير أنمي كما يتضح من هذه الدراسة . لا أعتقد ذلك على الإطلاق، فروية العلمانية للدين تصلع للتطبيق، مع كل الديانات على اختلاف أنواعها سراء السماءية منها أو حد، الرضعية.
- ٢٤ فردريك إنجاز: لووفيج فويرباخ ونهاية الفلسفة الكلاسيكية الألمانية، مرسكر، الطبعة العربية، ص ص ٦٥.
 ٦٦.
 - ٢٥ ـ سدني هوك: التراث الغامض.. ماركس والماركسيون، مرجع سابق، ص ٢٣.
 - Secularism in Encyclopedia Britanmica, op. cit. P. 594.. **
 - Secularism in Encyclopedia Americana, op. cit, P. 510. YV
- ۲۸ نصر حامد أبوزيد: الاستقطاب الفكرى بين والإسلام العصرى» ووأسلحة العصر» في مصر، مجلة الطريق،
 عدد مان ١٩٩٤، ص. ١٠.
 - ٢٩ نصر حامد أبو زيد: نقد الخطاب الديني، القاهرة، دار سينا للنشي، ١٩٩٢، ص ٣٥.
 - ٣٠ ـ صابر أحمد محمود: تطور الفكر العلمائي في مصر، مرجع سابق، ص ١.
- ٣١ ـ غالى شكرى: أفنعة الإرهاب، البحث عن علمانية جديدة. القاهرة، الهيئة المصرية العامة للكتاب. ١٩٩٣، ص ٤٥٥.
 - ٣٢ ـ معجم المصطلحات السياسية: جامعة القاهرة، كلية الاقتصاد والعلوم السياسية، ١٩٩٤، ص ٢٠٧.
 - ٣٣ . هارولد الاسكى: الشيوعية، القاهرة، الدار القومية للطباعة والنشر، د.ت، ص ١٢٥.
 - ٣٤ ـ أحمد زكى بدوى: معجم مصطلحات العلوم الاجتماعية، مرجع سابق، ص ٣٠٠.
 - ٣٥ . صابر أحمد محمود: تطور الفكر العلماني في مصر، مرجع سابق، ص ١٥.
 - ٣٦ ـ انظر برهان غليون: اغتيال العقل، الطبعة الثالثة، القاهرة، مكتبة مدبولي، ١٩٩٠، ص ٢٦٧.
 - ٣٧ . انظر كافين رالى: الغرب والعالم، ت. عبدالوهاب المسيري، هدى عبدالسميع حجازى، أيْز، الثانى، الكريت، سلسلة عالم المرفة، يتاير ١٩٨٦، ص ١٨.
 - . ٣٨ . مراد وهبة: ما العلمانية، مجلة إبداع، عدد نوفمبر ١٩٩٣، ص ١٠.
 - ٣٩ . فرج فودة: حوار حول العلمانية، القاهرة، ص ٢٦.
 - ٤٠ . محمد أركون: العلمنة والدين، ت. هاشم صالح، لندن، الطبعة الثالثة، دار الساقي، ١٩٩٦، ص ١٢٤.
 - ٤١ ـ مجموعة من الكتاب السوفييت: علم الأخلاق، موسكو، دار التقدم، ١٩٩٠، ص ١١٣.
 - ٤٢ ـ محمد أركون: العلمنة والدين، مرجع سابق، ص ١٢٤.
 - ٤٣ ـ إبراهيم مراد: حول تحديد مفهوم النهضة في الفكر العربي، مجلة الفكر العربي المعاصر، العدد ٤١، ص ١٤.
 - ££ محمد أركون: العلمنة والدين، مرجع سابق، ص ١٢٥.
 - ٤٥ ـ شريف حتاتة: طريق الملح والحب: القاهرة: دار المستقبل العربي، ١٩٨٣، ص ص ١١٢ ١١٣.
 - دائل قبارى محمد إسماعيل: علم الاجتماع الألمانى، الإسكندرية، الهيئة المسرية العامة للتأليف والنشر، ١٩٧١، ص ٨٦.
- 23 ـ محمد كامل الخطيب: المجتمع الذنى والعلمنة، دمشق، دار الينابيع للنشر والترزيع، ١٩٩١، ص ٢٨. ولزيد من المعلومات حرّل هذه الجزئية، انظر فتحى القاسمى: العلمانية وانتشارها غربا وشرقا، مرجع سابق، والنصف عبدالجليل: التراث والمعاصرة، مجلة الفكر العربي العاصر، عدد ٨٨، ١٩٩١، ص ص ٤٢ ـ ٤٤.

- ٤٨ . محمد أركون: العلمنة والدين، مرجع سابق، ص ٣٣ .
- ٤٩ . سيرج لاتوش: تغريب العالم، ت. خُليل كلفت، القاهرة، دار العالم الثالث، ١٩٩٢، ص ٣٨.
 - ٥٠ . غالى شكرى: أتنعة الإرهاب، البحث عن علمانية جديدة، مرجع سابق، ص ٤٤٧.
 - ٥١ ـ صابر أحمد محمود: تطور الفكر العلماني في مصر، مرجع سابق، ص ١٤.
 - ٥٢ غالى شكرى: أقنعة الإرهاب...، مرجع سابق، ص ٦١.
- ٥٣ . محمد عابد الجابري: إشكاليات الفكر العربي المعاصر، الطبعة الثانية، بيروت، مركز دراسات الوحدة العربية،
 - ، ۱۹۹ ، ص ۲۰.
 - ٥٤ . محمد كامل الخطيب: المجتمع المدنى والعلمنة، مرجع سابق، ص ص ٢٨، ٢٩.
- ٥٥ محمد عودة: دفاعا عن العلمانية، مجلة الموقف العربي، القاهرة، دار الموقف العربي للصحافة والنشر، العدد ۲۶، ۱۹۸۵، ص ۲۵.
 - ٥٦ سيرتسوفا وآخرون: ماهي الثورة؟ موسكو، دار التقدم، ١٩٨٨، ص ص ٢٤٧ ـ ٢٤٨.
 - ٥٧ ـ المرجع السابق، ص ٢١٨.
 - ٥٨ . أحمد برقاوي: العلمانية برصفها أيديولرجيا، مجلة الطريق، عدد أغسطس ١٩٩٥، ص ٥٤.
 - ٥٩ . المرجع السابق: نفس الصفحة.
 - ٦٠ . المرجع السابق: نفس الصفحة.
 - ٦١ المرجع السابق: نفس الصفحة.
 - ٦٢ ـ غالى شكرى: أتنعة الإرهاب...، مرجع سابق، ص ١٦٢.
 - ٦٣ ـ المرجع السابق: نفس الصفحة.
 - ٦٤ ـ انظر المرجع السابق: ص ١٦٣.
 - ٦٥ ـ المرجع السابق: نفس الصفحة.
 - ٦٦ محمد كامل الخطيب: المجتمع المدنى والعلمنة، مرجع سابق، ص ٣٦.

 - ٦٧ . عادل ضاهر: الأسس الفلسفية للعلمانية، لندن، دار الساقي، ١٩٩٣، ص ٦.
 - ٦٨ ـ غالى شكرى: أتنعة الإرهاب...، مرجع سابق، ص ١٦٤.
 - ٦٩ ـ سمير أمين: الثقافة والأيديولوجيا في العالم العربي المعاصر، مجلة أدب ونقد، عدد مارس ١٩٩٣، ص ٢٥.



م ا

سلا مة موسى: أول الموسوعيين المصريين آخر الموسوعيين المصريين

د. رفعت السعيد

«ومع أنى فى كتاب «هؤلاء علمونى» ذكرت نحو عشرين من الأدباء والعلماء والمفكرين الذين وجهوا نشاطى الذهنى وربوا نفسى، فإنى لم أذكر معهم كارل ماركس داعية الاشتراكية، والآن أحب أن أعترف أنه ليس فى العالم من تأثرت به رتربيت عليه مثل كارل ماركس، وإغا كنت أتفادى ذكر اسمه خشية الاتهام بالشيوعية.. ولو كنت قد وجدت الحرية أيام الحكومات الملوكية السابقة لألفت عن الاشتراكية بما كان يوجه ويرشد».

[تربية سلامة موسى ـ ص ٢٩٠]

الأب كان موظفا مرموقا ورئيس تحريرات مديرية الشرقية»، وكان من ثم ميسور الحال. والفتى وسلامة» يقرأ بكثيرا، يتفجر حيوية وسعيا نحو العرفة، لكنه بقدر حبه للمعرفة المنطلقة بعيدا عن أية تبود، بقدر ما تعثر فى دراسته المدرسية المنتظمة والمقيدة بقيود مناهج كان يراها ضيقة الأفق. تعير الفتى فى دراسته.. حصل على الشهادة الابتدائية بالكاد.. وهو فى السادسة عشرة من عمره عام ١٩٠٠. (ولد عام ١٨٨٧) والتحق بعد ذلك بالتوفيقية الثانوية ثم الخديوية الثانوية، لكنه لم يطق صبرا، نحى الكتب المدرسية جانبا وانطلق يثقف نفسه بنفسه وفق هواه.. وليس وفق المناهج الدراسية.

انغمس الفتى فى قرا مات متنوعة متعددة المنابع، قرأ لرفاعة الطهطارى وفرح أنطون وشبلى شميل وأحمد لطفى السيد ومحمد عبده.. والتهم مجموعات كاملة من إلجامعة والمقتطف والهلال... إلخ. يعتمد الفتى على ميراثه من أبيه الذى توفى سريعا تاركا إياه فى الثانية من عمره، وهو ميراث من عديد من الأقدنة أسماها الناس وعزية و كانت تدر عليه إيرادا شهريا حرالى ٣٠٠ جنيها، وهو مبلغ كبير بمعايير هذا الزمان، قعاش الفتى مرقها، خالى البال، وامتلك ما يكنيه ويكفى ما يريد شراءه من كتب. بل ويكفيه كي ينطلق وهو فى العشرين من عمره (١٩٠٧) إلى باريس. هناك عاش الحياة الباريسية الققافية يطولها وعرضها. تعرف على جريدة والاومانيتيه ، (جريدة الحزب الاشتراكية والعدل الاجتماعي، وهناك طالع - ورعا لأول مرة - كتبيا ودراسات عن مصر الفرعونية، انسكبت فى أعماقه حالة من العشق الفرعوني، وكثيرا من الدهشة: كيف يهتم الغرب بدراسة آثار وأمجاد وحضارة الفراعتة، بينما يتجاهلها المحريون. ومن باريس يعود مباشرة إلى الصعيد ليمضى هناك شهرين كاملين يتأمل فيهما أمجاد الفرعونية.

هو الآن: مثقف، موسوعي، اشتراكي، فرعوني.

ثم يتراكم حوله لوم الأقارب، مادمت تقرأ وتدرس فلماذا لا تحصل على شهادة؟ ويسافر إلى لندن بأمل أن ينتظم في دراسة أكاديبة ليحصل على ليسانس الحقوق.. لكنه لا يلبث أن يترك ذلك كله بأمل أن ينتظم من جديد في قراءات لا تنتهى.. قراءات تتشعب في مختلف المجالات.. فتسمح له أن يكتب مقالات شديدة التنوع: القهوة وتاريخها، العلاقة بين الفرس والعرب، الفولكلور، الكلب وأثره في الأدب العربي، السحر وتأثيره في العقل المصرى.. الحزن عند المصريين، الزواج وفوائده، ويرده في ذلك كله وفي غيره أفكارا طالعها لمالتس وداروين ونيتشة وغاندي وسبنسر وهافلتوك وبرنارد شو

ويتسلح سلامة موسى بوقت وافر. ومعرفة وثيقة بالفرنسية والإنجليزية.. وقدرة على العيش الهائئ، فينطلق ليقدم لصر أول نموذج ـ وربما آخر نموذج ـ الرسوعى مصرى فتح نوافذ الفكر المصرى على مختلف مجالات المعرفة الإنسانية.

ربينما هو فى لندن انضم إلى جمعيتين «جمعية العقلين» وفيها تعرف على داروين وسبنسر، ووالجمعية الفابية» وفيها تعرف على النكهة الغابية فى الفكر الاشتراكى، وتعرف على برنارد شو وأصبحا أصدقاء. (وكان أول ما جذبه إلى شو دفاعه عن ضحايا دنشراى).

ويواصل الفتى قراءات متعددة، متناقضة، متشعبة، وتتمدد قراءاته حتى تصل إلى كروبتكين فترجم له فيما بعد ونداء إلى الشباب».

الآن. تجهز الفتى، علما وإقراء معرفة موسوعية، متناقضة في بادئ الأمر، بل ومتخبطة. لكنه آثر أن ينطلق كجواد جامح في بحار المعرفة الإنسانية، وأن يسكب ذلك كله في ساحة الوطن. بأمل أن يفتم مغاليق العقل المصرى على كل روافد الفكر. صحيحه وخاطئه.

البداية.. نيتشة :

وكان أول كتناب يصدره ومقدمة السويرمان» (۱۹۱۰) وكان فى الثالثة والعشرين من العمر. وفيه ردد مزيجا مثيرا للدهشة من أفكار نيتشة وأفكار ماركس. فهو يردد فيه أفكارا عنصرية، ناصحا المصريين أن يتزوجوا من أجنبيات حتى يحسنوا تسلهم، وفيها يؤيد سيادة الرجل الأبيض على الزنجى، وفالزنجي كان منذ مائة عام فقط يأكل أخيد الإنسان، ومن المستحيل أن تكون مشاعره كمشاعرنا مهما طلى تفسه بآداب السلوك.

والإنسان السليم والقرى هو الذى يستحق أن يعيش أو على الأقل هو الذى يسمع له بأن ينجب أطفالا.. وفالرقى الذى يسمع له بأن ينجب غير الأقوى الذى يلم يقرب وفالا.. وفالرقى الذى يعلم غيره الأدى وفالا.. وفالإنسان كالحيوان، لكنه يختلف غير الأقوى الذى ينسل نسلا على غراره، حاصلا على كفاياته. والإنسان كالحيوان، لكنه يختلف من عيث أن نسله العاجز يعيش، نالغزال الأعرج يوت، والأسد البطىء بهلك جوعا فى الفابة، لكن الإنسان الأعرج بعيش بالصدقة، والإنسان البطى، بأى عسل هين، لهلا فهو يطالب بأن ونقصر الزواج، على الفئات السليمة فى الأمة، ومكن أيضا اللجوء إلى التعقيم الاختيارى، (ط٣ - ص٩). ثم يقدم طاقعا من أفكار غريبة لعلها أيضا انعكاس للنيتشوية.. وفالأخلاق يجب أن تكون حرة، لأن حرية الخلاق تنعو إلى انقراض الفاسد منها رقاء الصالح.. وليس من مصلحة الإنسان لأن يعيش فى قفص من الواجبات الأخلاتية، لأن من طبيعة الأخلاق الناسة أنها تقتل صاحبها، فلترك يعيش فى قفص من الواجبات الأخلاقية، لأن من طبيعة الأخلاق النهم يشره إلى كل طعام فإن معدته تسوقه إلى قبره.

وفى ومقدمة السويرمان» يقدم أيضا تصورا مشيرا للدهشة حرل الدين فهو ينتقد والأديان الراهنة لأنها تتدخل فى أمور العالم وتعرقل سير الترقى.. لأن الرقى يقتضى التغير، ولا تغيير بغير بدعة جديدة.. ولكن الأديان للصفة المقدسة التى تتصف بها تقف جامدة لا تقبل تفييرا فتعمل بذلك لجمود الأمة».

ثم: ووالدين إذا خرج من دائرة علاقمة الإنسان بالكون، وأخذ يقرر أصول المعاملة بين الناس من تجارة وزواج وامتلاك وحكومة ونحو ذلك، فإنه عندنذ يقرر الموت لكل من يؤمن به ع، لكنه مع ذلك يؤكد ويوضوح تام: وان الدين ضرورى لكل أمة ولكل فرد.. ولا يكن أن يعيش الإنسان بلا دين لأنه مادام قد شرع يفكر في الكون زمانا ومكانا فقد شرع يفكر في الدين. ومن ينظر إلى السماء في ليلة صافية، ويتأمل في أبعاد النجوم والكواكب يعجب كيف يمكن لإنسان أن يجزم بهذا المذهب أو بذلك عن أصل هذا الكون ونهايته » (ص ٢١).

وفيما بعد.. كتب سلامة موسى مقالا عن ويلز بعنوان: وأديب ينشد ربه و يتحدث فيه عن دين جديد يؤمن بوجود الله، لكنه إله ولا وجود له من حيث المادة أو الفضاء، لكن له وجوداً زمنيا كوجود التيار الفكرى وهو ينمو بنمو الإنسان.. وينظر بأعيننا إلى هذا الكون ويعمل بأيدينا فيه، وكل ما لنا من حقائق، وكل ما لنا من قصد أو عمل عظيم يجمعها في نفسه.. فهو الذاكرة الإنسانية التي لا تموت وهو الإرادة الإنسانية الدائية في الازدياد.. وليس للديانة الجديدة وحي وليس لها مؤسس.. ومن ينشدها ينشد حقيقة لا يرشده إليها غير ما في نفسه من القداسة و (مختارات سلامة موسى ـ ط۲ ـ ص ۲۲).

وفي خضم ذلك كله يتحدث في مقدمة السويرمان عن الاشتراكية فيقول: ووالعلمانية نزعة أوروبية تشمل جميع الأمم المتمدينة تقريبا.. وهذه النزعة هي علة نزعات أخرى منها الاشتراكية التي انتهت فى أوروبا بالشيوعية ، وليس فى العالم قطر متمدين إلا ويه حركة اشتراكية تدل على أن العالم يتجه تحو نظام اشتراكي ، إن لم يكن في جميع صناعاته ففي نحو النصف أو الثلثين» (ص ٦).

* فابية أم. تقية ؟

والحقيقة أن قراءات واسعة متعددة الجوانب لابد لها أن تنعكس على فكرته عن الاشتراكية، فهو يصوغ اشتراكية، مغلقة أو مغموسة في بحار هذه القراءات المتعددة الاتجاهات والمتلاطمة الأمواج. ويحاول البعض أن ينسب فابيه سلامة موسى إلى انتسابه إلى جماعة الفابيين، لكنني أعتقد أن مكونات عديدة أفرزت هذا النمط من والفابيه». أولها هذا الفيض من القراءات المتنوعة والمتعاكسة، وهناك أن من مراغبته في التصادم والله المناسبة المناسبة عدد كان عائداً في إحدى المناسبة المناسبة المناسبة المناسبة المناسبة المناسبة المناسبة المناسبة عدد كان عائداً في إحدى المناسبة المنا

رحلاته من أوروبا عام ١٩٥٠، وكان يقرأ كتاب رأس المال لماركس في السفينة، وكان لقلقه وخوفه من وجود جواسيس حتى على السفينة يلقى في البحر كل ورقة يقرأها بجرد الانتهاء منها » (محمود الشرقاوي - سلامة موسى المفكر والإنسان - ص ١٤٠). وهناك كذلك المهرب التقليدي من ضغوط الأمن خاصة في زمن الاحتلال: فهو فابي تماما مثل حزب العمال البريطاني.. الذي كان يحكم أحيانا في هذه السنوات.. ورعا كان في الأمر إحساس بأن الفكرة الاشتراكية الصافية يصعب تقبلها من جانب العمل الشري الذي كان سلامة يمتلك عليه ملاحظات سلبية كثيرة.

وباختصار سأورد بعضا من كتابات سلامة موسى عن الاشتراكية.. فليقرأها القارئ واضعا في اعتباره كل هذه العوامل متفاعلة معا.

وفى مقدمة كتابه والاشتراكية ((۱۹۹۳) يقول: ويدعونى إلى كتابة هذه الرسالة الرجيزة كثرة السالة الرجيزة كثرة السخافات والفياوات التى تحكى عن الاشتراكية.. فضرضى الأول منها تنوير الرأى العام عن ماهيتها » ثم يقول: وولست طامعا أن تعد هذه الرسالة دعوة للجمهور إلى الاشتراكية، ولا أن تكون سببا فى تأليف حزب أو جمعية، ولكنى أطرحها أمام الجمهمور القارئ عسى أن تكون خميرة تختمر بها الأفكار إلى حين تستعد البلاد للاشتراكية» (ط ۲ ـ ص ۵).

لكنه وأيا كانت المبررات فإننا لا نجد مغرا من القول بسذاجة الفكرة الاشتراكية عند سلامة موسى.. ونقرأ له: ووعندنا الآن من الأعمال التي تعملها حكومتنا ما هو اشتراكي النزعة مثل مصلحة السكك الحديدية الأميرية.. فإن هذه المصلحة تدار الآن لفائدة الأمة ويجمع الفائض من إيراداتها ويصرف على مرافق الأمة، (ص ٢١).

ثم: «وعندنا أيضا بلديات كشيمرة توزع المياه والضموء على سكان المدن، وتنشئ المتنزهات العمومية، وتؤلف الجوقات الموسيقية للذة الجمهور» (ص ٢٧).

وإذا كان الأمر كذلك.. وفإن غاية ما يطلبه الاشتراكي أن تتدرج البلدية من امتلاك المياه والضوء كما هو حاصل عندنا الآن إلى امتلاك الأراضي والمعامل والمناجم وتديرها كما تدير هذه السكك الآن» (ص ٢٢).

وحتى ذلك يطلبه الاشتراكيون «على سبيل التدرج الوثيد لا الطفرة السريعة، وكل خطوة نخطوها نحو الإصلاح الاشتراكي تكون مصحوبة دائما، بل ومتوقفة على درجة التنوير السارية في الأمة»

(ص. ۲۲).

أما الريف فقد أعد له سلامة موسى برنامجا مثيرا.. وفيدلا من أن يحكم القرية عبدة ليس لأهلها رأى في تعيينه يُحكمها مجلس منتخب.. وبعين هذا المجلس خفراء القرية وقاضيها ومهندسها وطبيبها.. وتؤسس المدارس الزراعية العالية فلا يشتقل في الأرض إلا من نال شهادة منها، (ص ٧٠).

واشتراكية سلامة موسى لا تعرف الثورة. ولاتقبل بها.. فهو يعدد اعتراضات البعض على الاشتراكية ويقول: «ومن الاعتراضات أيضا القول بأن الاشتراكية ثوربون ينوون الاستيلاء على الاشتراكية ويقول: «ومن الاعتراضات أيضا القول بأن الاشتراكية ثوريه منا الكلام أولى أن ينسب إلى تخبط المعتوهين منه إلى تفكير العقلاء، وجهاد الاشتراكيين في الانتخابات البرلمانية دليل أنهم يدخلون البيوت من أبوابها.. ويريدون الوصول إلى أغراضهم بالوسائل الشرعية» (ص ١٨٨).

أما موقف الاشتراكية من الذين فيقول عنه: وومن الاتهامات أيضا أن الاشتراكيين ضد الدين ينوون إلغاء، عندما يستولون على أزمة الحكومة.. وهذه فرية لا أساس لها.. فإن الاشتراكية تضم بين دعاتها المؤمن والمعطل، والمسيحى والمسلم واليهودى على السواء.. وهى قبل كل شيء نظام مالى لا دخل له في الدين» (ص ٢٨). وهكذا وكما أن ماء البحر لا يكن فصل ماء، عن ملحه إلا يعملية تبخير، فإن اشتراكية سلامة

وهكذا وكما أن ماء البحر لا يمكن فصل ماء، عن ملحه إلا بعملية تبخير، فإن اشتراكية سلامـ موسى تحتاج إلى عملية تحليل متأنية حتى يمكن فهمها في إطار الظرف الموضوعي لعام ١٩١٣.

السياسى

وفى أغسطس ١٩٢١ يعلن الحزب الاشتراكى المصرى ويكون سلامة موسى واحدا من أربعة وقعوا بيان تأسيسه.

ولكن سلامة موسى كان من قرط فابيته يسعى لتأسيس جمعية وليس حيا، فينشر في والأهرام مقالا يقول فيه: واجتمع عددا غير قليل من الاستراكيين المصريين، وأكثرهم من الذين عابنوا بأنفسهم النضال القائم في أورويا بين رأس المال والعمل، وقد رأيهم على تأليف جمعية تضم شملهم وقكنهم من المذاكرة في زرع هذا المذهب وتطبيقه على الأحوال المصرية والأهرام ١٨/١/١/١٠)، وعندما تعثرت المفاوضات بين مؤسسى الحزب كتب سلامة موسى إلى والأهرام: ووما لم يتم الاتفاق حول تأسيس الحزب فياننا سنؤلف جمد عدية غيابتهما الدرس أكشر من السياسة ي (الأهرام-

لكن الأربعة الذين أصدروا بيان التأسيس تركوا مسألة السكرتير العام مفتوحة، فأسرع والأهرام» ليقول إن د. على العناني هو السكرتير العام، فنفي على العناني ذلك.. ونفي ذلك أيضا سلامة موسى فوجه إلى والأهرام» رسالة يقول فيها: «ولما كنت واقفا على حقيقة الحال أعلن للقراء أن الدكتور العنائي ليس سكرتيرا» (الأهرام - ١٩٣١/٨١٧). وفيما يبدو أن سلامة موسى كان يرى أنه الأكشر جدارة بهذا المرقع.. فأسرع لينشر ونداء إلى الأصة المصرية» يناشد الشعب المصري وجمعيتى الهلال والصليب الأحمر جمع تبرعات للشعب الروسى الذى يعانى من المجاعة»، ووقع النداء وسلامة موسى ـ سكرتير الحزب الاشتراكى المصرى»، لكن التوجيهات الغابية الصارخة كانت تحول بين سلامة موسى وموقع السكرتير العام لحزب يتأهب كى يصبح شيوعيا.

وما أن يقرر الحزب انتماء الترجه الشيوعى حتى ينسحب سلامة موسى من الحزب، وكالعادة نشر بيانا فى «الأهرام» تحت عنوان وعام فى الاشتراكية، قال فيه: ومنذ عام تقريبا تألف بالقاهرة حزب اشتراكى معتدل المذهب يسير على خطة نيرة رشيدة يقوده زعماء أكثرهم تربى فى أوروبا شاهد بعينه الحركة الشيوعية فى إقبالها وإدبارها، وغلوها واعتدالها، وكلهم مع ذلك وطنى يعرف أن مصر لم تبلغ بعد الدرجة التى تستطيع فيها أن تهمل الرابطة الوطنية مستعيضة عنها بروابط أخرى شعبية أو اجتماعية.. لهذا السبب أراد مبتدئوا الحركة فى مصر أن تكون صبغتها مصرية بحتة تتكيف بتكيف المزاج المصرى ولا تنقل عن أوروبا نقلا.

كما أرادوا أن ينهجوا نهج الاعتدال والثقة في خطتهم بحيث لا يجد ولاة الأمور مجالا للتخوف أو الشدة في سيرهم، ثمر. وإنى أعتقد أن الاشتراكية لن تفلع عندنا حتى يرضى بها المتوسطون - إن الشدة في سيرهم، ثمر. وإنى أعتقد أن الاشتنيرة التي تستطيع فهم مبادثها، وآخيرا وإن الثورة في بلاد مثل مصر مقضى عليها بالفشل، ولو تجحت لكان تجاحها شرا من الفشل، (الأهرام ـ ١٩٧٣/٢٤).

وينسحب سلامة موسى من الحزب.. ومن ميدان السياسة، انسِحابا نهائيا لا رجعة فيه.

وفي عام ١٩٤٦ قبض على سلامة موسى ووجهت له تهمة ظل يتحاشاها طوال حياته.. فقد اتهم بالشيوعية.

المثقف والأديب :

لعل الكثيرين لايعرفون أن سلامة موسى هو الذي اشتق من اللغة لفظ وثقافة» وومثقف» وقد اشتقه من الجذر اللغوى وثقف» وفى المعجم وثُقِفَ السهم أي جعله مديها قادرا على إصابة الهدف»، وهكذا تكون وثقافة» هي تهيئة العقل ليكون قادرا على إصابة المعرفة والتوصل إليها».

وهو اشتقاق بالغ الذكاء.. وإلى سلامة موسى يرجع الفضل في استخدامنا هذا الاشتقاق اللغري. والمثقف عند سلامة موسى موسوعى المعرفة، فهو لا يقف عند مساحة معينة من إصابة المعارف.. بل يحاول أن يتجول في بحار المعرفة سعيا وراء النهوض بالمقل.. والتنوير. أما الأدب عند سلامة موسى فهو وأدب هادف، فهو يهاجم أدباء عصره ولأنهم خانوا الأمانة وجعلوا الأدب لعبة سخيفة، ورباء كاذبا، ومكرا سيشا فكانوا يدحون عيدالحسيد في الوقت الذي كنا ننتظر منهم أن يعلنوا استبداده، وكانت تنشر لهم دواوين لحستها وسداها تجيد عظماء المال والجاه، (مختارات سلامة موسى ـ مقال الأدب في نقد الحياة ـ ص ١٠).

وفى مقال آخر يقول: ووأدباؤنا ليست لهم غاية، فإن الانكباب على الصنعة قد استفرق جهودهم ولم يترك لهم من الوقت سعة لدرس الفلسفة أو الاجتماع أو العلوم: (مختارات سلامة موسى ـ مقال القديم والجديد فى الأدب ـ ص 62).

الصحفي:

ويعمل سلامة موسى بالصحافة.. يكتب كثيرا.. بل وكثيرا جدا، يصدر مجلته الخاصة والمجلة الجديدة، ويفتح لنفسه مساحة واسعة من التعب الهادئ والماك في أحيان كثيرة.

وكان سلامة موسى هو صاحب الاكتشاف الماكر.. أن ينشر رسالة من قارئ مجهول تتضمن سؤالا ماكان وبعيد عليها.

مشلا نشرت المجلة الجديدة تحت باب وأسئلة القراءى.. والإسكندرية . مصر. ع. م. ما الفارق بين هذه الألفارة بين هذه الألفارة المشركية هي هذه الألفاظ الاشتراكية . الفاشية . البولشفية . الشيوعية »، ويجيب سلامة موسى: الاشتراكية هي التنزج بالطرق البرئانية القانونية إلى جعل العقارات المغلة التي تحتاج لاستخدامها إلى استخدام عمال. كالأرض والمصانع والمناجم ملكا للأمة، أما الشيوعية والبولشفية فكتاهما مسمى لشيء واحد، وهي تشابه الاشتراكية في النتيجة لكنها تختلف في الرسيلة لأنها تعتمد على الدورة والابتفاض كما حدث في روسيا » (المجلة الجديدة ـ العدد ١٠ ـ المجلد ١٠ ـ أغسطس ١٩٣٠ ـ ص

وينشر سُلامة موسى دراسة ممتعة عن ومكسيم جوركي، الذي أسماه وأديب الصعاليك؛ (المجلة الحددة . برلم ١٩٣٠).

ونعود مرة أخرى إلى الأسلوب الماكر فتنقل مجلته عن مجلة أجنبية حديثا لها مع العلامة أينشتين يقول فيه:

س: أليست آسيا هي أم الأديان؟

ج: يبدو أنها الكنز العظيم للأفكار، بل لقد عرفت أن الشيوعية نفسها قد جربت في آسيا قبل آلاف السنن.

س: هل تظن أن العالم الغربي سيمر في طور شيوعي؟

ج: إذا حدث هذا قاني لا أدهش.

س: وكيف تكون حياتك في هذا النظام؟

جه: تكون لا بأس بها.

س: هل توافق لينين على أن الحرية الاقتصادية من أوهام الأغنياء والطبقات المتوسطة؟ ج: رعا كان لينين صادقا، فالحرية الكاملة لا تتفق والحضارة، فإذا كنت لا أحب أن ينوسني أحد،

30

فإنى أضطر إلى الخضوع لأنظمة تحد من حريتي، وكلما زاد رقى الأمة زادت تضحيات الفرد، وهذه التضحيات هي ثمن الحضارة» (المجلة الجديدة ـ ابريل ١٩٣٠ ـ ص ٧٤٢).

وفى المجلة الجديدة نقرأ سؤالا حادا كسكين "من يملك مصر»؟ وتكون الإجابة أكشر حدة «المصريون لا يملكون مصر، وإنما يملكها من يمتلك الأرض الزراعية فيها، وهم ٢٠.١٩٢، ٩٠ مالكا، وسائر الأمة الذى يبلغ ١٣ مليونا لا يملك شيئا من هذه الأرض. والأغرب من ذلك أن يملك نصف الشروة الزراعية في مصر أقل من ٣٠٠٠ فرد» (المجلة الجديدة. سبتمبر ١٩٣٠).

وتنشر المجلة الجديدة مقالا عن الملكية الزراعية يقول: «إن أكثر من ١٥ ٪ من كبار الملاك هم من الأجانب، وأكثرهم سلب أملاكه بطريق الريا الفاحش»، ويتحدث المقال عن نظام الملكية المشاعة الذي حققته روسيا في كثير من أراضيها مؤكدا وأن الملكية المشاعة سبقت من الناحية التاريخية الملكية المشخصية، فالأرض في العصور التاريخية الأولى كانت ملكا مشاعا لجميع الناس، يستشعرها من يشاء ثم يقول: وإن الامتلاك الفردي للأرض يؤدي إلى انتشار الجميع، والعلاج الوحيد هو جعل الأرض ملكا مشاعا. فالامتلاك الفردي للأرض يؤدي إلى انتشار الجميع الناس حقوقا متساوية في الأرض ما كذلك يجب أن تكون لهم حقوق متساوية في الأرض» (المجلة الجديدة ـ ابريل ١٩٣٤).

ويهاجم سلامة موسى احتكار الشركات الغربية للتجارة مع مصر ويقول: ووما زاد هذه الشركات طغيانا ثقتها بأن الحكومة المصرية تفاطع روسيا، وتكره الاتجار معها، والحقيقة أنه لا يوجد ما نخشاه من الاتجار معها كأن نستورد منها البترول بشمن منخفض مقابل تصدير القطن إليها مثلا» (المجلة الجديدة ـ ابريل ١٩٣٠ ـ ص ١٩١١).

وهكذا نجيد أنفسنا أمام صحفي ينفذ من ثقب الإبرة ملحا في نشير أفكاره. وفي الدعوة للاشتراكية.

وتنقلب الأحوال.. يتغير الزمان.. وما يتغير سلامة موسى، يظل يكتب ويكتب كلما أتيحت له الكتابة حتى في صحف أخبار اليوم.. لكنه في كل حين كان قادرا على أن يفلت ما يريد، وأن غلفه غلاقا سميكا.

قى العمل العام :

وواصل سلامة موسى ويشكل دائم وجوده في العمل العام المصرى.

جعل من جمعية الشيان المسيحية مرتكزا لنشاطه. . وجمع حوله هناك صفوفا لا تنتهى من تلاميذ ومريدين ينهلون من فيض معارفه.

وأسس «المجمع الصرى للثقافة العلمية» وأسس «جمعية المصرى» التى دعت لدعم وأسس «المجمع الصرى» التى دعت لدعم الصناعة الوطنية واستلهمت غرذج وغاندى» في الاعتماد على اللاات وعلى المنتج المحلى.. ويصبح سلامة موسى في بيان نشره بالصحف «أيها الشباب المصريون كفرا عن معاملة الأجانب، لا يشتر أحد منكم شيئا إلا من صانع أو تاجر مصرى، لأنه بهذا وحده يكتنا أن تحقق استقلالنا» (تقويم المصرى للمصرى حداء (١٩٣٧).

وسلامة موسى هو صاحب فكرة إنشاء وشركة بيع المصنوعات المصرية» فقد كان يغضب كل يوم مرتين وهو يمر فى دشارع فؤاد » سائرا على قدميه ذاهبا أو عائدا من جمعية الشبان المسيحية لأن هذا الشارع الذي يمثل شريان الحياة التجاوية لا يوجد فيه متجر مصرى واحد. وظل يلح وبكتب ويجرى اتصالات شخصية حتى أقنع المسئولين فى بنك مصر بافستماح شركة بيع المسنوعات المصرية.. وتشجيعا لها تبرع لها سلامة موسى بألف جنيه وهو مبلغ كبير بمعايير هذا الزمان.

ويظل سلامة موسى ممسكا بقلمه، مستغلا كل ثقب إبرة يكن أن تنفذ منه كلماته.

يظل يكتب ويكتب.. فالكتابة كانت حياته وطموحاته وأمله وعذابه ومحرابه.. ظل يكتب حتى آخر نسمة من حياته.

ويرحل.. دون أن يتحقق حلمه الكبير.

لكن كتاباته المبدعة والموسوعية تطّل تراثا ثمينا لفكرنا.. تراث يندر أن يتكرر أو أن يكون له مثيل.

من إبداعات سلامة موسى

ـ مقدمة السوبرمان. ـ الاشتراكية.

ـ أشهر الخطب ومشاهير الخطباء.

. الحب في التاريخ.

. أحلام الفلاسفة..

- حرية الفكر وأبطالها في التاريخ. - أسرار النفس، العقل الياطن.

. تاريخ الفنون وأشهر الصور.

ـ اليوم والغد.

. نظرية التطور وأصل الإنسان. . قصص مختلفة.

. قصص مختلفه. . في الحياة والأدب.

. ضبط التناسل ومنع الحمل (مع آخر).

. غاندى والحركة الهندية.

ـ ما ه*ي* النهضة.

ـ مصر أصل الحضارة. ـ الدنيا بعد ٣٠ سنة.

ـ السبكولوجية في حياتنا اليومية.

. حياتنا بعد الخمسين.

. البلاغة العصرية واللغة العربية.

وحرية العقل في مصر. . التثقيف الذاتي. م عقلي وعقلك. وتربية سلامة موسرر و فن الحب والحياة. - طريق المجد للشياب. . محاولات سيكولوجية. - هؤلاء علموني. . كتاب الثررات. . الأدب والشعب. ـ دراسات سىكولوحىة. أ. المرأة ليست لعبة الرجل. . برنارد شو. - أحاديث إلى الشباب. . مشاعل على طريق الشباب. . مقالات ممنوعة. . الإنسان قمة التطور. . افتحوا لها الياب (قصص قصيرة). . الصحافة حرفة ورسالة..

•

ملف

لم تعطه مصر إلا قليلا!

د. رءوف سلامة موسى

أنا الأبن الأكبر لسلامة موسي، وربما كنت أيضاً الوحيد، لأن أخي الثاني نبيل توفي صغيراً، وأخي الأصغر خوفو هاجر منذ تخرجه بمصر إلى الولايات المتحدة الأمريكية. وأما أخوتي: ليلي وسعاد وهدى وسميحة وسميرة، فقد استخرقهن على الدوام - كما يحدث كثيراً، في بلادنا - الهموم العائلية والحياتية، ولهذا، فقد أخذت بصورة متزايدة منذ وفاة والدى سلامة موسى على مماه عن على المدام والانشغال بأمروه.

وقد كنت دائماً في حياته قريباً منه ، وإن لم يكن القرب الذي كنت أحب أن يكن القرب الذي كنت أحب أن يكن بين أن السبب أنني قد جئت بعد أربعة ويكن بيني وبين أفكاره وكتاباته ، وربعا كأن السبب أنني قد جئت بعد أربعة بنات، قد للذي والدي ووالدتي قليلاً وقد كان سلامة موسى يظن أن التدليل يفتق ذكاء الطفل وأنه أفضل على كل حال من الإضطهاد.

أقرل، لم أقترب من أبى سلامة كما كان يجب فى صباى وشبابى . فانفقت شهوراً وسنوات مع رفاق عابثين ولاهين وكان هو يرى ذلك وينصحني، ولكنه أبداً لم يقسرنى على شيء . وكان يشجعنى على قراءة الكتب، والإبتعاد عن صحف القيل والقال . ويشجعني ويقول: إذا قرأت كتاباً من اختيارك، ولفصته لى، دفعت لك خمسة قروش. ولكنني لم أكن أفعلا.

ومع ذلك، لم أكن بعيداً عنه . لقد كنت اقرأ مقالاته، وأناقشه فيها بصراحة

الأصدقاء، لا الابن لأبيه. وكنت أحمل بعض هذه المقالات إلى الصحف المختلفة. وعندما أصدر جريدة اليومية" في أواخر الخمسينيات ساعدته فيها.

فلما انتهيت من دراستن الجامعية في مصبر في ١٩٥٧، قال لي سلامة موسى:
الآن، أريدك أن تسافر إلى انجلترا، وأن تعيش فيها كما عشت أنا فيها سنوات.
كي تعرف كيف تكون العياة المتحضرة، وكيف يفكر أفراد شعبها ، وبماذا
يهتمون . ويجب أن تزور مصانعهم ومناجمهم ، التي مهدت لهم سبيل التقدم
والقوة. وتحضر محاضراتهم وندواتهم، وتقرأ صحفهم وكتبهم. ولا يهمني أن

تحصل على شهادة. ولم يكن دخل سلامة موسى فى ذلك الوقت كبيراً، ولكنه قتَّر على نفسه وأسرته ، كى ينفق على فى انجلترا وعلى أخى نبيل فى فرنسا.

وفى انجلترا أزداد تقديري لأبي سلامة موسى. فقد كنت - كما أشرت - قريباً منه جسداً وروحاً، وأعرف مقدار الصدق والاخلاص الذي عاش على الدوام به . ويتكد لى أن ما يكتبه، وما نادى به طوال حياته ، هو علم وحق ، بينما غيره ردد الجهل أو النفاق أو الكنب. على أن مصداقية سلامة موسى تعود - في ظنى - إلى شيء أخر، هو الاستفناء فقد كان بسيطا ومتواضعا في حياته، من مسكن إلى ملبس إلى مشرب.

ولم تكن له طموحات شخصية. لم يكن يطمع - كما كان طه حسين يطمع مثلاً، ربما بتأثير زوجته الفرنسية - أن يلقب بالباشا، وأن يسكن قصراً فارهاً، وأن يصبح وزيراً،

سَلَامة موسى كان يحب أن يكتب كلمته، وأن ينشرها ، ولو دفع في ذلك من

وبعض مقالاته - وكتبه مثل حرية العقل في مصر - لم ينل عنها أجراً. ولهذا لم يسع من أجل وظيفة أو منصب، ولم يتنازل عن فكره قط لقاء شيء من المغربات.

كان سلامة موسى يكتب لى وأنا فى انجلترا خطاباً أسبوعياً، وأرد عليه بعثله ولازلت احتفظ إلى الآن بحوالى ثلاثمائة خطاب له، تناول فى بعضها بعض المسائل السياسية والاجتماعية والصحفية إلى جانب مسائل خاصة ، فى تلك السنوات ، عرفت قيمة سيمة موسي، وقدرته ، وكنت أحب أن أزامله سنوات بعد عودتى ، ولكن الاقدار لم تتع لى بعد عودتى فى يناير ١٩٥٧، ووفاته فى أغسطس ١٩٥٨، ما كنت أرجوه.

فلما توفى سلامة موسى، وحاولت - من دون توفيق كبير - نشر بعض مؤلفاته - سارعت بالاتفاق مع إخوتن على إنشاء "سلامة موسى للنشر والنوات - سارعت بالاتفاق مع إخوتن على إنشاء "سلامة موسى للنشر والتوزيع" التى تختص بنشر مؤلفاته، وكنت أتعاون في ذلك الوقت مع ناشر نشيط هر محمد نجيب الخانجي الذي ساعدني كثيراً في البداية، ظاناً أن تشيط موسى لن يستمر طويلاً، وفي 141، افتتحنا مكتبة المستقبل بالإسكندية ثم بالقاهرة، وبدأنا ننشر لحمد زكى عبد القادر. وبين الاسماء التي ننشر لها الآن

نوال السعداوي وخيري شلبي إدوار الخراط.

وقد ظننت دائماً - ولازلت أظن - أن أعظم تكريم نقوم به لسلامة موسى هو أن نكون أمناء على نشر مؤلفاته، وأن نحاول توزيعها على أوسع نطاق، وأما إقامة حفلات التكريم والندوات، التى نحشد لها أناساً لم يعرفوا سلامة موسى ولم يقرأوا له، فلم يكن أبداً في اهتماماتنا.

ويحضرنى في هذه المناسبة أن حفل التكريم الذي أقامه المجلس الأعلى للثقافة لسلامة موسى ، ورأسه فقيه في كليه آداب القاهرة (ينافق للأسف محمد الغزالي وعبد الصبور شاهين) قد حوله ذلك الفقيه إلى نقد واستنكار لكتابات وحياة سلامة موسى، حتى صرخ فيه الحاضرون : عيب!

كذلك لا أرى أنَّ يكونَ تكريمُ المؤلف باغتصاب مؤلفاته وتزويرها . وأنا لا أتحدث هنا عن غنى مادى أحيانا، فأهلاً بعن يطبع مؤلفات سلامة موسى كاملة ونقية، وياكل علينا حقوقنا . ولكننى أتحدث عن غنى المؤلف وقرائه بتزوير كتاب مثل "هؤلاء علمونى" بحدف ثلثه (شمانية فصول محذوفة من أصل ٢٤ كتاب مثل يقولون لك بكل وقاحة : أصل الكتاب كبير، ونريد أن نطرحه بسعر جنيه واحد!

ماذا يفعلون باسم الثقافة؟!

مؤلفات سلامة موسى كثيرة ومختلفة المواضيع . فقد عاش يعمل مطرقة تدق العقول خمسين عاماً كما كتب كامل الشناوي) خمسين عاماً، تناول فيها مواضيع شائكة وخطيرة ، مثل التنوير ، وفصل الدين عن الدولة (في مجلة المستقبل ١٨١٤) وحزية الفكر (١٩٢٤) وما هى النهضة (التي يعزو فيها للعرب بدراية وذكاء، وليس نفاقاً وتزويراً، اختراع التجربة العلمية). ونظرية التطور وأصل الإنسان في ١٩٢٥ والإنسان قمة التطور في ١٩٦١.

وهو في نظرية التطور ، لا يخلط (وهذا هو سلامة موسى) كما فعل إسماعيل مظهر، بين العلم والغيبيات. ثم معاداة الملكية (وهل كان يطمع منها في شيء؟) والدعوة للمساواة الكاملة بين الرجل والمرأة.

إلى هذا، اشترك سلامة موسى فى ١٩٢٠ فى تأليف أول حزب "اشتراكى" فى مصدر. وذكر أنه قد اتفق مع زملائه فيه على أن يكون فابياً وديمقراطياً، ولكن زملاءه تحولوا به إلى "الشيوعية" أو كما كان يقال "الإباحية" وفصلوا سلامة موسى عنه وانتهت هذه التجربة الأولى فى العالم العربي، بحل الحكومة للحزب، والقبض على زعمائه والاشتراكيون الآن يعودون إلى ما قال به سلامة موسى فى العشرينيات من ضرورة تلازم الديمقراطية والاستراكية. ولو أنصت لذلك زملاء سلامة موسى فى العشرينيات لكان للحزب فى مصد والدول العربية شأناً بل شئوناً. ولو قرن الاتحاد السوفيتى اشتراكيته بشىء من الديمقراطية والحرية الفكرية لما أل لما أل إليه.

على أن تلك التجربة جعلت سلامة مؤسى يوقن أن أى حزب "اجتماعى" فى مصر لن تقوم له قائمة، مادامت القضية السياسية - جلاء الانجليز عن مصر - لم تحل. هذه النظرة الثاقبة الأخري، والصحيحة تعاما في العالتين - في ظنى - جعلته يقف سياسيا على جناح حزب الوفد الأيسر "لأنه حزب الشعب في مصر". وأن يظن في نفسه دائما - أنه كاتب اجتماعي ، وليس أديباً. نادي سلامة موسى في حياته الطويلة والعريضة أيضاً: بتأميم البترول (في الأربعينيات) وتأميم قناة السويس (١٩٥١ و١٩٥٧) وتخصيص مقاعد للعمال بمجلس الشعب المصرى (١٩٥١) إلغ إلغ مما نحاول أن نبرزه تباعاً في الدورية التي ننشرها وتختص بحياة وأفكار وكتابات سلامة موسى حوليات سلامة موسى . وهي نوع من الدوريات الجديدة تماما على بلادنا وعلى العربية.

إن أشباه سلامى موسى فى تاريخ الفكر قليلين ، بل قليلون جداً، وعلى ما أشبار الرئيس مبارك وبطريرك الكرازة المرقسية، فهو أحد أهم المفكرين المصريين وأهم كاتب قبطى حديث. ومع هذا ، ومع هذا ، فهو لا يجد التكريم فى مصر 'الرسمية'. ونجد قبطياً .

ومع هذا، ومع هذا، فهو 3 يجد التحريط في هسر الرسيد وبيت وبيت أخر أخر هو مكرم عبيد ينال تكريماً لا يستحقه الخطابات السجوعة، أونفاة -المجوج (تشييعه لجنازة حسن البنا) في الوقت الذي صارح فيه سلامة موسى – كعادته وبثاقب مصيرته – حسن البنا؛ أنك تقود وطننا إلى فتنة طائفية.

وهذه هي الكلمة التي تصف أعمال البنا. وهذا هو سلامة موسى في صدقه وصراحته وثاقب فكره.

لقد أعطى سلامي لمصر كثيراً، ولكن لم تعطه إلا قليلاً لم تطلق اسمه على ميدان أو شارع أو حارة، أو مدرسة، ولم تقم له تمثالاً، ولم تصدر بنسمه طابع بريد إلخ ، إلخ .

وهو مع ذلك باق. باق. لأن مثل سلامة موسى يخلد بكتبه، ويعيش في قلوب الناس.



ش شهادة

سلامة موسي **مثير للخلاف: حماً و ممتاً**

أيمن عبد الرسول

فى رواية القضية لكافكا جاء على لسان البطل ما معناه أن الكتاب الذى لا يشكل صدفة لقارئه لا ينبغى أن يقرأ، وقليلة هى الكتب العربية التى تشكل صدمة لقارئها، وقليلون فى حياتى الشخصية من يستطيعون إحداث هذه الصدمة، كان على رأسهم جميعاً سلامة موسى.

ولهذا قصة ، فوالدى - رحمه الله - كان رجلاً أصولياً، وكان من ألد أعداء طه حسين ومحمد عبده وكل أعلام التنوير لأنهم في رأيه عملاء للغزو الثقافي .. رحم الله والدى ذكر أمامي سلامة موسى بشيء من الحدة واللوم والتقريع عندما وجد في يدى كتاب "هؤلاء علموني".

والكتأب كنت قد وجدته في مكتب قديم لغال لي.. وكنت في مرحلة المراهقة الفكرية بين اليمين واليسار، والاستراكية والليبرالية فأغذت الكتاب، وقرأته بفهم، وحب مأخوذاً بأول عبارة صدر بها الكتاب لجوته "كن رجلاً" ولا تتبع خطواتي فاعتبرتها وصية، ثم المقدمة التي يذكد فيها المؤلف أن حياتك مشروع عليك أن تصممه بيدك وخارطه يجب أن تصنعها .. كان ذلك الحديث غريباً على مسامعي وأنا ابن الفعسة عشر عاماً، ثم قرأت عشرين شخصية أوردها سلامة موسى في هذا الكتاب الصغير الحجم، عشقت فولتير فحطم الفرافات، ونسجت قصة إعجابي بنيتشه وتقديري لجهوده الإنسانية...

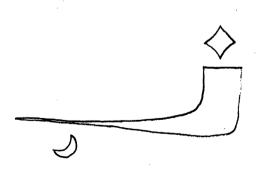
أعتبرت هذا الكتاب "هؤلاء علموني" كنزاً وأوصيت كل من يعرفنني بقراءته لأنه في رأيي أول خطوة على طريق ثقافتنا المعاصرة..

وكأن لهذا الكتاب فضلاً في إنقائي من هوة المراهقة الفكرية بأن هدائي إلى سبل العربة والعقلانية والتطور .. ومن أفضال هذا الكتاب أيضاً أننى دخلت فسبل العربة والعقلانية والتطور .. ومن أفضال هذا الكتاب أيضاً أننى دخلت سلامة موسى رائد المقلانية، وفوجئت بهجوم شديد من الأصوليين على وعلى سلامة موسى فأدركت أن لمن العظمة في هذا الرجل أن يكون مثار إختلاف وهو يرقد في العالم الآخر .. مؤكداً لنفسى أن دعوته مستمرة ومنتشرة عن طريقنا نحن أولاده الفكريين الذين ندين أو بالوضاء والإخلاص والتلمنة على نعط مختلف محترم .. ولكن أدهشنى أن يسالنى أحد الشبان في الجامعة وقتها: من سلامة موسى هذا؟

وأجبت بأن أهديته نسخة من كتابه هؤلاء علمونى ، ذلك الكتاب المعدمة الذي حول تفكيرى ، ذلك الكتاب المعدمة الذي حول تفكيرى ، ١٨ درجة وهدائى لقراءة العديد من أعمال العملاق الراحل ، وأرى أنه يجب علينا أبناء الجيل الرابع لسلامة موسى أن نقوم بدراسة أعماله دراسة تعد تكملة ما بدأه أستاذنا (الذي افتقدناه) غالى شكرى فى كتابه سلامة موسى ، وأزمة الضمير العربي .

وأعّلن أننى سبوف أتصدى قريباً لتقديم سلامة موسى لجيلنا هذا، جيل اللاهوية واللاوعى واللا ذاكرة .. ليبيرف من هو سلامة موسى ويقدر دوره الرائد في التفكير العلمي في مصر والعالم العربي.

فحتى الآن لم ياخذ سلامة موسى حقه كمفكر من ألم المفكرين الذين قدموا للعالم أضعاف ما أخذوا .. ويا ليتهم أخذوا شيئاً لنرد لهم جزءاً هشيلاً جداً من أفضالهم على مستقبل الثقافة المصرية والعربية.



شهادة

ش

شهادات جدیدة عن سل مة موسی

هانی لبیب

سلامة موسى هو واحد من أهم رواد عصره في عشرينيات هذا القرن.

وعصره كان وشيك الخروج من أغلال القرون السابقة والاقتراب أكثر من الحضارة الغربية.. فكان لابد لسلامة موسى و وهو واحد من الرواد - أن يُعبر عن رؤيته الجديدة التي كان لابد أن تصطدم بالقديم.

ورواد هذا العصر استطاعوا أن يصدموا الرأى العام بعنف، هذا ما فعله طه حسين في كتابه «في الشعر الجاهلي»، وعلى عبدالرازق في والإسلام وأصول الحكم»، وقاسم أمين «تحرير المرأة»، ومنصور فه مي في رسالته عن المرأة، ثم سلامة موسى بيواكيس أعماله «مقدمة السويرمان»، خاصة في هذا الكتاب الأخير،

لهذا ولغيره، آثرنا أن نضع هنا ثلاث شهادات كمادة خام عن سلامة موسى:

- * الشهادة الأولى لنجيب محفوظ الذي يؤكد أن سلامة موسى هو «الأب» الفكرى له.
 - * الشهادة الثانية لغالى شكرى الذي يعتبر سلامة موسى هو معلمه الأول.
 - * الشهادة الثالثة للأب جورج قنواتي الذي يصف سلامة موسى بالثائر دون حدود.
- وهذه الشهادات الثلاث (ليّ) نشرت بالترتيب في مجلة «اَلقَاهِرَ»، يناير ١٩٩٦ ـ مجلة «صباح الخير»، ٥/ ١/ ١٩٩٥ ـ كتاب «أيونا قفواتي. . مشوار العمر» ط ١ ـ ١٩٩٨.

شهادة نجيب محفوظ

قابلت سلاملة موسى للمرة الأولى في الثلاثينيات، وكنت في المرحلة الثانوية حينذاك. وبدأت علاقتي به حينما ترجمت إلى اللغة العربية كتابا بعنوان «مصر القدية» لمؤلفه جيمس بيكي، وذلك عام ١٩٣٧، ثم أرسلت الترجمة والأصل إلى مفكرنا الكبير سلامة موسى الذي كان يصدر وقتها مجلة «المجلة الجديدة»، ولم أكن أتوقع أن تنشر ترجمتي مطبوعة كتابا في

ثمان وستين صفحة، وأصبحت علاقتي به علاقة تلميذ بأستاذ عظيم.

ونشرت في مجلته مقالاتي الفلسفية الأولى، كما نشر لي رواية ﴿عبث الأقدارِ » سنة ١٩٣٩ بعدما أعجب بها إعجابا شديدا.

في الحقيقة.. سلامة موسى هو أهم شخص نشر لي، وأنا في المرحلة الثانوية.

إن سلامة موسى . يستطر تجيب محفوظ . هو أبني الفكري وأستاذي العظيم الشديد التطلع والشغف الذي لا يوصف بالعلم والحضارة.

شهادة غالى شكرى

سلامة موسى هو معلمي الأول، وكنت أعيش في هذه الفترة أؤمة الضمير العربي، وأرى أن سلامة موسى كان يُجسم هذه الأزمة من زاوية مقاومتها وإلغائها، لهذا كان أول كتاب في بعنوان «سلامة موسى و أزمة الضمير العربي».

ولم يأخذ سلامة موسى تصبيها كبيراً في التاريخ المعاصر، لأنه ينتمى إلى الأقلية، ولأنه ـ أيضا ـ لم يكن أستاذا في الجامعة، بالإضافة إلى أنه كان انطوائيا.

وعلى الرغم من ذلك، فإن سلامة موسى له تلاميذ (كبار) تجاوزوه كجماعات وليس كأفراد فقط، وهو رجل محظوظ بكل المعانى لأن المستقبل معه.. وإن لم يكن الماضى كذلك.

شهادة جورج قنواتي

سلامة موسى. . وجل مفكر ومتفتح، يفهم أهمية الدين و التصوف فى الحياة الإنسانية. كان ثائرا بدون حدود، وله تأثير فى شخصيات كشيرة، منها: زكى نجيب محمود، ولويس عوض، وكان له تيار أدبى واجتماعى كبير.



ق 🕽 (تصة

هــوس العــهــق!

قصة : باتريك زوسكيند* ترجمة : طلعت الشاب

عندما أقامت سيدة شاية من وشتوتجارت و . ترسم رسوما جميلة معرضها الأول، علق أحد النقاد . وكان حسن النية ويربد فعلا أن يشجعها . قال: وأعمالك مشيرة للاهتمام، وهى تدل على موهبة حقيقية لكن ينقصك العمق».

لم تفهم السيدة ما يقصده الناقد بذلك،

وسرعان ما نسبت ملاحظته.

بعد بومين ظهرت في إحدى الصخف مراجعة نقدية بقلم الناقد نفسه يقول فيها: وهذه الفنانة الشابة لديها موهبة أكيدة، وأعمالها تبدو جميلة من النظرة الأولى، لكنها للأسف تفتقر إلى بعض العمق». حينناك فقط، بدأت السيدة الشابة تفكر في الأمر، وراحت تفتش في لوحاتها وأوراقها القدية بإمعان، دققت في رسومها جميعا بما فيها تلك التي لم تكن قد انتهت منها بعد، ثم أغلقت محابرها وغسلت أتلامها وخرجت لتتمشى.

في ذلك المساء، كانت قد تلقت دعوة، ويبدو أن الناس في الحفل الذي ذهبت إليه كانوا يحفظون ما

ه كاتب ألماني من مواليد ۱۹۶۱، كان في الثانية والثلاثين من عمره عندما كتب مسرحية وكونتريامي وعرضت لأول مرة في وميونيخ» سنة ۱۹۸۱، له ثلاث روايات: والعطر» ۱۹۸۵، والحمامة» ۱۹۸۷، ووقعة السيد سومر» ۱۹۹۱، وفي سنة ۱۹۹۱ صفرت له مجموعة تضم ثلاث قصص قصيرة ونصا حول عاداته في القراءة. والقصة المشررة منا من هذه المجموعة الصادرة بالإمجليزية في عام ۱۹۹۱ عن BLOOMSBURY ، لندن.

كتب عنها عن ظهر قلب، فكانوا يشرثرون عما تحدثه لوحاتها من متعة عند النظر إليها لأول مرة، وكذلك عن موهبتها الأكيدة. إلا أنها من الهمهمة التي تدور في أركان القاعة، ومن حديث الذين كانوا يقفون وظهورهم لها، كانت تصلها عبارات تسمعها جيدا.. ولا عمق،.. وتلك هي المشكلة».. وليست سيئة لكنها - للأسف - ينقصها العمق.

على مدى الأسبوع التالى كله لم ترسم شيئاً. كانت تجلس صامتة فى شقتها وتطيل التفكير، بينما كان سؤال واحد يطوق كل الأفكار الأخرى ويلتهمها: ولماذا ليس لدى عمن؟ ع. وفى الأسبوع التالى حاولت أن ترسم، لكنها لم تصنع سوى خريشات خرقا، وأحيانا كانت تعجز عن وضع علامة واحدة على الورق. وفى النهاية، أصبحت يدها ترتعش بشدة لدرجة تعجزها عن وضع القلم فى المحبرة.. كانت السيدة تنحب وتصرخ: فعلاً ليس لدى عمق؛ فى الأسبوع الثالث بدأت تنظر فى كتب الفن وتدرس أعمال الرسامين الآخرين، وتتجول فى المعارض والمتاحث، ذهبت إلى إحدى المكتبات وطلبت من البائع أعمق كتاب لديه فأعطاها كتابا من تأليف شخص اسعه وتعجنسائة عام من الرسم الأرروبي»، وفى أحد المعارض التى نظمها متحف المدينة تحت عنوان وخصسصائة عام من الرسم الأرروبي»، النست وسط مجموعة من أطفال المدارس كان معلمهم يصحبهم فى جولة قدية، وأمام لوحة من أعمال وليوناردو وافتشى» تقدمت فحاً التسال المعلم: دولكن هل يكن أن تشرح لى إن كان لهذا العمل عمق؟».

ابتسم المعلم وهو يقول: ﴿إِذَا كنت تريدين إحراجي يا سيدتي، فلابد أن يكون ذلك بأسلوب آخر؛ يُ، وهنا انفجر الأطفال في الضحك.

أما هي، فعادت إلى البيت وهي تبكي. أصبحت السيدة غريبة الأطوار أكثر من ذي قيل، ونادراً ما كانت تغادر الفرقة التي تعمل بها رغم أنها لا تستَطيع أن تنجز شيئا.

هى الآن تتناول أقراصا لكى لا تنام، لكنها لا تعرف لماذا تريد أن تظل مستيقظة.. وعندما يغلبها الإرهاق تنام فى مقعدها، فهى لا تلغب إلى الفراش لأنها تخشى عمق النوم. بدأت تشرب وتبقى على الأنوار مضاء بالليل ولم تعد ترسم، وعندما اتصل بها وكبيل فنى من «برلين» ليسألها عن أعمال لها، صرخت فى الهاتف: دعنى وشأنى.. فأنا ليس لدى عمق.

ومن وقت لآخر كانت تلعب بالصلصال وإن كانت لا تصنع منه شيئا محددا، تغرز أطراف أصابعها فيه أو تصنع أشكالا صغيرة قصيرة وبدينة. أهملت السيدة نفسها ولم تعد تهتم بظهرها، وأهملت شقتها التي أصبحت في حالة من الفوضي كاملة.. وتزايد قلق أصدقائها عليها فكانوا يقولون: ولابد أن نساعدها، فهي تنحرف نحو الاكتئاب الشديد، قد تكون في أزمة شخصية، أو لديها مشكلات فنية، أو رعا صعبات مالية..

لو أنها الخالة الأولى فنحن لن نستطيع أن نصنع شيئا، ولو أنها الثانية فهى وحلها التى تستطيع أن تخرج نفسها منها.. أما إذا كانت الثالثة فيمكن أن نجمع لها بعض النقود، وإن كان ذلك قد يسبب لها بعض اغرجاء.

لذا اكتثموا بدعوتها لتناول العشاء في الخارج أو إلى بعض الحفلات، كانت ترفض وتعتذر متعللة بأنها مشغولة، رغم أنها لا تفعل شينا. كانت تجلس في غرفتها تحدق أمامها ويداها تعجنان السلصال فى ذهول. وذات يوم شعرت باليأس للدرجة جعلتها تقبل إحدى الدعوات، وبعد أن أمضت المساء فى الخارج أراد شاب. رآها جذابية أن يصحبها إلى منزله لكى ينام معها.. قالت إنها كانت تتمنى ذلك فهى أيضا تراد جذابا، لكن عليه أن يكون مستعدا لمواجهة حقيقة مهمة.. وهى أنها ليست عميقة! عندما سمع الشاب ذلك تركها وانصرف.

السيدة الشابة التى كانت ترسم رسوما جميلة ذات يوم تدهورت حالتها إلى درجة ملحوظة، لم تعد تخرج من المنزل، هجرت الجنس، أصابتها السعنة بسبب قلة الجركة والكحول وما تبتلعه من أقراص.. وكل ذلك جعلها تشيخ قبل الأوان، كما أصبحت الشقة في حالة يرثى لها.. والسيدة نفسها أصبحت رائحتها نفاذة!

كانت قد ورثت ثلاثين ألف مبارك عاشت عليها ثلاث سنوات، وأثناء تلك الفصرة سافرت إلى «نابرلى ء ـ لا يعرف أحد فى أى ظروف . وكان كل من يحاول أن يتحدث إليها لا يسمع منها سوى همهمة غير مفهومة. وبعد أن أنفقت كل ما لديها كانت تقطع وتخزق لوحاتها، ثم صعدت إلى قمة برج التليفزيون الذى كان يبلغ ارتفاعه . أو عمقه ـ مائة وتسعة وثلاثين مترا وقفزت منه، ولأن الرياح كانت قوية فى ذلك اليوم تحديدا لم تسقط فى الميدان المفروش بالحصباء تحت البرج، وحملتها الرياح فوق حقل الشوفان على حافة غابة صغيرة حيث سقطت فوق مجموعة من الأشجار الوارفة. . إلا أنها المتات في الحالة

اهتمت صحف التابلويد بالحادث. الانتحار. المساء غير العادى. وكونها فنانة وإعدة. كل ذلك ضاعف من إثارة القصة، ثم ظهر أن حالة الشقة التى كانت تعيش فيها كانت مأسوية لذلك أصبحت مادة لصور صحفية أكثر إثارة: آلاف الوجاجات الفارغة، آثار الدماء فى كل مكان، رسوم مشقوقة وعزقة، كتل من الصلصال على الجدران. ويقايا براز جاف فى الأركان!

وفى مجلة نقدية، ظهر مقال قصير للناقد إياه، يبدى فيه حيرته لأن الفنانة الشابة كان لابد أن تلقى تلك النهاية الشعة. كتب يقول: ومرة أخرى، نرى نحن الباقين بعد ذلك الحادث الصادم، شخصا مرهريا لم يجد القرة ليؤكد ذاته على مسرح الحياة. لا يكفى أن يكون لديك القبول العام أو المبادرة عندما يكون الشخص معنيا بمساهرة العالم الإنساني، وما يصاحب ذلك من فهم لعالم الفن. بيدر من المؤكد أن بذرة تلك النهاية كانت قد زرعت من زمن بعيد.. ألم يكن من السهل إدراك - ذلك التنافر المؤجف والراضح في استخدامها لأساليب مختلفة، ذلك الاعتلال العقلي المركز على فكرة واحدة والمؤجد نحو الذات، ذلك التمرد الباطني المتأجع العاطفة، الذي كان يحفر داخلها على نحر حازوني درن فائدة ترجى، غرد الإنسان على وجوده في أعمالها الباكرة التي تبدو ساذجة؟ هوس العمق.. تلك الرغية الطائشة القاتلة؟

ش

شعر

مش قادر أسلّم

مدحت منبر

شراعة باب الشقة واخده مساحة كبيرة ومافيش مكان للعين السحرية ومن سنين فاتت كان ع القزاز أيدين كتيره لئاس سابوها ومشبوا ولما انكسر القزاز خبيتهم ف مكان بعيد

وحطيت مكانهم
عليها حد بيحدف حمام من السما
عليها حد بيحدف حمام من السما
شايل ماسورة ميه
هاتبقى مركز محيط
على أمل
أنى ها تسبب ف جمال مش مقصود
أول ما نتغرز ف الأرض

علشان أتأمل أكتر فى الكعكة أزاى بتربى الأيتام وتوعدنا

وتوعدنا والحمام على النتيجة اللى سديت بيها الشراعة يوم ما القزاز اتكسر



ولأتكم مؤمنين مش ها تستغربوا ع الأيدين الضعيفة كمكة دهب ف شعر حنان من غير ما تتحرق.. علشان توعدنا بنسل حرير نايم مع أعضائه

> من غیر دنس ف صبح عادی من صباحات سبتمبر

ويالرغم من أنى كل يوم

بتقع منى حاجة من ألحاجات إلى مش محتاجاها الدنيا مش قادر أسلم بالأمر الواقع وحاسس أن نى شىء متشعبط... ويبمسك أكتر كل ما تتهز الأرض..

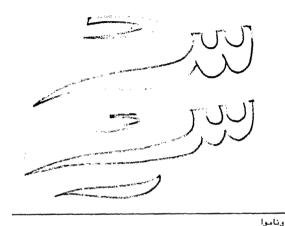
> عبوما كده أفضل بكتير من الموت بالسم وقرصة ما تتعوضش

ش ش

ملاك

محمود فهمي الدسوقى

أظن دلوقت أمس حت عندك الخبرة الكافية اللي تخليك وانت راجع بالليل والمالع ع السلم ما يتي الدور التالت والرابع ما بين الدور التالت والرابع متهيا لي إنك مفطت أماكن القطط اللي نايمين ع السلالم في يلاش تقلقم وعدي جنبهم بهدوء تقدر تعني ما يين المسايع



من غير ما تخبط واحدة منهم وتزعج اللي قاعدين قدام التليفزيون قدام التليفزيون إنك علما التليفزيون إنك قفلت الشابيك واقف اللياب بالمقتاح علشان ونامج بالليل وتحط الديك على زرار النور وتحط الديك على زرار النور بلاك ما تتقاجات ببلاك على زرار النور ببيص عليك ببيص عليك وبيضحك وبيضحك

بعد مالموا الإضاءة من ع السلم

ش

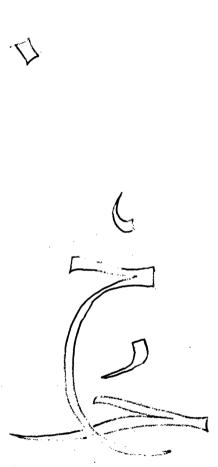
للمواجيد ربُ.. وللروح مجد الفناء

عطية معبد



فانتظرت رأيت خلاياي.. موتَى يخرجون منى.. صفاً.. صفأ كل دقيقة مرت صنعت في جسدي ثقبا صَفَر فيه الهواء صفتنى أهكذا يكون الهباء - 11 -و اتصلت فاندلق في أذنى الجمال شففتأهكذا تقول ... كلما كان مغشياً عليك - 1 - -يا إلهى ۔ . . . إننى . . . أبصر . ۹ . ملت

- 11 -



فانسحقت لكى .. أقترب ٠٦. ذبت . فذقت للنور طعما ولمسته الله .. لمسته صرنا .. أنا مبطت ٠٣. يا الله اللجسد النحيل كل هذا الثقل ؟ ٠,٢ ربما أتحد دراسة

الحتمية والهبادرة: من الملحمي إلى التراجيدي

طاهر لبيب

٠١.

رؤية المتمى قدية، لكن ظهور الاصطلاح (determinisme) المند استعماله حتى اليوم يعود، في النافل المتعماله حتى اليوم يعود، في الفكر الفريق، إلى القرن الثامن عشر ويدايات القرن التاسع عشر في ألمانيا ثم في فرنسا. وإذا للا المتنز (Leibniz) قد أعد له في حديثه عن الضرورة (necessite) قبل كان لا تعمل في التعميد في التعميد في التعميد في التعميد في التعميد في المتعملة في المتعملة في المتعملة في المتعملة في المتعملة أو الاخلاق. كذلك هيجل في رؤيته للتاريخ الكرني، ثم ماركس في رؤيته لاتتصار الطبقة العاملة.

المسألة فلسفية، أساسا، لأنها تتصل بوضع الإنسان في الكون. أما حداثة الحسم فيها فهي في عن الكون القبل المسلم فيها فهي في عن الكون القبل القبل المتاعل أيضا المتاعل المتاعل المتاعل المتاعل المتاعل المتاعل معه ربط الفكر العلمي بين السبب والنتيجة وانتشار القول بإمكانية التأكد، مسبقا، من حصول الظراهر، باعتبار شروطها التجربيجة. كان ذلك،على الأقل، منذ كلود برناز وطبه التجربيم. منذ ذلك

^{*} أستاذ بالجامعة الترنسية . رئيس الجمعية العربية لعلم الاجتماع.

الرقت، واجهت الفلسفة المتمية الطلقة، كما واجهتها العلوم الإنسانية والاجتماعية، بل وواجهتها العلوم الإنسانية والاجتماعية، بل وواجهتها العلوم نفسها بالنقد والتنسيب، ولكن من دون رفض المبدأ العلمي العام الذي يقوم عليه الحتمى. ومهما يكن ، فقد تخلصت الحتمية، في الفكر الغربي، من وقدريتها «fatalisme) التي أصبحت وحصية خارجية» وأصبحت تحيل، كما هو الشأن في قاموس لالند، إلى استعمالات قدية في المسرح البرناني وفي عقائد المسلمين وعند الرومنطقيين.

تنقل مفهوم المتمية بين الناسفة والعلوم، واستقر في مناطق التداخل بينها. لذلك ليس من الصدفة أن يبحث فركوياما عن أسس نظرية له دنهاية التاريخ » عند كانت، وخاصة عند هيجل وماركس، الذي رأى أنهما وضعا، كل بطريقته، حدا للتاريخ: الدولة الليبرالية المناسبة لاستقلالية الوعى عند هيجل، والمجتمع الشيوعي عند ماركس الذي لا يرى أن الليبرالية تحل التناقضات الأساسية. وللمحافظة على المعادلة الفلسفية العلمية يعتبر فوكوياما أن العلوم الحديثة . وخاصة منطقها الفيزيائي - قمل سدا منيعا أمام تراجع التاريخ الذي اتخذ وجهته النهائية نحو كونية الديقراطية الليبرالية. فوكوياما، إذا، ليس ظاهرة مفاجئة في مسار الفكر الغربي.

۲.

إن السائد اليوم، في الخطاب الفكرى السياسى العربي، هو استعمال شعبى لمفهوم الحتمية: استعمال لا يحيل إلى الخس الشترك الذي لا يحيل إلى الحسارها الفلسفية والعلمية وإلى العلاقة بينها، وإنما يحيل إلى الحس المشترك الذي يربط الحتمية بأغاط من الارادرية التلقائية في التحقيق الذاتي له «الضرورة» الأخلاقية . كما فيها الايديولوجية . أو في رفض الإكراه الخارجي، وذلك من دين التزام بربط الأسباب بالنتائج ولا بربط المعرفة بالأشياء .

ولقد مرت مرحلة كان الخطاب العربي ينتج فيها حتمياته الموكول إليها إنجاز مطالبه الكبرى كالتحرر الوطني والتنمية والوحدة العربية وحتى الحل البروليتاري للمسألة الاجتماعية. ولأنها كانت حتميات وتاريخية . لأنها وداخلية ، فإن من كان يرفضها أو يرفض مالا أمل له فيها كان يعبتر وضد التاريخ، لقد كانت الحتمية في تلك المرحلة، تعبيرا عن إرادة كان لها، في الواقع، ما يحملها من تيارات فكرية سياسية ومن حركات اجتماعية. ومن هنا شكلها «الملحمي».

ومع بيدل السياق، وجد العربى نفسه، في المرحلة الراهنة، أمام حتميات لم يصغها وإغا فرضتها عليه عولمة والخارج» عنه. عندلذ تبدل معنى المتمى وتبدل المرقف منه. على أنه بقدرما يمكن القول إن حتميات المرحلة الأولى ذات بعد طوياوى يمكن القول إن حتميات المرحلة الراهنة ذات بعد غيبى، في معنى مواجة المجهول. ومن هنا شكلها والتراجيدي». والمفارقة، أن الخطاب اللتى ينظر إليه، اليوم، على أنه كان طوياويا كانت حتمياته تقوم على القول بوالشروط الموضوعية». وهو قول كان يتطلب اطلاعا وجدلا في المعرفة، في حين أن الخطاب السائد اليوم والذي ينظر إليه على أنه «واقعى» هو أقل ارتباطعا بالموفة النظرية . وهى صلب المعرفة . لأن التسليم بالواقع لا يحتاج إليها. على أن ما يبدو مفارقة، من وجهة معرفية، ليس مفارقة ميدانية: ميدانيا، هنالك مرور من نخبة الوعى الممكن إلى نخبة الوعى الامبريقي، من نخبة المنف المفكر إلى نخبة التقنى المنفذ. إن العلاقة بالحتمى فى المرحلة الراهنة، هى . إجمالال ، علاقة بالجهود أو يا يصر الفكر على إبقائه مجمولا ، برغم كل الوسائل المتاحة لمعرفته . وليس الإصرار على الجهول ، فى حالتى المراجهة والاستسلام ، مجرد كسل فكرى كما قد يقال ، وإغاه هو من الثقافة التي تجعل الخطاب ينغلق على نفسه بسرعة حول موقف ، فتبقى المعارف والحقائق خارجه ، هكذا ، مثلا ، انفلق الخطاب العربى حول العولمة ، قبولا ورفضا سريعين ، باعتبارها عابلة أو دعوى أيديولوجية ، أى باعتبارها قابلة للاختزال إلى حد يسمح بأن يفتى فيها من لا يعرف طبيعتها: وفهلوة ع معرفية مقابل دها ، التاريخ . وهو حد لم تتجاوزه ، حتى الآن ، إلا محاولات نادرة لبعض اللامعين من الاقتصادين العرب أو لن أجاد التجوز عليهم كصادق جلال العظم فى تعريفه العولة . هكذا ، أيضا ، تم إنها ء نهاية تاريخ فوكويا ما: من دون توقف عند الأسس النظرية التي بناها عليها ، بل إن بعض والنقد ، رأى أنه لا .

٠٣.

الاستعمال استشمار للمفهوم، في الواقع، وإذا كان ذلك، فلماذا أنجاء الحتمى إلى اتخاذ معنى المائجية المستعمال استخطار الخارة معنى الخارة معنى الخارجية التهديدية المجهولة؟ حسين مروز له، في ونزعاته المادية ، ملاحظات التاريخية المتباعدة لمسألة القدر، ولو بأشكال مختلفة. وقد استعمل والحتمية المطلقة عمرادفا للجبرية ويين كيف تم توظيفها سياسيا، وراء مظهرها الديني. وما قاله عن جبرية الدولة الأموية وفقهائها لا يمكن ألا يذكر بجبريات سياسية وفكرية وفكرية معاصرة تتخذ فيها العوامل الخارجية قوة القضاء المحتم على الشعوب.

معلوم أن السياق سياق تراجع المرجعيات التغييرية الكلاسكية وتراجع الفعل المرتبط بها، بوجه عام، لكن المهم، في حدود الرؤية المعرفية التي تنعصر فيها الملاحظات هنا، أن معنى الحتمى ينبئي الآن في سياق أوسع لعودة الغيبي، في تقلاته الشعبية. أن نواته المعرفية (الإيولوجي، ولابس من الذي حدده فوكو لا تقطع مع هذه التشلات، حتى ولو رفضتها في المستوى الأيديولوجي، ولوبس من شك في أن مما يساعد على هذا التداخل سيولة فكرية تدية لم تحدث فيها «قطيعة ابيستيعولوجية» من شأنها أن تباعد بين العلمي والغيبي الشعبي، الفواصل بين المنظومات المعرفية أو البراديغمات غير واضحة، ويكفي أن تنظر فيما يرد في صحيفة يومية واحدة، بل وفي صفحة واحدة منها من علم وعقل غيسات شعسة وشعوذة.

ظهرت الحتمية والجديدة » كمقولة مفاجئة في الخطاب العربي. فلم يكن فيه، قبل عشر سنوات، ما يبنيها معرفيا ولا ما يهيئ للموقف الحالى منها. فلم يكن فيه، بوجه خاص، هذه الصياغة الحالية لأغاط من العلاقة العربية بالهيمنة الخارجية. وهي صياغة تبدو اليوم استساغتها الواسعة والعلنية استساغة غير ممسوقة، منذ النهضة على الأقل، صحيح أن المفاجأة كونية إلى حد ما، نتيجة السرعة التي أنهار بها المعسكر الاشتراكي وتبلور بها النعط المعولم وتوارث بها المرجعيات والمطالب. لكن الخطاب الغربي، ومنطق الكورية باعتبارها ضمادفة تاريخية. أما الخطاب العربي فقد ضاعت. في الأثناء . معالمه وأدوات

تحليله. لقد تيتم فجأة.

هناك من لم يصدق أن يكون ومنطق» التاريخ سخيفا إلى هذا الحد، فرأى أن ما يحدث طواهر تاريخية قابلة للتدخل والتعديل والتجاوز، وأن ما قد يبدو حتميا فيها هو وإمبراطورية فوضى»، . على حد تعبير سمير أمين. هؤلاء قلة فى والمواجهة»، لا يواجهون حتمية وإغا يواجهون ظواهر لهم يها علم. وهناك من حاول إعادة إنتاج ضرورات الخطاب الغربي لزرع مجتمعه، عضوا فى الجسم الكونى. والواضح فى هذه الحالة هو أن البحث عن تبرير الأوضاع الخاصة بالأوضاع العامة هو أهم من البحث عن أسس معرفية لمنطق تاريخى ما. وعلى كل، فلم يكن بالإمكان عكس ذلك لأنه لم يكن هناك وقت كاف لبحث معرفى.

وكما هو الشأن في السائد في مواجهة الحتمى فإن التسليم به يحتاج . هو أيضا . إلى الإطلاقية. لذلك فإن في البحث عن التبرير افراطا في قراءة وتأويل ما يبدو حتميا: إنه . مثلا . لا يحتفظ من فوكوياما بما رأى من نسبية مزعجة في تاريخه المنتهى، فهوى يرى أن الرغبة في اكتساب الاعتراف إثباتا للذات، يمكن أن تتواصل حسب مبدأ التيموس (thymos) أو روح الحياة الواردة في «جمهورية» أفلاطون. وإذا كانت الليبرالية الديقراطية هي أفضل البدائل التاريخية فإن تقويضها من الداخل، تعبيرا عن عدم الرضى أو بنزعة مثالية أو بحثا عن ألم يثبت الذات أو دفعا للسأم. وكلها تعابير فوكوياما ـ ليس أمرا مستبعدا. «إن التجربة ترجى بأن البشر عندما لم يعد بإمكانهم أن بناضلوا من أجل قضية عادلة، لأنها انتصرت خلال جيل سابق، يناضلون ضد هذه القضية العادلة». ولو توسع فوكرياما في العلاقة بين الثقافات والشعوب لازدادت نسبية خطابه وضوحا وقوة. على أن «نهاية التاريخ» عثلها آخر مشهد في الكتاب: ستكون الإنسانية شبيهة بقافلة من العربات تمتد طول الطريق. بعض العربات مشدودة في اتجاه المدينة، وبعضها تائد في الصحراء، وبعضها هاجمه الهنود الحمرا وبعضها يضطره التعب إلى تعديد محطاته، وبعضها يبدو له أنه وجد طريقا بديلة. لكنها تكتشف جميعا أنه، مهما فعلت ومهما حاق بها، لا مناص لها من المرور بنفس المضيق لكي تصل المدينة. لكن هذا المشهد، ومعه الكتاب، ينتهي بالتعليق التالي: «من المشكوك فيه أن نكون قد وصلنا . بعد . إلى هذا الوضع: فبرغم الثورة الليبرالية الحديثة العهد والتي هزت العالم كله، فإن ما يمكننا جمعه من شهادات عن اتجاه هجرة العربات لا يسمح . مؤقتا . باستخلاص النتيجة، إنه لا يمكننا - أيضا وفي نهاية الأمر - معرفة ما إذا كان ركاب أغلب العربات التي تصل نفس المدينة لا يجدون المكان غير مناسب، حالما ينظرون حولهم، فيفكرون في السفر من جديد، سفرا أطول».

وظائف الحتمى متنوعة. ومادام الحديث عن المثقفين العرب فإن منهم من وجد . سريعا . في الحتمى تبريرا يبحث عنه. وقبل اقتراح تصنيف لعلاقتهم الفكرية بالحتمى، يكن الإشارة إلى صنفين بارزين استفادا استفادة خاصة من توظيفه:

الصنف الأول من يتنامى المرجعيات الذين اكتشفوا ، فجأة ، أنهم كانوا مخطئين وأن صوابهم ولى زمانه، فاعتذوا اعتدارا ذرائعيا فقط ، عما سبق من وعيهم ، وليس فى السنوات الأخيرة من النقد الذاتى ما يوحى بغير الذرائعية فى قبولها لما وتحتمه الأوضاع ، أما الصنف الثانى فقد بلغ معه توظيف الحتمى أقصى مردوده : فأولئك الذين لم يتحملوا يونا عب، الكلمة ولا عب، الانتشاء ولا عبه النصال من أجل قصية، بل ورعا لم يتحملوا عبه التفكير أصلا، وجدوا أنفسهم، فجأة وبمحض المصادفة وعلى حقء، لقد وجدوا أنفسهم كمن وجد نفسه في موقع النتصر في معركة لم يشارك * فيها فاستمد انتصاره من مشاهد هزمة الآخرين.

. ويشكل عام فإن إستاطات الحتمى المحلية خنّفت من الضغط الفكرى والأخلاقى عمن كانت ظروفهم الخاصة تدفعهم إلى البحث عن موقع أو عن تغيير موقعهم، كما سمحت بحل عقد سياسية كانت تحول دون ذلك.

. ί.

فيما سبق من رؤية الحتمى السائدة، في علاقتها بالمجهول الذي يدفعه نحو الإطلاقية تمثل شعبي للفيهي وتوظيف فكرى تبريري، تراءت ولاشك بعض ملامح المثقين القابلة للتصنيف. وما نقترحه الآن تصنيف أولى تقريبي حسب الموقف الفكري من الحتمى ونوع المبادرة التي قد يتضمنها:

 ١. المثقف الملحمي: هو ذاك الذي كان يبني البطولة الجماعية لمصير جماعي في عالم خاص من المبادئ والقيم، لكنه عالم كلى وغير نسبي، لا إحساس فيه بالطوبادية لأن مشروعه أو خطته التاريخية هي دائما . قيد الإنجاز. وكما هو الشأن في كلملحمة فإن البطولة الجماعية ذات حضور شعبي، بين العفوية والوعي.

لم تظهر طوباوية المشقف الملحمى، له ولغيوه، إلا بعد أن انتهت ملحمة البديل الذى كان يحركه. ومهما قبل اليوم عن المرحلة الملحمية فإنها كانت مرحلة كبار المشقفين العرب. إن كبار المشقفين يبتون أحلاما كبيرة، لذلك فهم أكثر خطأ من غيرهم في التنبؤ بالمستقبل المباشر.

هذا المُثقَّفَ توارى كنموذج سائد. لكن هناك بقايا ملحمين بلا ملحمة، بعضهم يبحث لها، عقلانيا، عن بدائل وبعضهم يواصلها، وجوديا، كاستحالة: انهم البدائليون والتراجيديون.

٢ . المتقف المقاول: إنه مثقف الممكن التجريبي والحامل الفكرى . التقنى للفعل وفي، الحتمية.
 يحاول، أحيانا، إكساب فكره شكل المبادرة، لكنه يعلم ويعلم أن الآخرين يعلمون أن مبادرته

يحاون، أحيان، إحساب محره شحل المبادرة، للمنه يعمم ويعمم أن محريق بمنصول أن المبادرة. امتثالية. لذلك قد يشعر بعدم الراحة أو بالغبن، غير أن المقاولة قم به من ثقافة المبدأ - إن كان منها -إلى ثقافة الرهان (enjeu). وهو ليس النموذج السائد فحسب، وإنما هو الأكثر حضورا وفاعلية.

ولقد مكتبه المرحلة من أن يرث من دون أن يجد من ينازعه الإرث غاذج متنوعة من مشقفي النهدة مكتبه المرحلة من أن يرث من دون أن يجد من ينازعه الإرث غالما المعاصرة على النهدة العربية كتلك التي ميز بينها العروى، شلا، في والأيديولوجية العربية المعاصرة على هل طبعا، مع لف المهمولية على الليبرالية لأن المقاولة ليمرائي من المنافقة المقاول هو مشقف الليبرالية لأن المقاولة ليمرائي من المعالمة على ولو كان غرامشي، مشلا، لتحويل محتمده المدرية إلى فضاء ليبرائي.

على أن المتقف المقاول ليس ومثقف السلطة»، حسب التعبير الذى كان متداولا. ذلك لأن المقاولة اللهبرائية مترامية الأطراف ونشيطة في هيئات اللهبرائية مترامية الأطراف ونشيطة في هيئات خاصة للبحث والحبرة، كما هي نشيطة في هيئات ومنظمات اقليمية ودولية وفيما يسمى بالجمعيات الأهلية أو غير الحكومية. مشكلة المثقف المقاول أند. ككل مقاول شديد الحذر لذلك فهو، فيما يتصل بما يراه حتمية خارجية، كثيرا ما يبدو متأخرا

عن الخطاب الرسمى فى صياغة رأيه. فهناك فى بعض الدول العربية الساعية إلى الاندماج فى النظام العالمى وإلى التأهل له، خطاب وطنى يقط حول «السيادة الوطنية» وما تتطلبه من «صمود» تجاه العولة لكنه لا بجد له صياغة فكرية قوية فى خطاب المقاولين، كخطاب فكرى معرفى.

إن خوف المثقف المقاول من أن يبدو مزايدا يبقيه متأخرا بالضرورة، لذلك فهو، برغم جدة المشروع الذي يحمله وبرغم جدة المعارف الأداتية التي يتقنها، يبقى امتشاليا محافظا، برغم أنه قد يكون لافتة إشهارية للحداثة.

" - المشقف البدائلي: أبرز ممثليه، فقط، لهم ماض ملحمي. وهو مشقف الممكن بالرعي. إنه لا يواجه حتمية، بل يدعو إلى مواجهة ظواهر تاريخية يعرف ضرورتها ولا يراها حتمية. إن رؤيته لها يواجه حتمية، يام رؤيته لها بعد علمي عقلاتي ومقاربته تحليلية. وحتمية العولة، ممثلا، تبدو له ظاهرة نسبية، لها تناقضاتها ولها حدودها وجيوب مقاومتها كمرحلة جديدة من مراحل الرأسمالية. إن السرعة الغائقة، غير المعهودة في الأساليب والآليات لا تخفى عنده استمرار المبادئ الأساسية التي يقوم عليها النظام العالمي والمحلى. لذلك فإن المطالب الكبرى للبشرية وللشعوب والفتات المضطهدة لا يمكن عنده إلا أن تبحث عن بدائل لتبيتها، على الأمد المعيد. وهو يبنى هذه الدائل.

على أن هناك ثقافة بدائلية سائبة يتحرك البعض فى تقاليدها ويرفع شعاراتها ، لكن بدون اطلاع معرفى ويدون قدرة على البناء النظرى للبدائل. هؤلاء دهاغرجيون أساسا . قد تكون فى خطابهم مسحة درامية، لكنهم أقرب إلى الكوميديا ولا يؤخذون، فكريا ، مأخذ الجد.

٤ - المشقف التراجبدى: هذا الشقف لا يرى بديلا للمواجهة، وهو الوحيد الذي يواجه الحتمى كحتمى: يواجهه لأنه حتمى، إنه يعلم أن ما كان بالإمكان أن يطلبه لا يكن للواقع أن يحققه. إن إنجازه هو في المواجهة، في حد ذاتها، تعبيرا عن عدم الرضى أو عن شقاء العالم، وقد يكون، من هذه الوجهة، قريبا من «البطل الاشكالي» في الرواية عند لوكاتش. إن المواجهة، في حد ذاتها، كافية لأن تكسب حياته معنى.

راذا كان هذا المثقف امتدادا تراجيديا للملحمة، فإنه يختلف عن المثقف الملحمى في أنه لا يرتبط بمروع محدد ولا يبحث عن نصر قريب. ذلك أن تراجيديته هي نتيجة تفكك «العضوية»: عضوية المثقف الملحمي. ليس له علاقة بالواقع الامبريقي. إنه يدرك أن المرحلة «نثرية» وإن التنوات المتشعبة التي تخلقها لإدراج الفرد في العالم يحدث قطيعة وعي به. لكنه يدرك أيضا مدى عجزه الامبريقي. لذلك يبقى مشدودا إلى إطلاقية المكن من خلال مواجهة المطلق. إن إنسانيته هي، في نهاية الأمر، إنسانية «الكلية المقتودة» في هذه المرحلة.

إن قلقه الرجودي قد يبعث على الشفقة. لكنه يرثى من يشفقون عليه لأنهم لا يرون أن هذا القلق الرجودي هو أوسع مداخل القرن الحادي والعشرين.

(السف ١٩٩٨/٩/٢٢)

|ترجم|

ت ا

كيف نحيا الحياة اليوم

آلان دي بوتون

ترجمة: غادة الحلواني

البشر مكرسون لعدة أشياء غير الشقاء، وإذا كان وضعنا على الكرة الأرضية خالق مهلك لغرض وحيد هو أن نعانى ، فإن لدينا مبررا جيداً لنهنىء أنفسنا على استجابتنا المتحمسة لتلك المهمة. والأسباب التى لا عزاء عنها كثيرة: هشاشة أجسادنا؛ والآثار المميتة للعادة. وفي مواجهة مثل تلك الأمراض الدائمة، فإن من الطبيعي أن يكون ما نتوقعه بترقب أعظم ليس إلا لحظة انطفائنا.

في باريس العشرينيات قد يلتقط شخص ما، باحث عن جريدة ليقرأها، عنواناً يسمى "العنيد" لجريدة امتلكت صبيتاً بسبب أخبار التحقيقات ، والإشاعات المدينية ، والمبوبات الشاملة والافتتاحيات العادة ، وكان للجريدة أيضاً تقليد اختلاق أسئلة كبرى وتوجيهها إلى الشخصيات الفرنسية الشهيرة ليبعثوا بإجاباتهم عن تلك الاسئلة. وكان أحد هذه الاسئلة: "ماهو، في رأيك ، التحليم المثالي الذي ينبغي أن تتلقاه ابنتكه؟" هل لديك أية اقتراحات لتحسين حركة المرور المزدحمة؟ كان سؤالا أخر.

صاغت الجريدة في صيف عام ١٩٢٢ سؤالاً غاية في التفصيل للمشاركين في تحريرها: يعلن عالم أمريكي ، رسميا أن العالم سينتهى أو على الآقل، أن ذلك الجزء الضخم من القارة (أوروبا) سيتدمر، وهكذا يغدو الموت، بهذه الصورة المفاجئة، قدرا مؤكدا لمئات الملايين من الناس، في أمتقادك ما هي أثار هذه النبوءة على الناس، إذا تأكدت، في الوقت الواقع بين لحظة تيقنهم الأنفة الذكر ولحظة الجائحة؟ وأخيرا بقدر اهتمامك بالأمر، ما الذي ستفعله في تلك الساعة الأخيرة؟

أول شخصية شهيرة استجابت لسيناريو الإبادة الشخصية والعالمية المروع: كان هنرى بوردو ، الأديب الشهير انذاك والذى أصبح في طي النسيان الآن. رأى بوردو أن ذلك سيقود جموع سكان المدينة إما إلى أقرب كنيسة أو أقرب غرفة نوم. ولو أنه هو نفسه قد تجنب حرج الاختيار موضحا أنه سينتهز هذه الفرصة الأخيرة حتى يتسلق جبلا لكي يتملى جمال المنظر الآلبي ونباتاته.

بيرثي برّنى شخصية شَهِرة آخْري، باريسية ومثّلة مسرح بارعة ، لم تقترح استجمامات خاصة بها لكنها شاطرت قراءها هما خجولا بأن الرجال سيطرحون كل كوابحهم حالما كفت أفعالهم عن أن تنطوى على عواقب طويلة الأبد.

ضاهى هذا التكهن الشرير تكهن مدام فرايا وهى قارئة كف باريسية شهيرة . ارتأت أن الناس ستهمل قضاء ساعاتها الأخيرة متأملة المستقبل القائم خارج الكرة الأرضية وستستغرق فى متع دنيوية بدلاً من أن تمعن التفكير لإعداد أرواحها للآخرة.

وهو الشك الذي عززه كاتب آخر ، هو هنرى روبرت ، عندما أعلن بابتهاج عن نيته في تكريس نفسه لمباراة أغيرة في البريدج والتنس والجولف.

أخر شخصية شهيرة تعت استشارتها عن خططها لما قبل نهاية العالم، كانت لروائى معتزل، فى شاب، لم يعرف باهتمامه بالجولف أو بالتنس أو بالبريدج (أو أنه حاول ذات مرة لعب الشطرنج، وساهم مرتين فى إطلاق طيارة ورقية)، رجل قضى سنواته الأربع عشرة الأخيرة، مستقليا على سرير صيق، تحت كومة من البطاطين المسوفية رقيقة النسج يكتب رواية استثنائية طويلة بدون إطاءة كافية جهائب السرير.

استقبلت في البحث عن الزمن المفقود"، عند نشر الجاد الأول منها عام ١٩١٣م، كتحفة فكية، فقد قارن ناقد أدبي فرنسي مؤلفها بشكسبير ، وشبهها ناقد إيطالي بستاندال؛ وعرضت أميرة نمساوية الزواج منه.

وبالرغم من أنه لم يقدر نفسه أبدأ تقديراً عالياً (ألو كنت استطيع فقط أن أخمن نفسى أكثر! يا للحسرة! إن هذا مستحيل)، وأشار لتنفسه ذات مرة بوصفه برغوثا ولكتابته بوصفها قطحة من النوجا عسيرة المهضم فقد امتلك مارسيل بروست، أسبابا للرضا، حتى السفير البريطاني في فرنسا، وهو رجل ذو إطلاع واسع وحكم حذر اعتبر من المناسب أن يعنحه شرفاً عظيماً أن لم يكن وسام الأدب بباشرة واصفاً إياه كاكثر رجل مأفف قابلته في حياتي لأنه وسام الأدب بباشرة واصفاً إياه كاكثر رجل مأفف قابلته في حياتي لأنه

بعث بروست ، متحمسا بشأن المساهمة في الجرائد، وهي في كل حال تسلية جيدة ، الإجابة التالية لجريدة العنيد، ولعالمها الأمريكي الفاجع: أعتقد أن الحياة

تبدو رائعة لنا على حين غرة، إذا توعدنا الموت ، كما تقول.

فكر فحسب ، في كم المشاريع التي تحجبها عنا حياتنا والرحلات والعلاقات العاطفية والدراسات والتي جعلها كسلنا غير مرئية والتي يؤجلها باستمرار البيقين في المستقبل. لكن لنَجعل هذا التهديد ضرباً من المستحيل إلى الأبد كم سيعود الأمر جميلاً مرة أخرى أه، إذا لم تقع الجائحة هذه المرة فقط قلن نغفل زيارة صالات العرض الجديدة في متحف اللّوفر، وسنطرح أنفسنا عند أقدام الأنسة X، وسنقوم برحلة إلى الهند.

إذا لم تقع الجائمة ، لن نفعل أي شيء من تلك الأشماء لأننا سنجد أنفسنا نرجع القهقري في قلب الحياة العادية، حيث يهلك الإهمال الرغبة.

ومَّم ذلك لا يجب أن نحتاج إلى المائحة، حتى نحب الحياة اليوم، سيكون كافياً أن نفكر أننا بشر وأن الموت قد يأتي هذا المساء.

يوحى الشعور المفاجيء بالولم بالحياة - عندما ندرك قرب حدوث الموت -وأننا ربما لم نفقد الولع بالحياة نفسها (طالما أن النهاية ليست على مرمى من يصرنا) غير أنها ترجمتنا المبتذلة لهذه الحياة ، فاستياؤنا هو نتيجة أسلوب معين في الحياة اكثر منه نتيجة أي شيء كثيب متعذر التغيير بشأن تجربة الانسان.

بنيهنا التنازل عن الإيمان المألوف بخلودنا من ثم إلى حشد من الامكانيات الكامنة التي تختبىء تحت سطح من الوجود الخالد ظاهريا وغير المرغوب فيه

ولو أن الاعتراف الحق بفنائنا من ناحية أخرى يشجعنا على إعادة تقييم أولوياتنا ، فقد نسال: ما هي هذه الأولويات، فقد نكون عشنا نصف - حياةً فقط، قبل أن نواجه يسالة المعانى المتضمنة في الموت. لكن ما هي العناصر التي تتألف منها الحياة الكاملة بالضبط؟

لا يضمن إدراكنا الخالص بموتنا العتمى أن نمسك بأية إجابات معقولة عندما يأتي أوان ملء ما تبقي من دفتر اليوميات، حتى أننا قد نلجاً ذعراً من دفات

الساعة ، إلى عماقات دراماتيكية.

كانت الأقتراحات التي بعثت بها الشخصيات الباريسية الشهيرة إلى جريدة العنيد متناقضة بما يكفى: إعجابا بالمنظر الألبي الجميل؛ تأملا للمستقبل القائم خارج الكرة الأرضية، التنس. الجولف، لكن، هل كانت أياً منها سبلا مثمرة لقضاء الوقت قبل تحطم القارة؟

لم تكن اقتراحات بروست الخاصة (اللوفر، الحب، الهند) أكثر نفعاً، فهم، ، بداية، كانت متعارضة مع ما يعرف المرء عن شخصيته ، فلم يكن أبدا تواقأ للمتحف؛ فلم يُذهب إلى مُتحف اللوفر على مدى عقد ، وأثر النظر إلى النسخ المقلدة، مفضلا ذلك على مواجهة ثرثرة المتحف (يعتقد الناس أن حب الأدب والرسم والموسيقي، أصبح واسع الانتشار إلى حد كبير، في حين أنه لا يوجد شخص واحد يعرف أي شيء عنهاً). ولا هو عرف باهتمامه بشبه القارة الهندية التى يتطلب محاولة الوصول إليها استقلال قطار إلى مرسيليا وسفينة بريد إلى بورسعيد وعشرة أيام على مثن باخرة خطية عير بعر العرب، تصميم نموذجى بالكاد لرحلة بالنسبة لرجل يغادر السرير بصعوبة.

بخصوص الآنسة× (ونكاية في أمه) لم يتكشف مارسيل عن نزعة حسية نحو مفاتنها، ولا نحو مفاتن هؤلاء الأنسات من أ إلى ي، وكان قد مضى زمن طويل منذ أن أزعج نفسه ليسسال إذا كان هناك أخ أصغر على وشك المجيء . مستنتجأ أن كوباً من البيرة جيدة التبريد ، تقدم نبعاً من المتعة أكثر موشوقية من ممارسة العب.

لكن إذا أراد حتى أن يتصرف وفقاً لاقتراحاته ، لقد انتهى بروست إلى أمتلاك فرصة ضئيلة فبعد أربعة شهور فقط من إرسال إجابته لجريدة العنيد متنبئاً أن شيئاً ما مثل هذا سيحدث طوال سنوات ، أصابته نزلة برد ومات. كان في الواحدة والخمسين.

. وعمى إلى حفل ، وبرغم أعراض الانفلونزا الخفيفة. دثّر نفسه في ثلاثة معاطف وبطانيتن، وغادر منزله مع ذلك.

اضطر فى عودته إلى المنزل أن ينتظر سيارة أجرة فى فناء بارد إلى أبعد حد، وهناك أمابته قشعريرة، تطورت إلى حمى غطيرة، التى كان من المكن أمتواؤها ، إذا لم يرفض بروست العمل بنصيحة الأطباء الذين أحاطوا فراش، فقد رفض عرضهم بالحقن بزيت مشبع بالكافور ، خوفاً من أن يعطلوا عمله، واستمر يكتب، وكف عن الأكل والشرب، عدا الحليب الساخن والقهوة والفاكهة للطهوة بالغلى البطىء.

تحولت نزلة البرد إلى التهاب شعبي، تضاعف إلى سل. انتعشت آمال قصيرة الأمد في الشفاء عندما انتصب في السرير وطلب أن ياكل سمك موسى مشوياة ، لكن أثناء شراء السمك أطهيه أصابه الغيثان ولم يستطع أن يقرب السمك، ومات بعد ساعات قلبلة، إثر انفجار خراجي في رثته.

لحسن العظ لم تكن أفكار بروست عن كيف نحياً مقصورة على إجابة مخترلة ، أن على إجابة مشرشة إلى حد ما عن سؤال خيالى من جريدة لأنه كان - مباشرة حتى وفاته - منهمكاً فى كتاب يشرح الإجابة عن سؤال ليس متبايناً عن ذلك الذى أثارته تنبوءات العالم الأمريكي الخيالي، ولو أنها إجابة - إلى حد ما - ذات صبغة قصصية معقدة ومطولة.

يلمح عنوان الكتاب الطويل إلى الكثير:

ولو أن بروست لم يعجب به أبداً وفضل عناوين شبتى للكتاب مثل التعيس '١٩٥٨، المفادع (١٩١٥، القبيع '١٩٥٨، تقلل البحث عن البحث عن النحيس المثل المفقود ، بالإشارة الوافية مباشرة إلى الفكرة المركزية للرواية : البحث عن الأسباب التى تقف وراء تبديد الزمن وفقدات، فبعيدا عن سيرة تسجيل طريق العمر الأكثر عاطفية، كانت قصة قابلة للتطبيق عملياً وعالميا، حول كيفية التوقف عن إضاعة الوقت، وبداية تقدير الحياة حق قدر ها.

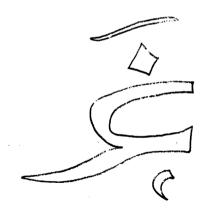
ومع أن الإعلان عن نبوءة وشيكة الحدوث ، قد يجعلها ، بلا شك ، الهم الأول في تفكير أي شخص ، فقد قدم الدليل البروستى أملا في أن هذه الزاوية من النظر قد تعلنا قليلا قبل أن يصبح الدمار الشخصي أو العالمي على وشك الحدوث، وبناء عليه قد نتعلم أن ننظم أولوياتنا قبل أن يحين وقت مباراة الجولف الأخيرة، وننقلب على الأرض.

هوامش:

الفصل الأول في كتاب 'كيف يستطيع بروست أن يغير حياتك 'لمؤلفه الان دى بوتون مايو ١٩٩٨م، الولايات المتحدة.

"How Prourt Can Change Yawr Life, Qlain De Balton Firtvintage Inter, - Edition, Ramdam Houre, 1998.

- ولد آلان دى بوتون فى ١٩٦٩م، مـؤلف روايات "On Leve) هى الحب ' TI) (هى الحب ' Ti) (Kin and tell) قبل واحك (وخبر!). - مرجمت أعماله إلى ست عشرة لغة - ويقيم فى لندن.



المصوراتي

عبدالحليم حافظ: راوس عــــوم مـــصـر

سمير درويش

هناك شبه إجماع بين المثقفين ونقاد النن والموسيقيين على أن ربع القرن المحصور بين عامى ١٩٥٢ ١٩٧٧ قد اصطبغ، في النن والموضة والحبياة، بصبغة عبدالحليم حافظ. هذا الفتى الذي لم يكن معجزة صوتية كأم كلثوم، ولم يحدث طفرة موسيقية كسيد درويش، ولم يستند على رصيد قبلي طائفي ولم يخرج من صالونات باشوات هذا العصر أو أشباههم. لم يكن أيا من هؤلام، ومع ذلك كان علامة بارزة في زمانه.. فما الحكاية؟!

إن نظرة سريعة على هذين التاريخين تظهر الكثير من الأحداث الجسام التى مرت بهذه الأمة. ففى عام ١٩٥٢ قامت ثورة يوليو من قلب الجيش تتويجا لنضال الشعب. الذى سرعان ما انضم إلى ركبها - على مر العصور. كانت الثورة خلاصا من عدة قيود وعدة عقد.. فلقد تخلصت من حكم أسرة محمد على التى حكمت مصر قرابة مائة وخمسين سنة، وتخلصت فى الوقت ذاته من الاستعمار الذى تعاقب عليها منذ آخر الأسرات الفرعونية، وألفت الألقاب، وأعلنت الجمهورية، وأخرجت للنور مصطلحا كاد ينمحى من قاموس العربية من طول هجراته وهو والشعب.

هذه الثورة . أيضا . جامت إلى المسرح السياسى المصرى والعالمى بزعيم من أبرز زعما ، الرحلة هو جمال عبدالناصر الذى لعب عدة أدوار ، فقدم نفسه كزعيم للأمة العربية من باب القومية كبديل للزعمامات التى كانت ترتدى ردا ، الدين وتطلق اللحى ، وزعيم أفريقى من خلال منظمة الوحدة الأفريقية ، وزعيم للعالم الثالث كله من خلال منظمة عدم الانحياز بجوار تيتو ونهرو ، وخاص معارك ضارية، سياسية وعسكرية، من أجل ترسيخ وجوده كأمر رجالات المرحلة، طبعا بعد أن أنهى يبراعة واقتدار كل الصراعات الداخلية لصالحه. هذا الزعيم الذى لا يرضى بديلا عن الصدارة. وشهد عام ١٩٧٧ حدثين مهمين ترتب ثانيهما على أولهما، أو عجل أولهما بالثاني.

فى يناير شهدت القاهرة أقرى غضبة جماهيرية منذ غضبة ١٩٤٦ ضد الاحتلال الإنجليزي لمسر. فقد خرج عمال المسانع وطلبة الجامعات فى مظاهرات عارمة انضمت إليها جموع غفيرة من كل فئات الشعب إثر إعلان الحكومة عن رفع أسعار السلع الرئيسية، فيما عرف رسعيا بوانتفاضة المرامية، كتحوير للمصطلح السريع الذى أذاعه بعض المسئولين وتناقلته وكالات الأنباء وانتفاضة شعبية». وقد عرف شعبيا بو فررة الجياع».

لم تكن ثورة الجياع هذه مجرد احتجاج ضد الفلاء، لكن أهميتها تمثلت في كونها المرة الأولى التي يفارق فيها المرة الأولى التي يفارق فيها صوت حاكميه منذ قامت الثورة، كانت هناك بالطبع عدة غضبات أهمها غضبة ١٩٧٨ احتجاجا على خفة الأحكام التي صدرت ضد القادة المهزومين، وغضبة ٧١ و١٩٧٣ ضد التخاذل في مواجهة الاستعمار الصهيوني لسيناء.. وغيرهما، لكنها كانت مجرد وبروفات، أعلنت عن نعلتها الكبري في يناير ١٩٧٧.

هذه الانتفاضة زارلت المقعد تحت الرئيس الراحل أنور السيادات، الرجل الذي استفاد من لعية التوازئات التي أجدال أمريكا التوازئات التي أجادها ناصر بين المعتدلين والراديكاليين، كما يذكر د. غالى شكرى، بين رجال أمريكا ورجال روسيا. ولأنه كان بطلا تليفزيونيا . كما يقول هيكل . آثر أن يسرق الكامبرا على طريقة مخرجى الإثارة، ويحركة انقضاض أعلن عن الحدث الثانى عام ١٩٧٧ . الحدث الأبرز منذ هذا التاريخ وحتى الآن، ورغا في السنوات الخمسين الأخيرة، ألا وهو زيارته الشهيرة لإسرائيل التي أفضت إلى اثافاتية «كامب ديقيد».

بين التاريخين وقعت أحداث جسام غيرت وجه الدنيا مرتين تغييرا دراماتيكيا، فمن الحكم الملكى الذي يحتمى بالدول الاستعمارية، إلى الجمهورية العسكرية التى حاولت تطبيق اشتراكيتها الخاصة واشتبكت بعلاقات خاصة مع الشرق بقيادة الاتحاد السوفيتي، إلى الانفتاح الاستهلاكي والتعلق بعجلة رأس المال العالمي والصلح مع إسرائيل.

تلك أهم ملامح المشهد السياسي السائد آنذاك.

وفى الفن كان الصراع بين أم كلثوم وعبدالوهاب قد حسم نهائيا لصالح الأولى، بعد التغيرات الجورة التفايرات المورد التفايرات الجورية المنظمة أن يكون الجورية المنظمة أن يكون وخرية المنظمة أن يكون وزعياء على مجال آخر هو التلحين، وركن إلى تشيل الأفلام المناثبة وما يصاحبها من أغنيات سريعة ذات جعل لحنية قصيرة لا تحتاج إلى صوت قوى، وقد لا تحتاج أيضا إلى صوت عميز.

كان نجسا القمة متورطين في مساندة العيد البائد. فأغنية الفلاح التي غناها عبدالوهاب من كلمات بيرم التونسي . أحد أكثر الشعراء الشعبيين إثارة للجدلا . كانت تتحدث عن فلاح آخر غير الفلاح المصرى، وليس بعيدا عن الأذهان الحفلات الخاصة التي كانت تغنى فيها أم كلثوم في حضرة الملك المفدى تلك الورطات التي أفادتهما معا، فأم كلثوم أصبحت كوكب الشرق، وعبدالوهاب أصبح موسيقار الجيلان غيرهما كانت هناك مجموعات من الأصوات التي تختلف من حيث قوتها وجمالها، التي تتفق في عدم مرسوخ أي منها. كانت التي تتفق في عدم رسوخ أي منها. كانت كانت في توزيع هباته عدم رسوخ أي منها. كانت كانت في توزيع هباته عليهم، كل بقدر، مادام لا يفكر أيهمًا في احتلال «الكرسي» الكبير، ورضوا دائما بالأدوار المرسومة لهم بعناية، فأخذوا يرددون ما يقال لهم ويتساقطون.

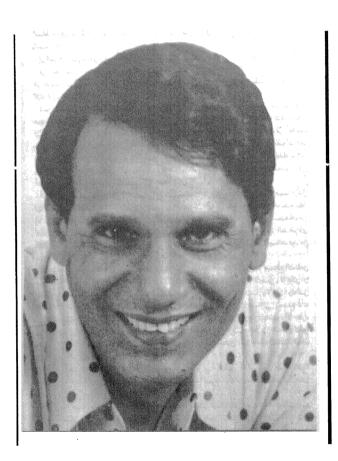
على هذه الخلفية جاء عبدالخليم حافظ، يتيما كان من ترية صغيرة اسمها «الحلوات» تابعة للزقازيق بحافظة الشرقية، حصل على الابتدائية من مؤسسة الرعاية الاجتماعية التى ترلته ثم التحق بالكونسرفتوار وتعلم العزف على آلة الأبوا.. وهى آلة غربية صرفة، أوركسترالية تصدر نفسات حزيئة متفجعة خنفاء كما يصفها كمال النجمى . إذا لم يتحكم عازفها فيها ينفلت عيارها وقلاً الجو عويلا وتفجعا. وهى آلة بدن مستقبل لأنها تخلو من أرباع التون العربية، ربا لهذا، أو لغير، قرر الفتى أن يهجرها ليغنى!

لم يكن ذا صوت مميز بأية صورة من الصور، ففى اتفاق نادر يجمع جميع النقاد المرسيقيين على أن صوت الفتى لم يكن متمردا متوحشا، بل هادئ النبرات، منخفض ومحصور فى حيز ضيق، فى زمن كان المطربون والمطربات يواجهون الجمهور بلا ميكروفونات، كان الواحد منهم - أو الواحدة - يصدح بصوت جهورى ليصل صوته إلى آخر مستمع فى الصالة، فماذا يفعل الفتى ذو الصوت المستأنس الذى لا وحشية فيه ولا عنف ولا رغبة فى الانفلات؟!

عندما قرر أن يهجر الأبوا - الذى احترف عزفها فى أوركسترا الإذاعة ـ ليغنى، لم يكن ذلك يسيرا أبدا. فلقد رفضته لجنة الاستماع بالإذاعة، كما طرده الحاج صديق ـ كما يروى محمد جبريل ـ متعهد الحقلات من فوق أحد المسارح فى الإسكندرية واستبدله بطرب آخر كان ذائع الصيت وقتها هو كارم محمدد، بعد أن غنى وأيها الراقدون » تحت التراب » وكانت وأبها الراقدون » تحت التراب » التى عناها الحاج صديق هى رائعة عبدالحليم وظالم » لكن ذلك كان رأى الرجل.

كل ذلك لم يبعله بيأس، فلقد كان طموحه كبيرا، كان ينظر منذ البداية إلى «الكرس» الخالى الذي لا يستطيع أي من الموجودين أن يهلاً، بفرده، وتصرف منذ البداية تصرفات الكبار الوائقين من النه لا يستطيع أي من الموجودين أن يهلاً، بفرده، وتصرف منذ البداية تصرفات الكبار الوائقين من يوزعه على المحظوظين، ولم يسمع لنفسه أن يظهر إلا بالمظهر الذي يدفعه نحو هذا الكرسى الذي تهون من أجله الدنيا، ففي حديث تليذيوني يذكر (حيمال الملاح أنه حينما تعرف عليه أعجب بصرته، وأراد أن يستدعى المصرر ليصوره فيضع فوق «رويرتاج» صحفى عنه، كان الفتى يرتدي بدلة ومبيات وشراب ومدلك في استأذن الملاخ بأدب أن يؤجل التصوير ليوم غد، ولما واقع جاء ببدلة السوكن وشراب جديد وقصيص أبيض بهاقة منشاة. رعا أجرها من المكوجي، كما في أحد مشاهد مهمودة الجماهير، أو استذانها، المهم أنه لم يترك الفرصة دون أن يستغلها على الوجه الأمطل.

عندما نجح عبدالحليم حافظ وأصبح قاب قدرسين أو أدنى من الكرسى الرقيع، هرع إليد الجميع، مؤلفو الأغانى وملحنوها، متعهدو الحفلات بن فيهم، وأولهم، الحاج صديق، والرجل الكبير نفسه، الذي كان يبحث عن سبب لبقائه، غير رشوة أجهزة الإعلام، فأرسل في طلبه، وعندما تم اللقاء كان متوازنا، فكل منهما يعرف قدر الآخر، ويعرف بالضبط ما الذي يريده منه، قالرجل الكبير عنده



السلطة، وفي يد الفتى الصاعد قلوب وعقول وعيون جيل كامل استطاع أن يكون متحدثا وحيدا باسمه.

إن السؤال الذي سيظل مجالا للاجتهاد هو: ما سر تجاح عبدالحليم وتفرقه رغم قلة إمكانياته؟ في أحد خطاباته الشهيرة قال عبدالناصر: إن هذا الجيل من شعب مصر جاء في موعده مع القدر. هو طبعا كان يقصد جيل الشوار، أي هو وزملاءه، لكن هذه المقولة كانت تنظيق بالضبط على عبدالحليم حافظ.

فمن ناحية كانت الثورة الوليدة تعبر عن الطبقة الوسطى، السائلة، وكان لابد أن تجد من يعبر عنها. لم يكن عبدالوهاب مهيأ للعب هذا الدور، فكان صوته قد اتكمش وماضى أغنياته للنظام البائد ليس بعيد، ثم إنه بطريوشه ناصع الإحمرار، وبدلته الأثيقة، وظهوره الدائم بين الحسناوات فى أفلامه، جعله أقرب إلى زير نساء مرفه. صحيح أنه مولود فى باب الشعرية فى أسرة يعمل معظم أفرادها فلاحين ومشايخ، لكن انتقاله بين صالونات الأمراء والكبراء فى صحبة أمير شعراء الملك جعله يتشبه بهم إلى درجة أنك لا تستطيع تمييزه منهم. ثم هذه الأنفة والاستعلاء ـ ربًا غيير المقصود ـ فى أحاديثه وغنائه جعلاء آخر من يستطيع القيام بهذا الدور.

أم كلثوم أيضا لم تكن مهيأة. فبالرغم من علاقتها بعبدالناصر التي بدأت قبل الثورة حينما أرسل لها - مع زملائه و فعد معاصر في الفالرجا لتهديهم إحدى أغنياتها في حفلاتها الشهرية فاستجابت، إلا أن تاريخها الذي أصبح طويلاوقتها في الغناء، وكبر سنها، جعلاها أقرب إلى «السميعة» من كبار السن الذين يلتفون حول الموائد في صبر ينتظرون إطلالة صوتها عبر جهاز الراديو الضخم ذي البطارية السائلة ليكتووا بآهاتها العذبة المعذبة وهي تتحدث عن الذل والهوان و «عزة جمالك فين من غير ذليل يهواك»!

كانت هناك أصوات مميزة أيضا لكنها غير مؤهلة للدور المنتظر، فقريد الأطرش لم يستطع التخلص من اللكنة الشامية، فضلا عن أن حنجرته لأسباب فسيولوجية . يقول كمال النجمي . لا يمكن أن تنظل بالفناء، فلايد لها من وقفات تتنهد فيها وتتنفس، فتختلط التنهدات عندئذ بالألحان، وتختنق الخلالحات بنشيج يشبه نشيج إنسان معذب حزين! إن صوته وتر واحد ضيق يزحف إلى الأسماع كأنه ينزلق بصحيمة من عنق زجاجة، وقد شاء القدر ، الذي أتى بعيدا طليم في الموعد المناسب . ألا يطول عمر محمد فوزى الذي كن يصبح أسطورة كبرى من أساطير هذا الزمان، المطريون الباتون كانوا أقدب إلى الأغنية الشعبية الحديثة بتعبير هذا الزمان، يغنون لومنديل الحلوي وله شبشب الهنا» ولو تأكس الغراء.

كان عبدالحليم إذن هو المؤهل لهذا الدور، فهل هي مصادنة أن أول ظهور له في حفل أضواء المدينة عام ١٩٥٣ عندما اعتلى الفنان الكبير يوسف وهبي خشبة المسرح ـ بأوامر عليا ـ ليعلن تبأ إعلان الجمهورية ويقدم عبدالحليم؟!

من يومها أصبح عبدالحليم زهيما. فبقطرته عرف أنه إذا كان عبدالناصر زهيم الأمة، وعامر زهيم الجيش، وهيكل زهيم الصحافة، وعبدالوهاب زهيم الموسيقى، فلماذا لا يكون زهيم الغناء؟ فإذا كنت مولودا - مثلى يوم السابع من يناير عام ألف وتسعمائة وستون، ستدخل فى النظام. فبعد يومين فقط سيقف (بابا جمال) بين كوكية من رؤساء الدول على رأسهم خروشوف الذي سيطرق بحذائه منصة الأمم المتحدة بعد عدة أشهر ـ يضغط على زر تفجير أول صخرة لتحويل مجرى نهر النيل، " يخطب بصوته الحاد الحنون شاكرا الذين عاونونا في بناء السد العالى، ويشكر الذين عارضونا أيضا لأنهم زادونا تصميما علر تكملة الناء.

فى الوقت نفسه سيقف عبدالحليم . الصورة الفنية للزعامة . بين جمهور غفير . الكررس . ينشد بحماس: قلنا هنبنى رآدى إحنا بنينا السد العالى.. إلخ. فيقول إخوانى: يقولون: ها، يقول: تسحموا لى بكلمة، الحكاية مش حكاية سد، الحكاية حكايتنا إحنا، حكاية شعب للزحف المقدس قام وسار، شعب زاحف خطوته تولع شرار، شعب كافح وانكتب له الانتصار، تسمعوا الحكاية؟ فيقولون: بس قولها م البداية. ويسود الصمت، ليعتلى هذا الشاب المنصة ويبدأ في أداء دور الراوى الذى شاهد بنفسه كل شيء، راوى عموم مصر.

هذه الزعامة الفنية التي بدأت مع الثورة وتدين لها بفضل كبير، كانت زعامة مستقلة ، وهذا هو المحبب في «كاريزما» عبدالحليم، فعندما انهارت الثورة تحت وقع الهزية الثقيلة في يونية ١٩٦٧ انهارت الثورة تحت وقع الهزية الثقيلة في يونية ١٩٦٧ انهار معها جبل كامل من السياسيين والاقتصاديين والمفكرين والأدباء، إلا عبدالحليم حافظ، فبعد النكسة خرج علينا بفيلم «أبي فوق الشجرة» الذي فتح الباب لأفلام السبعينيات التافهة، التي تدور حول الجنس الذي لا يهدف إلا إلى الإثارة، وبأغنية «زى الهوى» التي جرّك الغناء إلى الكلمات الفرية والألحان المبتذلة التي يتم صنعها على موائد الشراب، وبعد أن تكون الروس قد مالت!

نعل عبدالخليم حافظ الكتير لكى يحتفظ بكانه فرق الكرسى. فعندما جاء الأبنودى من الصعيد . كما يروى فى حديث صحفى . كان يعمل معه نكهة جديدة ، كتب أغنيات كثيرة لمحمد رشدى وفايزة أحمد وغيرهما نجحت نجاحا كبيرا ، وعندما أحس عبدالحليم أن هذا الكلام الجديد قد بجعل الكرسى يهتز تحته أمر بخطف الأبنودى! فعندما كان فى الاستوديم مع بلغ حمدى لتسجيل إحدى أغنياتهما معا، جاء رجلان قويان وقالا له أنت مطلوب فى ببت عبدالحليم حافظ، ولما اندهش من الطريقة أشار لله بلغ من خلف الزجاج أن يذهب معهما . وكانت هذه بداية تعاون أشمر وأنا كل ما أقول التنوية يوما على حسب وداد قلبى و وسواح وغيرها من الأغنيات التى مالت نحو الأغنية الشعبية.

قصة تعارنه مع بليغ أيضا دليل آخر.. تروى د. هدى طعيمة أنه فى عام ١٩٥٧ كان بليغ يقرم بتدريب لأغنية وتخونوه و لتغنيها ليلى مراد وذلك بعمهد المرسيقى العربية بشارع رمسيس، فى
الوقت نفسه الذى كان فيه عبدالحليم يتدرب على أغنيات فيلم والوسادة الحالية »، فأعجب بالأغنية
واستأذن ليلى مراد فى أن يضمها للفيلم فوافقت ولاقت الأغنية نجاحا باهرا. مع ذلك لم يعاود
التعاون مع بليغ إلا عندما نجحت تجربته مع أم كلثوم، ثم اتجاهه فى منتصف الستينيات إلى استلهام
الفولكور فى ألحان خاصة لشادية.

قبل ذلك وبعده فإن شكرى المطريين المجايلين واللاحقين لم تنقطع أشهرها شكوى هانى شاكر من أن حليم يضطهده، ويحاول تضييق الخناق حول وقبته حتى لا تقوم غائمته خصوصا أنه كان يمثل خطرا على زعامته. يدخل في ذلك أيضا الصراع الذي كان محتدما بينه وبين فريد الأطرش، فقد تعمد أن يقيم حفلة ليلة الربيع من عام ١٩٧٣ في نفس توقيت حفل فريد، وهو يعلم أنه سيسحقه بلا رحمة، فدولة فريد كانت إلى زوال ودولته كانت في أرج ازدهارها. الغريب في الأمر أنه سجل حديثا إذاعيا بعد ذلك ملينا بالرد مع خصمه الهزوم بتواضع مصطنع، وذهب للاستماع إلى هانى شاكر، وصفق له واحتضنه بن عدسات الصورين الذين لا يفوتون فرصة إلا وتغنوا بمآثره.

وزعامة عبدالحليم لم تكن في الغناء فقط، بل تعدت ذلك إلى تقاليع الموضة وتسريحة الشعر، فقد كان سباقا إلى تقاليع الموضة وتسريحة الشعر، فقد كان سباقا إلى تقليد جماعات والهيبزى الأوروبية من حيث الشكل فقط، فأطال شعره وأسدله على أذنيه، واتسعت فتحات بنطلوناته من أسفل، وضاقت من أعلى، ووتدلدلت، ياقات قمصانه بشكل مبالغ فيه، واستعاض عن بدل الاسموكن السوداء بأقسشة حريرية وألوان زاعقة مبرقشة، وجر وراء جيلا كاملا رسخ على صدر مصر من نهاية الستينيات حتى بداية الشمانينيات مرورا بعقد السبعينيات كله، ذلك العقد الأدنى من كامل القرن العشرين.

أيضا فإن أغنيات أحمد عدرية. وهذا هو العجب بعينه ـ ابن شرعى لأغنيات عبدالحليم. فعندما غنى أكثر أغنياته هبوطا «زى الهرىء تحركت العبقرية المصرية المتوارثة لتهزأ منها، فعندما كان العندليب يبكى بألم رهو يقرل: ورميت الررد طفيت الشمع با حبيبى» كان الناس يضحكون وهم يحرون الكلمات إلى «رميت الفجل حضنت العجل ياعفيقي».. وهكذا. وعندما ادعى أنه ماسك الهوى بيديه، ادعو أنهم «دهنوا الهوا دوكوا» و«خرموا التعريفة» و«لما الباب يخبط نعرف بره مينا!». إن الإسفاف لا يفنى ولا يخلق من عدم لكنه بناء يقوم بعضه على بعضه، وقد بدأ من هنا... قالملوب الذي غنى موال النهار وضى القناديل وأحضان الحيايب، فضلا عن قصائد حبيبها ولست قلى ولا تكذبي هو نفسه الذي أمسك الهوي؛

نى بداية الخمسينيات . أيضا . كانت الرومانسية سائدة، لكن بشقها السلبى، فالحب فى هذا الزمن كان يحيلك إلى العذاب والسهر، ومحاولة عد النجوم، والوقوف بالساعات تحت شباك الحبيب فى قيظ الصيف وبرودة الشتاء للفوز بنظرة عابرة أو بسمة ساحرة، ومعناه أيضا التضحية، لأن والحب من غير أمل أسمى معانى الحياة و و أنور شمعتى لفيرى ونارها كاوية أحضانى ، ووعشق الروح مالوش آخر لكن عشق الجسد فانى ، ومعناه أخيرا انتصار هذا الحب، وانتها ع . فجأة . بعد طول عناء بالزواج، بالتبات والنبات، والصيان والبنات.

تلك الرمانسية كانت تتطلب عاشقا ذا ملامع خاصة لكى يقنع الجمهور الذى استعاض عن الحياة بالغرجة. وسيم من غير أنوثة، رقيق من غير خلاعة، مكافح وعصامى، نبيل كالفرسان، ويترفع عن الصغائر. وهى كلها ملامع تنظبق على عبدالحليم، بالإضافة إلى المرض الشائع بين فلاحى مصر وما يصاحبه من معاناة تجعل الاستمتاع باليومى والعادى من المحظورات.

انتبه المحيطون به إلى هذه الخصيصة فيه مبكرا ، ورعا اكتشفها هو في نفسه وحاول أن يقدم نفسه للناس من خلالها ، وبدأ الكتاب يكتبون له قصصا لكي يجسدها على الشاشة تناولت في معظمها ملامح هذا البطل، فهو «على» الذي ضحى بحبه من أجل إنقاذ حياة محبوبته في «أيامنا الحلوة»، ووجلاله الذي ضحى بجبه عندما علم أن أستاذه يحب حبيبته في دلحن الوفاء» وهو الذي يعترف على نفسه بقتل أحد المارة في «أيام وليالي» إنقاذا الأسرتد. وهكذا.

إن اختياره لهذه الشخصيات ليجسدها على الشاشة أزال كثيرا من الحواجز بينه وبين جمهوره الذي

تعلق به ورأى فيه نفسه، وعندما أخذ الكتاب بعض ملامح حياته الشخصية، كاليتم والمرض وقصة كفاحه في الفن، قربوا كثيرا بين البطل كما هو في الواقع وبينه كما يتجسد على الشاشة، فزاد ذلك من مساحة الصدق وغفر له تواضع إمكانياته كممثل.

فكم توترت الأعصاب انتظاراً للمايسترو المنقذ، حتى ظهر وعلام و فانطلقت الخناجر في صالات الدرجة الشالشة ونعم ياحبيبي نعم، أنا بين شفايفك نغم ع. وكم بكت الأعين والقلوب عندما غنى الحبيب المتهم ظلما وظلمود.. ظلمود.. القلب الخالى ظلموه ع وكم انشقت القلوب والخناجر عندما سقط الفتى على خشبة المسرح وهو يغنى ونار ياحبيبي نارى.

بطلات أفلامه أيضا كان لهن دور فى ترسيخ مكانته فى قلوب عشاقه، فهن جميعا يتمتعن بجمال مصرى ناعم ورقبق، بلا تبذل ولا خروج على المألوف، لا يجرحن مشاعر العامة الذين يعتبروهن أخواتهم، ويعتبرون أنفسهم مسئولين عنهن. وتضم قائمة بطلاته كلا من: فاتن حمامة، شادية، آمال فريد، صاجدة، إيان، لبنى عبدالعزيز، منى بدر، صباح، مريم فخر الدين، زيزى البدراوى، سعاد حسنى، زييدة ثروت، نادية لطفى وميرفت أمين. أكثرهن مشاركة له فى أفلامه شادية برصيد ثلاثة أفلام، ثم فاتن حمامة، وآمال فريد، ونادية لطفى بغيلين لكل منهما، وفيلم واحد لباتى البطلات.

رغم كل تلك القصص الملتهبة التى تابعها الناس على الشاشة، فإن الفقى ـ الذى تعلقت به قلوب فتيات جيله ـ عاش محروما من الحب، أو هكذا صورته وسائل الإعلام. فالكلام عن الحب والزواج كان يقترن دائما بالكلام عن المرض، المرض الذى استشرى فى جسده وحال بينه وين الاستمتاع بهذا الرصيد الهائل من حب الناس، فعاش عبدالحليم وحيدا، ومات وحيدا قبل أن يكمل ثمانية وأربعين عاما فى أحد مستشفيات لندن.

حاصرته الشائعات كثيرا، فقيل أحب، وقيل تزوج، وقيل أنجب أولادا، ولا أحد عن قالوا يلك دليلا على ما يقول. لكن أهم ما تردد عن علاقاته العاطفية هو علاقته بسندريللا الشاشة سعاد حسني. ولقد اعترفت سعاد بأنها تزوجت العندليب، وأنها كانت تذهب إلى بيته، تطعمه بيديها وهي جالسة عند قدميه، وكانت تتوارى في المطبخ عندما يأتيه ضيف!

سعاد حسنى التى كانت فتاة أحلام جيل كامل، أو جيلين، من الرجال، كانت تطعم (الزعيم) بيديها، وهى جالسة تحت قدميد، والأهم أنها كانت تتوارى فى المطبخ عندما يقابل زائريه. صحيح أن بعض القرين من (الزعيم الراحل) كليوا اعترافات سندريللا وشككوا فيها، لكنهم تناسوا أن فنانة بعجم سعاد حسنى ـ التى ملأت الدنيا شبابا وأنوثة وجيوية ـ لا تحتاج إلى اختراع قصة كهذه لترفع أسهمها، فلقد ظهد من عزارت أخيرا، غوذجا للأثين في أبهى صورها. خفة ورشاقة وجيلاة وجالا وأناقة ولياقة. ولجلس ـ مع ذلك ـ عند قدميه!!

الملمح البارز في نجومية عبدالحليم هو الجماعية. فعبدالحليم لم يأت للساحة الفنية منفردا، بل كان عضوا في فريق كامل من موسيقيين وعازفين وضعراء. فقد التقى بكمال الطويل ـ كما تذكر هدى طعيمة ـ في المعهد العالى للموسيقي العربية عام ١٩٤٥، وتوطئت العلاقة ببنهما حتى تخرجا عام ١٩٤٨، وبعد ذلك عين عبدالحليم بمدرسة محب الابتدائية للبنات بالمحلة الكبرى، ولكن ناظرة المدرسة ا اعتذرت عن تسليمه العمل بحجة أنها غير محتاجة لمدرس موسيقي، وكان هذا الرفض فاتحة خير عليه، فاستدعاه كمال الطويل الذي عين مراقبا للموسيقى والغناء بالإذاعة وضمه إلى أوركسترا الإذاعة عازما لآلة الأبوا. وعندما كان الطويل يسجل لحنا لعبدالغنى السيد الذي لم يستطع أداء بالشكل المطلوب أشار إلى عبدالحليم ليغنيه، وكانت هذه نقطة بدايته كعطرب.

عرفه محمد المرجى من صوته، كان يتمشى على النيل فى إمبابة فسعه يغنى وعلى قد الشوق عن ألحان كمال الطويل فسعى للتعرف عليه، وسجل معه أغنية وصافينى مرة ع وكان قد لحنها لمطرية اسمها زينب عيده، ولكنها اشتهرت بصوت حليم، ومن وقتها ارتبطا معا وقدما سويا أجمل الأغنيات. كذلك زامل أحمد فؤاد حسن فى المعهد، ثم فى أوركسترا الإذاعة، وعندما كون أحمد فؤاد حسن الفرقة الماسية ضم إليها معظم خريجى دفعته، وقطع حليم عهدا على نفسه ألا يغنى إلا بمصاحبة الماسية، فكان يقف بين زملاته كراحد منهم، يحبهم ويحبونه، ويحاولون إظهار أقصى طاقاتهم، فكان النجاح حليفهم.

ومن الشعراً عن صلاح جاهين ومرسى جميل عزيز وعبدالرحيم منصور ثم عبدالرحين الأبنودى.. جيل كامل جاء مع الشورة وآمن برسالتها وحاول التعبير عن مشاعره الحقيقية بصدق وأمانة، فى الأغنيات الوطنية والعاطفية علم السواء.

لكن عبدا لحليم لم يكن مزديا فقط، بمعنى أنه لم يكن يجلس فى ببيته ينتظر أن يكتب الشعراء، ثم يلتبه للتنظر أن يكتب الشعراء، ثم يلتن المحال كذلك بالطبع. كان عبدا لحليم يدقق ثم يلحن الملحنون، ثم يأتى هو ليرده ما تم فعلا. لم يكن الحال كوقعة مثل وإجرى إجرى إجرى. ودينى أوام وصلنى ، بل أصبحت محملة بالصورة الشعرية الراقبة بشكل يجعلها بمنرهما جديرة بالتأمل، خذ مثلا «يارموش قتالة وجارحة يابوى، وعيون نايانة وسارحة ياعين و حتى لو كانت فى سياق شعبى مثل هذا السياق.

ليس ذلك فحسب، لكنه كان يتدخل فى الكلمات ويطلب تعديلها بالشكل الذى يراء هو مناسبا بذائقته الرهيفة كمستمع أولا، كان يقول للشعراء: لا أستطيع أن أقول ذلك، حتى عندما غنى قصيدتى نزار قبانى ورسالة من تحت الماء» ووقارئة الفنجان» غير بعض كلماتهما.

ثم يأتى دور اللحن. كان حليم يصغى للحن جيدا، ويتدخل ـ كما كانت تفعل أم كلثوم ـ في بعض المراضع ويطن عند المراضع ويطن أن المراضع ويطن أن الطويل في ذلك المراضع ويطلب تعديلها، وكان أحياتا يقترح جملا لخنية بعينها، يقول كمال الطويل في ذلك وعبد الحليم كان فاهما ودارسا للموسيقي، لذلك كان من السهل عليه أن يتدخل في مراحل تحضير اللحن الذي يغنيه، ولأند يفهم ويتذوق ويعرف في الموسيقي أكثر من بعض الملحنين فإن رأيه كان محل احترام وتقدير الجميع».

وفى حديث تليغزيونى قال محمد الموجى:إن حليم لم يكن مرتاخالأحد مقاطع أغنية وقارئة الفنجان»، وقد دخل عليه مرة فرجده ينقر بأصابعه على المنصدة ريغنى هذا المقطع بطريقته، فأخذ العرد وصاحبه واستقرا على هذا اللحن. هذا الجزء الذى لحنه حليم ينفسه هو الجزء الدتوب» فى الاغنية المكون من المقدمة الموسيقية والكويليه الذى يقول؛ وبحياتك ياولدى امرأة عيناها سبحان المعبود... إلخ،

كذلك تدخل حليم في تكوين ووضع الأوركسترا المصاحب له، فزاد عدده وأدخل آلات لم تكن

موجوده، ثم إنه قاد الأوركسترا بنفسه في أحيان كثيرة وجعل صديقه الحميم أحمد فؤاد حسن يتفرغ للموف على آلة القانون.

هذا التدخل المباشر له لكثير من المحاسن، والكثير من المسارئ أيضا، فمن حسناته أنه يجعل المطرب يغنى وهو مؤمن بكل كلمة ينطقها، عارفا أسرار كل جملة، لا يأخذ الأمور على علاتها كما كان يفعل متلقو الهبات المتساقطون، بل لا يغنى إلا ما يقتنع به إلى حد التوحد. ومن أسوأ مساوئه أنه فرض وجهة نظر واحدة على الغناء عامة في الفترة التي قضاها على قعته، فالكلمات كانت تكتب بالطريقة التي يحبها الزعيم حتى لو كانت مكتوبة لفيره. وكذلك صيفت جميع الألحان على مقاسه . طبعا باستثناء أم كلثوم . فنارت في نطاق الأغنية السريعة التي لا تحتاج إلى مجهود كبير لكى تؤدى من عُرب وحليات، وقلت القرارات والجوابات، ناهيك طبعا عن قرارات القرارات وجوابات الجوابات.

وفى مرحلة تالية أراد (الزعيم) غير ذلك، فأرصى عط الأغنية التى لا تستأهل غير خمس أو عشر دقائق لتمتد إلى ساعة كالملة هى زمن شريط الكاسبت الذى أصبح الوسيلة الغالبة للاستماع، فيأمره وإرادته مطت جميع الأخان لجميع الطرين والمطربات، وصدح الكاسبت بكلام أغلبه ردى»، لا يقدم ما يكن أن تتوقف عنده، لا على مستوى الكلمات ولا الأخان ولا حتى الأصوات التى تاهت وسط الزحام. هذا الزحام نفسه الذى أفرز أحمد عدوية ففنى له أغنيته الشهيرة وزحمة يادنيا زحمة». وعندما رحل عبدالحليم ظلت وصاياه الأخيرة مطبقة على سوق الأغنية إلى أن أنقذتنا منها المرجمة الجديدة التى جاست بأسماء جديدة: على الحجار، محمد منير، محمد الحلو، عمر فتحى.. إلخ. بقيادة محمد درح أحد أخلص تلامذة خالد الذكر الشيخ سيد درويش.

الظاهرة السيئة الأخرى هي ظاهرة الدتوب. أن الاهتمام بجزء صفير من الأغنية لبرفع الأغنية بكاملها. ودائسا ما يكون هذا الجزء صاخبا تطغى الآلات الإيقاعية على بقية الآلات فيه، ويكون الإيقاع راقصا وعلى واحدة ونصى، ، كا يخلق حالة هستيرية لدى المتلقين. هذا الصخب هو الأب الروعي للأغنية التي يسمونها الآن وشبابية، ويتربع على قمتها عمرو دياب، ثم مصطفى قمر وإيهاب توفيق وهشام عباس، ومنظرها الكبير حميد الشاعري.

يقرل عمرو دياب في حديث تليفزيوني إنه يهتم بأغنية واحدة في كل ألبوم، هي التي تحمل عنوانه، وهي التي تصدر على طريقة والفييديو كليب، بداية من ومسال، وو ماتخافيش، وويلوموني، ووبلاش نتكلم في الماضي،.. إلخ. هذه الأغنية الوتوب، تتسلل إلى المستمع رغما عنه فيحفظها، لكثرة إذاعتها من ناحية، ولسهولتها وإيقاعها العالى من ناحية أخرى، أما يقية أغنيات الألبوم فإنها مجهولة، تتعود يدك على إيقافها وإرجاع الشريط مرة أخرى بطريقة آلية.

لقد رحل العندليب لكنه ككل زعيم ترك مريدين، يعددون ماثره، ويترحمون على دولته التي زالت، وزال بزوالها كل ما هو جميل. رحل الرجل الذي شكل باقتدار ذائقتنا، وترك تلامذته يشكلون ذائقة الجيل الجديد: عدود دياب ورفاقه لطلبة المدارس والجامعات، وأحمد عدوية وولد، لعمال الورش والصنايعية وسائقي سيارات الأجرة. تحقي

الجا معة الأ مريكية: محاكم تفتيش آخر قرن

إبراهيم فرغلي

بدأت الجامعة الأمريكية موسم الدراسة الحالى بمفاجأة من العيار الثقيل .. إذ أنها قامت بسحب قائمة من الكتب وصلت إلى ٦٩ كتابا من مكتبتها المركزية وحرمت بالتالى الطلبة من حق الاطلاع عليها جميعا. بالإضافة إلى منع أى من هذه الكتب من مكتبة البيع إذا صادف توفر نسخ منها بحجة نفاذها.

الملاحظة الأولية أن أغلب هذه الكتب هى لعناوين روايات أدبية بعضها متداول ويقرأ فى أنحاء العالم دون أن يثير أية مشكلات . فمن هذه الكتب رواية «فى عين الشمس» للروائية المصرية أهداف سويف و«كتاب الضحك والنسيان» لميلان كونديرا و«السائرون نياما» لبروغ و«الجندى الإله» وكتاب للرجريت دروراس عنوانه "Raviching Flol srin" . والقائمة طويلة وقرار إدارة الجامعة الأمريكية -الذى لا نعرف من الذى يقف خلف - والذى يتسم بالهيسترية لا يتوقف عند كونه نموذها مخيفا لمحاكم التفتيش وخطوة فى طريق التخلف وإهدار حق المعرفة فى مؤسسة تتشرف بالليبرالية وتدعيها ليلا ونهاراً وإنها يعرض العملية التعليمية نفسها على الصعيد العملي لأزمة كبيرة، فقد اضطرت إحدى المدرسات بالجامعة إلى إلغاء فصل دراسي يتعلق بدراسة أدب أوروبا إلمسادرة ستة كتب من مقرر الفصل الدراسي الذي يعتمد على سبعة كتب، وفي مرحلة لاحقة اكتفت الاستاذة بإعطاء أربعة كتب،

أخرى لطلبتها حلا للمشكلة وتفاديا لإلغاء الفصل.

من الواضح طبعا أن هذا القرار هو أحد توابع الأزمة التى تفجرت بداية الصيف الماضى بسبب قيام المدرش الفرنسى ديدييه باقتراح كتاب ماكسيم رودنسون عن «محمد» على طلبت كمرجع معارن وما أثارته من زرابع أطلقها ...

المتعصبون.

. وهو من جهة أخرى يؤكد أن القضية ليست فى تفاصيل كتاب رودنسون كما أشاع البعض أنذاك وأن اختزال القضية فى منع كتاب يتناول الرسول (ص) بشكل مختلف هو تناول سانج ومخل فليس فى الكتب محل الأزمة هذه المرة ما يسىء إلى الإسلام إذ أن جُلها ليس إلا أعمالا «إبداعية» وعلامات على تطور النصوص الأدبية والنثرية فى العالم.

ولذلك فإن وصف الكاتب والناقد محمود أمين العالم لقضية ردودنسون بالفضيحة والجريمة الثقافية هي تسمية موضوعية وحقيقية تماما لأن نتيجتها المساوية المتوقعة تتحقق الآن بدون مبرر وبشكل فج وساذج.. ويكشف عن الرجه القبيح للوصاية على البشر تارة باسم الدين وتارة باسم الأخلاق والفضيلة فيما أن الأمر لا يتجاوز مغازلة السلمة للتيارات المتشددة وهي لعبة تاريخية ارتبطت دائما باشم العصور ظلامية وتخلفا.

فالقضية لا تقف عند حدود حجب الجامعة الأمريكية لجموعة من الكتب إذ أن هذا القرار لا يأتى من فراغ وإنما يحكم الخوف على المسلحة قياسا على توجهات الدولة فدار النشر المسئولة عن توريد كتب المقررات لطلبة الجامعة الأمريكية تلقت قائمة بالكتب المطورة تصل إلى ١٨٠ كتابا، وهو ما يعنى تهديدا حقيقيا للعملية التعليمية بالجامعة.

وتأمل هذه الملاحظات بؤكد أن هناك خطة للقضاء على أي محاولة لتدريب أجيال قادرة على التفكير بحرية وضرب كل محاولة للخروج عن أطر التنميط وأفكار القطيع السائد والتي نجحت الجامعات المصرية في تحقيقه بامتياز بتخريج أجيال من أنصاف المثقفين والشوهين علميا من خلال تكريس «التلقين» الذي يرسخ لدى الطلبة أن مفهوم التعليم يتوقف عند حدرد تلقى إلمعارف من أصحاب المعرفة الذين لا يأتيهم الباطل والاحتفاظ بها في عقولهم وتقريفها على الورق أثناء الامتحانات دون تأمل أو تدبر ولتنتهي بعدها علاقتهم بها.. وربما إلى الأبد.

ليس أدل على ذلك من الرسالة التى التى أرسلها أحد الطلبة لإحدى المصحف يؤكد فيها حصوله على مجموع يتجاوز ١٠٠٪ فى الثانوية العامة وتأكيده أنه تقدم لإحدى الجامعات العملية التى تجرى اختبار قدرات يعرف أنه لا يستطيع تجاوزه لأنه لا يعرف شيئا وأن الأمر لا يتجاوز قدرته على عملية حفظ مثالية هى التى سببت نجاحه «المطلق» الذى يوازى فى نفس الوقت عدم استيعابه لأى

شيء مما قام بدراسته!!

هذه «المأساة» تشير ببساطة شديدة إلى انحطاط حقيقى لمستوى التعليم في مصر لأن المعيار الذي تقاس به نتائج العملية التعليمية هو معيار مختلف .. والطالب الذي نشأ عليه لا يمكن أن يتخلى عنه أثناء مرحلة الدراسة الجامعية.. وربعا في حياته كلها.

ولكن هذا لا يعنى أيضاً أن الجامعة الأمريكية ستتحول إلى كتاب الزمن الغابر بطبيعة الحال أو حتى أنها ستصبع مجال مقارنة مع الجامعات المطية التعبر بطبيعة الحال أو حتى أنها ستصبع مجال مقارنة مع الجامرة لان تكون ملكية أكثر من الملك ـ يبدو أنها تبحث فى كيفية التوافق مع الجو العام الذي يشيع التخلف فى مرحلة خطيرة من مراحل حركة المجتمع المصرى التى تشهد ترزيعا جديدا للثروات وتركيبا طبقياً جديداً يذكرنا بشكل من الأشكال بمرحلة الإقطاع قبل الثورة، وإن اتخذت مظاهرها شكلا معاصرا وجديدا.

والرقابة التى يبدو أنها صارت هاجسا لدى الجامعة الأمريكية لا تتوقف عند حدود هذه المهزلة التى ربعا لم تشهدها حتى الجامعات المصرية رغم ما أشيع عن منع مجموعة من الكتب في مكتبة جامعة القاهرة ومنها كتب د. نصر أبو زيد ، وما تتعداها إلى وسائط أخرى؛ فقد نشرت صحيفة «القافلة» التى تصدر عن قسم الصحافة والإعلام بالجامعة الأمريكية مقالا أثار قضية فرض الجامعة للرقابة على بعض المواقع بشبكة الانترنت رغم نفى الإدارة له والتأكيد على أنه مازال محل البحث والمناقشة. وفي ضوء هذه الأجواء نستطيع أن نتوقع سلفا تندعة هذه المناقشة.

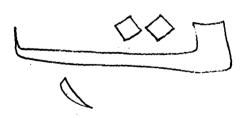
النوسسات الإعلامية المصرية تتعامل مع مصطلع «الغزو الثقافي» برعب حقيقى وكأنها تتعامل مع كائن خرافي بإمكانه إذا ما استطاع أن يدنس المكان بوجوده وأن يحيله إلى مرتع للهرطقة والتعهر. وستجد في خطاب رجال الإعلام ديباجة مكردة ومملة عن ضرورة اللحاق بالعصص دون الإخلال «يقيمنا» ويتابدنا ولتحقيق ذلك فإن خطة الإعلام تتمثل في زيادة أعداد القنوات الغضائية بشكل كبير دون تقديم أفكار جديدة ودون تميز ما في مواجهة حركة المحلمية عالمية تعهد لدخول البشر إلى الانفة الثالثة وفق ما تقتضيه العبلة.

يستبي المناسبة المحافظة المناسبة المستويات وهو ما يستسيد المعاية ولذلك فإن مفهوم «الحافظة» على التقاليد لا يعدو نوعا من الوصاية والرقابة باغلظ وأقدم معانيها على كافة المستويات وهو ما جعل على أبو شادى رئيس الرقابة على المعنفات الفنية يؤكد في إجابته على سؤال حول مستقبل الرقابة في مصدر إلى أن البعض يبحث عن إمكانيات التشويش على الفضائيات الغربية تجنبا لما قد تثيره من مشاهد فاضحة وكان المجتمع المصرى والمواطن المصرى كانتات بالغة الهشاشة والسذاجة بلا حول أو قوة تستدر شفقة ورثاء المصرى كانتات بالغة الهشاشة والسذاجة بلا حول أو قوة تستدر شفقة ورثاء المصادرة.

الأحداث الأخيرة في الجامعة الأمريكية تؤكد تفهم الجامعة لرسالة الأجهزة الإعلامية بن وكافة الأجهزة وتعكس في الوقت نفسه تناقضات مدهشة، ففي الوقت الذي تعتبر فيه الجامعة الأمريكية أحد مصادر التقاليع وإشاعة مفاهيم حياة مرتبطة إلى حد بعيد بالمجتمع الغربي وهو ما يعتبر غزوا ثقافيا فإنها من الناحية الأخرى تستكمل ذلك بالتحول إلى القضاء على الملكات الإبداعية من الناحية الأخرى تستكمل ذلك بالتحول إلى القضاء على الملكات الإبداعية للمغزوين ومعاملتهم ككائنات تحت الرصاية لابد من رقابتها ومراقبتها.

ويمكن تأمل ذلك من خلال ما يشير إلي صادق جلال العظم في هذأ الصدد على اعتبار أن الغزر الثقافي هو تكون بنية ثقافية فاعلة في المجتمع المغزو ويكمن اعتبار أن الغزو الثقافي هو تكون بنية ثقافية فاعلة في المجتمع المغزو للمقومات المادية والفكرية والعلمية والثقافية التي تسمع بالنهوض والتصدى بنجاح للمهات التاريخية المطروحة عليه في عصره الراهن.. من هنا البوهر الماضوي المحافظ لهذه البنية المثافية وارتباطها الوثيق باستعرار هيمنة المصالح الطبقية والكثر تخلفا وضيقا في الجتمع.

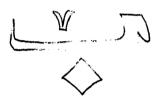
والواقع أن الغزو الثقافي الذي يثير هاع هزلاء لا ينجع في التثثير الفاعل والعميق على المتثير الفاعل والعميق على المجتمع المغزو إلا بمقدار الفواء الثقافي المتوفر في هذا المجتمع. هذا الفواء الثقافي الذي يتوفر تعاما من خلال الإعلام المسطح والتاف والمصادرة المستمرة للأعمال الإبداعية والفكرية وحشو المقول بالمعلومات اللازمة فقط لتحقيق نجاحات تعليمية وهمية وإشاعة النزعة الفرافية. إلى أخر القائمة التي لا تجعل من مجتمع كهذا إلا مسأ يرتدى قناعا وهميا ينظر إلى نفسه في المرأة كل يوم ألف مرة ليقنع نفسه بصورته الوهمية ولا يلتفت إلى الذنب الذي يلاحقة أينما سار ويضحك الاخرون في سخرية لا تخلو من شفقة!



الديوانالصي<u>ر</u> برتولد بريخت شاعراً

إعداد وتقديم: د. حسن طلب





لم يكن برتولد بريخت شاعرا فحسب ، بل ربما كان معروفاً باعتباره كاتبا مسرحيا في المقاوم الأول. وهو إلى جانب ذلك مفكر ومناصل سياسى، وفيلسوف جمالى، وهو أيضاً منظر مسرحي كبير، فقد أثارت نظريته عن "المسرح اللحمي" جدلا واسعا بين المشتغلين بالمسرح وبالنقد جميعا، كما أنها تركت آثارا دامغة على تطور الفكر المسرحي، بحيث يصح لنا أن نعيز بين المسرع تعده.

ونحن هنا - في الذكرى المنوية لميلاد هذا المبدع الكبير المتعدد الجوانب - نقف عند بريخت الشاعر . وإذا كان لابد لنا في هذا القام، من أن نعترف بفضل أهل الفضل، فإن أهم شخصيتين يجب أن نذكرهما بالغير: الفيلسوفة الأمريكية الألمانية الأصل حنا أرنت ، والمفكر والأديب المصرى عبد الففار مكاءى،

وقفت حنا أرنت في دراستها المطولة عن بريخت، وقفة عميقة مهمة عند شعره والعوامل التي أثرت فيه والمراحل التي مر بها، وأهم الرموز التي نسج أخيلته منها، خاصة وقفتها الفلسفية عند رمز (السماء) ورمز (الغابة) في أشعار بريخت الأولي، أو في شعر ما قبل مرحلة الماركسية كما تسميه، وهي مرحلة تبيل أرنت إولى أن تزو إليها أروع ما كتبه بريخت من شعر، وهى المرحلة التى تنتمعى إليها قصعيدة (ترتيلة عيد الشكر الكبرى) وقصيدة (ضد الغواية) وغيرهما من القصائد التى تعتبرها 'أرنت' من فرائد بريخت' في مجمل مسيرته الشعرية.

وتحاول ارنت أن تكشف سر الشعرية العالية التى تفجرت في قصائد مرحلة ما قبل الماركسية عند بريضت ، فتجد أنه على الرغم من نشأته في بيئة كاثوليكية عادية ، تعيش على الأمل في البعثة والفوف من الجحيم ، إلا أنه استطاع بروحه المعتدة بكبريائها الإنساني، أن يتحول عما تربى عليه أنه استطاع بروحه المعتدة بكبريائها الإنساني، أن يتحول عما تربى عليه العقلى أو الرغبة الحسية ، كما حدث لكثيرين غيره ، بل كان نتيجة هذه الكبرياء الإنسانية التي وجهت شخصية بريخت وأصبحت من صميم تكوينه الروحي، ولهذا السبب كانت حماسته في إنكار الدين للسبحى كما عرفه ، هو الوجه الأخر لحماسته في امتداح الإله "بعل إله الحياة الأرضية عرفه ، هو الوجه الأخر لحماسته في امتداح الإله "بعل إله الحياة الأرضية عكل تواضعها وعرامتها ، وانتسانها العقيقي إلى مملكة الإنسان.

وهنا تتوقف 'أرنت' لترصد أثر الثقافة الفلسفية السائدة على مسيرة بريخت الشعريه' ، خاصة أثر فلسفة نيتشه الذي لم يكن لينجو منه مثقف حقيقي في ذلك الوقت، وهي تلاحظ في هذا السياق، أن أحدا لم يستطع أن يفهم عيارة 'نيتشه' المدوية عن (موت الإله) كما فهمها 'بريخت'.

لم يكن موت الإله مؤديا بالضرورة إلى الإحباط والياس وخيبة الأمل ، بل لقد كا ن يكن أن يؤدى - كما يصور لنا شعر "بريخت" حتى نهاية العشرينيات - إلى عكس هذا تماما ، فمادام الفوف من الجميم قد أصبح بدون معنى بعد موت الإله ، فقد أصبح الطريق مهيئاً أمام الإنسان، لكى يعيش الحياة بنبجة حقيقية مافية ، لايكدرها خوف أو ندم.

لقد أصبحت نعم الحياة ومباهجها متاحة أمام كُل حس يتفتح لها ويقبل عليها إقبال الواثق بإنسانيته ، المتسلم بكبريائها.

وهنا 'يتميز أبريضت' في فهمه لعبارة 'نيتشه' عن كثيرين من أعلام الأدباء ومشاهيرهم ، ففكرة الإقبال على الصياة موجودة في أعمال الادباء ومشاهيرهم ، ففكرة الإقبال على الصياة موجودة في أعمال استيوفسكي غير أنها فكرة غير إنسانية، إنها من وحي الشيطان الذي يريد للإنسان أن يضمي بفكرة (مرت الله) إلى نهاية الشوط، وهي موجودة أيضاً في شعر (سوينبيرن، ولكنها ممتزجة بشعور عميق بالملل والتعب، أيضاً معه فكرة الحياة نفسها إلى عبء وجودي ثقيل، أما عند بريخت كما تلاحظ 'أرنت' فإن موت الإله' لم يؤد عنده إلى أي نوع من القلق الوجودي، بل أدى على العكس، إلى التحرر من الفوف.

لقد بدا انتقال 'بريخت' من هذه المرحلة التي لم تخل من روح عدمية ، إلى مرحلة جديدة مغايرة تعاما، هي المرحلة الماروكسية في نهاية العشرينيات وبداية الثلاثينيات، انتقالا مؤثرا في مسيرته الشعرية خاصة. وتجتهد 'أرنت' في معرفة الأسباب التي جعلت قصائده في هذه خاصة، تبدو أفقر فنيا من قصائد المرحلة السابقة، وتصل في النهاية إلى أن أهم هذه الأسباب يتمثل في روح الشفقة والتعاطف مع جموع المظلومين والجوعي الذين يناضلون من أجل أن يقيموا - بالكاد - أودهم، وهم دائمةً

وفى ظل صنوف الاستغلال والقهر الرأسعالى لا يستطيعون أن يكسبوا ما يجعلهم يعيشون على الكفاف، ألا بشق الأنفس، يقول بريخت فى مطلع هذه المرحلة:

قالوا لى: أنت تأكل وتشرب فكن مسرورا بهذه النعمة

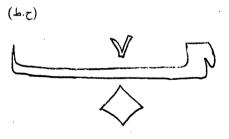
ولكن كيف لى أن آكل وأشرب؟! ولقمتى مسروقة من فم الجائم

وكوبي يتمناه من يكادون يموتون من العطش!

وقد لا نستطيع أن نُوافق 'أرنت' تماماً على ما قدمت من أسباب تبرر بها هذا المتعطف الكبير في مسيرة 'بريخت' الشعرية ، ولكننا لا نملك إلا أن نوافقها على أن الشعر لا يمكن أن يخضع للشعار، مهما كان نبيلا ، أما حكمها الحاسم بأن المرحلة الماركسية تتلت شاعرية 'بريخت' ، فهم حكم قاس لم يراع أن طاقة 'بريخت' الشعرية قد تحولت إلى أشكال أخرى لتجد نفسها في الدراما، التي كانت هي القالب المناسب لهذه المرحلة.

تحدثنا طويلا عن "حنا أرنت" ووقفتها التأملية أمام شعر "بريخت" وبقى أن نتحدث عن الدكتور عبد الغفار مكاوى الذى التفت مبكرا إلى شعر بريخت وأدرك أهميته ، فقدم للقارى العربى أول مختارات مترجمة من هذا الشعر في كتاب له صدر قبل ما يزيد على ثلاثين عاما؛ وقدم لها بدراسة ضافية عن حياة "بريخت" ووقف عند أهم خصائص شعره ، ومن بين هذه المختارات انتقينا هذه الباقة الشعرية التى نقدمها هنا، فهى إذن: مختارات

لقد حرصت على أن أقدم ترجمة أستاننا الدكتور عبد الغفار مكاوى كما هي، إلا في مواضع قليلة، دفعتنى فيها بعض الهنات اللغوية والأسلوبية إلى التدخل بما لا ينقص من الصياغة الأصلية أو يزيد فيها، وظنى أننى لم أضع في هذه المرات النادرة ، إلا ما كان سيفعله أستاذنا الكريم، لو أنه عاد اليوم - وهو جدير بأن يعود - إلى هذا الكتاب، ليضرجه إلينا في طبعة جديدة بتدارك فيها ما عساه يجدد من هفوات ذلك الزمن البعيد.



كـــورال الشكر العظيم

-1 -

اشكروا الليل والظلام ، اللذين يحوطانكم! تعالوا زمرا تعللوا إلى السماء:

ها هو النهار قد ضاع منكم.

- Y -

اشكروا العشب والحيوان، اللذين يعيشان ويموتان بجانيكم! انظروا، كيف يحيا العشب والحيوان كما تحيون، ولابد أن يموتا معكم.

- ۲ -

اشكروا الشجرة ، التى تنبت من الرمم وتشمخ متهللة إلى السماء! اشكروا الرمم اشكروا الشجرة التى التهمتها ولكن اشكروا كذلك السماء.

,

اشکروا من قلوبکم ذاکرة السماء السینة! وانها لا تعرف منکم اسماءکم ولا وجوهکم لا أحسد یدری ، إن کنتم لاتزالون هناك!

- o -

اشكروا البرد والعتمة ، والفساد! مدوا أبصاركم: لا شيء مرهون بكم

وفي وسعكم أن تموتوا مرتاحين.

أغنية سليمان

-1-

رأيتم سليمان المكيم عرفتم ما جرى له! كل شيء كان عنده واضحا وضوح الشمس لعن الساعة التي ولد فيها وراي أن الكل باطل ما كان أعظم سليمان وأحكمه (١) وانظروا، لم يكن الليل قد جاء حتى رأى العالم النتائج: المكمة قد ذهبت به بعيدا جدير بالمسد، من كان عاطلا منها!

-- Y-

رأيتم كليوباترا الجميلة ويقتم ما جرى لها قيمسران سقطا فريسة لها فقجرت حتى الموت وذوت وأسبحت ترابا ما كان أجمل الماليل وأدوت وأسلما للها الماليل قد جاء حتى رأى العالم النتائج: حتى رأى العالم النتائج: جدير بالحسد ، من كان عاطلا منه!

-٣-**ث**م رأيت

ثم رأيتم قيصر الجسور وعرفتم ما جرى له! جلس مثل إله على المذبح وقتل ، كما عرفتم حين كان في أوج عظمته مسرخ صرخته العالية: "حتى أنت يا ولدى!" وانظروا ، لم يكن الليل قد جاء



حتى رأى العالم النتائج: الحسارة قد ذهبت بعيداً -جدير بالحسد من كان عاطلاً منها!

الفتاة الغريقة

أبضأ

كنا نعيش فيها . لم نتمتع بشيء

فنينا سريعا . وعلى مهل ستفنى هي

لما غرقت وسيح جسدها من الجداول إلى الأنهار الكبيرة بدت قبة السماء رائعة الجمال كأنها تعانق حثتها

- Y -تشبثت بها طحالب الماء في ادت ثقلها شبئاً فشبئاً الأسماك البازدة سيجت حول ركبتها والنباتات والحبوانات أبطأت رجلتها الأخبرة

وبالليل كانت السماء كالحة كالدخان والنور يتراقص بين النجوم ولكن عندما طلع النهار أشرقت صفحتها لكى يكون لها مساح مساء

وعندما فسد جثمانها الشاحب في حدث (ولكن على مهل) أن نسيها الله نسى وجهها أولا، ثم يديها ، وأخيرا شعرها هناك أصبحت جثة في النهر بين حثث كثيرة

خواطر عن المنفي

-1-

- £ -

تعرفون بريخت المتعطش إلى المعرفة

غنيتم جميعا أغانيه! كثيرا ما سأل وألح في السؤال من أين يأتي للأثرياء ثراؤهم؟! عندها طردتموه من البلاد ما كان أشد تعطشه للمعرفة! وانظروا ، لم يكن الليل قد جاء حتى رأى العالم النتائج تعطشه إلى المعرفة قد ذهب به بعيدا

جدير بالحسد ، من كان خاليا منه!

عن الخفة

- £ -

انظروا إلى الخفة التى يمزق بها النهر العظيم السدود الزلزال يهز الأرض بيد مطمئنة النار المفزعة تزحف على المدينة المزدحسسة بالبيوت فى رقة ودلال وتأتهمها على مهل: هذه الأكول المدرية.

عن المدن

تحتها بالوعات لا شيء فيها، وفوقها دخان أمى

لما ماتت، تركوها في التراب الورود تنمو فوقها والفراشات ترف هي، الضفيفة، لم تكد تضغط على الأرض كم من الآلام احتملتها حتى أصبحت خفيفة

مأذا يعود عليك من غرس شجرة؟ قبل أن ترتفع إلى مستوى عتبة تكون قد غادرت هذا المكان

دع الشجرة الصغيرة بلا ماء!

لا تدق مسمارا في حائط ألق بسترتك على الكرسي!

لماذا تحمل هم أيام أربعة؟"

غدا ستعود إلى وطنك

كتابة على قبر

الزهرة الحمراء اختفت أيضاً لا أحد يعرف مكانها لأتهم قالوا الحقيقة للفقراء طردهم الأغنياء من العالم.

كتابة على تبر

اسحب قبعتك على وجهك، حين يمر بك الناس!

یا ادامی الآن تقلب فی قواعد لغة اجنبیة؟ النفالات المال المال کت

النبأ الذى يدعوك إلى الوطن مكتوب بلغة تعرفها

> كما يتساقط الجير من السقف (لا تحاول أن توقف!) سينهار سور البطش الذي أقاموه على الحدود ضد العدالة

> > _ ۲ _

هنا يرقد رسول الأحياء البائسة وصاف معنبى الشعب ومن يكافحونهم الذي تربى في جامعات الشوارع الذي راد من أصل وضيع المرتفع والوضيع المرتفع والوضيع معلم الشعب الذي تعلم من الشعب انظر إلى المسمار الذي غرزته في العائط: متى تظن أنك ستعود؟

متی تظن انک ستعود؟ هل ترید ان تعرف ما تعتقده فی سریرة نفسك؟ یوماً بعدیوم

تحمل في سبيل التحرر جالسا في حجرتك تكتب هل تريد أن تعرف رأيك في عملك؟ انظر إلى شجرة الكستانيا الصغيرة

فى زاوية الغناء التى تعامل إلياها الإبريق مملوءا بالماء!

عامل يسأل

جوركي

من بنى طيبة ذات الأبواب السبعة؟

قناع الشر

على حائط غرفتى لوحة يابانية من الخشب قناع شيطان شرير معوه بالذهب أنظر فى اشفاق إلى العروق النافرة على جبهته وأرى كم يرهق الإنسان أن يكون شريرا

كتابة بالطباشير

هم يريدون الحرب[.] والذى كتبها سقط صريعا!

أيها الجنرال أيها الجنرال دبابتك قوية جدا تسحق غابة بأكملها ، ومنة من البشر ولكن فيها عيبا واحداً أنها تحتاج إلى سائق

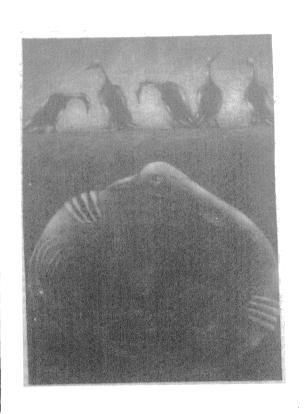
> أيها الجنرال، قاذفة قنابك قوية تطير أسرع من العاصمة وتحمل فوق ما يحمل الفيل ولكن فيها عيبا واحدا أنها تحتاج إلى طيار!

أيها الجنرال، الإنسان له فوائد كثيرة فهو يستطيع أن يطير وأن يقتل ولكن فيه عيبا واحدا أنه يستطيع أن يفكر!

في الكتب نقرأ أسماء الملوك فيل حملوا الأحجار فوق ظهورهم؟ وبابل التي تهدمت مرات عدة من الذي أعاد بنائها في كل مرة؟ وفي أي ببوت من الطمي المذهب بأشعة الشمس كان بعيش عمال البناء؟ وليلة تمبناء حائط الصين أين ذهب البناءون؟ روما العظيمة زاخرة بأقواس النصر من أقامها؟ على من انتصر القياصرة؟ ويتسزنطة التي طالما أشساد بمصدها المنشدون هل كان سكانها جميعاً بعيشون في القصور ؟ وليلة انتلع المخيط قارة أطلنطا الخرافية كان الغرقى يصيحون وينادون عبيدهم الأسكندر الشاب فتح الهند هل كان وحده؟ قيصر هزم الغال ألم بكن معه طاه فيلبب ملك أسبأننا دمعت عيناه لما غرق في البحر أسطوله ألم يبك أحد سواه؟ فردريك الثاني انتصر في حرب الأعوام السيعة من الذي انتصر معه؟ في كل صفحة أرى نصرا من الذي أعد مأدية الاحتفال؟ فى كل عمشر سنوات يظهر رجل

عظيم

من الذى كان يدفع له أجره أخبار كثيرة .. واسئلة مالها نهاية!



ولدى الصنفييس

ولدى الصغير يسألنى : هل على أن أتعلم الحساب؟ وتصدفنى نفسى أن أقول : وما الداعي؟ سوف تعرف بنفسك أن قطمتين من الفيز ، أكثر من قطعة

ولدى الصغير يسالني: وهل على أن أتحام الغرنسية؟ وتحدثنى نفسى أن أقـول : ومــا الداعى؟ إن هذه الدولة موشكة على الانهيار ما عليك إلا أن تضع يدك على بطنك

وتتأوه وسيفهم الناس ما تريد!

وأحدة

ولدى الصغير يسألنى: وهل على أن أتعلم التاريخ؟ وتحدثنى نفسى أن أقول : وما الداعى؟ قبم بقيت حيا غير أنى أعود فأقول له: نعم يا ولدي! تعلم السماب تعلم القرنسية تعلم التاريخ!

امتداح العلم

تعلم أبسط الأشياء فلم يفت الأوان بعد لمن حانت ساعتهم! تعلم الأبجدية إنها لا تكفى ، لكن تعلمها

لا تضق بها ذرعا أبدأ الآن إن عليك أن تعرف كل شيءً عليك أن تتولى اليايدة تعلم، يا من تعيش في اللجأ تعلم، يا من تعيش في السجن تعلمي يا من تعملين في المطبخ تعلمي يا من بعملين في المطبخ

إن عليك أن تتولى القيادة فتش عن المدرسة ، يا من تسكن في العراء المحث عن المعرفة، يا من ترتعش من البرد وانت أيها الجائع تشيخ بالكتاب ، إنه سلاح!

إن عليك أن تتولى القيادة

لا تخجل من السؤال، أيها الصديق لا تقنع بما يقوله غيرك المحص الأمر بنفسك فأنت تجهله

> افحص قائمة السحاب فعليك أن تدفع قيمتها ضع إصبعك على كل نقطة اسأل: من أين يأتى هذا؟

إن من واجبك أن تتولى القيادة

امتداح الثائر

حين يزداد الاضطهاد تخون الكثيرين شجاعتهم غير أن شجاعته هو في ازدياد كانت أفضل منها اليوم أو أن النوع يتدهور أو أنه لا توجد نساء يمكن أن يكفيهن رجل

أنا في كل هذا أوسع صحدرا، وأكثر إيمانا من الساخطين لأن بيدو لي أن هذا كله لا يدل على شيء!

خطاب فلاح مصرى (عن شكاوى الفلاح الفسيم)

أيها الثور العظيم، أيها الإلهي الذي يجر المحراث تعطف وأتقن حرثك! لاتخلط الشقوق ببعضها أنت تتقدم، أيها الرائد، هوه! أحنينا ظهورنا ، لكي نحصد طعامك تفضل الآن، وتناوله على مهلك أيها الغالي الذي يطعمناً! لا تحمل ، وأنت تلتهمه، هموم الشوق، التهم! لأجل حظيرتك يا حامي الأسرة، تأوهنا ونحن نحمل عروق الخشب على ظهورنا مرقدنا مبتل، وأنت ترقد في المأوى بالأمس سمعناك تسعل يا صاحب الحظوة المحبوب فامتلك الفزع نفوسنا أتريد أن تنفق قبل أن نبذر البدور أيها الكلب؟! إنه ينظم كفاحه من أجل القرش الذي يناله أجراً من أجل السلطة في الدولة ومن أجل السلطة في الدولة إنه يسأل الملكية: من أين تأتين؟ ويسأل الأراء: إن انسان تفددن؟

حيث يسود الصمت دائماً نراه يتكلم وحيث يعم الظلم ويتحدث الناس عن القدر تجده يسمى الأشياء بأسمائها

> حيث يجلس إلى المائدة يجلس السخط معه يجد الطعام سيئا والحجرة ضيقة

> > إلى حيث يطردونه تذهب الثورة والبلد الذي يغادره لا يتركه الاضطراب!

الشكوى المرة

بأن الطقس غدا أصفى منه اليوم، أصفى منه اليوم، أن بعد المطر ستطلع الشمس أن جارى يحب ابنته كذلك لا أشك غن أم أحوالي ستتحسن عن أحوال الأخرين جميعا على وجه التقريب على كذلك لم يسمعنى أحد أقول: إن الدنيا أيام زمان

لم أحبك قط محثل هذا الحب

أبدا لم أحبك مثل هذا الحب، يا أختي يوم فارقتك في ذلك الشفق المحمر الفابة ابتلعتني ، الغابة الزرقاء، يا أختي من فوقها النجوم الشاحبة في الغرب

لم أضحك ضحكة واحدة ، قط، يا أختى

أنا الّذى رحت ، لاعبا ، أواجه قدرى المعتم

بينماً ذوت الوجوه من خلفي على مهل، في مساء الغابة الزرقاء

كل شىء كان جعيلا فى ذلك المساء الوحيد، يا أغتي لم أعرف له نظيرا بعدها ولا تبلها حقا، لم يبق لى غير الطيور الكبيرة تطوف فى السماء، جائعة فى عتمة المساء

أغنية المرأة

- 1 -

فى المساء على شاطىء النهير، في قلب الأغصان المعتم، أرى في بعض الأحيان وجهها من

جديد، وجه المرأة التي

أحبّبتها ، امرأتي، التي ماتت!!

-۲-

انقضت أعوام كثيرة، وفي بعض الأحيان لا أعرف عنها

شیئاً، وهی التی کانت لی کل شیء، ولکن کل شیء یزول

- ٣ --

كانت تسكن فى نفسي، مثل أشجار العرعر فى مراعي منفوليا ، حبلى بالمياه الزاوية الصفراء، وبالحزن العظيم

- ٤ -

كنا نقيم في كوخ أسبود على ضعفة النهر، الذباب اللاسع كان كثيرا ما يلسع جسدها الأبيض، وكنت اقرأ الجريدة سيم مرات، أو أقول: شعرك ملطخ

> بالوسخ، أو أقول: لا قلب لك!

> > _ o _

ولكن ذات يوم ، وأنا أغسل قميصي فى الكوخ، سارت إلى الباب، ورنت إلى بعينها، وأرادت أن تخرج.

-7-

الذى ظل يضربها حتى تعبت، قال: يا ملاكم!

_ v _

والذى قال: أحبك، سار معها إلى الخارج، وتطلع مبتسما في الهواء، وامتدح الطقس، ومد إليها يده

- A -

لما خسرجت فى الهسواء ، وسسادت الوحشة فى الكوخ ، أوصد الباب ، وجلس يطالع الجريدة.



_ 4 _

من ذلك اليحوم لم ترها عيناي، ولم يبق منها غير صرخة خافتة، أطلقتها ، حين عادت في الصباح ووقفت أمام الباب، وكان موصدا

-1.-

الآن تهدم الكوخ ، وحُشى الصدر بأوراق الصحف، وأنا أرقد في المساء على ضغة النهر، في قلب الأغصان المعتم، أتذك

-11-

الريح تصمل رائصة العشب فى شعرها، والماء يصرخ بلا انقطاع ، يطلب الراحسة من الله، وعلى لسانى طعم مرارة

أغنية عن حبيبة

-1-

أعرف يا أحبائى، الآن يسقط شعرى من حياتي البائسة ، ولابد لى من الرقاد على الحجر، تروننى أشرب أرخص الخمور ، وأسير عاريا فى الربع.

_ Y _

غیر أنه مر على زمن ، یا أحبائي، كنت فیه نقیا.

<u>- ۳ –</u>

كانت لى امرأة، وكانت أقوى مني، مثلما العشب أقوى من الثور: فهو يشب دائماً.

- £ -

رأت أننى شرير، وأحبتني.

-0-

لم تسال إلى أين يعضى الطريق، الذي كان طريقها، وربما كمان يضمي إلى أسسفل. وعندما أعطتني جسدها ، قالت: هذا كل شيء، وأصبح جسدي.

-1-

الآن لا أعثر عليها في أي مكان، اختفت كما تختفي السحابة عندما تمطر السماء، تركتها، وانحدرت إلى الحضيض، لأن هذا كان طريقها.

- V -

ولكن بالليل، في بعض الأحسان، عندما ترونني أشرب، أيصر وجهها، شاحباً في الربح، قويا وماثلا نحوي، وأنحني في الربح.

إلى الأجيال المقبلة

__

حقا إننى أعيش في زمن أسود! الكلمة الطيبة لا تجد من يسمعها الجبهة المنافية تفضح الفيانة والذي مازال يضحك لم يسمع بعد بالنبأ ألر هيب أي زمن هذا؟!

المديث عن الأشجار يوشك أن يكون جريمة لانه يعنى الصبمت على جرائم أشد وكان الجرع في كل وكان الجرع في كل ذلك الذي يعبر الطريق مرتاح البال أتيت بين الناس ا ألا يستطيع أصحاب فشرت معهم الذين يعانون الضيق ومكذا انتضى ع يمانون الضيق على هذه الأرض.

صحيح أننى مازلت أكسب راتبي ولكن صديقونى ، ليس هذا إلا محض مصادفة إلا شيء مما أعمله يدر أن أكل حتى أشبع مصدفة أننى مازلت حيا (إن ساء حظى فسوف أضبع)! يقولون لي: كل واشرب! ولكن كيف يكتنى أن أكل وأشرب على حيل حين أنتزع لقصتى من أفواه على حين أنتزع لقصتى من أفواه والكاس التي أشربها

هنق يتجنب العنف ويقابل الشر بالخير

ممن بعانون الظمأ؟!

الحكمة فى أن ينسى المرء رغائبه بدل أن يعمل على تحقيقها غير أننى لا أقدر على شىء من هذا حقا إننى أعيش فى زمن أسود!

أتيت هذه المدن في زمن الفوضي وكان الجرع في كل مكان أتيت بين الناس في زمن الثورة فترت معهم وهكذا انقضى عصرى الذي قدر لي على هذه الأرض.

طعامى أكلته بين المعارك نعت بين القتلة والسفاحين أحببت في غير اهتمام تأمك الطبيعة ضيق الصدر وهكذا انقضى عصرى الذي قدر لي على هذه الأرض.

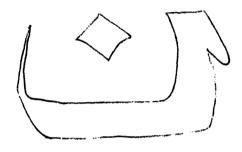
الطرقات على أيامى كانت تؤدى إلى المستنقعات كادت تسلمنى للمشتقة كنت عاجز الحيلة غير أنى كنت أقض مضاجع الحكام أرا هذا على الأقل ما كنت أطمع فيه) وهكذا انتقى عمري الذي قدر لى على هذه الإرض.

القدرة كانت محدودة الهدف بدا بعيدا كان واضحا على كل حال غير أنى ما استطعت أن أدركه وهكذا التقضى عمري الذي قدر لي على هذه الأرض.

أنتم يا من ستظهرون بعد الطوفان الذي غرقنا فيه عدم ا عندما تتحدثون عن ضعفنا في الزمن الأسود الذي نجوتم منه.

كنا نخوض حرب الطبقات

– Y –



ونهيم بين البلاد نغير بلدا ببلد أكثر مما نغير حذاء بحذاء يكاد اليأس يقتلنا حين نرى الظلم أمامنا ولا نرى أحداً يثور عليه.

نحن نعلم أن كرهنا للإنحطاط يشوه ملامع الوجه وأن سخطنا على الظلم يبع الصوت

أه! نحن الذين أردنا أن نمهـ الأرض الممبة ام انتم فعندما يأتى اليوم الذى سيصبح فيه الإنسان صديقا للإنسان فانكرونا وسامحونا.

ì

ق تسة

لسلة الزفاف

الكاتب الإيطالى: تومازو لاندولفى ترجمة: طاهر غانم

أعلن عن وصول منظف المداخن عند نهاية مادبة العُرس. أمر الأب بدخوله، بدافع الجزل، فقد تراءى له أن احتفالية مثل تنظيف المدخنة لابد أن تقام فى مثل هذا اليوم. لم تُقدم كل الأطعمة والمشروبات، وهذا ما جعل بعض الضيوف يتهكمون - فى مكنون سرائرهم - على المقاطعة التى حدثت؛ وفضلا عن صخب الأطفال، نهض الجميم من أمام المائدة.

لم تر العروس منطف الداخن من قبل. كانت طالبة في مدرسة داخلية حينما اعتاد أن يجئ، وعندما دلفت إلى المطبغ، أبصرت رجلا طويلا بدينا ذا لحية رمادية وأكتاف محنية؛ كان مرتديا بذلة سميكة لها لون زيت الكتان. كان انحناؤه متوازنا مع ثقل فردتي حذائه (كجبلين هائلين) اللتين بدتا كما لو تحفظان انتصاب قامته. وبالرغم من أنه قد أغتسل لتوه بحرص شديد، إلا أن بشرته حملت مسحة من السواد الغعيق، حيث أمسكت بوجهه بقع سوداء ذات أحجام مختلفة، تراكم أسود لجتمع بين تجاعيد جبهته وخديه، أعطاه سجية من الكمة المتاملة على أسارير وجه، لكن هذا الانطباع سرعان ما تبدد؛ تجلى جبن الركبة تماما حين انكسرت ملامحه في شكل ابتسامة!

لقد أخاف العروس الشابة. وكما لو قُبِض عليه أثناء أقتراب ما يستحق عليه

التوبيخ، كان عليه تبرير تواجده في ذلك المكان. بدأ الرجل يعيد على مسمع العروس الشابة بلا مواربة بعض الجمل التي لم تسمعا أن تسوعبها.

راح يتلعثم ويتمنرف كما لوحسب أن ما قاله يتعلق بها كثيراً.

بعد بوهة، رميقها بعيني كلب منهك ولكن باهتمام ملصوظ، من اللحظة الأولى، كانت العروس تتابع بوعى طبيعته المتقلبة.

خلع سترته ثم شرع يفك أزرار قصيصه، انسلت خارجة من الباب الآخر، لكنها تابعت ما يجرى فى المطبح؛ تملكها شعور بأن عملا غير لائق على وشك الحدوث وأن وجودها ربما يجعل الرجل غير مرتاح فى أداء طقوسه، خجلت منه إلى جد ما.

لكن ما من صوت حتى تشبع خيالها لذلك عادت إلى المطبخ ثانية.

صار الرجل وحيداً الآن بعد أن أبعد الأطفال، في هذه اللحظة، كان يرتقى سلماً منصوبا على غطاء الموقد، مرتدياً قميصا بنى اللون.. كانت رجلاه عاريتين.

وعلى صدره، الموثق بأربطة جلدية، تتعلق أداة شبيهة بفرشاة حوض الاستحمام - لكن فائدتها ظلت مجهولة أبدأ بالنسبة للعروس الشابة. كان بحوزته أيضاً كمامة سوداء ربطت خلف أذنيه وأطبقت على فمه وأنفه. لكنها لم تره وهو يدخل أنبوب المدخنة ، لأنها ولت هاربة مرة أخرى.

رجعت العروس الشابة للمرة الثانية، كان المطبخ خاليا بيد أن رائحة غريبة. رائحة غريبة. رائحة غريبة. رائحة غريبة. وائحة فظيعة، انتشرت في أرجائه، عندما رمقت العروس ما حولها، ظننت في البداية أن الرائحة تفوح من العذاء الفضخ القابع في إحدى الزوايا جنب صبرة الملابس؛ لكنها كانت رائحة موت السناج الذي تكدس على غطاء الموقد متساقطا بوابل منقطع مع إيقاع كشط بطئ، ذلك الكشط الذي نخر نخاع البيت والذي أحست بأمدائه في أحشائها. وفي الفترات الفاصلة، صوت العك الكبوت أفشي صعود الرجل المضني.

سادت لحظة من الصمت التام، لحظة من الترقب المشوب بالقلق اعتصارت العروس الشابة. راحت تحملق في مدخل الأنبوب، هناك في آضر المدخنة السوداء؛ لم يكن هذا المدخل عريضاً بل ضيقا، كرة معتمة.

ترددت صرخة مدوية، وحشية من مكان غامض، من غور البئر، من حجارة البيت من روح أوانى المطبخ، من صحرارة البيت من روح أوانى المطبخ، من صدر العروس الشابة التى ارتعدت منها حقاً. ذلك العواء الوحشى سرعان ما تبين أه نوع من النداء المرح. اندفع الرجل فق السقف. صوت الحك المكبوت ارتفع أكثر الآن، وأخيرا انبثقت قدم قذرة من الكوة باحثة عن الدعامة؛ قدم رجلُ متدل، عثرت القدم على أنه درجات السلم، أما العروس الشابة فولت هارية.

فى فناء البيت، جلست العروس فى كرب شديد. لكن مدبرة المنزل العجوز ـ واحدة من هؤلاء النسوة اللاتى يعتبرون كل شىء دائماً جديداً ـ أخذت على عاتقها مهمة إخبارها. أخذت تغدو خلقا وأماما لتقص عليها الأخبار في شيء من الغموض. وأنه ينظف ما أسفل غطاء الموقدة، رسمت العروس الشابة صورته في مخيلتها بعدما تلخص من السناج واقفا على تراكماته كما حفار القبور منتصبا على كومة من التراب. وكيف يحفر بحذائه في العاشط؟» ركضت حتى أدركته، ويا أيها الطيب، أكيف تحفر بحذائك في العاشط؟»، أجاب الرجل بعرح بيد أنها لم تسمعه بوضوح كاف. وأنه يتناول طعام الإفطار الآن». ظلت مدبرة للمنزل بالداخل، ثم ظهرت من جديد ومعها باقة من أزهار والأدلوس» الصغيرة، قالت إل المرجل المرجس الشابة.

عالى إن الربي روزيه من للسندو للسيد مدينا به المرابط وحاملا حقيبة على بعد فترة وجيزة، خرج الرجل من البيت مرتديا ملابسه وحاملا حقيبة على ظهره. مضى عبر الفناء صوب الباب الخارجي، لكن الأب أوقفه وأخذ يسأله في لطف عن حياته. اقتربت العروس كثيرا. وهنا في شمس الشتاء الواهنة: السواد اكتنف وجه الرجل ولطخ لحيته، الضوء غضن عينيه. بدا مثل عنة كبيرة أو طائر ليلى باغته النهار، بدا مثل عنكبوت أو سرطان . في الطبقة إذا شاهدنا غطاء ليموقد من الأسفل في ضوء خارجى ملائم نلفاه غير مظلم تعاماً بل ثمة لمان رمادى هزيل.

قال إن مضى يجوب تلك المدن خمسة وثلاثين عاماً لينظف المداخن، وأنه سيصحب ابنه الصغير العام القادم ليعلمه المهنة. تلك الزهور المنتقاة كانت محظورة في ذلك الوقت وقد كان بمقدوره أن يجمع ذلك «الادلوس» خلسة مع تلك الأشياء التافهة الأخرى. كان يتبدى جلياً أنه يصبو لأن يخفى نفسه خلف كلماته عندما أسدل ستار الكلمات كما يحجب حيوان «الحبار» ماء البحر.

لقد عرف كل الموتى في الأسرة، برغم أن أحداً منهم لم يره مطلقا!

شعرت العروس الشابة الآن أنها لم تعد تخجل من ذلك الرجل، لكنها كانت خجلة من نفسها حقاً.

بعد رحيل منظف المداخن، وضعت العروس أزهار «الادلوس» أسغل صور الموتى.

إلمامه

ترمازد لاندولفي (۱۹.۸ ـ ۱۹۷۸) قصاص وشاعر إيطالي بارز. ارتبطت أعماله بالسوريالية والفانتازيا، وهي بشكل عام تقدم مزيجاً من العس الفكاهي والمفارقة الساخرة المحكمة في قالب غرائبي مدهش.. كتابته تتأرجع بين كافكا وبورخيس. ومن ثم فهو يمثل مرحلة فريدة في تطور القصة الإيطالية بتجديداته الأسلوبية والشكلية المؤثرة.

* حصل لاندولفي على إجازة الأدب الروسى من جامعة فلورنسه، قام بترجمات مهمة عن الروسية والألمانية والفرنسية، نال جائزة على مجمل

ترجماته المتازة للأدب الروسي.

* قصة ملكة السرطان تلخص رؤية لاندولفى للوجود والكاتب (ربان سفينة فاء ضلت طريقها يستمر فى كتابة مذكراته بالرغم من يقينه باستحالة رؤية أى شخص لها).

* قصص لاندولقى فى جلها تنطوى على تيمة مهيمنة.. أقصد (تيمة الإحباط)، يفشل البطل دوما فى إيجاد الكلمات التى تعبر عما يمور بداخله في حيحت سبوء التفاهم، لذا يصاب بالخوف والانكسار والإحباط. فى قمسة «الخرساء»، مثلا، رجل يقتل فتاة خرساء كى ينقذها من تلوث الكلام بعد افتقاد الأمل فى علاحها.

* له تُلاث مجموعات تصصية: «ملكة السرطان » ١٩٥٠ - « زوجة جوجول ١٩٦٠ - « تصص» ١٩٦١ . و مجموعة شعرية وحيدة «بنفسج الموت» ١٩٧٢ .

> القصة مترجمة عن الانجليزية من مجموعة «زوجة جوجول وقصص أخرى» -الصادرة عن دار نبودايركشنز-١٩٦٣،



ق لما

عبد الحميد البرنس

تحت سماء زرقاء خالية من السحب والأعاصير ، وقف أبى وكانت تمتد ، أسئل قدميه الحافيتين ، أرض خضراء ، تحفها ورود بنفسجية لها رائحة المسك فيها شهادي، عن يمينه ، حيث نمت شمار المانجر وأشجار النيم الظليلة ، طائر فضى ، أغذ يشق طريقة ، على على منخفض صوب الضفة الأخرى لنهر صالحين. فجأة وعند قبة السماء تماماً، انفتح باب ، وهبط منه نصل باجنحة نورانية شفيفة "لا إله إلا الله". قال أبى . وأدخل حافة جلبابة القصير بين أسناك ، وأطلق عنان ساقيه النحيلتين "يا عبد الله .. قف .. هذا النصل لك.. لا تراعي.. عد أوراك وخدة".

وقيماً بعد .. والريح تعوى فوق عتمة الشارع المترب، قال أبي: لم يطرق أننى مثل هذا الصوت في حياتي المديدة قط.. كان يأتيني من جهات الدنيا الست .. من أعلى جبل أولياء .. من مسام الطين .. من أوراق الشجر .. من هدير نهر صالحين . وتلاحق لهائه . وبدأ يترنح . وما إن عاد ، وأمسك مقبض النصل، حتى أضيئت أسقف المنازل الطينية، وصحا من نومه : وقال:

- "اللهم اجعله خيراً". كان الظلام داخل الغرفة دامساً، فتحسس بيده ، الراعشة بطن أمى المنتفخ . وحاول تفسير الحلم "سبحان الله" قال وشيئاً فشيئاً انتظمت أنفاسه ، وتكررت ذات الرؤيا . لكن الطائر سقط في هذه المرة وسط دوامات النهر الموارة التي أخذت تلف عنقة وتدفع بريشه الملتمع الجميل صوب أغوار النهر السحيقة اللهم محملة خبراً. قال للمرة الثانية.

وهنفط على مفتاح النور . سقط ظله على بطنها . وبان سرير الغشب العريض، وشماعة الملابس خلف الباب الموصد ، ودولاب الحديد بلونه البنى العاهت ، وملامح الألم على جبينها المعروق...

- 'مايك'؟!

سنالها وكان قد استيقظ دفعة واحدة ، على صوت الآذان، وعلى تأوهاتها الواهنة "ركلات المنين"، أجابت بتوجع، وأقبلت جدتى ، إثر صراح حاد، من الغرفة المجاورة، وبدا ، وكأن الأمر على وشك الحدوث..

قالت جدتى ، وهي تختتم تساؤلاتها في غضب زائف 'يا للمصرأة؟' . علق على ضحكة أمى المباغنة . ثم غادر الغرفة . وفي وطريقنا إلى صلاة الفجر الحماعية

، سرد على بكلمات واجفة ، تفاصيل حلمه الغريب.....

– "السلام عليكم"

– "نسوان آخر زمن".

أعلن الإمام، ومل ، نبراته خشوع عن نهاية الصلاة وسادت أرجاء المسجد ، تسابيع المسلين الخافتة ، ورائحة أعواد البخور المشتعلة ، وخيل إلى للحظة بدت فيها أعمدة المسجد ملائكة تصغى ، أسفل النور الرائق ، لفحوى رسالة ما ، أن الله قريب جداً من هذا المكان "هيا". تناهى صوت أبى.

وما أن نهضت وراءه وهممنا بالمغادرة، حتى اعترضٌ طريقنا المؤذن ، الذي أمسك ، بوجهه الضاحك ، معصم أبي، وانتحى به بعيد ركن معتم ، وقال بصوته المبحوح.

"بالأمس .. جاءنى رجل .. نى المنام... لا يشبه أهل هذه القرية .. يرتدى ملابس شديدة البياض .. لاتبدو عليه آثار السفر...

كَانَ يَضْمَ على صدره وشاّحًا أخْضُر .. في هيئة الهلال .. كتبت عليه .. بأحرف كوفية بأرزة .. عبارة لا إلا إلا الله...

- "إكمل أيها الصالح"

قال أبى الذي لم يستطع الوقوف أكثر من ذلك. وتبعه المؤذن في الجلوس. ومعيدا الحلم من بدايته:

كنت أقف فوق حقل أخضر ممتد... وسماء زرقاء تظللني .. وثمة طائر فضي كان يعبر إلى صفة نهر صالحين البعيدة .. وبغتة إنفلقت السماء .. وهبط منها ذلك الرجل .. الذي أخبرني .. قبل أن يختفي .. بأن الله سيهب مدينتنا غلاما ذكا... وما عليك سوي تبليغ صاحبك.. وكان يردد اسمك .

وفى هذه اللحظة دون غيرها ، شرعت عينا أبى تدمعان من فرط التأثر ، فحمل نعليه تحت إبطا، وخرج ، من بوابة المسجد الشرقية ، لا يلوى على شىء وحين التفت قبيل عتبة الباب المرتقعة ، رأيت المؤذن يحصى ما أعطاه أبى من دراهم ، ويرفم يديه للدعاء..

- اللهم اجعله خيرا".

تناهى ، خارج المسجد ، صوت أبى ، وكانت التيارات الهوائية الباردة تتدافع ، وتثير ذرات الغبار الدقيقة ، وكنت ألاحقه . وأتعثر بين الحين والآخر ، فوق أكرام الروث الجاف ، وأخيراً توقف ، ودفع الباب وأرخى الذيه.. كان البيت هادناً..تماماً.

- "السلام عليكم"

ألقى التحية...... وتجمعنا، كالعادة ،. حول نار الكانون . كانت جدتى تعد الشاي، وأمى مستقلية ، على مرفقها ، فوق سرير المعيشة الصغير ، ونظرات أبى متنقلة ما بين النار وبطنها المنتفخ فجأة دوى على باب الحوش، طرق عنيف ومتلاحق....

"ترى .. من يكون؟!"

تساءلت أمى.

"هذه .. ليست ساعة للزيارة"

قررت جدتي.

اللهم اجعله خير

قال أب*ي*

وفتحت الباب ، ورفعت وجهى إلى أعلى . كانت جارتنا ، حاجة الغائقة ، ذات الاعوام المائة ، طابقة ، فات الاعوام المائة ، طابقة ، ينام المستقيم أين أهلك؟ . سالتنى...

-- " في المطبح ؟

أهبتها، وصوبت نحوى من عينيها القويتين اللتى تشبهان فرج السحيلة، نظرة جعلتنى أتراجع القهقرى، وأفسح لها الطريق، وقبل أن تلقى عليهم السلام، قالت:

- أجنتكم بالبشرى.

وساد الصمت كانوا ينظرون إليها برهبة. وكانت تمعن النظر في بطن أمي. وكنتت أرتجف وقال أبي، وقد سقطت مسبحته الحجازية، قرب حافة الكانون: والنعد الله:

إن شاء الله خير"؟.

ضحكت العجوز في خبث. وابتسعت وهى تتناول كوب الشاى المعد لي. ونظرت ، للمرة الثالثة، إلى بطن أمى المنتفع. ثم حومت بيدها البابسة فوق نار الكانون التى علاها رماد خفيف. فيما نفد صبر جدتي على وجه الخصوص . "تقول أمى أن الإنسان إذا أصبع عمره بحجم أوراق الشجرة التي كان يجلس تحتها المفتش الإنجليزي سيتحول إلى أرنب صغير لا يعنيه من الأمر أن يتبول جالسا أو واقفا لكن الفائقة لم تتحول بعد. ربما تصولت في للساء".

- "إن شاء الله خير".

تناهي مسوت ابي و أنخل يده في جيبه . كان يقول إن الماطلة في مثل هذه الحال لا يقطع توترها سوى 'البشارة' . وعد نحوها سبعة دراهم نحاسية. أمسكتها بعناية. وصرتها. بإحكام ، في طرف ثوبها الرخيص. وأفرغت داخل جوفها قطرات الشاي الخيرة.. ثم خرج صوتها النحيل:

حامت بحام .. رأيت نفسى أقف قوق أرض خضراء.. تحيطها زهور جميلة.. ومن نهر صالحين جاء طائر .. يشبه طبق الفضة المفتوم... لكنه غرق .. ومن عمين نهر صالحين جاء طائر .. يشبه طبق الفضة المفتوم... لكنه غرق .. ومن عمين لا أحتسب هبط رجل من السماء السابعة... أجل السابعة .. قد تقولون .. أيتها العجوز ... لما لم تكن الثالثة أو الخامسة.. حسنا .. أقول لكم .. عرفت ذلك .. من سمك الغبار الذي كان على جنائميه .. واقترب منى .. وكان يحمل سيفا ومصحفا أبيض .. وقال لى .. أيتها الغائقة المسكينة .. ستعيشين مائة عام أخرى .. لكن زوجة جارك سيهب الله لها غلاما ذكياً.. وسيكون إماماً صالحاً .. شريطة أن يسمى محمد .. وطار بعد أن نفخ في صدرى سر العياة.

انتبت رواية المجوز ، وداهمتي شعوري بتحولها الوشيك إلى أرنب بلا ذيل "اللهم اجعله خيرا" قال أبى . وعلا وجهه اضطراب خفيف وساد الصمت، وتوقف شعر رأسى . كانت أمي تغرس أسنانها في ذراعه. وترفس باقدام واهنة، الهواء، بينما حملها فوق ساعديه . وهرول ، بخطوات محسوبة ، إلى الغوفة ، وكانت جدتى ، رغم سنواتها الستينية قد سبقتهما ، إلى الداخل بصورة ما وهيات الغراش. فيما وضعت الجارة في خفة ونشاط غريبين ، فحما جديدا ، وقدراً مليئاً بالماء على نار الكافون "يارب" تناهى صوت أبى الذي أخذ يزرع أرض الحوش بخطوات قلقة ويرفع يديه بين لحظة وأخرى، صوب السماء وأخيراً ، ومثل صوت المياه ، في صحراء قاحلة ، تعالى بكاء الوليد، وأقبلت جدتى ، من داخل الحجرة ، قائلة بصوت مجهد حزين:

- مبروك ..بنت .



مهرجان

فى الدورة العاشرة للمهرجان التجريبى: المسرح هو صرعى الأغنام

جرجس شکری

السرح (بفتح اليم) مرعى السرح، وجمعه المسارح، ومنها قرله إذاعاد المسارح كالسباح، وفي حدث دأم زرع له إبل قليلات المسارح، وهو جمع مسرح، وهو الموضع الذي تسرح إليه الماشية بالمغداة للرعى، وأيضا قال الأزهري: المسرح (بفتح اليم) الذي تسرح فيه الدواب للرعى، ورغم قناعتى بأنه لا علاقة بين هذه التداعيات اللغوية لكلمة مسرح (بفتح اليم) وبين المسرح بفتح الستار الذي تشاهده الآن كي يطرح علينا سؤال اللحظة. . إلا أنه في أيام الدورة العاشرة لمهرجان القاهرة الدول للمسرح الذي الموسرة عن المسرح الذي الموسرة الذي الموسرة وهذه ابن منظور في دلسان العرب، حول كلمة مسرح وخلاصتها أن الكلمة تعنى في اللغة العربية مرعى الأغنام، وهذه هي المقبقة التي حفظتها اللغة وهي القيمة الدلالية تعنى في اللغة والحي اكتسبتها في سياقها الثقافي آنذاك.

وأيضا على الرغم من خروج الكلمة (مسرح) من شرعيتها اللغوية واكتساب اللفظ دلالة مختلفة عبد المتطلقة والدة مختلفة عبد اختلاطه بثقافات أخرى ليعنى المسرح مرعى الأغنام (Theatre)، إلا أننى وجدتنى أصدق اللغة وأنسى ما حدث من مقاربة بين كلمة مسرح وتياترو عبر إنجازات كبرى حققها الرواد من يعقوب صنوع وصارون نقاش، مرورا بعزيز عبيد وبديح خيرى ونجيب الربحاني ثم توفيق الحكيم ويوسف إدريس، وصولا إلى محمود دياب وسعد الله ونوس في أكثر من قرن ونصف القرن. فعاذا حدث ولماذا

وجدتني أنحاز إلى مرعى الأغنام بدلا من التياترو؟

فأى تجريبى هذا ولن؟ نبابيت وجلاليب ولهجة صعيدية، اكسسوارات تاريخية وطراز إسلامى وقبطى وحكايات شعيبية ومواويل ومربعات، وبيوت فلاحين ونساء مقهورات، وكُمل وأسرة ذات أعمدة حديدية سوداء ونساء ينتفن الحواجب وعارسن عادة إزالة الشعر بالسكر والليمون ويتحول الأمر كله إلى بضاعة غرائبية لإرضاء أهواء الأجانب، وهذا مع بعض التقنيات الحديثة التى تستقيد من الإنجاز التكنولوجي ولا مانع من التعبير الجسدى والموسيقى. هناك نية للتجريب، رعا تكون وقد لا تكون، لكن المؤكد أنه تجريبي بلا تجرية تعى اللحظة الراهنة. أو كما قال سعد الله ونوس: تجريب على سُنة الله ورسولة.

وهل تنظابن الصورة السابقة للفن على اعتباره أنعيكة فولكلورية تنتمى إلى تراثنا وتحقق لنا التمايز؟ هل تنظابن هذه الصورة والنسيج المركب لهذا الواقع؟ إنها تنظابن في آن.. تنظابن في آن.. تنظابن إذا قورنت بأسماء المسرحيات التجارية السائدة والمسيطرة من همكية وخريشة وألابندا وباللو وبعض مخرجيها من الأسماء المسرحية الكبيرة، مع الفارق أن هؤلاء لا يدعون التجريب أو التجريد ويعنن خيانتهم على الملأ ويدافعون عنها، وتتحمل واقصة عبء العرض المسرحي من إنتاج ورقص ويقبل وإخراج.. وقد شاهدت ذلك بنفسى. ولا تنظابق في مجتمع شهد أكبر هزة سسيولوجية في تاريخه الحديث فيما عرف بالحراك أو التغير النسبي في طبقات المجتمع فصعد من كان أسفل وهبط اللذين فوق وتلاشي الوسط في انتاح السداح مداح.

ولتتأمل بعض العروض التى تدعى التجريب مصريا وعربيا، فى هذه الدورة والدورات السابقة لنصدق اللغة العربية فى توصيفها لمرعى الأغنام من فعل سرح واللغة اللاتينية فى إنتاجها لكلمة (Theatron) التى تعنى حرفيا مكان الرؤية أو المشاهدة، ثم صارت فيسما بعد تدل على شكل عمارة المسرح (Theatre)، انتتأكد القناعة بأن ما يحدث هذيان وجل ما أخشاه أن يتحول هذا الهذيان إلى قانون مسرحى أو مذهب يسود وبالفعل قد بدأ.

ولا مجال الآن للحديث عن المسرح والتراث، وأيضا لن أبدأ من تفشى الظاهرة كسلعة راتجة ومضمونة، ولتكن البنداية من حصول الظاهرة على جائزة فى الدورة الشامنة، حين حصل ناصر عبدالمنع على جائزة أحسن مخرج عن عرض والطوق والأسورة» إعداد د. سامع مهران عن رواية يعيى الطاهر عبدالله حيث عمل ناصر على السياق الزماني والمكاني للرواية في صعيد مصر وعاد بحكايات يحيى الظاهر عبدالله إلى أصولها وقدم مجموعة من طقوس العديد والحزن المصرى على أربع منصات، وبرغم الاختناق مع العرض خاصة حول إعداد الرواية، إلا أنه استحق الجائزة وكانت أول فرحتنا بعد شماني دورات. لكن ماذا حدث بعد ذلك، ناصر نفسه لم يجتهد في تطوير وتعميق التجرية وانحاز أيضا إلى التراث وفنون الفرجة دون وعي بالواقع والسياق التاريخي، فجاء عرض أيام الإنسان السبعة درواية عبدا لحكيم قاسم» التي أعدها أيضا سامع مهران ومشلت مصر في الدورة المسعة صورة باهتة قدمت بعض فنون الفرجة لا أكثر وابتعد العرض عن الرواية والواقع ونظر إلى

الجائزة ولم يحصل عليها، ثم قدم دخالتي صفية والديري ليهاء طاهر هذا العام على الهامش وتأملوا النتائج الثلاث من مشاركة في المسابقة الرسمية والحصول على جائزة إلى مشاركة فقط ثم عرض على الهامش.. ولاتعليق.

أما انتصار عبدالفتاح الذى منحته لجنة التحكيم هذا العام جائزة أحسن عرض عن ومخدة الكُمل ع بعد أن مثل مصر فى المسابقة الرسمية مع حسن الجريتلى بعرض وغزل الأعمار و وزان انتصار قد شارك مرات عديدة فى المهرجان بعروض مثل وكونشرتو وسوناتا »، واختلف الأمر هذا العام، حيث لم يتخذ من المرسيقى نقطة انطلاق كما فعل من قبل، وإغا جاحت لتحمل بعدا دراميا موازيا لنص الحوار الذى كتبته كرار مصطفى المصطفى المسابقة المسا

وعلى مستوى الشكل حقق انتصار التداخل بين نص الحوار والموسقى والصورة أيضا التى شكلها فى فضاء قاعة ضلاح عبدالصبور من خلال لغة بصرية تحيل إلى عصر الحريم، حيث يواجه المنفرج مجموعة من الأسرة بأعمدة حديدية سوداء متشابكة تفطى الحائط الأمامى للقاعة وفى كل سرير امرأة وأمامهن سميرة عبدالعزيز باكينة خياطة وثلاث فتيات يؤدين رقصات إيقاعية حول فتاة أخرى وفى المقدمة شاب يرمز للمجتمع الذكورى يأخذ أوضاعا فرعونية طوال العرض ومطبين وآلات موسيقية على الجانين من رق وعود وطيلة والفتيات نوبيات ومصريات والموسيقية وأيضا.

فقبل أن يتررط المتفرج ضمن حالة المرسيقى يتورط فى المشهد البصرى الذى يحيط به من خلال مفردات المشهد من ديكور مرتى واكسسوارات وعنلونه ويكون مهينا للتورط فى الديكور السمعى الذى سوف ينحه إيقاع الحدث ويؤكد درامية الرؤية عن المرأة المقهروة فى الشرق من خلال تحقيق الذى سوف ينحه إيقاع الحدث ويؤكد درامية الرؤية عن المرأة المقهروة فى الشرق من حيث المنهج كمسرح موسيقى فهو رائع، لكن بعد العرض كنت أسأل نفسى عن حيادية كل هذه المفردات وقضية المرأة الشرقية التى شعرت من خلالها بتقليص مفهوم المسرح كحدث اجتماعى وظاهرة اجتماعية إلى المرازية الشرقية التى يكن النظر إلى المسرح بتقديم لثلاثين أو أربعين شخصا فى قاعة صغيرة داخل وطن يضم فكيف يكن النظر إلى المسرح بتقديم لثلاثين أو أربعين شخصا فى قاعة صغيرة داخل وطن يضم أكثر من ستين مليونا تحت شعار والنخبة والتجريب الذى يتحول مفهومه إلى استيراد أغذية محفوظة أو توريد سلعة قت صناعتها خصيصا كأنتيكة لا أكثر.. فكيف يكن تطوير وتعميق وعى التفرية بصيره كتجرية قردية للتحرر الذاتي من منظور المهدى، وهى بهذا المعنى ربيبة البرجوازية وامتدادها الطفيلى، وبين التجرية الإبداعية الجماعية التى تهاجم البيئة المقيقية أي السياسية وامتدادها الطفيلى، وبين التجرية الإبداعية الجماعية التى تهاجم البيئة المقيقية أي السياسية المجتمع، وجادت ومخدة كحل» انتصار جماليات فارغة من المعنى لا تحمل تجرية حقيقية تمن البيئة للمجتمع فقط، هى مخدة فى الهوا، بلا سرير أو سياق.

وإذا انتقلنا عن قصد من العرض المصرى الفائز بالجائزة الأولى إلى عرض ومذكر مؤنث) من هولندا والذى حصلت فيه ممثلته الوحيدة كريس نيكلسون على جائزة أحسن ممثلة عن أدائها الفذ فى هذه المونودواما .. التى تطرح ليس قضية المرأة فقط بل قضية الإنسان المعاصر سيختلف الأمر قاما . ففى قاعة عارية إلا من كومة ملابس هائلة ومرجيحة تجسد نيكلسون مأساة الإنسان المعاصر في سؤال ميتافيزيقي من خلال عنة مشاهد حياتية بسيطة ومتداولة حول الهوية الذكورية والأنثوية.. فلماذا أنا ذكر... لماذا أنا أنثى؟ هذا مو سؤالها.

أزالت تيكلسون شعر رأسها قاما وضغطت ثدييها واختلط الأمر وجاء تجسيدها لهذا السؤال من خلال الأداء القرى الفاعلة والبناء العميق للعرض، فين المشاهد الأنثوية أو الذكورية يتم طرح السؤال من خلال ثقافتين متباينتين للرجل والمرأة من خلال جسد تشير تعبيراته إلى نتاج حضارته. ليسخر هذا الكائن الخنثوى من وضعه كامرأة في مشهد، ثم يسخر في الآخر من وضعه كرجل، وملامح التجريب في العرض هي الوعي باللحظة الراهنة وتقديم تجرية صادقة غير معتمدة على التقيات المجردة والمفاهم الجاهزة.

وبالرغم من اكتفاء لجنة التحكيم بالإشادة بعرض وغزل الأعمار و لحسن الجريتلى لما أحدثه من تطوير لصيغة مسرحية مجددة للسيرة الهلالية، إلا أننى شعرت حين شاهدت العرض بتجرية حقيقية تعلى وعيا يجسد في إبداعها المشاعر والعواطف التي يعيشها الواقع حين التقط الجريتلى علاقة الناس بالسيرة وانحيازهم لها الذي لا علاقة له بالأيديولوجيا والثقافات المتبايئة، لكن بوجدائهم ويعلاقتهم بالحياة، متمشلا في صراع الرغبة الإنسانية ضد الطبيعة الإلهية الذي يتجلى في هذا المكي المأساوي بقوة من خلال الأقدار التي تسير حياة الهشر وتتحكم في مصائرهم، وهذا البناء المحميق في السيرة سواء ما حدث بالفعل أو ما تطرز في عقل الجماعة التي شكلت السيرة عبرالعصور المختلفة وانحيازهم إلى الحس المأساوي الذي هو ضائتهم المثلية في مجتمعاتهم الحالية أو بأشكالها السابقة حيث يعتبر شويتهاور أن المأساوية جزء من الطبيعة الإنسانية وهي تعطى للإنسان قيزه الفردي، وذلك من خلال وبطه بين حتمية العذاب في الوجود الإنساني الذي يحمل قدرا من المأساوية وين صراع الإنساني الذي يحمل قدرا

وكان حسن الجريتلى من الذكاء بحيث إنه لم يورط نفسه فى هذه الحكايات كقيمة أو إسقاطها على الواقع، فإنه لا فائدة من التعامل مع السيرة كمقدس، وأن ما أنتجته الفاكرة الجاعية فى وقت مضى لا يصلع للحياة إلا بشروط الجماعة الحالية الآن حيث لا تعنيها السيرة حكاية ومواقف وأحداات فقط، يعنيها هذا المأساوى الذي تطرحه السيرة كمفهوم فلسفى لا كنوع مسرحى يقرأ الحكاية فى إطرا اللحظة الراهنة، لتعمل فرقة الورشة على السيرة الهلالية أربع سنرات على جماليات السرد المأساوى بين الحكمة والفناء على مقام الصبا الحزين بأنواعه الثلاثة: «المقسوم والعريض والسريع»، المأساوى بين الحكمة والفناء على مقام الصبا الحزين بأنواعه الثلاثة: «المقسوم والعريض والسريع»، واستطاع توظيف هذه الجماليات مسرحيا بشكل جيد حيث عمل على الجانب الذي هو جزء من الطبيعة الإنسانية على مر العصور، وهو الذي يشعره بتميزه الفردى وينطلق من السرد باعتباره يشكل الأساس الذي انبثقت منه هذه الحكاية الشفوية ويعود بها إلى أصولها ليستفيد من أشكال الفرسات تقوم عليها السيرة فى عرض قابل للمسرحة فى كل ليلة عرض.. وفرقة الورشة هى أول الفرة حرة غشل مصر رسعيا فى المهرجان التجريبي ولم تجد صبغة للمشاركة إلا باسم مؤسسة حكومية



هي صندوق التنمية.

وإذا تأملنا ما سبق سنجد ملمحا مهما وهو محاولة التقليد باسم التجريب، تقليد الشكل الخارجي وتفصيل عروض خاصة للمهرجان تكون بطاقة مرور إلى المسابقة الرسمية، وإذا كان الجريتلى استثناء كفرة حرة خارج المؤسسة - والإهمال التام لربط الفن بالحياة، وإذا كان المهرجان للنخبة كحالة ثقافية تؤسس تخطاب مسرحي نلمس نتائجه في الواقع المسرحي فقط تحول المهرجان إلى حالة كرنفالية وفضاء قلام الكلمات والأضواء.. والنتيجة هي سيطرة عروض المسرح التجاري والكارثة العظمي هي محاكاة مسرح الدولة له لتحقيق الربح.. وما يسمى بالتجريب ما هو إلا مناسبة يتم تفصيل بعض المورض لها بشكل خاص.. تنتهى بانتهاء أيام المناسبة.

الإحسانيات والأرقام تقول إن المهرجان صار عملاقا.. كرم ٩٦ شخصية مسرحية أجنبية وعربية، وأصدر ٤٠ كتب في شتى فروع المسرح واتجاهاته، وإجمالي العروض ١٣٣٤ ليلة عرض في عشر دورات، بالإضافة إلى الندوة الرئيسية التي تناقش محورا مهما كل عام، فهذه هي الأرقام. أما الأفعال في صورة نتائج مجموعة من المسرحيين لا ينظرون أبعد من أقدامهم على الخشية لينفسل المسرح عن في صورة نتائج مجموعة من المسرحيين لا ينظرون أبعد من أقدامهم على الخشية لينفسل المسرح بمرعى الاعتمام من فعل سرح حيث يسرح كل في طريقه باحشا عن العشب والماء ويتجول في أوروبا وأمريكا.. في مرعى أوسع وأكثر ثراء.

وإذا كان الأمر هكذا أقترح أن تشارك وزارة السياحة في المهرجان ويكون مهرجانا سياحيا خاصة بعد المشاركات المسرحية هذا العام بعروض فقط لتمثيل الدول لا تنتمي للمسرح أو التجرب، سين

m

سينما محسن ماخمالباف: بين الأصولية والعلمانية

جود فری شیشایر

ترجمة: ممدوح شلبي

لا يعتبر الظهور العرضى لمحسن ماخمالباف فى أفلامه ، شبيهاً بظهور هيتشكوك الدمابى فى أفلامه . ففى فيلم 'عينان لا تبصران' ٨٣ - وهو ثانى فيلم يضرجه ماخمالباف ضدن أربعة أفلام ابتدأ بهم عمله السينمائى بمعقته أحد دعاة الأصولية الإسلامية - فى هذا الفيلم لعب ماخمالباف دور شيخ نحيل معدم متشدد فى أزاءه ينتمى إلى الثورة.

وبعد مرور آثنى عشر عاماً - تحول فيها ماضمالباف كثيراً عن قناعاته الدينية - أخرج فيلم جاب ٢١هذا الأماسيس المتدفقة ، وكان يحكى عن مجموعة من الرعاة الذين يعيشون في وسط إيران ، في هذا الغيلم لم يستطع ماخملباف الاستعانة بامرأة إيرانية لكى تقوم بتمثيل دور امرأة تلد في الخلاء، ومن ثم فقد ارتدى النقاب وقام بتمثيل هذا الدور بنفسه مختفياً في اللقطة البعيدة التي لا تكشف عن التفاصيل.

إن الدورين معاً يلخصان رحلة إبداعية تتوازى مع الظرف الثقافى الذي مرت به إيران. ذلك أن انتقاله من دور الشيخ إلى دور امرأة تلد، هو انتقال من دور المدافع عن الأصولية الدينية إلى دور الفنان الملهم.

إن الصورتين معاً تصغان البداية الأولى لرحلته والنهاية التي وصل إليها

ماخمالباف، وبين الصورتين ثمة صور أخرى تصف منتصف مشواره .. فهو المخرج السينمائي الذي يعتبر نموذجاً فريداً لما حدث من تغيير اجتماعي، كذلك الحال مع أفلامه التي تمرز هذا التغمير.

وعلى الرغم من أن ماخمالياف يظهر فقط فى الدقائق الأخيرة من الفيلم التسجيلي 'كلوز أب' للمخرج الإيراني الأشهر عباس كياروستامي - وهذا الفيلم يسجل محاكمة شاب فقير اسمه حسين سابسيان كان متهما بأن احتال على اسرة إيرانية واقترض منهم أموالاً بحجة أنه هو المخرج محسن ماخمالياف - فأننا نرى أن شهادة سابسيان ترسم معورة رائعة وعظيمة عن ماخمالياف بصفته شخصية عامة موقرة وبصفته مدافعاً عن الفقراء، وإنساناً لديه مسلولية اجتماعية بصفته مخرجاً سينمائياً.

وكذلك في فيلم سلام يا سينما " ١٥، وهر فيلم تسجيلي عن ماخمالباف ومن إخراجه .. نجد هذه الصحورة البطولية عن ماخمالباف، حيث إن الفيلم يعرض ألاف الإيرانيين البسطاء الشغوفين باقلام ماخمالباف شم نرى ماخمالباف يقلل من قيمة هذه المصورة، حيث يقدم نفسه – في صورة خيالية – باعتباره كان أحمق لانه اساء باستمرار استخدام موهبت عندما اشتغل بالإخراج السينماشي.

وفيلم 'سلام يا سينما' يحتوى على ثلاث فقرات كل منها يتخذ صورة رمزية، ويقدم فيه ماخمالباف السينما في صورة مرأة واسعة، مثل تلك المرايا التي يتكرر ظهورها عنده، والفيلم يقدم السؤال عما هو الهدف الاساسي من السينما، أهو أن نكون صورة عن عالم يبحث عن العدالة، أم أن يكون صورة عن مخرج سينمائي يبحث عن ذاته ?

إن الاختلاف بين السؤالين، يعطى لقيام ماخمالباف صراعاً داخلياً عنيفاً، ونحى بنوع من التوفيقية الفريبة. وتحت له ونوحى بنوع من التوفيقية الفريبة. وقعت له وفي فيلم الحقة براءة؟ 1- يهود ماضمالباف إلى حادثة حقيقية، وقعت له أثناء مرحلة مراهقته، فلقد تهجم على رجل بوليس شاب وجرحه، وفي أثناء عملية إعادة تجسيد هذه العادثة سينمائيا، قام ماخمالباف بتحويل اثنين من الشبان الأشرار، وجعلهما ينبذان العنف - وهذا يعتبر تحولاً مذهالاً في اتجاه السلام على صعيد الفرد والمجتمع الإيراني، كما أن هذه المعالجة، تعكس موقفه من السلام على سعيد الفرد والمجتمع الإيراني، كما أن هذه المعالجة، تعكس موقفه من السينما، فهي ليست مجرد انعكاساً لما يحدث، ولكن في قدرتها على إحداث تغيير.

هذا الاهتمام العميق من جانب ماخمالياف لمناقشة السينما ودورها – ربما كان عادياً – ولكن ماخمالياف وسواء كان هذا مصادفة أو مرتباً، فإن موقفه كان شيئاً فريداً.

فهو يختلف عن المخرجين الإيرانيين الأخرين الذين ظهروا في الثمانينيات وحقوا نجاحاً على المستوى العالمي مثل كيار وستامي ومهراجي وبيزيه ونادري.. فمحسن ماخمالباف لم تكن له جذور في السينما الإيرانية قبل الثورة - لكنه في العقيقة - كان إفرازاً للثورة نفسها.

ولد في عام ١٩٥٧، وتربى في كنف أسرة متدينة تنتمى إلى الطبقة المتوسطة الفقيرة في طهران ، وكان في شبابه معادياً للسينما بواعز دينى – بل إنه لم يشاهد فيلماً سينمائياً واحداً إلا عندما ناهز العشرين من عمره – وفي سنة ١٩٧٤، انخرط في نشاط معاد للشاه، وكان مشروع إرهابي واعد ولم يكن عمره يتجاوز السابعة عشر ، ذلك أنه قد تهجم على ذلك الشرطى الشاب، ولقد تم القبض عليه في الحال، وأرسل إلى السجن ، وتم تعذيبه لمدة أربعة أعوام، قبل أن يتم الإفراج عنه مع اندلاع الشورق. بعد ذلك نقل ما خمالياف نشاطه من المبال الشقافي، ولقد انضم إلى مجموعة من الغنانين المبال الشقافي، ولقد انضم إلى مجموعة من الغنانين المبال المسلمية تكون مؤسسة دعائية إسلامية تكون المبتال التحفيد لمسراغ مسلم مرتقب.

خبرات ماخمالباف العملية ضمت نشاطاً فعالاً فى وسائل الإعلام المختلفة، فلقد عمل فى الإذاعة وفى المسرح قبل أن ينقل نشاطه إلى السينما.

ولقد نشر عشرين كتاباً تضم مسرحيات وسيناريوهات أفلام وأدب ومقالات. ونقد.

كذلك فقد شارك بالعمل مع مخرجين أخرين ككاتب أو مونتير أو مستشار .. إلخ . إلا أن مستواه الفنى كمخرج مؤلف يعد شيئاً متميزاً لا مثيل له إذا قارناه بالخرجين الإيرانيين المعاصرين له.

ولما فتمالياف ١٤ فيلماً روائياً وفيلمين قصيرين، أخرجهما بين عامى ٨٢ ١٩٩١. وأضلامه الأولى حصلت على مكانة متميزة في إيران، ومن ثم فقد عرضت في المساجد، في وقت كان فيه المتدنيون ينظرون بشك كبير وعدم ثقة إلى السينما والفن.

تُم بدأ ماخمالباف في الابتعاد عن القناعات الأصولية، واتجه إلى ذاتية فنية علمانية تهتم بمشاكل المجتمع الحياتية.

و لأَنْ أَفْلَاهُ التَّالَيةُ كَانْتَ تَتَحَدَّ مِنْ الفقراء أَبِطَالاً، وتظهر الشقاء والآثار السلبية للحرب. فقد كانت هذه الأفلام مهمة استأهلت أن توجد في العديد من جمعيات السينما – ونحن بصدد الحديث عن هذه الأفلام الآن.

وماخمالياف أصبح فنأناً مشهوراً بفيام "كلوز أب" لكيار وستامى، كما أن تحوله العقائدى قد خلق له العديد من الأعداء في جبهة اليمين، أما باقى الجبهات - المتحلين بنظرة عقلانية أكثر - فلقد وجدوا في قناعاته التي انتقل إليها أنها متناقضة ومتهافتة.

بدأ ماخمالباف مشواره السينمائي كواحد من التعليميين، معطياً الأولوية للفكر أكثر من المسائل الجمالية والفنية.

تعدر اعدر من المساميين الذين ثقفوا أنفسهم بأنفسهم – وماخمالياف ومثل الكثير من العصاميين الذين ثقفوا أنفسهم بأنفسهم – وماخمالياف أحد هؤلاء العظماء ذلك أن قراءاته وتأثراته الفكرية شملت فلسفات وفنون الحضارتين الشرقية والغربية – لذلك فإن لديه استنارة قوية في أفكاره وفي المضامين التي تحتري عليها. إن الاختلاف بين أسلوب التعليمي وبين أسلوب المخرج بريسون - علي سبيل المثال - إن ماخمالياف بعد مرحلت الفنية الأولى والتي كان فيها أصولياً دينياً ، فقد أصبح في حالة من التدفق الذهني التقدمي وكان يتطور باستمرار ، كذلك فأنه لم منخل أمداً عن الذاتية الفنية.

وأخْيِراً، وأياً ما كانت مشاكله مع العكومة - التى منعت له خمسة من أفلامه حتى الآن - أو مشاكله مع الجماعة الأصولية التى كان ينتمى إليها في السابق -فأنهم لم يشككوا فيه إطلاقاً، لأنه متأثر بالغرب وله معهم مشاريع، فإن عدم الرخما عن أفكاره وأياً ما كانت هذه الأفكار، فقد كانت شأنه الخاص - هكذا كان حالهم معه، كما كان حالهم مع عياس كياروستامي و آخرين.

هناك شيء آخر عن ماخملياف، وهو أنه لم يكن شغوفاً بالسينما كما عهدنا ذلك ومع أعظم الخرد أن يكون في تحالف مرحلي دلك ومع أعظم المخرجين – لكنه عمل بالسينما لمجرد أن يكون في تحالف مرحلي وتكتيكي . فأقلامه الروائية الأولى تؤكد أن وراءها مخرجاً شديد الإعجاب بالعدسة الزووم ومنضدة المونتاج، لكنه كان يخظيء بنجاجة في استخدامها ولا تشريع عليه في ذلك ، لأنه كان مشغولاً بالضامين الداخلية لرسالته ، وبالرغم من ذلك فإن فيلم "توبة نصوح" ٨٦، وفيلم "عينان لا تبصران" فيلمان مدهشان إذا نظرنا إليهما كفيلمين صنعا في آتون ثورة ، وأخرجهما مخرج حساس جداً وغير معنهج على أسلوب سينمائي، وأنه على قتاعة بأنه يعيد اكتشاف هذا الوسيط ويكون عنه رأيا جيداً.

هذان الفيلمان يأتيان من إيران التي كانت لاتزال تصطخب بفكرة بعثها كولة إسلامية، وعلى الرغم من أن الفيلمين يتشددان بصورة لا تطاق مع أمور وقضايا بديهية، فإنهما يلمحان إلى أن ثمة حرباً يمكن أن تأتى بصورة مفاجئة .. وهذه النبوءة . تكون إفرازاً متوقعاً من سينما لها هذه الظروف . فيلم عينان لا تبصران ينتهى في مسجد حيث تدرر الكاميرا حول نفسها كما لو كانت منتشية بعيق هذا المكان الرهب الذي يحتشد بصور كثيرة ساحرة.

فى بداية عمله ، كان ماخمالباف بعمل على انتشار القناعات الثورية التى تربط قضية الإيمان بالله بالقضايا السياسية. فالإنسان الخاطىء هو ذلك الشخص الذى تسيطر عليه النعائم الدنبوية الزائلة.

وعندما بدأت قناعات ماخمالباف تتحول إلى المسائل الفلسفية، فأنه لم يترك نفسه كثيراً لمثل هذه التصورات ونتيجة لهذا فقد تطور ماخمالباف وظل هذا التطور مستمراً خلال الثمانينيات.

إن أعماء الموضوع مغزى كان شيئاً غريباً لكنه مدهش فى تجريديت، فيلم "الهروب من الشر إلى الله" كلم يحكى عن مجموعة من الناس يبحرون إلى جزيرة وهناك يشتبكون مع بعضهم البعض، ذلك أنهم قد وقعوا فريسة لأغواء وظنون الشيطان الذى يتربض بهم، ومن الغريب حقاً أن الغيلم يستحوذ عليه نوع من التشدق الإيماني المنتمى إلى العصور الوسطى،

وَفيلم 'الحظّر' أُمْ. يَنقل نفسَ الإحساسُ عن التعرّض الشامل للقلق مادياً

ومعنوياً في سجن مظلم . والفيلم يعكس سنوات ماخمالباف في السجن، هذا الفيلم يتميز بالديناء حكى ماجد الإشارة إلى أن ماجد ماجدي الذي أخرج مؤخراً فيلم الأب وله اللام أخرى - هو الذي قام ببطولة هذا الفيلم - الذي نكتشف فيه أيضاً أن ماخمالباف أصبح متعاطفاً جداً مع الشيلم - وكان قد سبق له أن أداخم المائ في أول إقلامه.

فى الحوارات الصحفية التى أجريت مؤخّراً مع ماخمالباف، قاله إنه يرى الأن أن أفلام تنقسم لمن أربع مراحل ، وضمن هذا التقسيم فأن فيلم (الحفل) هو أخر أفلامه في المرحلة الدينية الأولى المتأثرة بالثورة، وكذلك فهو يعتبر جسراً للمرحلة السينمائية الثانية التى تميزت بالنقد الاجتماعى ، والتى تضم فيلاءالله (The Peddle) ، (التى تضم فيلاءالله (The Peddle) ، (التى تضم

وهذه الأفسلام جاءت في مستويات متنوعة ، وليس فقط على مستوى الموضوع، فكل فيلم من هذه الأفلام كان مستقلاً عن الأفلام الأخرى.

وكانّت مليئة بالحركة والتفنّ والظرافة، لكنها كانت تفتّقد إلى التوازن والسلاسة اللذين ظهرا مؤخراً في أفلامه.

هذه الأفلام - المرحلة الثانية - جعلت ماخمالباف رائداً ثقافياً في إيران، وحققت له اسماً على معيد المهرجانات العالمية - وما لا شك فيه - أنها كانت تمثل مرحلة ما بعد الثورة حيث كانت تعرى النظام السياسي الجديد الذي لم يستطع أن يمحو الظلم والمعاناة ، وكانت تحتوى على ثنائية تجمع بين الذاتية إلى الماسية.

فيلم THe Peddler يحكى ثلاث حكايات متتاليات (كل حكاية قام بتصويرها مدير تصوير مختلف). والفيلم يتركز على شئون الجتمع الإيراني، القصة الأولى عن أبوين فقيرين والمفالهما التعساء، والقصة الثانية عن شاب يعانى مراعات جنسية ، والقصة الثالثة عبارة عن جريمة مخططة بنفس منطق العمل السرى الإرهابي الدموى - حالة من الهستيريا والسريالية المحمومة - الفيلم يهدف إلى إحداث صدمة، ويذهب إلى أبعد من مجرد أن يكون احتجاجاً اجتماعياً، أن الهدف الحقيقي من الفيلم، بدا كما لو كان محاولة للتكيف مع العياة، وهذا الفيلم يتميز بوحدة بين الشكل والمضمون.

فيلم "سائق الدراجة" يحكى عن رجل فقير يكافح بجلا وصلابة على دراجة (وهذا يجعله قريب الشبه بالفيلم الشهير " إنهم يتقلون الجياد – أليس كذلك"). في هذا الفيلم نجد أنه يقدم احتجاجاً – ليس على الظروف المادية لهذا الرجل

- ولكن على الظروف القدرية التى تتحكم فى الظروف الجسمانية.
وفى نفس هذا الاتجاه، نجد فيلم "الزواج المبروك" الذي يواصل عن قرب
مناقشة موضوع - الآثار الاجتماعية المزمنة المسببة عن العرب الإيرانية
العراقية الطويلة - وهو أيضاً يحكى عن زواج من الطبقة المتوسطة (وهذه هى
المرة الأولى التي يتناول فيها ماخمالياف هذه الطبقة). ويكون الطلاق بين
الزوجين ناشئاً عن الآثار النفسية للحرب على شخصية الزوج - كذلك فإن
الفيلم يعير بمرارة عن مقولة "جان بول سارتر" عن الغيثان والسام من العالم.

فيلم "وقت للحب" ٩١، اسماه ماخمالباف أول أفلام المرحلة الثالثة، وجاء بعد فترة توقف عن الإخراج، استأنف بعدها العمل بأفكار جديدة.

هذا الفيلم تم تصويره في اسطنبول التركية ذات الموقع المتميز الذي يربط الشرق بالغرب ويعكس مناظر فنية وثرية ومتنوعة.

هذا الفيلم يوحَى بإن ماحَمَّالباق قد تُراجَع عنَّ ملاحقة الأزمات الاجتماعية في إيران ، واتجه إلى النظر إلى العالم من منظور أكثر حيادية وأكثر تأملاً وأكثر مرونة.

ففى هذا الفيلم يتم تغيير أسلوب الحكايات الثلاث الموجودة فى فيلم THe Peddler . فيحكى قصة واحدة رجلان وامرأة متورطون فى دائرة من الأحاسيس المحرمة وعمليات الإغواء - وهو يقدم هذه القصة من ثلاث زوايا مختلفة. القصة منسوجة بأسلوب السينما الشعوبة.

والجمع بين الوضوح والمواربة يجعل هذا الفيلم، هو أول أفلام ماخمالياف الذى ينتمى بشكل صريح إلى نوعية السينما الغربية . إن الاهتمام بتقديم وجهات نظر مختلفة يعلن عن أن ماخمالياف ينظر إلى العقيقة والفن بعنظور مختلف، كذلك ، ولأن الفيلم بعالج رغبات جسمانية، فقد تم منعه من العرض، وانطبق هذا الأمر على فيلمه التالي، الذى يحكى قصة شابة تعانى من أزمة في القيم، أنه فيلم ليالى في زاياندة راد ٩٠٠ وكلا الفيلمين يظلان أصعب أفلام ماخمالياف على المشاهدة لأنهما محظوران.

فيما عدا فيلم "جابه" الذي يعتبر أول أفلام المرحلة الرابعة، فإن باتى أفلام هذه المرحلة - وهي أربعة أفلام - فكلها تتعلق بشكل مباشر بالسينما. وهذه الأربعة أفلام - تنقسم من ناحية التصنيف - إلى نوعين فقط.

فَعْيِلَم 'كَانَ يا ما كَانَ يا سينما '١٩ - وفَيِلَم 'الْمَثُل' ٩٣ - يمكن أن يوصفا التهما من نوعية الكوميديا.. وأفلام ماخمالباف الأولى لم تخل من هذه الكوميدية وخاصة بعد ذلك تحتوى على لحات ونكات ساخرة. أما زيادة الجرعة الكوميدية في الفيلمين المشار إليهما الآن - فهذا يشير إلى الزيادة المطردة لعامانية ماخمالياف.

فيلم "كان يا مكان يا سينما" يتناول واقعة تاريخية وهي أن الشاه قبل الأخير من أسرة "كاچار" الملكية - كان قد أحضر أول كاميرا سينمائية إلى إبران، وكان هذا في عام ١٩٠٠ - والفيلم يتحدث باسهاب عن تاريخ السينما الإيرانية، ويضم شرائح من إلى أفلام قديمة وشخصيات خيالية امتدت خلال هذا التاريخ، والفيلم أقرب ما يكون إلى التنكيت والتندر على هذا التاريخ،

فيلم 'المُمثل' يؤسس نوعاً من الثنانية حول شخصية الممثل الإيراني 'اكبر عابدي' وهو نجم سينمائي مشهور ، والفيلم يلعب على التداخل بين الشخصية الحقيقية للممثل والدور التمثيلي الذي يؤديه، ويبدو أن هذا الفيلم كان محاولة لإضافة نوع من الكوميدية - ربما - للرد على الكابة والسوداوية التي كانت موجودة فى فيلم الزواج المبروك، وهو ذلك الفيلم الذى احتوى على نهاية تراجيدية حقيقية، ذلك أن زوجة ماخمالباف قد ماتت فى ظروف غريبة، ومن أجل هذا فقد أهدى ماخمالباف هذا الفيلم لروحها.

فيلم أسلام يا سينما وفيلم المظة براءة وهذا الفيلمان كانا عن ماخملباف نفسه، كذلك فإنهما ينتميان إلى نوعية واحدة لأنهما اعتبرا - منذ البداية - أنهما فيلم واحد الحوارات المسجلة في فيلم أسلام يا سينما كان المقصود منها أن تصب في فيلم أسلام يا أن الفيلمين زاد توقيتهما ومن ثم فقد اصبحا فيلمن زاد توقيتهما ومن ثم فقد اصبحا فيلمن.

إن "المود" في هذين الغيلمين، وامتزاج الروائية بالتسجيلية يدل على تأثر واضع بعباس كياروستامي، وهذا أقره ماخمالياف بنفسه، ولكن رؤية واعتبار أن هذا هو أهم شيء في الفيلمين، معناه ؟أننا لا نلتفت - بعين الاعتبار - إلى أصالتها وقوتها.

كذلك فإن امتداح الفيلمين بمغالاة أو الافتئات عليهما يؤدي إلي أساءة فهم فيلم سلام يا سينما ، كان ننفى عنه أن يكون فيلماً رمزياً سياسياً، وأن ننظر إليه باعتباره أنه لا يقدم إلا شخصية ماخمالياف في صورة أقرب ما تكون إلى الكار كاتور بة الذاتية.

هذان الفيلمان يضمان أكثر التأملات ذكاءً وجدلاً حول السينما .. فيلم "سلام يا سينما" يتعرض لظاهرة الفرجة وظاهرة التوحد بين المشاهد والفيلم، اللذن يجعلان الوسيط السينمائي شديد الجاذبية، لكنه لا يهمل الفروق الشديدة بين المشاهدين الذين يلمون بتقنيات السينما أثناء عملية المشاهدة، وبين المشاهدين الذين يستسلمون للعالم الفيالي الذي يستغرقون فيه تماماً.

قيلم 'لحظة براءة' ببدأ ببحث فكرة أن ثمة فروق شعورية شديدة تفصله عن رجل البوليس الشاب الذى اعتدى عليه ماخملباف فى أثناء مراهقته. ثم يخلص ماخمالباف إلى رأى يقول فيه - بتفاؤل - إن هذه الفروق غير ذات أهمية لأن السينما - وخيال السينما - يستطيع أن يلغى هذه الفروق.

إن الفيلمين – وبمقدار وضوحهما وإثارتهما – فأنهما يكشفان عن ماخمالباف كما لو كان يقف وحيداً أمام شاشة السينما "المرآة" وهو يتفحصها.

وفى هذا السياق أيضاً فإن الفيلمين يظهران ماخمالبات وهو يعانق السينما ويفخر بها، وفى نفس الوقت نراه منفصلا عنها . كذلك فإنهما يوحيان بأن ماخمالياف أمضى وقتاً طويلاً فى سعى لا يكل من أجل تحقيق الفيلم الذى يتناول كل قضاياه السابقة التى تتعلق أذ لا تتعلق بالسينما - لكى يصل فى النهاية إلى نوع من التوحد معها.

فيلم 'جابه' يشجعنا على أن نصفه بأنه رائعة ماخمالباف رقم ثلاث عشر،ة والذي من المقدر أن يخلا ، واعتقد - من قبل التخمين - أن هذا الفيلم سيتم التعامل معه باعتباره الكوكب الدرى الذي سيهتدي به ماخمالباف في المستقبل. وهو مثل الروائع السينمائية الإيرانية الأخري، التى تتميز بالبساطة المتناهية مما يجعلنا ننخدع فيها ، ذلك أننا نتصور خطأ أن البساطة هى نقيض الغن المركب والرؤية المتعمة.

ومن المشاهدة الأولى – فإن فيلم (جابه) يبدو مدهشاً تعاماً، ذلك أن الرؤية الشعرية تعزج بين الانثربولوجيا والأجواء الخيالية الأسطورية، فنشاهد فيه قصة حب وقراق من خلال قبائل الرعاة الذين ينسجون سجاجيد يدوية تسمى "جابه"، ونكون في حالة أشبه ما تكون باستقبال قصة جميلة من قصص الطفولة، نراها أجمل من كل القصص التي سمعناها من قبل، نظراً لرقتها رأساها.

وإذا نحن شاهدنا الفيلم مرات أخرى – وبالرغم من أننا سنجد أنه يستلهم فيلماً تسجيلياً طليعياً، ترانتاجه في عام ١٩٧٥، وهو الفيلم الروسى "العشي" من إخراج دوفشنكو – فإن هذا الاثر يختلى بسرعة، ويترك بداخلنا إحساساً باننا نشاهد – ليس فقط – قصة مذهلة وغريبة، ولكننا نشاهد لغة سينمائية غير تلك اللغة التي تربينا عليها، بل ونشاهد عالماً خيالياً رائماً في سحره.

هذا الفيلم أشب ما يكون بحلم ، يتجلى فيه عالم مندحر ، ويعاد فيه تشكيل هذا العالم إبداعياً، أنه قصيدة شعر تنزج في ثنائية بين الفكر وبين الرجدان ، بين الفن وبين الحياة.

والفيلم يجمع بين التسجيلية والروائية، ذلك أن ماخمالياف قد سبق له أن تم العديد من التصورات بحيث يكون الفيلم من النوع الروائي الدرامي، إلا أن جهاز الرقابة الحكومي رفض كل هذه التصورات، عندئذ قدم ماخمالياف أقرار بأنه سيصور فيلماً تسجيلياً عن قبائل الرعاة الذين ينسجون سجاد (الجاب) في وسط إيران، إلا أنه كان مصمماً على إدماج قصص من إيداعه على تلك المواد الفيلمية التسجيلية، والحقيقة - أن المواد الفيلية التسجيلية نفسها كانت شيئاً إبداعياً بصورة كبيرة، ذلك أن قبائل الرعاة في يومنا هذا أصبحوا يعارسون حياتهم بصورة أكثر مدنية، وينقلون قطعائهم بالسيارات ، ولذلك فقد توجب على ماخمالياف والعاملين معه أن يعيدوا خلق نعط الحياة البدائي للرعاة ، بحيث يصورون تجوالهم وتحركاتهم عبر أجواء ذات مناظر طبيعية خلابة، وكان الرعاة يستخدمون في ذلك إما الخيول أو الترجل على الاقداء.

إن النساء القائمات على عملية النسج، يصنعن الجابات – المفعمة بالاحساس – مما يجدنه حولهن من أشياء، فالألوان تأتى من ألوان النياتات، والتصميمات تضم مناظر لأطفال وحيوانات ومراعى خضيرة، وهن – فى أثناء عملية النسج – بجلسن متقابلات أمام بعضهن.

إن السجاجيد سميكة بشكل مدهش وكل النماذج – فيما عدا الحديث منها – تكون بسيطة ورائعة ، تظهر فيها حكايات تدور حول شخص واحد أو جماعة من الناس، وتكون إما حكايات وقورة أو متحررة.

ولقد تأثر مأخمالياف وانفعل برمزية كل هذا.

إن السجاجيد الفارسية اليدوية المصنوعة في إيران مشهورة في العالم

أجمع مثلما تشتهر هوليود بصناعة السينما . والسجاجيد (الجابه) تعنى التفرد ، وفيلم ماخمالباف يحاول أن يكون مثلها.

فقى أسلوبه الإخراجي ، قدم قدراً من البهجة كنوع من التعويض عما يحتوبه الفيلم من حيرة كبيرة ، ولم يكن الفيلم مجرد ربط لمواد موجودة في الواقع ومواد مزلفة بشكل ناعم ومعبر، ولكن ماخمالياف - ونظراً لمبوله الواضحة إلى الرؤية الشمولية والمتابعة عن قرب - فإنه قد انتج أكثر أقلامه للفعمة بالمضامين ، وأول أفلامه الذي يحقق فيه فكرة الفيلم رفيع المستوى ذى الرؤية الشعرية.

يبدأ الفيلم بسجادة "جابه" رائعة، مرسوم عليها جدول ماه ... ثم نسمع صوت ذئب يعوى، وعلى الفور نرى شابة جميلة حزينة تلتفت وتستدير، ثم نرى بركة ماه - ربما موجودة في الجنة - وثمة رجل عجوز وزوجته بتجالان ، وتحاول الزوجة أن تمنعه عن استعمال أقدامه المتورمة في تنظيف سجادة "جابه" هذه السجادة مصور عليها معورة لشاب وشابة يعتطيان ظهر حصان، وعلى الفور فإن الرجل العجوز وزوجته يشاهدان السجادة تتغير ويجدان مكانها الشابة الحزينة واسمها "جابه" هذه الشابة تشرح الحكاية الموصوفة على السجادة، فالرجل الراكب على الحصان يحبها، إنه يتبعها مثل ظل غامض، فهو يعطى لها الإشارات عن طريق تقليد صوت عواء الذنب. ولقد أراد أن يتزوجها ، وحتى يتزوج خالها.. وحتى ترزق أمها بمولود .. وحتى.. وحتى يعود خالها...

وبالرغم من أن السجادة مسجل عليها صورة العاشقين ، وهما يمتطيان ظهر حصان ، إلا أن ذلك يبدو كما لو أن شيء غير حقيقي، كأنه حلم متسربل في السراب.

أو ربما شيئاً من قبيل أن بداخل أي عاطفة حب - وحتى إذا كان العاشقان من كبار السن- فإن هناك ثمة خوف من أن الجدال فيما بينهما يمكن أن ينهى الحب بينهما. في هذا اللفيام نرى الرجل العجوز وزوجته صورة منعكسة للشاب والشابة في السجادة، فرغم اختلاف الملابس والأعمار إلا أن المالة واحدة، والسجادة الجابة مصور عليها قصة زوال الحب، كما لى كانت حكاية القبيلة التي اندحرت، فالقبيلة تتلاشى وتختفي في أفق اللاتهائية.

كذلك ، فإن الفيلم يسجل أنه متعاطف مع هذا العالم المتلاشي، ويوحى بانه ينتمى إلى نوعية الفيلم الموسيقى ، فشمة أغنية شجية جميلة ورائعة عن مقدن المدينة الفيلم الموسيقى ، فشمة أغنية شجية جميلة ورائعة عن مقدان الحب يمكنها أن تشجى المستمع إليها، فهى تحتشد بانفعالات متدفقة ودهشة، نحن في هذا الفيلم - إزاء شيء مدهش يغلف الأشياء التي تسقط عليها عيوننا، سواء كان نبات أو ألوان صباغة ، وهناك مع كل لون إحساس مختلف، أن الألوان تتخذ اشكالاً وتتحول إلى حكايات تضرح من بين أيدى النسوة اللاتى ينسجن هذه الجابات.

إن الألوان - على وجه الخصوص - تتغنى بدلالة رمزية، فى المستوى الأول نجد نوعاً من السرد التعليمي غير المباشر، فالخال فى فيلم 'جابه' يدخل مدرسة عبارة عن خيمة، وهى مكتظة بأطفال الرعاة، ويقف الخال أمام السبورة - فى مشهد ينتمى إلى الواقعية السحرية - ويشرح الألوان للأطفال حيث نراه يشير إلى كلمة أحمر، عندئذ فإن الأطفال يصيحون بكلمة أحمر، وهنا تصل يد الخال إلى حقل من أزهار التيوليب ثم يلتقط حفنة من هذه الأزهار الحمراء، ثم يقول "اللون الأحمر من أزهار التيوليب ".

ونفس هذا الأمر يتكرر مع اللون الأصفر فهو من القمع ومن أشعة الشمس، واللون الأزرق من الماء، واللون السماوي من الله، واللون الأخضر من الحقول

الخضراء الممتدة.

ويبدو أن هذه الرؤية البصرية البليغة في بهجتها، تعتبر – رد فعل عكس" – على الفيلم الجاد "عينان لا تبصران" فالرؤية البصرية مختلفة جداً ونفس هذا الاختلاف يمكننا أن نلاحظه إذا نحن قارنا فيلم "جابة" بفيلم La Chinoise لجان لوك جودار – على سبيل المثال.

إن الرزية البصرية لغيلم جابه" تعبدنا إلى السينما الكلاسيكية، حيث كان اللون يمثل الأنثى .. ويمثل الخصوبة .. وفى المشهد الطقس من فيلم حابة" عندما نرى امرأة تلد فى الخلاء - والتى قام ماخمالياف نفسه بتمثيل هذا الدور - فإن هذا المشهد يشير إلى تحول ماخمالياف الفكرى والعقائدي، ويتم التأكيد على ذلك عندما نسمع كورس يترنم بنشيد يتردد صداه يقول "المياة لون" الحوب لون" الرجل لون"، المراة لون"، "الطفل لون".

والسؤال الآن، ما هو المغزى السياسى العميق من مثل هذه الرؤية البصرية البهيجة؟ - ونحن بصدد التعرض لسينما معبرة قوية في إيران ، تشير إلى أن صناعة السينما لهناك أصبحت شديدة الصيوية في السنوات الأخيرة - أن السينما كانت لا تتعرض إلى المرأة - وكان ماخمالباف في السابق أحادى النظرة وسوداوى ينظر بمعاداة إلى الألوان، وليس هذا فقط، ولكنه كان ينظر بمعاداة إلى الألوان، وليس هذا فقط، ولكنه كان ينظر بمعاداة إلى المياة.

لذلك - فإن سماح ماخمالياف بظهور الألوان البدوية المتلالئة للنساء، وإظهار وجوهبن في لقطات كلوز أب كثيرة، وسرد هذه الحكاية من منظور أنثرى - وهي الشابة - (وعلى الرغم من أن هذه المفردات جميعها تتم في حدود التقاليد المتاحة للسينما الإيرانية) - إلا أن كل هذا أعطى لفيلم ماخمالياف معنى واضحاً في دلالته.

وتَذكر في هذا السياق - إن هذا الفيلم - قد أوقف لمدة عام، ولم يتحدد الموقف النهائي بشأنه - إلى أن صدرت الموافقة بعرضة من أعلى سلطة دينية في إيران.

وهذا لابد أن يوضع في الاعتبار عندما نحلل الصيغ الاستاطيقية التى تشكل سينما ماضمالباف - وخاصة - أنه تحاشى أن يحابى النظام الحاكم على المتطلبات الفنية، كما أنه قد غير من ولائه - كما يقال فأصبح ولاءه لمدينة "كان" الفرنسية، وليس لمدينة "قم" الإيرانية.

وعلى الرغم من أن رؤيتُ الفنية العلمانية لا تنتمى إلى الحضارة الشرقية، فهى أيضاً لم يتم إعتبارها منتمية إلى الغرب، أو على الأقل - أن الإبداع الغربى لم يكن موجوداً في أسلوب ماخملباف بشكل متعمد ومقصود.

وفى هذا السياق -وإذا نحن تناولنا فيلم 'راشامون' لليابانى اكيرا كيروساوا - فسنجد أنه فتح عيون الغرب بشكل ما على أسيا. وكان ذلك في أسلوب الفيلم الذي كان يجزء قصة- واحدة - وقدمها من وجهات نظر متعددة.

كذلك المال مع فيلم "جابه"، فهر يماثل راشامون - تقريباً - من حيث إنه يختلف عن الإبداع الغربي في تعددية السرد.

يستسد من ويساد على المربع على الله المسلم - أنه لا يسقط على زمن معين، ومن أكثر الأشياء غرابة في هذا الفيلم - أنه لا يسقط على زمن معين، فعندما نشاهد هذا الفيلم للمرة الأولى، فسوف تثار عدة اسئلة مثل (عن أي شيء؟ ، وعما يدور؟ وأين يحدث هذا؟).

إن عدم التفاتنا إلى جماليات اللغة السينمائية لهذا الفيلم - ربما - يجعلنا غير مستمتعين، ذلك أن النظرة الأولى للفيلم تجعله مجرد فيلم درامي، موضوعه إنساني ، يدور حول جدال بين رجل عجرز وزوجته.

وعندماً تتحول سجادة إلى فتاة حزينة. عندئذ فإن الفيلم ينقلنا إلى مستوى أُخر يتضمن عجائب أخري، حيث نرى الخال وهو يظهر فجأة ويقدم شرحاً عن الألوان لأطفال في خيمة بأسلوب الواقعية السحرية.

إن التأثير الوحيد لمثل هذه القصة ذات وجهات النظر والاصوات المتعددة، والحاكمة في نسيج متداخل وبشكل غير مباشر، أنه يؤدي إلى تغيير متكرر لنظرتنا عن الزمان والمكان والمقيقة.. ذلك أن الفيلم يتخذ شكلا شبيها بالعقد والنسج الذي تصنع منه سجادة الجاب.

كذلك فإن المصدّر - الأولى - الذي يستلهم منه ماخمالباف هذا الاسلوب -فإننا لا ذكاد نعرف إلا القليل في ثقافتنا - ذلك أنه يستلهم الأدب الشفاهي الكلاسيكي للحضارة الشرقية، ونحن لا نعرف عن ذلك إلا القليل. اللهم إلا إذا امتبرنا - أن نسبية لينشتاين - التي تجعل للحقيقة وجهين - يمكنها أن تجعلنا نفهم هذا الغيلم من هذا المنظور.

وللمقبقة - إنّ ماخمالباف - قد نُوّه مراراً إلى أنه قد تأثر بعلماء كثيرين ومن بينهم اينشتاين.

فَمْتُلاً - في فيلم وقت للحب" الذي صوره ماخمالياف في اسطنبول، سنجد أنه يحتوى على ثلاث وجهات نظر متصارعة . وهذا يؤكد - بالدليل القاطع - أن ماخمالياف يرى أن للحقيقة وجهان أو مستويان الأول واقعى والثاني نسبى وأنهما مترابطان معاً.

وثمة شيء آخر - وهو ما أن خمالياف في التحليل النهائي فنان مسلم رغم أن عمله بأتي من منظور فكري مختلف.

إن ماخمالباف لم يغير نظرته الإيمانية للحياة، ولكنه قام بتطور فهمه

للمرحلة التاريخية التى يعيشها والتى تؤثر عليه وعلى إبداءه. والواقع أن قناعاته لم تزل دينية إلا أنها أكثر علمانية، فهو لم يصبع ملحداً أن علمانياً تاماً، ولم يصبع منادياً بالحرية المطلقة كما هى موجودة فى الغرب. إن ماخمالباف فى التحليل النهائى مجرد فنان تحكمه الظروف الموضوعية التى تشكل وعيه ووجدانه.

إن العالم عند ماخملباف يمكن أن يعاد تشكيله، فغى فيلم 'لحظة براءة' يعود إلى حادثة اعتدائه على رجل البوليس الشاب ، ويعيد تصبوير هذا الماضى بصبورة أخرى غير ما كانت عليه، وبهذا يخلق موقفاً ضد العنف (هكذا يعيد ماضمالداف تشكيل العالم).

كذلك فإن نهاية فيلم (جابه) تحتوى أيضاً على إعادة التشكيل هذه ، فبعد أن نسمع أن الشابة 'جابه' قد قتلها والدها وقتل معها حبيبها عندما كانا يحاولان أن بهربا إلى حياة جديدة معاً.

عُندُنْدُ يُقَالُ لَنا أَنْ هَذَا لَم يحدث، وأنهما لم يموتا، وأن والد جابة قد ابتدع هذه الحكاية لكى يبعد بناته الأخريات عن التفكير في الهرب منه.

فشيء ساحر فعلاً أن يكون باستطاعة ماخالباف أن يصنع فيلماً يجمع فيه

بين كل هذا الحزن، وكل هذا الفرح .. بين كل هذا التشاؤم، وكل هذا التفاؤل. إن الفيلمين معاً يقدمان بعضاً من التضمينات ، ولكن فيلم 'جابه' يذهب خطوات عدة أبعد، فهو يلقى عرض الحائط بالكلاشيهات ويغوص عميقاً خلال صراع نفسى مع العالم.

إنّه يحتّوى على أشياء غير ذات صلة بالسينما ، لأن ماخمالباف لم يكن مهتماً كثيراً بالسينما (المرآة)، لأنه هو المرآه.

مهنا فيور بالسينية (مدراه)، دله سو مراه. فالفيلم وبمقدار ما هو مذهل فهو نو أحاسيس كتلك الموجودة في أشعار "رامي".

ُ إِنَّ فيلم جاب بضرج من خلفية منعبة ويعكس جماليات صعبة. (هذا الفيلم كان من تصوير الفنان الخلاق محمود كالاري).

آيضاً فإن الفيلم يقدم كنايات ورموز تحتَّمل التاديل، ومثلما تمثل السجاجيد الفارسية أول الاشياء المعجرة من طفولتنا الستحدة من طفولتنا التشمدة من طفولتنا تتقابل للمرة الاولى مع الشرق الأوسط في منظر مرسوم على سجادة ساحرة، وتكون المرة الوحيدة التي نرى فيها (جاب) مثل هذه الروعة. أنها تنقلنا إلى عالم لازالت السينما فيه رقراقة وعظيمة ومليئة بالفاجات الجميلة.

ِ **س**ِي

أنشودة البنائين وهنيدى

كمال رمزي

* فيلمان مهمان عرضا أخيرا.. أسباب أهمية كل منهما تختلف عن الأخر.. وصعيدى في الجامعة الأمريكية»، حتق أرباحا حطمت كل التوقعات.. وواضحك.. الصورة تطلع حلوة، رحب به جميع النقاد.

الصورة تطلع حلوة: أنشودة البنائين

بجزيج رقيق من المحبة والاحترام، يقدم «اضحك..» ثلاثة أجيبال في واحدة من الأسر المصرية الطبية، الصغيرة، التي تواجه مصاعب الحياة وعثراتها، بجلد وشجاعة.

الأجبال الثلاثة، تجسدها الجدة الحاجة «روحية» التي تؤدى دورها بامتياز، الفنانة الكبيرة سناء جميل، ذات الألف وجه، والتي ترتسم على ملامحها أدق الأحساسيس، وتستطيع بسلاسة أن تنتقل من انفعال لآخر، في لحظة واحدة. إن عينيها بوضوح نظراتها، تجعلك تطل من خلالها، على أغرار نفس إنسانية يقطة، قوية، تحس الأشياء بعمق، وتستشعر الخطر عن بعد. فعندما تفضب، تجعلك تدرك أن في داخلها بركانا قد ينفجر حالا، وعندما تحب فإنها تقنعك بأنها نهر من الحنان وعندما تصور تغدد أقرب إلى سلك الكهرباء العاري، وعندما تطمئن وقلما يحدث هذا . فإنها تشعرنا بأن الحياء العاري، وعندما تطمئن وقلما يحدث هذا . فإنها تشعرنا بأن

الجيل الثاني، أو جيل الوسط، يجسده ابنها سيد غريب، الذي يؤدى دوره بزاج أحمد زكي، الذي

يحقق توازنا فريدا، بين شخصيته المتوقدة من ناحية وشخصية وسيد» التي تموج بانفعالات شعى، هادئة تارة، صاخبة تارة أخرى.. تجبره الظروف في الكثير من الأحيان أن يقمع، أو على الأقل يخفى، انفعالاته الحادة، فيصبح على أحمد زكى. المتمكن. أن يتظاهر بإحساس معين، وفي الوقت ذاته، يبعث بواسطة نظرة أو لفتة، بإشارات تنم عما يدور في أعماقه.

أما الجيل الشالث فتتجسده ابنته وتهاني»، التي تؤدى دورها الممثلة الجديدة. الواعدة. ومنى زكى»، المتمتعة بوجه أليف، ترتسم على صفحته الصافية أدن المشاعر. ويتسم أدازها ببساطة محببة، فهي لا تلجأ للمغالاة، وتبتعد تماما عن الفتور. إنها تعرف فضيلة الاتساق، وذلك بأن تعطى لكل موقف، ولكل فعل ورد فعل، ما يستحقه من انفعال، بلا زيادة أو نقصان.. منى زكى، تؤكد أن جيلا جديدا موهوبا، سيأتي حتما.

تأتى أسرة دسيد غريب ، من قلب الطبقة الوسطى. ولأن كاتب السينارير وحيد حامد، يعرف فضائل هذه الطبقة ويوقرها، فإنه قدمها على نحو يبرز قيمها البناءة، وفي مقدمتها شفنها بالارتفاع بسترى أبنائها، واستعدادها للتضحية من أجل إناحة فرصة التعلم لأجيالها الجديدة، فضلا عن قسكها بالعايير الأخلاقية الجميلة، للشرف والكرامة، وعدم الكذب، بالإضافة للتراحم والتماسك.. إنها الطبقة التي تسهم . جديدتها . ببناء الحياة وتجميلها.. ولا تأتى هذه القيم في واضحك.. » كشعارات، أو على نحو مباشر، لكن تتحول إلى علانات ومراقف ومشاهد.

«سيد غريب» مصور فوتوغرافي، يملك محلا صغيرا في بلدة صغيرة، لا هي مدينة ولا هي قرية، إنها مثل الطبقة الوسطى، بين بين، ويمند هذا الاختيار الموفق إلى الشقة المتواضعة، المرتبة، النظيفة، الفقيرة، التي يسكنها الرجل مع والدته وابنته.

قبل العناوين، يظهر وسيد غريب، في والاستودير، الذي يلكه، وفي لقطات مرحة، يحاول أن يجمل صور زبائنه، بأن يدفعهم للابتسام، والفيلم بهذا يرسم بعدا جوهريا لبطله الذي يعمل على أن تبدو صورة الآخرين، أجمل ما يكون.

بعد العناوين، يبدأ الفيلم بداية ملائمة، موحية: الصباح.. الجدة تفتح النوافذ وباب شرفة تطل على شريط قطار، وما هى إلا لحظات وندرك أنه ليس يوما جديدا وحسب، بل بداية مرحلة جديدة، فاليوم ستطهر نتيجة الثانوية العامة، حيث سيتحدد مسار الابنة وتهاني» المتوترة، وبينما يخفق قلب الجدة مع قلب حفيدتها، يذهب وسيد غريب» إلى المدرسة ليعرف النتيجة.

لايقوت المخرج شريف عرفة، بعينه اللاقطة، أن يجسد الأجراء الموترة لظهور تتيجة الشائوية المائوية المحددة بهرولة تلميذات وأولياء أمور، إلى داخل المدرسة، وبكاء تلميذات يستندن إلى زميلاتهن وأقاريهن، بعد معرفتهن برسويهن، بالإضافة إلى أخريات، يخرجن من باب المدرسة سعيدات، بعد إعلان مجاحهن. وتنتاب وسيدة نوية غيطة، عندما يعلم بحصول ابنته على مجموع كبير. وفيما يشبه اللاعابة، يتعمد شريف عرفة أن يُرر قطارا يفصل بين وسيد» وأسرته، عندما يخطرها، وهو في الشارع، بنجاح وتهاني» التي يزداد توترها.

وبلاً تردد، وبروح مترعة بالعزيمة والأمل، تقور الأسرة الصغيرة، الانتقال إلى العاصمة، كي تلتحق الابنة بكلمة الطب. داخل عربة أجرة فى أثناء نقلها للأسرة من البلدة إلى المدينة الكبيرة، تتحدث الجدة مع ابنها عن هجرتهما الأولى، من مدينة السويس، إلى بلاد الله، إيان نكسة ١٩٦٧، وتذكره كيف كانت عربة النقل مكتظة بالمهجرين.. ولاحقا، ستتكلم والحاجة رؤحية عن تلك الأيام السرداء التي طافت فيها مع الآخرين، من مكان لأخر، بحشا عن مأوى. بهذه الذكريات، يعمق الفيلم جذور أبطاله، وبربط القيلم القيلم جذور أبطاله، وبربط والقيلم التكاليف. أن يكتفى بسرد هذه الذكريات عن طريق والكلام عام متعدد حامد تصدد اختصار التكاليف. أن يكتفى بسرد هذه الذكريات عن طريق أنهاد الناطقة بالحياة، وهو وحيد ويعلم قاما أن الصورة، أصدق أنها من الألفاظ.. لكن هكلا شاء.

يسير الفيلم في خطين، أحدهما يتابع مسيرة وتهاني، في الجامعة، وثانيهما يتحرك مع وسيد غريب، بعثا عن لقمة العيش، من وكازينو، إلى كورنيش النيل.. أما والحاجة روحية، فإنها تعيش يعقلها ووجدانها، مع ابنها وابنة ابنها.

فى رحلتى «تهاني» ووسيد غريب» يكشف واضحك.. » عن الكثير من جوانب المجتمع، فى مدرجات الكثير من جوانب المجتمع، فى مدرجات الكلية، تلتقى وتهانى» وطارق» (الوجه الجديد الذي يعتبر تقديم لأول مرة من منجزات الفيلم) وطارق» ابن أحد كبار رجال الأعمال، يلك عربة حمراء أنيقة، ويرتدى الملابس الفاخرة، وسريعا يربط كبوبيد بن قلبهها.

من ناحبته، يميل قلب «سيد غرب» لصاحبة كشك على كورنيش النيل: «نزهة» ليلى علوى، التي يقدمها الفيلم كامرأة قادمة من أسفل السلم الاجتماعي. وعلى الرغم من توبتها عن محارسة أعمال في مستوى الشبهات واكتفائها بالعمل الشريف، الدءوب، فإنها لم تنتقل من حال لحال، لكنها غدت راضية عن نفسها، تشق طريقها في الحياة بشجاعة وخبرة وقوة.

وإذا كانت والجدة ع تنزعج من علاقة حفيدتها بهذا الشاب غير الملاتم، الواسع الشروة، فإن «سيد غريب» المتفهم الالاعيب كيوبيد الذي مسه بسهامه، لا ينزعج، لكن يقلق ويشغق ويبدى حنوا على قدر كبير من الرقة، يحاول من دون أن يجرحها أو يحرجها ، أن ينبهها إلى الفارق بينهما، وهو فارق لم يؤد ولن يؤدى إلى أدنى شعور بالدونية، وهو . سيد ـ يدرك أن هذه العلاقة من المستبعد أن تكلل بالنجاح.

بلمسات صغيرة، بديعة، يتجلى دفء العلاقات بين أفراد الأسرة: الأب، يصحب ابنته الحبيبة ليتنزه معها نزهة غير مكلفة، على كورنيش النيل، وعندما يتشاجر مع بانع مرطبات رذيل، تدافع عن والدها - وهى الوديعة - بذراعيها وقدميها - وفي حجرتها قتلئ عينا أحمد زكى بالمحبة، عندما يعرب لها عن ثقته فيها - وها هى والحاجة روحية عباداء سناء جميل، تقترب من ابنها الجالس، ليلا، عند مدخل بيته، بالقرب من جامع السلطان حسن، وتحاول بصفائها الروحي، أن تسبر غوره، وأن تطمئن إليه. وفي موقف آخر، في أثناء خروجه من الشقة، تستوقفه للحظة، كي تهندم له قميصه، وتلمس كتفه بأناملها -. إن هذه التفاصيل الشاعرية تقول الكثير.

رجل الأعسال، والد وطارق» الذي يقوم يدوره عزت أبر عوف، يجبر ابته على الاقتران بابنة أحد الوزراء، ليضمن السلطة إلى جانب الشروة، وينفعية قاسية يجيب عما يعلنه الابن بخصوص ارتباطه عاطفيا بزميلته وتهاني»، قائلا: وأنت عندما تحب، فلتحب من تشاء، لكن عندما تتزوج، عليك أن

تنزوج من أختارها لك! ي.

يدُّ من وطارق و لرغبات والدد. يبتعد عن وتهانى التى تتعرض لسخرية زمبلاتها.. ولأن وطارق وعد وسيد غرب و بالخفاظ على مشاعر وتهانى و ، فإن وسيد و عندما يعلم باستعداد وطارق و الزواج بأخرى، ينتابه غضب داخلى عنيف، فالشاب لم يوف بوعده، كما جرح وتهانى و جرحا غائرا.. وليلة الزفاف يذهب وسيد و إلى قاعة الأثراح الفخمة ، زاعما أنه سيقوم بتصوير الحفل.. يتقدم نحو العروسين، ويقوة ، يوجه صفعة هائلة إلى صدخ وطارق ويثار فيها لكرامته وكبريا - ابنته. وينهال الجميع على المصور ضربا ، لكن وطارق و ينقد من المخالب الشرسة للضيوف.. ويدلا من أن ينتهى المرقف عند هذا الحد، ينزلق واضحك.. و في مزايدات لا ضرورة لها، فالأب والمضروب و ينهض ليلقى بخطبة طويلة، طنانة ، يهاجم فيها القلة الفادرة التى لا تقيم وزنا لمشاعر الناس،كما يالمن الجميع درسا في الكرامة والكلمة الشريفة.. وأشياء من هذا القبيل؟

يستكمل النيام هذا الموقف الصطنع، بنوع من مزاح لا يتسائمى مع جدية واضحك.. ع، فرجل الأعمال والشيام هذا الموقف الم الأعمال والد وطارق»، بعد مغادرة ابنه الفرح، قبل عقد القران، يقترح على والد العروس أن يتزوجها هو ـ بعبارة أخرى، ومنعا لعدم الوضوح: يريد رجل الأعمال أن يتزوج ابنة الوزير . وهذه كما ترى دعاية قر غير مكانها.

رينتهى الفيلم نهاية مفتوحة، فالابنة ونهائى؛ في المستشفى، تفيق من غيبوبتها، فتجد حولها أسرتها الصغيرة، فضلا عن ونزهة التي أحبها الأب المتسمة بالشهامة، وبينما يقف وطارق، في الظل، وحيدا، يتحدا، يتحلق الجميع في النور حول وتهائى، قسما يشبه التكانف، وترتفع ضحكاتهم، لتشبت في هذا الفيلم والعائلي، اللاؤن، أن الأسر الصغيرة، على الرغم من الظروف، تتمكن من صنع مستقبل أفضل لأبنائها.. وتستطيع أن تنتزع لحظات سعادة، وأن تضحك.. وأن تجهل الصورة، حاوة.

صعيدى في الجامعة الأمريكية

منذ عدة سنوات، لم يحقق فيلم مصرى ما حققه وصعيدى.. » من نجاح، فلأول مرة في هذا الموسم، والمواسم السابقة، تمثلئ صالات العرض بالرواد، وترضع كراسي إضافية في المرات، ويبتسم لك الرجل الذي يرشدك إلى مقعدك، أملا في المزيد من النفحات، بعد أن كان يكشر لك عن أنيابه، طلبا لعملات على أساس أنك «الزبين» الأخير، ضمن الزبائن القلال.

وقبل بداية عرض الفيلم تتجلى علامات البشر على وجوه المشاهدين، ومعظمهم أسر تتكون من زوج وزوجة وأطفال. وفي أثناء عرض الفيلم ترتفع الضحكات، ويصفق الرواد عدة مرات، وبعد نهاية الحفل، تكتسى الوجوه بفلالة الرضاء المبهجة، فالفيلم، كما هو واضع، لبى حاجة عند المشاهدين، سواء على المستوى الفكرى أو الفني.

أن النجاح الجماهيرى لوصعيدى.. » يثبت إمكانية استرداد الغليم المصرى لسوقه الداخلية التى تعرضت لتقلص مؤلم منتظم، خلال الأعوام الماضية، كما يبين بجلاء أن ولغة التواصل مع المشاهدين إذا تمت معرفتها، وأمكن تفهمها، ومثلما فعل وصعيدى.. » فإن النجاح يغدو.. محققا. رعا كان الممثل الكوميدي محمد هنيدي هو الأكثر سطوعا في الفيلم. لكن بشيء من التأمل، ندرك أن جميع العاملين في «صعيدي..» أسهموا ، بدرجات متفاوتة . في لمعان هنيدي.. وبدوره، عمل هنيدي بحيويته الفائقة، على الارتفاع بستوى العناصر البشرية المحيطة به، فضلًا عن تجانسه مع اللغة السينمائية للفيلم.

كاتب السيناريو الذكى، محمد العدل، اختار قصة بسيطة، مألوفة، تدور حول شاب صعيدى نابه، حصل على الثانوية العامة بجعرع ضخم أتاح له الالتحاق بالجامعة الأمريكية، فماذا حدث له، ومعه؟ «البساطة» لا تعنى السطحية، فهنا، تمتد آفاق الاهتمام إلى ما هو أبعد من الرغبة فى الإضحاك، بأى ثمن، وأية طريقة. اختيار «الجامعة الأمريكية» بالتحديد، منح كاتب السيناريو فرصة «التنفيس» عما تمتلئ به الصدور من ضيق تجاه الولايات المتحدة فى علاقتها بإسرائيل، واستلهاما لتراث السينما المصرية المعتمد فى بعد من أبعاده، على «الثلاثيات» الشابة، يحيط بطله بصديقين فى ذات مرحلته السنية، يؤدى دورهما أحمد السقا وطارق لطفى.. والفيلم فى هذا يذكرنا بعمر الشريف وأحمد رمزى وعبالحليم حافظ، أو شكرى سرحان وعمر الشريف ويوسف فخر الدين، أو فى مرحلة لاحقة، حسن يوسف ويوسف فخر الدين ومحمد عوض.

«صعيدى..» إلى جانب موقفه العقوى ضد أمريكا، والمعادى بإصرار لإسرائيل، ينحاز لبطله الوافد من الجنوب، حاسلا معمه تلك القيم الأصيبلة، التى تلقى قبولا واستحسسانا عند الناس: الرفاء للصداقه، الدأب والجدية، التمسك بالكرامة، التواضع وعدم الغرور، الاعترف بالجميل، التسامح.. ولا تأتى هذه المنظومة من القيم كشعارات تشرده فى ثنايا المشاهد، لكن تشجسد فى مواقف وعلاقات وسلوك.

وفى الشقة، يطالعنا هنيدى وقد ارتدى السروال الصعيدى الطويل، والفائلة ذات الأكمام. إلى جانب المفارقات التعاشية بأكثر من أسلوب. فعلى المفارقات النعائية بأكثر من أسلوب. فعلى طريقة «الفيديو كليب» حيث اللطقات السريعة والرقص الحديث يقدم محمد هنيدى، فى مركز تجارى كبير، أغنية «كاجولووه» التى تحاكى بلحنها أغنية «كامننا» الواسعة الانتشار، وعلى الطريقة التقليدية الرصينة، يقدم أغنية «شكولاطة» حيث يرقص هنيدى مع مجموعة من ذوى الوجوه السمراء، على أنغام سودانية، وقد ارتدى جلباب القطر الشقيق والعمامة.

يتدفق «صعدى في الجامعة الأمريكية» سلسلا، ناعما، تغلقه موسيقي تصويرية اختارها خالد

حماد، بتصوف، من ألحان مألوفة، محببة إلى النفس، ففى أثناء سفر هنيدى بالقطار بالدرجة الثالثة طبعا، نستمع لتنويعة على لحن وميتى أشوفك أشوفك».. وفى رحلة الطلبة إلى شاطئ البحر، يتصاعد لحن واللنبيا دى ريشة فى هوا و والفارق بين اللحنين يعبر عن تطور ما فى شخصية بطل الفيام، الذى من الطبيعى أن تصحبه فى البداية نفمة صعيدية، ثم يعد فترة فى الفاهرة، تراكبه نغمة عصرية، يكاد الفيلم أن يخلو من الأحداث الكبيرة، ولا يهتم فى بنائه بتقاليد الحيكة أو العقدة. ذلك أنه يهتم أساسا بالوقائع الصغيرة، التى تشكل نسيج الحياة، كما يتابع العلاقات الإنسانية بين الجميع، لذا، فإن وصعيدى.. ۽ أقرب إلى عرض الحال، يحاول أن يرسم لوحة عريضة، لا تكلف فيها، لمجتمع العاصمة فى الساوات الأخيرة.

الرافد من الجنوب، يسكن شقة متواضعة مع صديقيه: أحدهما أحمد السقا، عاشق الموسيقي، الذي أكسبته المدينة ويهد بها أ أكسبته المدينة درجة من الميل لتصفية حساباته بالعنف، يحمل بين طيات ملابسه مدية، يهدد بها حين تعرضه لخطر داهم.. تخرج من كلية التجارة، ولم يعمل بعد وفي قصة فرعية يتابع الفيلم علاقته بطرية ناشئة تغنى في ملهى متواضع، وعن طريق اصطبادها لأحد الأثرياء، تنتقل من حال خال، متخلية عن الموسيقي الذي توهم، أو الذي أوهنده أنها تحيد.

ولا يتوقف الفيلم طويلا إزاء ذلك الهجر المفاجئ، ولا يعالجه معالجة «ميلودرامية»، فببساطة ويروح متسامحة يعتبر الفيلم ـ شأنه شأن عاشق الموسيقى ـ أن هذه العلاقة الفاشلة من طبائع الأمور، وأن الحياة في مسارها وديومتها، أكبر منها.

أما الصديق الشائي طارق لطني، صاحب الشقة، فيعمل في صالة بلياردو، وقد يكن عصبي المزاج، ساذجا إلى حد ما، يتوهم أنه يحب المطربة الناشئة ويتشاجر مع عاشق المرسيقي ظنا منه أنه استحوذ على الحبيبة، وسريعا، يستجيب لحب جارته الرقيقة، المقموعة من شقيقها شبه التطرف.. ولاحقا يتمكن طارق لطفي - بمساعدة صديقيه - من الاقتران بجارته، قوية الإرادة، على الرغم من مظهرها الستكين.

وامتدادا لمنطق التسامح الذي يسرى في شرايين الفيلم، يطالعنا الشقيق شبه المتطرفي، وقد رضى عن الزيجة، وها هو يلتهم «السندويتشات» في قاعة البلياردو.

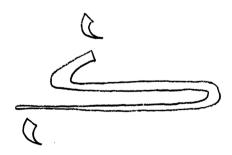
من المواقف الجميلة في الفيلم، ذلك الموقف المركب الذي يسرق فيه الصعيدي. إنه ليس ملاكا على طول الخط - جهاز تسجيل عاشق الموسيقي، ليبيعه بشلائمائة جنيه، بينما ثمنة ألفا جنيه. يغضب صاحب الجهاز، ويذهب مصحيفيه إلى التاجر الاستعادته، لكن التاجر يرفض، مستعينا بفتوة ضخم الجثة، وجهه يفيض بالشر، وفي لمسة كوميدية جميلة، يتحول البلطجي المخيف، عندما يرى المدية في يد صاحب الجهاز، إلى طفل مرعوب، ويتراجع فورا.. والطريف أن اسمه «لؤى»! وهو ـ كما ترى ـ يحدث مفارقة بن رفته ومظهر صاحب الوحشي ا

واستكمالا للموقف، يتجه الموسيقى ليلا بعد عودته من الخارج، إلى فراش الصعيدى ويخرج من جيبه رزمة من أوراق مالية، عنحها لصديقه، ذلك أنه باع جهاز التسجيل بنصف ثمنه الأصلى، كى يتمكن الصعيدى من شراء الملابس التى يريدها.. إنه مسوقف إنسانى بالغ العذوبة، وإذا كان «صعيدى..» ينظر برحمة للجميع، بما فى ذلك فتاة الليل الطيبة، التى تؤدى دورها ممثلة سمراء جديدة، مجتهدة، اسمها ومستورة ع. في الفيام . قإن الفيلم لا يتسامح مع ممثل العم سام، ذلك المصرى المولد الأمريكي العقل والقلب والاتجاه، الذي يناصب الطلبة المتعاطفين مع فلسطين العداء . إنه يضطهد الطالب الوطني الذي ينظم احتجاجا على إسرائيل بناسبة مرور نصف قرن على إنشائها، وفي أثناء مظاهرة الطلبة، يهجم رجال الحراسة على المتطاهرين . حامل العلم الإسرائيلي يلقيه إلى الصعيدي حيث يقوم آخر بإشعاله . وعندما يحترق العلم الإسرائيلي على شاشة السينما المصرية، تضج الصالة بالتصفيق الذي يعتبر استفتاء شميها ، شديد الوضوح، على العداء الذي له ما يبرره تجاه إسرائيل.

وأمام المحقق، في تيابة أمن الدولة، يعلن الصعيدي أنه لم يكن يقصد حرق العلم، لكنه يعترف يأنه أحس بالراحة، عندما احترق العلم.

والفيلم بهده اللفتة الذكية، يتحاشى تقديم الصعيدى كبطل استثنائي، ولكن يؤكد أنه المواطن العادى، الذي امتلاً قلبه بالمرارة تجاه إسرائيل.

«صعيدى فى الجامعة الأمريكية ۽ - الذى ينتهى بانصراف الجميع من حول المنهمر بكل ما هو أمريكى وبلقاء الصعيدى بزميلته التى بادلها حبا بحب، وبقبلات الامتنان من بطلنا لوالده القبل من الجنوب ليشهد تخرج ابنه . قد يكون بنهايته المهجة بداية سعيدة للسينما المصرية، تعيد لها جمهورها الذى غضب عليها ، ومنها ، وهجرها ، لفترة غير قليلة من الزمان.



ن نقد

مرابا متعاكسة

إعداد: مصطفى عبادة

تقدىم:

ها نحن مرة أخرى ، ولن تكون الأخيرة، نقف في مفترق طرق حقيقي، فيما يواجه الإسداع المسرى برخصه وتنوعاته ، الإسداع المسرى المهدر دمه بين القبائل: قبائل النقد المصحفى الذي يخضم للمعرفة الشخصية أو لجاملة كبير، وقبائل النقاد المتحصصين في الكتابة للجرائد والمجلات العربية ما يغرض عليهم التنقيق في اختيار ما يعرضون له، ما لا يتعارض مع قيم تلك البلاد، وقبائل النقاد الكبار الذين غابوا عن ساحة النقد تاركينها للصغار، لأنهم مشغولون بمضاريعهم الكبيرة، مضاريعهم التى تربوا عليها وحفظها، وهم الأن يجزئها، ما لا يدع مجالا للشك، لدى المره، بأن الساحة المصرية تقلق وحفظها، وهم الأن يحترضها، ما لا يدع مجالا للشك، لدى المره، بأن الساحة المصرية تقلق إلى ناقد كبير متقرغ، يضم النقط فوق الحروف ، إننى استطيع أن اسمى لك أسعاء عشرين ناقداً كبيرا، وأرجوا أن تدلني على دراسة لأي منهم عن راوية أو ديوان شعر لشاعر مصرى شاب، وهكذا تركت الساحة تتناهشها كتابات مع احترامنا للجميع – أقل ما ترصف به: عدم الوغي حتى بتاريخ النوع لذي.

من أجل هذا - أو لكلّه - فكرنا في هذا الباب، حيث يكتب المبدعون عن بعضهم البعض ،
بعد أن تقلى عنهم النقد ، الغارق في الكلام عن النظرية أو التعامل مع النماذج المستقرة
وعد كتابات يمتمد فيها أصحابها على الكاتهم كمبدعين، وهذا ما يسكبها الدفء
والمحيمية، بالإهافة طبعاً لما حصلوه معا تبسر من نظريات نقدية، أملن أن يعذرنا
الاصدقاء الذين تأجلت موادهم لأعداد اندامة ، فالدواوين والجموعات القصصية والروايات
التى تصتاح إلى متابعة كثيرة، لكن لا يكلف الله نفساً إلا وسعها، كما نرجو أن تكون
مساهات الأصدقاء في حدود ثلاث صفحات فلوسكاب، لنتمكن من نشر أكبر عدد معكن

مصطفى عبادة

علاقة الذات بالآخر في فانتازيا الرجولة

إن علاقة الذات الشاعرة الحداثية بذات الشاعر الحداثي قد صارت تمثل في منظور الشعر الحداثي- ذاته -بذرة الوجود والعالم على السواء فهي تمثل:

() بؤرة ولادة الشاعر الحداثى الذى غدا موجوداً لا وجود له إلا فى التجربة ومن ثم كان فى حوار أعمق بين ذات وذات الأخر – أو بين الأنا/ الشخصية والأنا/ الأخرى المعمّعة داخل الإطار الحماعي.

(٢) بؤرة ولادة أنص شعيري حداثي والذي لم يعد ميلاده يتضمن قطباً كهربائناً واحداً مغروراً في الذات كما يقول "ملكيش" بل أصبح بتضمن قطبين متصارعين هما 'الذات والعالم أو الواقع' فالنص الحداثي لا يبدأ في العزلة أو الفراغ بل في نطاق العلاقات بين الشاعر ونظرته الفاحصة للأشياء وبين الواقع بتعارض مفرداته وتعقد علاقاته - ومن هنا بوجد الإحساس المتوتر الذى يتخذ لنفسه وضعأ تاريخيا على محور التحولات التاريخية - هذا الإحساس بمثل بالنسبة لشاعر الحداثة بؤرة لوعية التاريخي ومركزأ للتفاعل والمواجهة مع أحداث التاريخ ومآسيه - الأمر الذّى جعل من القصيدة الحداثية تجسيدأ حيأ مباشرأ لذلك الوعى وهذا الصراع.

** ومن خلال هذا التوتر الجدلى بين الشاعر والمعاش تكمن الفبرة الإنسانية بكل معانيها والتى وظفها - تعامأً شعراء التسعينيات في

محاولة لكشف الواقع ورصد أبعاده المُختلفة ، وهذا صاحده 'بودلدير' حين عرف الفن بأنه 'سحر إيحائي يحتدوى الشىء والموضوع في أن واصد - العالم الخارجي للفنان ... والفنان نفسه'.

** ومن هذا المنظور يأتى الديوان الأول للشاعر "محمود خير الله" والمصادرة أخيراً عن سلسلة إبداعات – الهيشة العامدة المحمودة الإنسانية من خلال الذات المنصورة في أتون الواقع من خلال لغة تحمل في طياتها رفضاً لكل الجدران السوداء والتي حجزت الرؤية عن أضقها المفروض أن تتجاوزه.

** ويتكى، الديوان على عد.ة

'دوال' أساسية اتخذها الشاعر
كمحاور رئيسية بنى عليها رؤيته
الشعرية وهى رؤية ميتافيزينية
عبر جذور الواقع 'الموسطر' أولى
هذه الدوال دال 'الماضى' والذى يجثم
بحضيوره الطاغى – فيوق جسيد
المستقبل فما هو الخرابة لا تنتهى
تتمثل في:

سوف تعود غداً بعيداً عن طموحاتك الحضارية سوف تعود

حاملة حليباً صباحياً لطفلك المدرسي

وأقدشة ناعمة لزوجك الشابة وجوارب غير مثقوبة الجنبين ورغبة أكيدة في روية الحداثق حتى تتذكر هذه الأشجار التي شربت من قبل دموع فقرك وبما شجر لدموعي صالا ** الأمر هنا مختلف فالماضى لم يعد صوراً جميلة ينقشها طفل منفير فوق أشجار القرية أو عبثاً تضج له الأزقة الضبقة.

"الماضي: عند "محمود خير الله" لحظة احتراق لا يخبو لظاها – حيث طفولة مغايرة تحمل في أحشائها بذرة الرفض:

منذ سنوات بعيدة وفض طفل ريفى اللعب مع اطفال ومضع هرماً من الكتب صغيراً دراح يقراً فم ابتسم للقصائد التي تسيل

من رأسه حتى صارت ضوءاً يخرج مباشرة للسماء. "الكل ليس في واحد" صـ٢

ورغم أن الماضي "حاضر" بدلالاته
المتعددة إلا أن الشاعر "يراوغ" هذا
الحضور بأن يجعله مهمشأ ولكنه
حتى يتحول تحت ضغط الواقع يظل
مسكوناً بهواجسه ويكون في أحيان
كثيرة بمثابة "الخلاص: من سطوة
الواقع معا يضـعنا إزاء نوع من
الرعي الملتبس والمعقد وهذا ما نوع من
ف ق ص درة "ندر الأماع، نصبال

الوعى الملتبس والمعقد وهذا ما دراه في قصيدة "نمد الأيدى ونمسك الذاكرة من الخلف" حيث يبدأ الشاعر القصيدة باستحضار الواقع بصوره الفاخرة حيث السعادة التي للو جاءت من الباب ستجد من خلال موقف ضدى ما لها المرصود وهو "الخورج من الشباك"

* وهكذا دوماً نمسح ذاكرة تعولنا كل صباح حينما نستيقظ فرحين ونأخذ في شرب الشاي ونقول

إن العصفور كان بلاستيكياً ولا يطيره سوى خيالنا المجنح

** وفى سبيل البحث عن الوجود الأصيل تصبح 'السعادة' لحظة من لحظات الحياة يجب اجتيازها دون التوقف عندها، وهكذا ترتبط الذات بضرورة العزلة فى مهمة أولية للحياة - ولو بشكل إفتراضى - قوامها الإحساس بالإنتماء إلى عالم الغربة.

أنا لا أصلح لأحد ربما بعد أن تنمو ضلوع جديدة لطفلى الوحيد أصلح "للجبوب والأحذية لا أكثر ص ٢٣٤

** ويتضح هنا - موقف الشاعر من الماضى؛ والذي ترسب خارج حدود الذاكرة بأنه موقف مراد، لموت مؤجل لا يغذى سوى إحساس زائف بالطمأنينة والطم واستعمال الشاعر للأدوات التى تؤكد الرفض لدليل صادق على ذلك.

> لن أدخل مغارتكم ثانية " قصيدة "قبل الموت بدقائق"

ولعل أهم الدوال المسيطرة على الديوان هو دال "الخوف؛ وقد تعددت صعوره في معظم قصمائد الديوان متخذة أشكالاً عدة منها:-

(١) الخوف من الأب وصعوبة التعامل معه

> لأبى وجه غليظ وشفاه كذلك

أن أنخرط في عمل جماعي أقصيرة أنتازيا الرجولة إن المحولة إن الحدولة إن المحولة النموذج المساس بين النموذج المساط بقوته وسطوته والنمسوذج الغض الذي يتحسس بضوف الإنفعالات الأولى قاتم وعلاقة قائمة على التوتر قائمة على التوتر والانبزاء.

'لأبد أنه أبى الذى لم يترك لى مربعاً للهو

أبي ترك عباءة واحدة لواجب العزاء

قصيدة يوم عادى صد. ٧ (٢) الخوف من الحرمان ويتضع ذلك في قصيدة الماذا ترفع الأحلام يديها وتنظر للحائط.

لأنهم يملكون أرغفة أكثر نظافة فهم ولا شك يعطون لأطفالهم ضحكاً أكث

يعطون لأطفالهم ضحكاً أكثر رنيناً مقطع "شتراك" ص١٨

وهو حوف طبقي يعترى الذات الكادحة في مواجهة تحديات المجتمع البرجوازي ، حيث يضبح مكمن الخوف في بطالة الحافظة والدموع الحبوسة بداخلها بتعدد أسباب تلك المدوع:

حافظة نقود وحيدة تستطيع أن تربط فيها أسرار حزنك بعيداً عن دموع الزوجة

بعيد عن دهوع الروجة وتدفن قليلاً من متاعب العمل في

قاعها الضيق "البطالة بوصيفها حافظة نقود"ص١٠

هذا الخوف هو الذي يدفعنا إلى الدفاع عن سعادتنا البسيطة جداً في إمتلاك أقل الأشياء حق 'الوجود' وانف أيضهاً وأبداً لم أكّن أضحك وهويوداعب الأخ الأصغر ليجهالاته لمدلك ولكري لأن المضحك ربما توقف حينها جف صدر أمي ولمهود بال العليب المناسب لي المنسواريا للرجولة صلا

** فصوراً الأب في نظره صورة مصعفرة لللمجتمع وهذا الموقف يذكرنا بعوقف كافكا من أبيه حين يقولجنكان لا يتركني أعيش في العالم...

وهو موقف بطبيعة الحال - يدعو إلى الارتيواج والذي ينتج عنه بالحتم البكاملام كنتيجة طبيعية لهذا الكبت:

ستأخا بكيت بكثيراً

حينما اندلعت من طفولتى صرحات

وأحرقت مراهقتي"

"هذه السلطة الأبرية" قد عادت بالتأثيرة العكاسى على علاقة الشاعر بالأخروين حتى فى مشاعره الخاصة فالأبوق وفق هذه الرؤية تبدو وكأنهر فيضر طارد للإنا فيلا تجد الذاتة السيئاً تحتمى به من الضوف سوى الخوف والتقوقح فى إطار فرويج أن

> ظُلت الفتاة أى فتاة تعنى لى أشياء كثيرة - نظرات أبى اللائمة

- إبتسامات أمى الغامرة لشاربها الذي خط

- عيون أخى الحاقدة على فتوتي

والجلينما صرت شابأ ويفهفي ويدأ أتفاصيله الجميلة

وأخطاءه المكثيرة لم يعد يجلى معي الواقع بوجهه القبيح. لذلك سيظل المشهد مأسوياً وقائماً حتى في ظل لحظات الهزل والكوميديا عبد عبد الحليم

أقنعة الشاعر وشفاهية الكتابة

"هزيمة الشوارع" هى التجربة الثانية للشاعر سامى الغباشى بعد ديوانه الأول أغضاء لها ومسافة لمى والتي يحارل من خلالها التأكيد على المحديدة الآن فى مصسر المحتياره واحداً من أكثر أبناء قصيدة النثر حرمناً على التواصل مع يعتمد تقنيات خاصة من الكثر أبناء وفى التعامل مع النص الشعيرى بعتمد تقنيات خاصة من الكتابية التي تتضع فى العديد من المصيغ الكتابية التي تتضع فى العديد فى العديد فى كل الديوان مثل قوله فى قصيغة غواية:

بيدة غواية: وحدي في قدس الأقداس وتكوني سيدة الجمر/ البعث/ الصيرورة فالنار لديك ومنك إليك أنا الهارب فاقتربي

إن من يبــــمث عن الأوزان العروضية سوف يجد ضالته بالتأكيد في مثل هذا المقطع – وغيره الكثير من المقاطع – لكنها دائماً ما تكون السعادة كبيرة جداً في نظرنا عودة البراز لمؤخرة طفلي وعودة ابتسامته الجميلة طعلتان من السعادة لا استطيع شراءها بكل الرموز الجميلة التي يفضحها "البنك المركزي

"الحقد على صلاح حامد" ص ٥٦ (٣) الخوف من الآخر .. مما يجعل الشاعر يفصل بين ذاته وتطلعاته الفكرية والاجتماعية.

عثدماً هاجمنا "قطاع الحب" في الحديقة العامة وسبوني بأمي وأبي أعطيت لهم نقودي الأخيرة على أن يتركونا نرحل وهكذا وقعت على حقيقة تحت

جدي وصارت خيالاتي هي التي تدافع عن "الشرف" لا أنا"

قصيدة فانتازيا الرجولة بشكّل عام، وهو والمعرف في تلك الحالة لا يعطى من الصيغ الك معنى للتمرد حيث البيروقراطية الكثر من موض المتمثلة في شتى الجوانب الأب/ تنتشر في كل رئيس العمل/ الحرمان/ الدينة / قصيدة غواية: وحدي وحدي

حيث يصبح رد فعله تجاه هذه الأوضاع محصوراً في المثول لها: هزمتي سبرادقات كشيرة، وضحكت في وجوه عابسة تتشقق الانسجة بوجهي وتظهر حفرتان عميقاً كلما كان الموقف مضحكاً، باستثناء لحظات الوداع لم أكن أتجهم حظرتان من شحك صد. ٧

فالضحك هنا كرد فعل لا إرادى يقف حائلاً في مواجهة الذات للأشياء الثابتة الماثلة فوق أرض مستترة خلف العديد من الزحافات البسيطة ، إلا أن هذا لا يعنينا كثيراً ولن نتوقف عنده إلا لكى نحاول أن ننفى عنها أنها قصائد تفعيلية، فمثل هذا المنطق يصلح لإثبات أن الكلام العادى الذى نتحدث جميعاً يدخل في باب الشعر.

فقط أريد أن أشير إلى (تعامدت عليك) ، (سبيدة الجمر/ البيعث/ الصيرورة)، (ومنك إليك أنا الهارب فاقتربي).

هى جمل مجازية بالاساس ، تحمل صوراً كلية التخييل، يصنعها الإيقاع إذا ما التبس بقناع الشاعر في خصوصية التجربة، فهى جمل أقرب ما تكون إلى "الكليشيهات" بما تكون إلى "الكليشيهات" بما تحمله من دلالات كثيرة متعددة كانت هى الاساس المبدئي لشعر المدائة في مصير والذي توسل في المحارات المعارات المرائة مثل "قفيير اللغة" و"حقل المرائة مثل "قفيير اللغة" و"حقل الدلالة" و"التناص" و... إلخ.

غير أن سامى الغياشي لا ينسى انتماء الصميم إلى جيل قصيدة النثر بما تحمله التسمية من تناقض للنثر بما تحمله التسمية من تناقض الذات الشاعرة في حالاتها المتعددة المتحددة المتحددة التي تكره المسعارات والمقولات الثابتة. فاللإنسان ألف صوت مختلف ومحقفة ومعندا ألفاعرإذا ما حاولنا قراءة مستندين إلى أبسط قواعد التحليل النفسي.

أيضاً تنتصى قصيدة سامى إلى قصيدة النثر بها تحمله التسعية من مسعنى التسورط فى المباشسرة والتصريح دون التلميح حتى وإن

تنافى ذلك مع ما حفظناه فى كتبنا المدرسية عن الشعر فى علاقت بالمجاز وما يعنيه من استعارات وتشبيهات و...إلخ.

فالنثر هنا يعنى "القلب المفتوح"

"الحديث المتصل"، "الاستطراد"،
والمجازات البسيطة الواضحة التي
تبتعد قدر ما تستطيع عن الصورة
المركبة النثر هنا يعنى التماهى مع
المصورة الشفاهية للقصيدة، وهذه
الأخيرة تتنافى تعاماً مع ما يمكن أن
يفهوم منها من حيث المترابها من
مفهوم الإنشاد.

فهى قصيدة تعتمد الشفاهية في تقنيات كتابتها فقط. ويعبارة أدق هي قصيدة شفاهية الكتابة / كتابة القراءة. فهي لا تطرب ولا تستهدف الطرب ، بل ولا تلتفت إلى قارتها إلا المبتاره حالة مشابهة لا ينبغى له أن يدخلها إن لم تكن تمسه من قريب. لذا فهي قصيدة قصيرة تكتفى في بعض حالاتها بسطور ثلاثة أن سبعة على أكثر تقدير ، بينما لا تزيد - إلى المنفحات الثلاث إلا فيما ندر، يقول فيها الشاعر كلمت البسيرة نم يحمل قلمه ورغبات البسيطة الواضحة المباشرة في البحار شديد، ثم يحمل قلمه ورغباته.

هى قصيدة محورها الفرد فى حالاته وأقنعته وغرفه المظلمة التي يتجول فيها بحرية تامة بين ما تعنجه له الله من أما تناب المناب المناب المناب المناب المناب وتشترط مسافات خاصة لكل عابر وتشترط مسافات خاصة للدخول إلى عوالمها . وهى فى كل هذا لا تضرح عن كونها منولوجات طويلة أم قصصيرة لا يهم، هى طويلة أم قصصيرة لا يهم، هى محاكمات الفرد لذاته المتغيرة،

ومحاولاته الدائمة لقراءة ما يعتمل فيها، ويدفعها لاتضاد المواقف الصغيرة باعتبارها مؤشراً وعلامة سلركية عليه أن يقرأها جيداً ويضتبر قدرتها على التحمل والافصاح عن مكنوناتها العميقة. ويتخذ الشاعر في ذلك كل ما يمكن أن يتاح له من أقنعة فهو يحمل ضمير المتكلم أحيانا:

و أنا أحرك الهواء أمام وجهها
 أبص إلى رف مكتبتي
 (الديوان - ٣٣)

وُأحياًنا أُخرى لا يجد أمامه إلا ضمير الغائب:

> عندما أرهقته الخطي لملم جوعه القديم

(الديوان - ٧). وغالبا ما يبقى فى مكانه الأثير فسيكون هو المضاطب فى النص الشعرى وهو المتكلم فى وقت واحد:

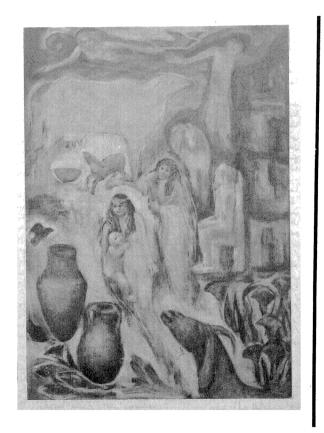
> وحدك تعد الأصدقاء العابرين (الديوان -٨)

وهذه الأخيرة واحدة من أبرز الوسائل التعبيرية في قصيدة النثر الجديدة وأكثرها استخدامأ وشبوعاً فيما بين كتاب الحيل الجديد حتى أن أحدهم قد انتهى مؤخراً من كتابة رواية كأملة مستخدما ضمير المخاطب ، وهي تقنية تتيح للشاعر أن يهاجم ويدافع، ويتساءل، ويحاول الإجابة، وينفى ويثبت ، ويوجه النقد، ويطرح شكوكه بشكل أكثر حسادية وريما كيان أقسرب إلى الموضوعية في محاولته لرصد وتحليل مبا يعتمل في داخل ذاته القلقة المرتبكة الهشة التي ربما تستعصى على الآخرين وهزيمة الشوارع التي يعيشها

سامى الغباشى هى هزيعة من عمر سامى الغباشى هم هزيعة شخصية جداً لا تخجل فهى هزيعة من عملات من العتراف بكونها هزيعة ، بل وتدافع عن كونها هزيعة ألمها التعبير الصريح والمباشر عن الواقع الذي يعيشه إنسان العالم الثالث كانثى شائهة لا تملك إلا الإعلان عن وضعيتها المتردية ، ومن لعناتها على التدنية ، ومن لعناتها على التدنية ،

هی هزیمهٔ رجل وحسیحد یعد الأصدقاء العابرين، ويلجأ إلى لعبة التشابه المتخلية بينه وبينهم بحثا عن ذلك المشترك الذي يدفعه إلى محبتهم وتصديق ما يروجون عن أنفسهم من أكاذب لا تتسبق مع أمتحابها لكي يقنع نفسته بأنة الوحيد القادر على تسمية الأشباء بأسمائها ، فهو لن يكتب الشعر كما يليق 'بالجريون' أو 'زهرة البستان' مثلما فعل شعراء المداثة الذين أشبرنا إلى حرمت على التواميل معهم، والذين (أخفوا شقوق كعوبهم بأحذبة أنبقة/ وراحوا بتبادلون الحكايات/ عن الويسكي المهرب...، / وسنجائر المارلبورو/ والسوبرانو الجميلة التي بادلتهم النظرات في الأوبرا/ لكنهم عندما هموا بمغادرة الكراسي تحسسوا جيبوبهم/ وتبادلوا النظرات / وانسلوا فرادي/ لتخلو أماكنهم لأخرين/ مازالوا في طزاجتهم/ يتحسسون الأماكن/ واللافتات/ ويقضون النهار - في التسكع وتأمل واجهات المحال).

عبد الوهاب داود



فن تشكيلي

ف

تخربب الفن وبلبله

ناصر عراق

يبدو أن هناك مؤامرة ما، لإيقاعي في شرك التكرار وثقله، لأن الذي يحدث في الحركة التشكيلية المصرية منذ أعوام ، يدفعنا - أنا وغيرى - للتنديد به وفضح الترجهات الخبيثة التي تقف خلفه، وقد كتبنا، وكتب غيرنا، وقانا وقال غيرنا، إن هناك خصوصية، لمصر ومحيطها العربي، تحتم علينا ألا نابحث خلف تتليد كل ما ديبدعه » الغرب دون تفكير ومساماة، وأن العبث الذي يحدث في ممالون الشباب منذ إنشائه، يقرض علينا مواجهته، خاصة بعد أن وصل الأمر العامي بأحد الشبان وقد اقتحم إحدى المقابر في الخانكة بمساعدة «تربي» واستخرج جثة أنسان، ليستخدمها في عمل وفني » يشارك به في المسالون!! لقد وصل الأمر إلى مستوى غير مسبوق من الاستخفاف، ما جعلني ابدأ لقد وصل الأمر إلى مستوى غير مسبوق من الاستخفاف، ما جعلني ابدأ

ومن المعروف أن وزارة الثقافة نظمت في عام ١٩٨٨ من خلال المركز القومي للفنون التشكيلية أول صالون للفنون التشكيلية للشباب تحت ٢٥ عاما، بحجة تشجيع الشباب على الإبداع والابتكار، وفقا لبرنامج وزير الثقافة الجديد في ذلك الزمن فاروق حسني، الذي مازال ينعم بمنصب حتى الآن!!

يتسنى لنا معرفة الحال التي وصل إليها هذا الصالون.

على مدار عشر دورات، كان القائمون على المبالون يروجون لأفكار محددة، ويحضون الشباب على اعتناقها باعتبار أن هذه الأفكار، هى آخر وأحدث منجزات الفن في الغرب وقد تمثلت هذه الأفكار في الامتفاء باتجاه فني محدد، وتسفيه الاتجاهات والمدارس الأخري، باعتبارها اتجاهات متخلفة لا تتواكب مع التطور العالم.!!

أما هذا الاتجاء الذي لقى كل ترحاب من قبل أسحاب الصالون فيتمثل فى ما يسمى بالعمل المركب.

حكاية العمل المركب

بداية نقر ونعترف أننا لسنا ضد أى اتجاه على الإطلاق، بل نؤكد على أن تعدد الاتجاهات والمدارس الفنية، يفجر طاقات الإبداع داخل الحركة التشكيلية، ولكن المشكلة تكدن في الآني: إن هذا الاتجاه ظهر أثناء الحرب العالمية المنانية وما بعدها مباشرة، كرد فعل طبيعى لما حدث في الطرب، حيث شاهد الفنان الغربي التدمير الذي أوجدته الحرب، علاوة على انهيار قيم الحضارة العديثة، وبالتالي كان من الطبيعى والمشروع أن يتفاعل الفنان مع الماسي والغراب الذي أحاط به من كل جانب.

لاحظ من فضلك أن المدرسة «الدادية» ظهرت أيضا أثناء الصرب الأولى، وبالتحديد عام ١٩١٦، وكلنا يعرف مدى احتقار هذه المدرسة للفن، ومحاولاتها من أجل تقديم أصمال «فنية» منفرة.. غريبة، ولعل «المبولة» التى عرضها المرنسى «مارسيل دوشامب» باعتبارها عملا فنيا، تثبت مدى جنوح هذه المدرسة.

وقى عام ١٩٤٦، أى بعد انتهاء الحرب الثانية مباشرة، عرض الفنان الأمريكى «كينهولتز» أول عمل يندرج تحت اسم «العمل المركب»، وكان عبارة عن حجرة نوم امرأة عاهرة، في زمن الحرب، تحتوى على سرير ومنضدة وماكينة خياطة وأدوات النظافة والتجميل الانسائية.. إلم.

ورغم أن هذا الاتجاه لم يجد رواجا كبيرا إلا بعض الوقت، حتى بداية الغمسينيات، إلا أن ثورة الطلبة التى اجتاعت أوروبا عام ١٩٨٨، أعادت الاعتبار، مؤقتا لهذه الأعمال الغريبة، وبدأ الفنائون يعبرون عن ياسهم وإحباطاتهم في المجتمع بإنجاز أعمال «فنية» شديدة الغرابة مثل ذلك الفنان الأمريكي «والتردوماريا»، الذي أقاح معرضا في ميونيخ في الفترة من ٢٨ سبتعبر إلى ١٢ اكتوبر عام ١٩٦٨، وقدم لزواره طوال فترة المعرض كمية من الفايات بعنوان: (١٠ مترا مكعبا من القافورات المستوية) كما جاء في كتاب مختار العطار «الفن والحداثة» الصادر عن الجمعية المصرية لنقاد الفن التشكيلي، ويضيف العطار:

(أخذت هذه البدع التشكيلية توغل في الإسفاف، حتى وجدت طريقها عام

1947 إلى أكبر وأعرق المعارض الدولية الفنية في العالم وهو بينالى فينسيا.. بلغت تلك «البدع» حداً من الإسفاف، والتدنى، دفع شباب أوروبا إلى الشورة وتحطيم واجهة البينالى، الأمر الذى دفع المسئولين إلى إيقاف «الدورة» والامتناع عن إقامة الدورة التالية عام 1944.. ثم أصبح هذا النوع من النشااط الإبداعي نادراً في أوروبا بعد ذلك) انتهى كلام العطار.

تنبع المفارقة المحرنة إذن، من أن أصحاب الصالون عندنا يقدمون دعمهم بلا حدود لهذا الاتجاه - الذى انتهى أصلا قبل ربع قرن - بحجة أنه الأحدث!! وبرغم أن ظروف البيئة والمجتمع والإرث الثقافي عندنا تختلف بشكل كبير عن المناخ الأوروبي والأمريكي الذي ظهرت فيه هذه الأعمال ، برغم أن الجمهور الأوربي لفظ الكثير منها، إلا أن ذلك لم يمنع أصحاب الصالون عندنا أيضاً من حث الشباب على اقتراف مثل تلك الأعمال، بل ومنحهم البوائز السخية خد عندك مثلا: العمل الذي قدمته رجاب المسادق، والذي احتل حجرة كاملة في مجمع المشون الذي يقام فيه المسالون بانتظام. عرضت رحاب مجموعة من الأشكال العشوائية غير المنتظمة، والتي تتكون من حبال وعصى وأوراق. بعد أن وضعتها على أرضية القاعة.

إن المرء ليحار حقاً في تفسير هذا العبث، أو حتى الاستمتاع بلى فكرة، أو رزية بصرية ما.

كذلك، قدمت هويدا السباعي، عملا عبارة عن حجرة ضخمة جدرانها من المشمع الغفيف، وداخلها أجزاء من زجاجات وأنابيب، وبرطمانات، وقفازات من الجدد. وبالونات، إلخ بحيث تصنع هذه الأشياء الجو الخاص بالمعمل الطبي أو الكيميائي ولكن في صباغة هشة.. ومضجرة!!

يجب أن نلفت الانتباء إلى أن هذه الأعمال محرومة من فرصة الدوام، بمعنى أنها تغل وتلقى مكوناتها في المزبلة فور انتهاء المعرض مباشرة!! كذلك تكرس هذه التكوينات لنطق الاستسهال، وعدم الجدية، أو امتلاك العدود الدنيا من الهارات التكنيكية، علاوة على أن أحجامها الضخمة جداً تفرض سؤالا منطقياً... وهو: هل من الممكن أن يقبل إنسان عجامها القنخمة جداً تفرض جودته - يحتل حجرة كاملة مساحتها ٢٤٦ متر مربع مثلا ؟ ولأن الإجابة بالنفى في الغالب، فإن من يروجون لهذه الأعمال، لا يدركون مدى احتياج المجتمع لها، وهل هي حتى تثير خموله واستكانته، أم لا؟

لحنة التحكيم.. ورئيسها

منذ اللحظة الأولى التي أعلن فيها لأول مرة عن صالون الشباب وحتى الأن، ولجنة التحكيم التي تشكلها الوزارة عن طريق المركز القومى للقنون التشكيلية، لا يمكن أن تخلو من عدد معين من الأشخاص، الذين يدعمون تلك الاتجاهات، ويحتلون المواقع المعتبرة في مؤسسات الدولة، يصح القول إنه لا يجتمعون كلهم دفعة واحدة في كل دورة، ولكن يجب أن تضم لجنة التحكيم عددا كافيا منهم، يضمن لهم عند التصويت تمرير الأعمال «إياها»، بل ومنحها الجوائز السخبة!!

هؤلاء السادة الأعضاءهم، د. مصطفى الرزاز، رئيس هيئة قصور الثقافة، والمقرر السابق للجنة الفنون التكشيلية بالمجلس الأعلى للثقافة، د. فرغلى عبد العقيظ، العميد السابق لكلية التربية الفنية، وأحد رموز السلطة، والذي يمثل مصر دوماً في المعارض والمسابقات الدولية، د. عبد الرحمن النشار العميد الاسبق لكلية التربية الفنية والذي شكل مع د. أحمد نوار رئيس المركز القومي للفنون التشكيلية والاثنان السابقان جماعة فنية اسمها «للصور» في أوائل الشانينات، قبل أن تنعم عليهم الإيام بالمناصب الفاخرة!!

د. محمد طه حسين العميد الأسبق لكلية الفنون التطبيقية أما السيد أحمد فؤاد سليم، فهو القوميسير العام للصالون طوال عشرة أعوام!! فضلا عن إدارته طوال ٢٢ عاما لجمع الفنون الذي قام فيه الصالون منذ ستة أعوام، بالإضافة طبعا إلى كونه المنظر الرسمي للسلطة التشكيلية!!

ألا يكنى ذلك العدد للحصول على الأغلبية؟ أما مفاجأة لجنة التحكيم هذه المرة، فهو رئيسها الكاتب الصحفي كامل زهيري!!

ورغم احترامنا الكبير للرجل صاحب المواقف الوطنية الواضحة، بغض ورغم احترامنا الكبير للرجل صاحب المواقف الوطنية الواضحة، بغض النظر عن السقطة الأخيرة التى جعلته يقبل رئاسة لبنة الاحتفال بذكرى الحملة الفرنسية على مصر، والتى جلبت له المتاعب، وبرغم أن له كتابات متناثرة عن الفن والفنانين التشكيليين، بل ومارس هذه الهواية سراً، حتى عرضها العام الماضى على الناس، أقصد مزاولة الرسم والتلوين.

أتول، برغم كل هذا، فإنه لا يمنحه أحقية رئاسة لجنة تحكيم المبالون، لأنه غير متخصص بشكل كافريتيع له إبداء وجهة نظر صائبة حول ما يحدث في المبالون!!

وها هي النتيجة أمامنا واضحة.

ولأن العدد الذي شارك كان كبيرا - ١٨٤ شابا، فقد استطاع بعضهم أن يثبت حضوره ويؤكد موهبت، مثل الفنان إبراهيم الدسوقي فهمي، الذي تمكن من اقتناص الجائزة الثالثة «تصوير» عن عمل جيد، صور فيه أربع نساء وقفن في شرفة بعد أن اتخذن أوضاعا مختلفة. أكد إبراهيم مهارة في محاكاة الواقع حيث جادت أجساد النساء منضبطة تشريحيا، كذلك حقق النفان إنجازا إيجابيا حيث جادت أتصميم ورسوخي.

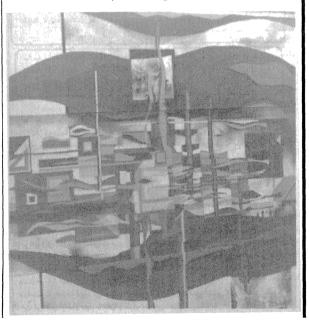
أما الفنان محمد دسرقي، فقد عرض علينا مجموعة جيدة تتناول قرى الصعيد التى تستقر فى حضن الجبل، من خلال أسلوب يجمع بين الواقعية والتأثيرية، ولكنه لم يتمكن من الاستحواذ على أية جائزة.

هناك أيضاً أحمد محيى في الحفر، أحمد سليم في التصوير.

عموماً .. عدد من شارك بأعمال تستحق الإشادة قليل. أو قل أن ضخافة الأعمال المركبة وجوائزها، قد حرمت الأعمال الجيدة من نعمة التفات الناس إليها!!

يبقى أن نذكر أن الكاتب الكبير محمد عودة، قد ندد بما عدث في مبالون الشباب التاسع في المام الماضي، بل وطالب بقرع ناقوس الفطر، لأن أصحاب المسالون لا يدركون مدى مسئولية الفنان التكشيلي في دولة نامية، وأكد أن المحكمين لا يملكون أي وعي عن الثقافة التي تحتاجها البلد، وما هو نموذج الفنان الشاب الذي نريده، كي يساهم في بناء عقل ووجدان المواطن المصرى.

وأزعم أن قناعته بهذا الكلام ستزداد رسوخًا عند ما تضطره الظروف التعيسة أن يشاهد العيث مجسماً في صالون الشباب العاشر!!



نساء فرويد. . وخوازهه

نضال حمارنة

- * ولد سيجموند فرويد في ٦ مايو سنة ١٨٥٦ في مدينة فريبرج التابعة لإمبراطورية المجر، وكان الولد البكر من زوجة أبيه الثانية. عند بلوغه الرابعة انتقلت أسرته للعبش في فسنا.
- * عمل والده بالتجارة، كان متساهلا فقط مع فرويد ومتسلطا في البيت مع الزوجة والبنات الخمس، لكنه كان ضعيفا وجبانا تجاه الإهانات التي كانت ترجه له خارج البيت لكونه يهوديا. هذه الازدواجية جعلت فرويد يحتفظ بمشاعر متناقضة تغلفها خيبة الأمل تجاه والده، أما علاقته بوالدته فكانت مليئة بوشائج عاطفية قوية.
 - درس الطب ومارسه، اهتم بشكل خاص عرض الهستيريا.
 - * درس التنويم المغناطيسي في باريس على يد العالم الشهير شيركو.
 - * سنة ١٨٨٦ تزوج من مارتا برناير وأنجب منها ستة أبناء.
- * سنة ١٨٩٥ أصدر كتابا مع برويز يتضمن اكتشافه الجديد في معالجة الهستيريا عن طريق تداعى الحديث، الذي كان أساس التحليل التفسى.
- * سنة ١٨٩٦ إثر وفاة والده أخضع نفسه للتحليل ليستطيع تفسير مشاعره وأحلامه التي سببت له أزمة حادة، أثناء تحليله اكتشف أنه مصاب عا سماه هر بعد ذلك وعقدة أوديس.
 - * سنة ١٩٠٠ أصدر كتابه «تفسير الأحلام».
- * واستمرت إنجازات فرويد في تصاعد، أرسى خلالها طرق التحليل النفسي كمجال عمل يمكّنه من الدخول في عمق الإنسان وفهم مشاعره وسلوكياته، وفي أحيان كثيرة شفاء.

- * سنة ۱۹۲۳ أصيب بسرطان الفك وأجرى بعدها على مدى سنوات ٣٣ عملية جراحية وظل رغم مرضه مشايرا ومتمرسا ومتمترسا في قلعة مدرسة التحليل النفسي حتى بعد اختلاقه العلني مع أهم تلاميذه وأدل، ويرنجي.
 - * سنة ١٩٢٩ حصل على جائزة جوتة في الأدب على مجموع مؤلفاته.
 - * سنة ١٩٣٦ انتخب عضوا في الأكاديمية الملكية النمساوية.
 - * سنة ١٩٣٨ توجه مع أسرته للإقامة في لندن بعد تعرضه للاضطهاد في النمسا.
 - * في ٢٣ سبتمبر سنة ١٩٣٩ توفي في لندن.

التحليل النفسى مسلك لفهم الجسد

رغم الانتقادات الكثيرة التي وجهت لنظرية فرويد. إلا أنها ما تزال تحتل مكانا مرموقا في دراسات العلوم الإنسانية كافة، وقد تأثر بها العديد من مبدعي الأدب، وقامت على أكتافها مدارس نقدية عديدة رصدت ودرست النصوص معتمدة على اكتشافات فرويد.

ويكننا القول إن الكثير من المصطلحات المستخدمة في ثقافة العالم اليوم تعود إلى فرويد مثل والعقل الباطن، اللاوعى الشعوري، الأنا، التابو... إلغ ع. بغض النظر عن اختلافنا معه في مسألة تحيزه الجنساني إلى الرجال، لكنه هو نفسه كان شجاعا وقاسيا عندما قال في أواخر أيامه وإنه احتم بفهم عذابات البشرية، ولم يهتم إطلاقا بتخفيف تلك العذابات ع. كتب فرويد في وما فوق مبدأ اللذة .

«إن الجنس البشرى بوصفه جنسا أنهكته قبضة دافع رهيب للموت، ومازوخية بدئية يطلق لها الأنا المنان على ذاته. فالهدف النهائي للحياة هو الموت أو العودة إلى تلك الحالة اللاحية الرحمية، حيث يكون الأنا في مأمن من الأذى، وإذا كان إيروس والطاقة الجنسية ع والقوة التي تبنى التاريخ، فإنه أسير تناقض مأساوى مع ثاناتوس «دافع الموت». ورغبتنا في أن نزحف آيين إلى مكان لا يمكن فيه أن تتأذى، إلى الوجود اللاعضوى الذي يسبق كل حياة واعية هي التي تبقينا نصارع قدما. وهكذا يكون الأنا كيانا جديرا بالشفقة ومحفوفا بالمخاطر، يسحقه العالم الخارجي ويسومه الأنا الأعلى صنوف التوبيغ واللوم القاسين، ويبلوه الهو بتطلباته الجشعة التي لا ترتوى».

قدم فرويد للعالم نظرية مادية حداثية، تحلل الذات الإنسانية منذ الطفولة من خلال العلاقات الداملية والخارجية، من خلال العلاقات الداخلية والخارجية، من خلال الاصق الأجساد وتحالفها، فالتفاعلات النفسية المعقدة التي تحدث لنا أثناء الطفولة نتيجة لاحتكاف أجسادنا بالأجساد المحيطة بنا، ويصبح تفكيرنا وسلوكنا ومشاعرنا انعكاسا لها، لكن تلك الأجساد لا تعيش في فراغ، وإغا في محيط اجتماعي محدد، فدور الأسرة وطريقة الهناية بالطفل والقناعات والمعايير الاجتماعية. إلخ، تتآلف لتشكل مخبرًا ثقافيا نعيش عليه ويختلف من مجتمع إلى آخر.

من هذا النطلق سنلقى الصوء على نسباء دخلن حيياة فيرويد وأثرن بشكل أو بآخر، على رجل عيقرى اهتم بسيكولوجية المرأة لكنه في النهاية اعتبرها وقارة مظلمة بم.

الرأة في حياة فرويد الطفل

كان فرويد الصغير تحت رعاية مربية كاثرليكية، تفرغت له، تأخذه بانتظام للكنيسة، لكنه افتقدها فجأة عندا المستدن ونصف السنة، كانت تأخذ منه مصروفه، وتحثه على سرقة نقود العائلة، إلى أن ضبطها أحد أخرته وأبلغ الشرطة عنها فسجنت. لكن فرويد لم يفقد عاطفته الشديدة تجاهها، ولم يكف عن حبها، بصرف النظر عما قبل عنها بعد إبعادها. ورغا كانت هذه التجربة أول خيبة أمل بالناس لدى قرويد، هذه الخيبة التى ستتكرر على مدى حياته كلها (١).

فتوقيت موعد اختفاء المربية واكتشاف سرقاتها، تزامن مع فطامه ومع ولادة أخته (أنا) التي لم يكن يحبها (٢).

لم يكتب فرويد كشيرا عن إخوته البنات اللاتي شبههن بأوراق الكتباب، ومثل نفسه وشقيقه ألكسندر بوالفلافيزي. وبوصفه الابن البكر كان يتصرف من وحى الثقافة التوراتية التي تمنح الذكر البكر كل الميزات، بالإضافة للسلطة والإرث.. و.. و..

طلباته ورغباته مجابة دون مناقشة، كان يقرر لإخوته الكتب التى يجب أن تُقرأ. وتروى عنه إبنته (أنا) أنه عندما كان فى العاشرة وأزعجه عزف شقيقاته على البيانو أثناء دراسته (اختفى البيانو إلى الأبد)، وحرم شقيقاته من الموسيقى التى لا يحب ضجتها.

الأم في حياة فرويد

امرأة فى التباسعة عشرة من عمرها، تزوجت رجلا يكبرها بكثير ولديه أولاد، كانت جميلة، متدينة، وزوجة ثانية مطيعة لأب يفرض سلطانه واستبداده المطلق الشائع فى الأسر اليهودية. تلك الأم منحت فرويد حنانا فياضا وثقة لا متناهية بنجاحه، كرست كل أيامها وأوقاتها لخدمته ولتلبية رغباته مهما كانت صغيرة، وأدى ذلك إلى تعلقه الشديد بها ودام هذا التعلق إلى أواخر أيامه، كان يزورها كل صباح أحد ويدعوها كل مساء أحد لتناول العشاء، رغم أنه لم يخصص وقتا لأى فرد فى المائلة، با فى ذلك (مرتا) زوجته، وقد أرجع فرويد ثقته القوية بنفسه وبنجاحه الدائم إلى الأمان الذي وفره له حب أمه (٣).

إلا أن الأمان الذى يوفره حب الأم يمكن أن يبعث الخوف من انعدام هذا الأمان، فإلى جانب الشقة كانت التبعية والخوف المقيم من الجرع، من احتماله فشل ذلك الحب وفقدان تلك الرعاية (٤). كتب فرويد في إحدى رسائله: «إن رهابي - إذا شئت - هو بؤس، أو بالأحرى رهاب جوع ناشئ عن نهمى من مرحلة الطفولة، وتدعم هذا الرهاب بسبب الظروف الخاصة، أن زوجتي لم يكن لها دوطة (وهذا شئ أفخر به). لذلك كان فرويد يخاف السفر عبر الخطوط الحديدية، ويحاول أن يتجنبه، وإذا كان مضطرا لا يسافر أبدا لوحده (٥).

فى كتابه «تفسير الأحلام» تحدث عن حلمين يعبران عن ارتباطه الشديد بأمه، مما دفع إبريك فروم أن يستنتج: «إن فرويد كان غلاما يتوقع من أمه تحقيق رغباته كلها، وترعبه فكرة أن تموت».

من المراهقة إلى الزواج

فى السابعة عشرة من عمره، بعد دخوله الجامعة، تعرف على حبه الأول فى الإجازة، فتاة تدعى «جيزيلا فلوس» فى الخامسة عشرة من عمرها، وعندما انتهت إجازة الفتاة المدرسية رحلت ولم يرها بعد ذلك، استولت عليه . إثر فقدها . مشاعر الحزن والألم، وعزل نفسه عن الآخرين لفترة ليست قصيرة. بعد هذه الحادثة بثلاثين عاما زل قلمه أثناء تسجيله تناعيات إحدى الحالات فقد ذكرت المريضة جيزيلا أخرى، لكن فرويد كتب اسم وجيزيلا فلرس، واضعا إشارة تعجب وجهها إلى نفسد(٦).

نى السادسة والعشرين من عمره، خطب مارتا التى كانت ترتاح إليه، اضطر للسفر بعيدا عن مارت مارت المثر بعيدا عن مارتا، لكنه شرح الكثير عن دواخله من خلال تسع مائة رسالة غرامية مليئة بالعاطفة الجياشة، والمغيرة وهاجس الموت، وفي إحدى رسائله إلى مارتا ١٨٨٤ ويلك من عندما آتى إليك يا أميرتى، سوف أقبلك حتى أدميك وسوف أغذيك حتى تسمنى، وإذا ما تحسنت فسوف ترين من هو الأقوى: فتاة صغيرة رقيقة لا تأكل بما فيه الكفاية، أم رجل متوحش كبير يسرى الكركايين في جسمه (٧).

وفى رسالة أخرى يستعرض فيها آماله فى الزوجة والبيت: (طاولات وكراسى، أسرة، مرايا، ساعة حائط لتذكير الزوجين السعيدين بالوقت الذى ير، مقعد وثير للحظات أحلام اليقظة العنية، سجاجيد لمساعدة ربة البيت فى المخافظة على أرضية الغرف، بياضات رتبت فى الخزائن وربطت بسرائط زاهية اللون، فساتين على الموضة وقبعات مزينة بزهور، لوحات على الجدران، كنوس عادية وأخرى ثمينة باللون، فساتين على الموضة وقبعات مزينة بزهور، لوحات على الجدران، كنوس عادية وأخرى ثمينة مكانه، فإن ربة البيت، التي محتون، أطباق.. وعنة التطريز وقنديل السرير. وإن لم يكن كل شيء فى مكانه، فإن ربة البيت، التي تملك لكن تعلم مكانه، فإن ربة البيت، التي تملك للكن تطفح من أعان بيت حسن سير حياة الأسرة، في عين يدلل غي غرض آخر على حس بالجيمال، أو يذكر بأصدقاء أعزاء، بمن زارتها الأسرة، بلحظات لا تود أن أن تنساها.. هل من المقروض أن نسبحة نلبينا في مثل هذه الأضياء الصغيرة؟ أجل، بكل تأكيد.. إنتي أدرك، بكل تأكيد.. إنتي أدرك، بكل تأكيد.. إنتي متشاركينني اهتماماتي، وإنك ستكرين مرح إنا نشطة ومكدة في آن معا . سأدعك تديرين البيت كستشاركينني اهتماماتي، وإنك ستكرين مرح إنا نشطة ومكدة في آن معا . سأدعك تديرين البيت كستشاركينني المتعاماتي، وإنك ستكرين ما تعلى إعمالي من أوقات فراغ، فإننا سنطالع معا كثيرا ما تجعل انساء موضع احتقار. وبقدر ما تسمح لى أعمالي من أوقات فراغ، فإننا سنطالع معا كتبا تروق لنا، وصوف أطلمك على أمرو لا يمكن لها أن تغير اهتمام فتاة ما لم تشارك زوجها المقبل حياته المعبد(١٨).

الزوجة وأخت الزوجة

كانت زوجته مارتا، كأكثر الأمهات اليهوديات، تهتم بيبتها ويمتطلبات زوجها، حريصة على سعادته وراحته، كأنها لا تريد لنفسها شيئا. أما فرويد فقد روى مرة حلما نسى فيه أن يذهب إلى المسرح ليصطحب زوجته مارتا إلى البيت (هذا معناه أن من الممكن لنا أن ننسى الأشياء التي لا أهمية لها)(۱۱)، لذا حاول فرويد التماهي مع مينا أخت زوجته المقيمة معهم منذ عام ۱۸۹۹ حتى وفاتها عام ۱۹۶۱.

كأنت العلاقة، وظلت، حيمة جدا بين الأختين، تهتمان بالتطريز وتعانيان من آلام الصداع النصفى ومن توابع إقيائه. تشاركت مينا ومارتا في السلطة الأمومية، وغض النظر عن معاناة الأولاد من توابع إقيائه، وقد عبرت زوجة (مارتن) ابن فرويد عن استيانها من تدخلات الخالة في محور حياة زوجها. وكان يروق لفرويد أن يحدث مينا عن حالات مرضاه، ويناقش معها أفكاره، لأنه يراها أكثر ثقافة من زوجته ومستمعة جيدة لمفكر. كتب يونج في مقالة له: وإن مينا عبرت له عن قلقها من حب قرويد لها ومن حميمية علاقتهما». أما فرويد نفسه فكتب: وإن مارتا وخطيب مينا طبيان عكسه هو ومينا لأن هواهما برى، وليسا طبيين». وتجدر الإشارة هنا إلى أن جنسية فرويد ظلت مع مارتا بينما انزاح روحيا نحو مينا (۱۲).

فرويد وفكرة تحرير المرأة

في رسالة سطرها إلى مارتا يرد بشهكم على آراء (جون ستيوارت ميل) وردت في مقالة كتبها الأخير بعنوان وتحرير المرآة». كتب فرويد: ولا يتضع على الإطلاق من كل ما يقوله، أن النساء كانتات مختلفة . لن نقول كانتات دنيا . وإغا على نقيض الرجال. إنه يقيم موازاة بين وضع المرأة ووضع العبد. والواقع أنه في وسع أية فتاة ترى رجلا يقبل يدها ويغامر بكل ما يملك في سبيل حبها، أن تكشف له عن خطئه، دون أن تحتاج من أجل ذلك إلى حق الانتخاب أو معرفة القوانين. إن الفكرة الداعية إلى إطلاق النساء في الصراع من أجل الحياة على قدم المساواة مع الرجال محكوم عليها بالفشل سلقا.

قلو كان على مشلا، أن أرى فى خطيبتى الحلوة واللطيقة منافسا لى، لانتهيت حتما إلى مصارحتها قاتلا. كما فعلت قبل سبعة عشر شهوا . بأننى شديد التعلق بها، وأننى أناشدها التخلى عن صيدان المعركة هذا، والانكفاء إلى أعمالها المنزلية، الأهدأ طابعا والتى هى فى منأى عن كل منافسة. ورعا تغلبت يوما التحولات الطارئة على أصول التربية على وقة المرأة التى تنشد الحماية مع النه على درجة كبيرة من القوة. وقد يكون فى مستطاعها آذاك أن تكسب خبرها اليومى، أسوة أنه على درجة كبيرة من القوة. وقد يكون فى مستطاعها آذاك أن تكسب خبرها اليومى، أسوة أعنى مثلنا الأعلى عن الأنوثة، لكنى أعتقد أن ما من إصلاح تانونى أو إدارى إلا وسببوء بالفشل، أعنى مثلنا الأعلى عن الأنوثة، لكنى أعتقد أن ما من إصلاح تانونى أو إدارى إلا وسببوء بالفشل، الأنظيمية قد حددت سلقا مصير المرأة بلغة الجمال، والقنتة، والعذوبة، وذلك قبل أن يكون الكائن الطبيعة قد حددت سلقا مصير المرأة بلغة الجماع، وأن القوائين والأعراف ما تزال مدعوة إلى منح ذلك، ما كان عليه حتى البوم: ففى شبابها تكون ذلك الشيء اللذية الرائع، وفى سن الرشد تكون ذلك المعوية (١٢).

نظرية تحت عباءة توراتية

كان فرويد مشقفا من الطراز الأول، وابنا بارا للعصر الفيكتورى، تلقى من أمه المتدينة، حد التصوف، ثقافة توراتية خالصة، ظلت تهتز كستارة شفافة فوق سطور كتاباته، فقصص الأنبياء في التوراة ركزت على مفاهيم أساسية (الأب المقدس مانح البركة للابن البكر.. الغيرة والحداع كأفعال غير مدانة.. الحزف من فقدان البكورية . قصة عيسو ويعقوب إلى وضع المرأة في خانة أدنى). لهذا نرى اليهودي يستهل في صلاته بخشوع: وأشكرك يارب، لأنك لم تخلقن امرأة م، أما المرأة . فتتلو، ويصوت خفيض: وأشكرك يارب لأنك خلقتني وقق إرادتك، على النظرة الدونية للمرأة، تلامت مع المنهج المعياري السائد في أوروبا وقنها والمتأثر بقيم الأسرة البطريكية.

فمن خلاً مفهرم الحسد القضيبي عمم فرويد جملة من الأحكام عن المرأة: ولاتك أن وإقعة وجوب النظر إلى النساء بوصفهن حائزات على إحساس ضعيف بالعدل، مرتبطة بهيمنة الحسد في حياتهن الذهنية، ذلك أن العدل يحتاج إلى تحكم بالحسد وتعيين للشرط الناتي الذي يكن فيه للمرء أن يضع الحسد جانبا. كما أننا تعتبر النساء أيضا أضعف في غرائزهن الاجتماعية من الرجال وأقل قدرة على تصحيد غرائزهن (١٤)، وأعشقد أن (النساء لم يسهمن إلا بقسط ضشيل في الاكتشافات والاختراعات التي شهدها تاريخ المضاوات) (١٥).

ورأى أن (تقبل النساء للفكاهة وإعجابهن بها أندر بكثير مما يبديه الرجال)(١٦).

لماذا إذن اختار هذا الطابور من النساء المساعدات؟!

فى النهاية نساء ثم نساء

بعد خلاف فرويد العميق وخسارته لأهم رجاله، أدار ويونج، شكل لجنة سرية لأتباع التحليل النفسى لكن، وفيما بعد أيضا، اختلف مع جزء كبير منهم منهجيا أو نظريا، ولأن فرويد فردى النزعة لم يتقبل من يختلف معه أو ينتقد أفكاره أو ينافسه.

أضبحت النساء المعاونات له، أو اللاتي أسند إليهن دراسات بعينها، بناته بالتبني لاعتقاده أن النساء أقل عنادا ومنافسة.

أما عين المتابع فترى أن أغلب تلميذاته يتحدن من عائلات يهودية أو من عائلات أحد أفرادها من اليهود، أو مسيحيات ـ نادرات ـ متأثرات با جاء في المهد القديم في (الكتاب القدس) . وضع الإصبع على هذه الملحوظة يؤكد تأثر العاملين في حقل التحليل النفسي ـ الفرويديين ـ بالشقافة التوراتية التي ترى المرأة المخلوق الأدنى، والتابع المخلص المطيع إذ علا شأندا

مصائر مؤلمة لنساء مجتهدات

النها بات المفجعة لتلك المحللات كانت انعكاسا لصراع مرير . في دواخلهن . ظل يعمل على اغترابهن ، وطل يعمل على اغترابهن ، وطل يعمل على اغترابهن ، وطل يعمق اختلالا بين النظرية رواقع حياتهن كنسا ، كمنتجات حقيقيات ساهمن بجنارة في حركة التحليل النفسى، رغم تماهيهن مع المعلم ذي السطوة صاحب فكرة تقديم خاتم هدية (رمزا لربط الإخلاص الفكري) لكل منهن.

 (١) إبوجيتها سوكولئيكا (محللة الكاتب أندريه جيد) البولندية التي ذكرها في (مزيفو النقرد)، انتحرت بالغاز عام ١٩٣٤، على الرغم من قيام فرويد يتحليلها(١٧).

(٢) الدكتورة هيرمين أون هوج - هيلمرك: امرأة بالغة الصالة، مشدودة، ممتلة المسالة، وشدودة، ممتلة الجسم وغير أنيفة، كانت واحدة من غير البهود القلال والنساء القليلات أيضا في جمعية فيينا، أنشأت طريقة (العلاج باللعب) كوسيلة للاتصال مع الأطفال الصفار (١٨) كانت تجرى عمليات (رصد

ومراقبة) على ابن أختها منذ كان طفلا يعيش بكنفها، وعندما بلغ الثانية عشرة قتلها. شكل موتها صدمة عظيمة لجماعة التحليل النفسي.

(٣) هيلين دويتش: طبيبة، وكانت تلقب يه هيلين طروادة الجسيلة المتألقة و الغالية على قلب فرويد على واحدة من أفضل المدرسين في التحليل النفسي، أسست مجموعة ـ نادى القط الأسود للعب الورق ـ تضم بعض المحللين الشبان من تلاميذها إضافة لأنداد لها، تجتمع كل سبت لمناقشة قضايا التحليل النفسي، وهم يلعبون الورق. وعندما كتبت مقالة تحليلية عن (دون كيشوت والدون كيشوتية)، سر فرويد وابتهج كما لو أن أحدا قدم له هدية (١٩)، قدمت دراسة ذات مجلدين (سيكولوجيا النساء) ترجمت إلى لغات عديدة، وضعت فيها قناعاتها المنسجمة مع فرويد وأرادت حث البشر على والتخلى عن الوهم بشأن التكافؤ في الفعل الجنسي بين الجنسين ع.

عام ۱۹۲۶ أصبحت مدير معهد التدريب في جمعية فيينا للتحليل النفسي. إثر خلاف فرويد مع زوجها (طبيب فرويد) . لأنه أخفى عنه إصابته بالسرطان . فقدت علاقتها بريق البهجة بالعلم، فلم تحتمل فشوره تجاهها . تركت زوجها وهاجرت إلى أمريكا وبدأت تهتم بدراسة الفدد الصماء بسبب عملها مع النساء .

(٤) الأصيرة مارى بونابرت: سليلة مباشرة للوسيان شقيق نابليون، متزوجة من الأمير جورج، وكان أخا لملك اليونان، في عام ١٩٣٦ أرسل فرويد عن طريق مارى. مبادرته لتأسيس جمعية فرنسية للتحليل النفسي لكنها فشلت لسبين. الأولناء موهو أن الفرنسين لا يقبلون أفكارا آتية من الخارج بسهولة. والثنائي: خاص ويتعلق عارى نفسها، فبعدها لأمها هو المؤسسة الهودى (لكازين موت كارل أثيا بغضوص المهارية من محكمة أثينا بخصوص أمرالها (الملوثة)، لكنها بالنسبة لفرويد بقيت الأميرة والمحولة والمنقذة، في أحيان كشيرة، للطبوعات التحليلية من أزماتها المالية. أما من الناحية العلمية فلم تقدم شيئا نميزا سوى «دراسة مطولة عن أدجار آن بوء قدم له قرويد (١٠).

(٥) روث ماك بروتشفيك: لعبت دورا مهما في التوسط بين المحللين الأمريكيين وطقة فيينا ، كانت عضوا في جمعيتي نيويورك وفيينا ، امرأة صريحة ، وسريعة الانفعال ، مسرفة في التعبير عن عاطفتها ، مثقفة ، منتوجة من مارك برونشفيك ، أسند لها فرويد مريضه المهم العبير عن عاطفتها فتمت برضى الذهان وكانت أول من استخدم تعبير وقبل أوديبي > كمفهوم أمهم في دراسات سيكولوجيا النسا ، ساءت علاقتها بزوجها بعد أن أدمن الكحول ، لكنها لم تتخل عنه ، إلا أنه طلقها ، كانت تنتابها آلام حادة باعتبارها طبيبة وصفت لنفسها العلاج ، وراحت تتناول المنوات واللمكتات القرية إلى أن انزلقت إلى حالة الإدمان - وأحست أن كل ما أحبته ينهار - فغدت شرب صبغة الأغيرن الكافورية ، كما يتجرع الكحولي الخمور . أصيبت بذات الرئة . مانت إثر تناولها كميد كبيرة من الأفيرن ، سقطت في الحمام حيث ارتطو رأسها بالجدار وكسرت جمجعها (١٧) .

(٦) جيان لامبل دى جرو: طبيبة هولندية متزوجة من هانز لامبل، الذى لم يحتمل تفانى زوجته فى سبيل فرويد، وصنف مرضه - دون تحليل، من قبل حلقة ابنة فرويد ـ بالبارانويا. أما جيان فكانت ترى فرويد مركز الأشباء جميعا، لذلك فضلت البقاء فى حلقته ولم تهتم لمصير (وجها (٢٢). (٧) لو أندوياس - سالومى - ابنة جنرال روسى بروتستانتى ينحدر من أصل فرنسى، قابلت (نيتشه) عام ١٨٨٧ فأحبها بشغف وأشركته فى عائلة ثلاثية ضعتها مع فيلسوف شاب يدعى بول رى، ثم ارتبطت رسميا - على الورق فقط - بالمستشرق أندرياس لمدة ثلاث وأربعين سنة، صارست الكتابة (روايات، مقالات، قصص...) تعرفت على (الشاعر ريلكه) عام ١٨٩٧ وربطت بينهما علاقة عافية وإنسانية متأججه ظلت بالنسبة له وحتى وفاته الإنسانة المغيشة، والصديقة الأم، كان يناجبها ويفضلها عن أى كانن، كتب لها (الحسرات) وقصائد أخرى، لكن (لو) كمادتها استهانت يكل المغرمين تقريبا لتصبح صديقة ومعاونة لفرويد، بالقابل حافظت على علاقتها الإنسانية براريلكه) بالمراسلات المتبادلة حتى وفاته (٣٣). تعرفت على فيكتور توسك أحد أنصار فرويد برايلكما) بالمراسلات المتبادلة حتى وفاته (٣٣). تعرفت على فيكتور توسك أحد أنصار فرويد المخلصين ومن المرموقين في مجال التحليل النفسى ساند فرويد، في نزاعه ضد كل من أدار ويونج، وكان في أحيان كثيرة ملكيا أكثر من الملك، من أهم إنجازاته دراساته السريرية في الفصام واختلال العوسى الهمودى.

شكل (فرويد ولو وتوسك) ثلاثيا متوازى الأضلاع. إلا أن اقتراب كل من (لو وتوسك) أكثر، لم يعجب فرويد لأنه كان يفضل أن يتماهى تلاميذه معه.

وقد اختلف مع توسك لاحقا وأبدى ملاحظاته حول عمله (يتشبث بإشكاليات سابقة لأوإنها) بل على الأكشر لجرأته في استخدام إشكاليات قد يسبق فرويد إليها. بدأ الصراع بين الاثنين يأخذ منحنى خطيرا بالنسبة لتوسك، فوجد أمامه طريقين لا ثالث لهما: إما التمرد على فرويد أو الإحباط الهائل الذي يؤدى إلى الموت. في فجر ٣ يوليو عام ١٩١٩ احتسى شرابا وطنيا ثم ربط حبل الستارة حول عنقه وضغط على زناد مسدسه الموجه لصدغه الأين، لم يكتف بانفجار دماغه وآثر أن يشنق وهو يسقط(٢٤٤).

بعد الحادثة كتب فرويد لـ(لو): وأعترف بأننى لم أفتقده حقا، ومنذ فترة طويلة وأنا أعتبر أن لا نفع منه، بل إنه بمثابة تهديد للمستقبل» (٢٥).

. رغم صدمتها الموجعة وفقدها الإنسان الحميم ظلت (لو) مخلصة لفرويد كما أسهمت مع ابنه أنا في. التحليل النفسي حتى وفاتها ١٩٣٧.

كتبت مرة عن فرويد كلمات ـ قد يختلف عليها كغيرون من أتباعه ـ (حين نكون أمام كائن بشرى يشعرنا بأنه عظيم، أليس علينا أن نعتبر ذلك بشابة دافع محرض، بدلا من الارتجاف لمعرفتنا أنه ربما لم يحقق عظمته إلا عبر نقاط الضعف التي لديه؟ (٧٦).

وأغيرا، وبعد أن اطلعنا على هذه النهايات الناجعة لغالبية النساء.. بل وبعض الرجال الذين تبتوا مقولات «فرويد» في علم النئس والتحليل النفسي واشتغلوا على أساسها نظريا وعمليا ألا يحق لنا أن نتساما عن علاقة هذه الخواتيم بما نشأ بعد ذلك في ساحة التحليل النفسي نظريا وتطبيقيا من نقد جذري الأفكاره واستخلاصاته وتأسيس مدرسة علم النفس الجديد؟ سوف نختير هذا التساؤل في داسات قادمة.

الهوامش

- ١ ـ فرويد وأتباعه (بول روزن).
 - ٢ . المصدر السابق.
- ٣ ـ قرويد (إيريك فروم) ترجمة مجاهد عبدالمتعم.
 - ٤ . المصدر السابق.
 - ه المصدر السابق.
- ٦ . مذهب فروید (و. مانونی) ت. هنریت عبودی.
 - ٧ ـ قرويد (إيريك قروم) ترجمة مجاهد عبدالمنعم.
- ٨ ـ نقد مجتمع الذكور (مجموعة من المؤلفين) ترجمة هنريت عبودي.
- ٩ ـ التماهي (Identification) عملية نفسية يتمثل الشخص بوساطتها أحد مظاهر أو صفات شخص آخر، ويتحول كليا أو جزئيا لنموذجه.
 - ١٠ . نقد مجتمع الذكور.
 - ١١ ـ المصدر السابق.
 - ١٢ ـ فرويد وأتباعه (بول روزن).
 - ١٣ ـ قرويد (إيريك قروم).
 - ١٤ . محاضرات تمهيدية جديدة (فرويد).
 - ١٥ المصدر السابق.
 - ١٦ ـ رسائل فرويد ولو سالومي.
 - ۱۷ ـ الحريم الفرويدي (بول روزن) ترجمة ثاثر ديب.
 - ١٨ المصدر السابق.
 - ١٩ . المصدر السابق.
 - ٢٠ ـ المصدر السابق.
 - ٢١ ـ المصدر السابق.
 - ٢٢ . المصدر السابق. ۲۳ ـ ريلكه (فيليب جاكوتيه).
 - ۲٤ ـ الحريم الفرويدي (بول روزن) ترجمة ثاثر ديب.

 - ۲۵ ـ رسائل فرويد ولو سالومي.
 - ٢٦ ـ يوميات فرويد (لو أندرياس سالومي).

ن نقد

الفقدُ «مُعَلَّقُ بشصًّ»

محمد الكفراوي

ومعلقةً بشصّ) هو آخر الأعمال الشعرية للشاعر فريد أبو سعدة، ومن خلال العمل تتضع ثلاثة من المحاور الرئيسية المرضوعة في نطاق لغوى معكم قاما، هذا بالإضافة إلى كميات غزيرة من الكنايات والاستعارات والصور الخيالية المركبة جدا التي تؤدى أغراضها دون تقصير.

المحود الأول الذي يتناوله العسمل هو والمرأة، أو لنقل الآثائي بما يحسل اللفظ من عبلاتق ودف. واهتمام لدى الجنس الآخر عموما، وأيضا من خلال المرأة يتطرق الشاعر إلى مفهوم الحب ودوافعه وحاجياته بشكل أكثر نضجا وأكثر تفهما لعلاقة المرأة بالرجل من منطلق الغريزة المشروعة. ويطالعنا الشاعر في الإهداء الدائم، وأقول الدائم لأنه في كل دواوينه تقريبا، بهذا الإهداء الذي يؤكد أهمية المرأة ومكانتها لدى الشاعر بصفة مستمرة

« إلى امرأة تقودني كضرير

فأرى ما لا يُرى ،

وأسمعُ ما لا تسمعون..»

نرى من خلال تلك الكلمات القليلة والبسيطة جدا أن المرأة لدى الشاعر تُتبع ما لا يُتاح وتعطى ما لا يُضاح وتعطى ما لا يُضاح وتعطى ما لا يُضطى، أو بعنى آخر هى عنصر لا غنى عنه فى استمداد المتغيبات بشكل عام، هى جوهر إذن وليست عرضا، ومن خلال قصائد الديوان يستلهم الشاعر صوره وأخيلته المتعلقة بهذا المحور من خبرات خبالية بحتة، ممثلا علاقة غير مرتية بينه وبين الجنس الآخر، ومن الملاحظ علو نبرة الشاعر كثيرا فى المناطق الومانسية رغم أنه لا يعدم أن يضع القارئ فى جو نفسى مهيب، ويجعله دوما فى

حالة اندهاش وأخذ من قوة ومرونة ودفء التجربة الرومانسية التي تتمثل في العلاقة ككل.

وتتسم النبرة الرومانسية الذي الشاعر بالبساطة والتلقائية التي تضع القارئ في حيز الذهول الدائم والترقب والاستمتاع بالتجرية التي تلحظها في أكثر من قصيداً. لنقل على سبيل المثال القصيدة الأولى وهي بعنوان وضفتان خلف الرجاج التي يتوهج فيها بريق التجرية الحية الناضجة الملامسة للواقع المقترض ضمنيا في نقطة الاحتياج، وكذلك أيضا قصيدة الديوان ومعلقةً بشصّ التي تناقش ذلك العراك الدى المتع والصراع الجميل الذي يتداخل ويتشابك مكونا حربا أهلية طفولية يمتزج فيها داخل الشاعر بخارجه في بانوراما محبوكة ومنسقة.

ومن الملاحظ أيضا ولع الشاعر بربط الظواهر الطبيعية المحيطة بالإياءات الغريزية في قالب أسطوري مُتين، وزي ذلك مثلا في مقطوعة وعلى نور داخلي خفيف» إذ يقول:

و كلما رأيت قمرا محتقنا

يطلع من الشرق أحسستُ أن امرأة ما

في مكان ما تحررُ نهديها وتموم »

يتتابع هذا المحرر ويتداخل في قصائد الديوان الثلاث: وشفتان خلف الزجاج، وومعلقةً بشص، و وسيرة ذاتية للاك، بلا فواصل ويشكل مركز في كل منطقة على حدة.

* المحرر الثاني الذي يتضع من خلال قصائد الديران سوا ، استعاريا أو كنائيا أو ظاهرا هو وأزمة اللقدي، التي تمارسها الطبيعة على الشاعر والتي يجد الإنسان نفسه مجيرا على تقبلها بشكل أو بآخر، أو لنقل يصدم باجتيازه ذلك المر الوعر الذي لا محالة مارا به، نجد أزمة الفقد بارزة بشكل لا يتسنى معد القول بنفي كلمة أزمة عن هذه الظاهرة، ويبدو ذلك جليا واضحا في قصيدة وسيرة ذاتية للكرى مقطوعة بعنوان وأحواله تقول:

و صحاعلی بکا ، یدید

من افتقاد

تهديها ۽

فالصورة الاستعارية في البناية أعطت جواً من الألم والمحنة التي تنتج عن الفقد الذي يتضح بدوره فيما بعد، وعنصر المفاجأة في دصحا » دليل قاطع على حدة التجربة والانفعال بها ومدى حرارة الأزمة الذي تلجم كيان الإنسان، وتعبث بفردات جسده وتحرضها على البكاء والألم، وفي القصيدة نفسها في مقطوعة أخرى بعنوان «اتصال» تبرز أيضا أزمة الفقد واضحة، لكن تتخذ بُعداً يختلف عن البُعد الأول، فأولا كان هناك افتقاد للمحبة، للمرأة، للجنس، للمتعة، للدفء. أما هنا فالافتقاد شخصى، افتقاد بنوي إذ يقول الشاعر في مقطوعة «اتصال»:

> « فى الليل أيقظة الرنين

وجاء صوت أبيه حزيناً في التليفون

حكى لأخته فى الصباح، فربتت على كتفه مندهشة وقالت: إنه يفعل ذلك، منذ، وقاته،

تجد أن هناك محاولة لتحدى هذه الأزمة . أزمة الفقد . بالوهم. فالشاعر بصور لنا كيفية توهم شخص ما اتصل أبيد به تلبغونيا، رغم وفعاته، وربا لم يكن وهما، هذه هم المناورة الفكرية التي تتضع في معظم أعمال أبو سعدة وخصوصا أعماله الاخيرة؛ تصوير الوهم بشكل مذهل، ثم القسم الواضح أو المستتر على أنه حقيقة، ولا يلك القارئ أمام التصوير المذهل وأمام تقنيات لغة أبر سعدة وفكره سرى نفي إمكانية كن هذا وهما والتسليم بانه حقيقة أو . على الأقل . لا مانع من تحققه! ومهما يكن الأمر فارتمة المناقد من المحاور التي يهتم بتجميدها الشاعر، وكذلك الآثار المترتبة على الأزمة، فعثلا في مقطوعة ونظرة من قصيدة وسرة ذاتية للاك»:

« تترك آثاراً غريبة

على روحى أشبه بوخزاتٍ إصبعٍ

في رمل طري »

ومن هنا تتحقق معادلة الفقد ـ التذكر مهما كان الشعور الثانى مزعجا ومؤلما فهو ـ بلاشك ـ لذية. أو لفقل مؤثر. ومن خلال الحبكة اللغوية التى يتمتع بها الشاعر يبرز هذا العنصر فى أوضح صوره وأكففها وأميلها للخيال الذى يتلاقى مع الواقع فى نقطة الألم.

* المحرر الثالث الذي يبرز من خلال الديران هو والأسطورة عقومات وتقنيات شعرية خاصة جذا يستخدمها الشاعر لاستخراج أبعاد خفية للوجود، أو ربما ليوجد مبررات لا مرثية لأشياء مرثية، ويتعيز استخدام أبي سعدة للأسطورة بالحيكة الدرامية والبعد الملاصس للراقع من جهة، بالإضافة إلى القدرة التصويرية والإيحاثية الكنة التي يمتملها الشاعر ويوظفها بشكل جيد، خصوصا في هذا المحور الذي ليس جديدا في شعره، فقد كان واضحا تماما . هذا البعد . في دواوينه الأخرى، أما هنا فهو يستخدم هذا المحور للدلالة على الخوف أو الحذر أو القلق الذي يتملك صدور البعض نتيجة أشياء يرمية قد تبدو تافهة وصغيرة، لكن هي في الحقيقة مهمة جدا، وتكتسب أهبيتها الجاسة من ارتباطها بالواقع الذي يكرس دون التفاته لهذه الأخياء.

ففي قصيدة وشفتان خلف الزجاج، تطالعنا مقطوعة بعنوان وعادة يرمية، تقول نهايتها:

و يذكرُ تماماً

كأندالآن

كيف لوَّث الجورنال قميصه بالدم وكيف سقطت منه جثثُ طرية ...»

فى صررة محبوكة من خلال هذه الأسطر القليلة والمركزة جدا أرى أن الشاعر أراد أن يستخدم عنصر الأسطورة - الذى يحترفه قاماً - فى إضفاء نوع من الشرعية على الممارسات اليومية التى من خلال الأسطورة - هنا - تسبب الرعب والاضطراب المزمن، بل وتنسبب كذلك فى حالة هياج نفسى كفيلة بالتذكر المستمر، كما أرى أن الصورة هى العنصر الوحيد الكون للأسطورة. لتكن صورةً إذن ولتكن فى مخيلتى أو رأبى أسطورة، ومن مقطوعة أخرى بعنوان «رَجد» من القصيدة نفسها تقرل نهايتها:

و فی مکان ما
 فاجأهم بضریة جدیدة
 فمن بعید

نجمع المارة على امرأة تصرخ من الوجد . »

فالشاعر من خلال الأسطورة يوظف الرجد ويخلع عليه عباءة والكائن الرائغ» الذي سيستمر يلاحق الجميع مهما ادعى البعشُ مرته، فهو كائنٌ غير مزعج قاما - رغم صرخة المرأة - فالصرخة كانت صرخة متعة - ربا زائدة - لدرجة الصراخ، لم تكن إذن صرخة ألم.

> وفي مقطوعة أخرى من القصيدة نفسها بعنوان وفي الليل» يقول في نهايتها: • هذلاء الشوهرن، الذين عضون حثيثًا، باتجاء قلي،

أفكر جدياً، وبشكل سرى قاماً، في دعوتهم، لامتلاك المدينة»

فمن خلال الصورة التى يرسمها الشاعر منذ البدء لهؤلاء المشوهين والمجدورين.. إلغ، نجد أن الصورة أو الأسطورة تتعاطف معهم جدا وتمنحهم حق التمتع بكمية مناسبة من إكسير الحياة العادى الذى تمتع به كثيرون غيرهم، ومع ذلك لم يغيروا شيئا. إذن فتعاطفه معهم هو اقتراح لإعطائهم فرصة للتغيير واصنع حياة أفضل ء أو لإتاحة الفرصة لهم، فهم بلاشك محرومون ومنبوذون. ويوجد فى التغيير واصنع حياة أفضل على تتجلى خلال التركيب اللغوى فى جملة والذين يقضون حثيشا، باتجاء قلبى، وفى مقطوعة أخرى بعنوان وفى اكتمال القمري تتضع القدرة التصويرية والتخيلية البسيطة والمعيدة فى آن، من خلال الحديث عن القمر فى الاكتمال وكيف استخدم جناحين فى النزول إلى المدينة التي أدهشته وسعع عنها كثيراً، عن القمر فى أسلاك البرق.. وقد لا يكون القمر وعنصر الأسطورة، قد يكون ملاكا أو أى كائن أور. لكن تكمن أهمية الصورة أو التركيبة الأسطورية فى النقائها مع الحياة العامة البسيطة فى المنها، وهو يعتبر إسقاطا صريحا على الواقع يرتبط بإمكانية وجود مثل تلك الصورة أو التركيبة الأسطورية وجود مثل تلك الصورة أو التركيبة الإسطورية ومرد مثل تلك الصورة أو التركيبة الإسطورية مثل تلك الصورة أو التركيبة الإسطورة مثل تلك الصورة الخيالية ولور ومتبر إسماء.

وتتوزع المحاور ألثلاثة بشكل غير منسق أو ملحوظ فى قصائد الديوان، ولا يعنى ذلك أن المحاور الشلاثة استنفدت تقنيات وخواص الكتابة لدى الشاعر فى هذا الديوان، بل هى صور أو محاور بسيطة يكن استنباطها من خلال المجموعة ككل. وعا يُؤخذ فى الاعتبار أيضا القدرة اللغوية والتمكن من النسق الشعرى الحديث، بالإضافة إلى أهمية الصور والنبرة الهادثة المريحة فى الحيز الرمانسى القسيع الذى يسيطر على الكثير من قصائد الديوان ويؤكد امتلاك الشاعر لآليات الكتابة والإبداع بشكل عام.

ت تشکیل

إبراهيم عبدالملاك: المرأة وطن والأرض وشاح

محمد كمال

المرأة من خلال محرات التاريخ الطويلة لم تكن أبدا نسيا منسيا، ولم تقبل التقهقر خلف الصفوف، بل كانت في فترات غير قليلة الساعد الفتى لجسد الزمن. والمرأة المصرية باللات احتلت مكانة بارؤة عبر العصور وكانت الجناح الخفاق للحضارة الفرعونية القديمة التي كومتها ونصبتها ملكة على عرش الكون.

فعلى مستوى الأسطورة رمزت للخير والحق والعدل بومعات، وللحنان والأمرمة بدوإيزس، وللجنان والأمرمة بدوإيزس، وللجمال بدهاتورى وللكتابة بوسيشات». وعلى صعيد الواقع كانت (إباع حتب) والدة أحمس وواء انتصاره على الهكسوس، كما خاضت المرأة معركة الشهداء عام (٢٨٤)، وفاعا عن المسيحية ولم يزل معبدا الدير البحرى وأبو سميل شاهدين على عظمة حتشبسوت ونفرتاري. أما شجرة الدر قهى ولاشك من أبرز العلامات على دور المرأة في مصر الإسلامية، ولن يغفل المؤرخون دور المرأة المصرية في التاريخ المعاصر.

والمرأة كانت ملهما سخيا لكثير من المبدعين سالفا وحاضرا، فقد احتلت جزءا كبيرا في الأساطير الشعبية القديمة كما استفزت القريحة الإبداعية للعديد من الأدباء والشعراء والفنانين التشكيليين وكانت عندهم قتل رموزا مختلفة، منها الجمال والخصوبة والجنس والصمود والتصدى. وقد تجلي هذا عند الفنان إبراهيم عبدالملاك أحد أبرز فناني الحركة التشكيلية المصرية، الذي تلعب المرأة دور البطولة في معظم أعماله والتي قدم لها أكثر من ٢٠ قطعة نحتية وعشر لرحات رسم متنوع بين العلم الجاف والمائيات المعالجة بالخبر خلال مايو الماضي بقاعات انيليه الإسكندرية.

إعادة الروح للفن الإسلامي

ما من شك أن كل المدارس الفنية الراسخة التى ظهرت حتى وقتنا هذا انطلقت من فكر ثابت إما وضعى أو عقائدي، والأخير هو الذى أطلق شرارة الفن الإسلامي الذى استفاد من فنون سبقته مثل الفن البيزنطى والذى الساسانى بالإضافة إلى الفنون السيحية الشرقية التى اصطفى منها ما يساعده على الإطاحة بالجسد الإنساني كمائق للوصول إلى أرقى درجات التصوف، وقد ظهر هذا في نقوشه الخشبية والجصية والماجية وزخرفاته النسجية، وظل على سلطويته إلى أن ظهرت فنون أوروبا الكلاسيكية.

والفن الإسلامى استلهمه كثير من الفنانين في أعمالهم بشكل مباشر وغير مباشر، إلا أن الفنان إبراهيم عبدالملاك كان له رأى آخر فخرج علينا بصياغة جديدة وضحت في رسوماته التي استخدم فيها القام الجاف، وماثياته المحبرة في أحجام صغيرة يتأرجح الأداء فيها بين الرسم التحضيري (الاسكتش) والرسم الصحفي واللوحة الكاملة، وقد استطاع ببراعة المزج بين عدة مفردات يتباديل وتوافيق بين عمل وآخر منها النجمة الثمانية (الإسلامية) والهلال والقباب وبعض الزخارف والنقوش التي سبق ذكرها في تكوينات محكمة بقدرة على التصميم والأدا، وقد تأثر في هذا بدراسته للديكور.

سيبور.

لم يجد صعوبة في إيجاد معادل موضوعي لهذه الصرامة في التكرين، ففي بعض الأعمال يدخل
الهدلال في زاوية العمل وفي بعضها يشرك حروس أو زهرة اللرتس وفي كل الأعمال تقريبا قاسم
مشترك هو الجسد الأنثوى برجهه القبطي وملابسه الفرعونية وظهره وجاذبيته الاغرائزية عا يذهب
مشترك هو الجسد الأنثوى برجهه القبطي وملابسه الفرعونية وظهره وجاذبيته الاغرائزية عا يذهب
أي حس بجفاف التصميم، بل أطلق حوارا فاعلا بين العصوى والهندسي.. بين التاريخي واللحظي.
بين مرسيقي الشكل وعمق المضمون في استدعاء لمعطيات زمنية مختلفة سيطر عليها بمصريته التي
توزقه حتى إنه استطاع أن يوظف عناصر كثيرة في العمل الواحد دون أن يغل بالانسجام أو الانزان.
وإبراهيم عبدالملك يتجاوز فقة الشكل إلى ما وراحا دون أن يقع في شرك الجفاف الفلسفي أو
ارتذاء ثوب الفعوض، فالمرأة في العمل لها حضور قوى يصبغ كل عناصر الشكل بالصبغة الإنسانية،
ارتذاء ثوب الفعوض، فالمرأة في العمل لها حضور قوى يصبغ كل عناصر الشكل بالصبغة الإنسانية،
لتكون وضيجة بين عبق الماضي وحلم المستقبل منتصرة على قبع الواقع. والهدال يخرج من المدرب
الفعيل الذي وجه أعمال كثير من المهدعين إلى مناطق حدث كثيرا من رونق إبداعهم، فبرغم أنه فنان
المنتهين إلا أنه لم يستبعد موروثه الاسلامي والفرعوني، قبل الانتن.

هل يريد أن يثبت أن «الفن فوق الدين» كما يقول هيجل؟ أم أن المصرية ديانة موازية؟ وقد ورث

الفنان في رسومه رقة وشفافية ورومانسية الفنان الكبير حسين بيكار تضاف إليها جدية التناول وسهولة التعبير نما جعله متفردا بين أقرائه من الرسامين الصحفيين.

والمرأة في أعسال إبراهيم عبدالملاك تاريخ وسكن وأرض ووطنً، لهذا نلاحظ ابتعاده في تناولها عن المواضع الشهوانية التي أغرت فنانين كثيرين من قبله لم يجهدوا أنفسهم في استشفاف قيم أرقى من الجسد.

ولأن الفنان درس فن الديكور فى كلية الفنون الجميلة فهو يحتضن عمله حتى آخر لمسة فيـه لا تخلو من مضمون، فقد حرص على أن يكون إطار رسوماته دائريا فى رسالة واضحة إلى أن المرأة هى مركز الكون، وأنها تستحق أن تكون تاجا على رأس هذا الرطن.

نحت معاصر يستلهم روح التاريخ

مر النحت منذ فجر التاريخ بعدة مراحل بداية من العقائدية المصرية مرورا بالزخرقية والكلاسيكية والواقعية والتعبيرية والرمزية وصولا إلى التجريد المطلق كآخر منجزات الفن المعاصر، وقد تبادلت أمم مختلفة مقاعد المقدمة في تجسيد المنجز النحتى في منظرمات منفصلة تستفيد من بعضها البعض على استحيا - من النحت الفرعوني إلى الإغريقي إلى الروماني إلى الزخارف والنقوش الإسلامية التي استفادت من فنون مختلفة قبلها مثل القبطي والساساني والنحت الإيراني بكل مراحله إلى أن جاء العصر الحديث في النحت بفورته المفاجئة خاصة في القرن العشرين بفورته الإعلامية والاتصالاتية الكبيرة التي ساعدت على حوار الثقافات مع بعضها البعض، وهو ما يسمى والعولة به العالمية والتي من سماتها الخفاظ على الخصوصية القومية لكل ثقافة ثم ظهور ما يسمى والعولة به وكان له دافعا للتمسك بالأرض وإلهامها، والفنان إبراهيم عبدالملاك واحد من هؤلاء الفنائين. يغوص كن الأرض بقدميه برسوخ وثبات رافعا رأسه يستنشق رحين الزمن مرتديا عباءة الانتماء ليقدم في الأرب بقدميه برسوخ وثبات رافعا رأسه يستنشق رحين الرئيستر والنحاس والخضر والمجر كلها تقريبا في الفراغ أبصاء (Relidf) في الفراغ أبضا.

وتكاد تكون المرأة هي الموضوع الآثر الذي يستحوذ على ذاكرة الفنان الإبناعية فيقدمها نحتا كما يقدمها رسما مع تصفية ازدحام العناصر لما تفرضه تقنيات النحت من بساطة وتكنيف مع الإبقاء على عنصر مهم يترج به رأس الأثنى وهو الطائر حورس في تكامل نسيجي بين الشكل والمضمون، فعلى المسترى الشكلي يزاوج الفنان بين الواقع والتجريد والرمز في مهارة لا تشعر معها يفتيت أو تقطيع، فرجه المرأة بكل تفاصيله الواقعية الذي يجمع بين الحس الفرعرني والقبطي هو محور ارتكاز الأداء عند الفنان وفي حميمية مفرطة يلازم حورس رأس المرأة، وكأنه جزء من كتلة الرأس ليستغل الفنان انسيابية ذيله المديب في خلق توتر في المساحة الفراغية المحيطة بالرأس مع الحفاظ على قوى الاتزان بين ويسار التمثال تارة بذيل طائر آخر بحافظ على توازن الرؤية مع توليد نغم ديناميكي في الشكل وتارة أخرى بفراغ مغلق أسغل الفك يرد على الفراغ المفتوح، أما على صعيد المضمون فحورس هنا عِثل رمزية مفعمة بالتحريض على التشبث بأرض ووطن ويظهر في الأعمال وكأنه يحرسها بجناً حيه.

وإبراهيم عبدالملاك يتعامل مع الأنشى كمفردة للتعبير برقى بالغ يتجاوز حدود الجسد والفراية، ويؤكد ذلك فى تعامله مع النصف الأسفل من المنحوتة وهو منطقة الثديين خاصة أن هذا العضو بالذات كان محورا لجذب فناتين كثيرين والنحاتين منهم خاصة، لأنه يحمل إيقاعا ذاتيا متغيرا على مستوى الفورم من أنثى لأخرى، وقد شف إبداعيا عن معان مختلفة كثيرة كان من أبرزها الجنس والخصوبة والأمومة.

لكن الفنان بشاعريته ورومانسيته الطاغية ربحسه النقدى العالى تعامل معه بمنطق الإيقاع بين الفائر والبارز ثم بين الفائر والفائر غير مكترث بقدسية هذا الجزء عند الأنفى فى مغامرة محسوبة قادته إلى جمالية جديدة على عين المتلقى أفسحت له طريق الرؤية ليشترك مع الفنان فى استحداث رؤى صغايرة من شائها إثراء العمل. ولم يأبه الفنان بخطورة المياشرة فى جرأة تحسب له ورثها من الفنان الكبير صلاح عبدالكريم عندما وضع بيضة فى ثدى من الأثداء وكأنه عش وملاذ فاتحا الهاب على مصراعيه أمام العين المدربة للحذف والإضافة، وليعلن عن ظهور عنصر جديد ومهم وهو المرسيتى الداخلية للعمل.

والشديان هما جزء مما أغرى كشيرا من النحاتين في الجسد الأنشوى من قبل مثل منطقة الفرج والفخذين ومنطقة الأرداف بإيقاعها الكتلى العالى الجذاب لعين المشاهد وللذات الطغولية للغنان في آن واحد، وهذا هو ما لم يركن إليه إبراهيم عبدالملاك وركز شحنته التعبيرية في المنطقة الأكثر رقيا في المرأة التي تحتوى على العقل والوجدان، وهو ما يؤكد أكثر من مدلول مهم أولها بحشه الدءوب عن جمال المرأة في روحها لا في جسدها. وعن دفء الأرض وليس لهيب الجنس.

وتتجلى عظمة رؤيته للمرأة من خلال قشال تقف فيه بكامل جسدها في شموخ وعزة وقدمين كجزع شجرة ضاربة في عمق الطين، وبالطبع لم يظهر مفاتن جسدها، بل تغنى بردائها الثرى بالموسيقى والإيقاع في خطوط ومنحنيات تدل على مشاعر جياشة تشبه مثيلاتها في رسومه، ولم يظهر منها إلا الوجه وكان الأرض تكتسى بالفضيلة. والننان وصل إلى ذروة الرومانتيكية في تعامله مع كانتات أنثوية أخرى مثل أنشى الحصان (المهرة) الذي لم يقل في رقته ورمزيته عن تعامله مع المرأة ذاتها. وقد اكتسى جسد المهرة بالشعر في خطوط إنسيابية حالة وكأنه ينحت كما يرسم، وفي حوار بين أعماله.

وإذا تأملنا النقوش على جسد الحصان نجد الفنان قد تأثر بالزخارف المسيحية الشرقية القدية التى حافظ عليها الفن الإسلامي فيما بعد، وقد كانت دليلا على تفير ثقافة الرؤية في مصر في ذلك الرقت من المحاكاة الهلينية إلى الزخرفة والتصوف، إلا أن الفنان حافظ على الأولى في هيئة الحصان وعلى الثانية في صورة التقوش والزخارف التي تكسو جسده ليؤكد الحوار بين الثقافات في العمل الواحد مثلما أعاد الروح والجسد إلى الهندسية الإسلامية دون أن يضر بتصوفها وغنائيتها. كما أعاد لنا ذاكرة الفن الساساني في قطعة الريليف الرخامية الملمس الدائرية الشكل، التي أكد فيها علاقة المرأة بالحصان وجموحه، وهي علاقة تاريخية أسطورية. ولم شعر بنقلة كبيرة في الحس عندما قدم لنا مسكته الخشبية المركبة يتقوشها وزخارفها الشرقية أيضا لأن المضمون أصبع مركزا للرؤية فلم يسمح لتغير الشكل إلا بموسيقي لا تجوح العن.

صراع القومية مع العولمة

بعد هذا التحليل ومن تأمل بسيط نلاحظ أن الفنان في حالة توافق ذاتي مع النفس مهما اختلفت الوسائط والأدوات التعبيرية من الرسم إلى النحت، مما يشعرك بصدق وتكامل بين اللذات المبدعة والمنتج الإبداعي، وأنه اختزل فترات زمنية ومعارس فنية مختلفة في زخم إبداعي هائل رعا لأنه ناقد وقرأ الكثير عن تاريخ الفن، مما يجعلنا نضىء له المسباح الأحمر لينسي وهر يؤدي أنه ناقد.

والفنان هنا بفطرته وسهولة تعامله مع مفرداته التى تشبه سهولة تعامل ابن البلد في الحي الشعبى الذي نشأ في القاهرة يبرز لنا قبح الصراع بين أنصار القومية وأتباع العولة، فقد دحض بشكل غير مباشر قانون «لايبنتس» الذي قال إن الشيئين المختلفين في بعض الحصائص لابد أن يحسبا شيئين لا شيء واحد، مشلما دحضته أيضا علوم الاجتماع السياسي والفقافي والأثروبولوجيا واللفويات المدينة التي كشفت عن أن تغير صفات المجتمع لا يؤدي بالضرورة إلى زوال ذاته وأنه في المجتمعات العريقة يؤدي التغير إلى المزيد من تثبيت نوع بعينه من الصفات تكون معادلة للذات.

والفنان هنا يؤكد بطرحه الإبداعي أن الشخصية المصرية تعاقبت عليها تيارات ثقافية وفكرية مختلفة أثرت فيها وتأثرت بها، إلا أنها احتفظت لنفسها بروح تميزها بين مختلف الأمم رغم تغير في بعض الصفات الوراثية في الشكل، كما أكد ذلك الفذ وجمال حمدان، من قبل في دراسته عن عبقرية المكان في مصر.

والفنان أيضًا يرد بحسم على كل من يريد من دعاة العولمة عزل المبدع عن تاريخه وأرضه ومجتمعه وتحويل كل هذا إلى عسكر في كتيبه يقودها شرطي أوحد.

إبراهيم عبدالملاك المصرى حتى النخاع يطير بإبناعه على جناحى حورس لتسكين اللاكرة الإبناعية المصرية.





الثمن : جنيهان